# RADIO CORRIERE

ANNO XL - N. 18

4. 20 APRILE 1963 L. 70

Alla TV:

ll romanzo sceneggiato di Eduardo



Il nuovo telequiz con Mike Bongiorno



Alla radio:

II Festival di Venezia





(Foto Monachello)

Dopo il successo ottenuto con il ciclo dedicata al suo teatro, Eduardo De Filippa ritarna alla televisione in ritarna alla televisione in nuovo romanzo sceneggiata, in sei puntate, che 
l'attare ha scritto appositamente per la TV: Peppino 
Girella, ria anda da questa 
settimana sul Secondo Programma. In copertina appare al suo fianca un giosanissima attore soudiente. pare al suo fianca un gio-vanissimo attore esordiente, Giuseppe Fusco. Il ragazza è stata scaperto a Positano da Eduardo che gli ha af-idata uno dei personagii principali, proprio quel Pep-pina Girella da cui prende il titalo il teleramanzo.

#### RADIOCORRIERE - TV

SETTIMANALE DELLA RADIO E DELLA TELEVISIONE

DAL 14 AL 20 APRILE ANNO 40 - NUMERO 16

Spedizione in abbonum. postale II Gruppe

Editore:

ERI - EDIZIONI RAI RADIOTELEVISIONE ITALIANA

Direttore responsabile LUCIANO GUARALDO

Vice Direttore

GIGI CANE Direzione e Amministrazione:

Torino - Via Arsenale, 21 Telefono 57 57

Redazione torinese:

Corso Bramanie, 20 Telefono 69 75 61

Via del Babuino, 9 Talefono 664, int. 22 66

#### UN NUMERO:

Lire 70 - arretrato Lira 100 Estero: Francia Fr. 1; Germania D. M. 1,20; Inghilterra sh. 2; Malta sh. 1/10; Monaco Princ. Fr. 1; Svizzera Fr. sv. 0,90; Belgio Fr. b. 14.

#### **ABBONAMENTI**

Annuali (52 numeri)	L	3200
Semestrali (26 numeri) Trimestrali (13 numeri)	:	1650
11 meses (15 meses)		***

ESTERO: Annuali (52 numeri) L. 5400 Semestrali (26 numeri) > 2750

sensetral (As numeri) V. In versamanti possone essere effettueti sul conte corrente postale n. 2/13500 intestebe a « Radiocorriere-TV » Pubblicità: SIPRA - Sociatà italiana Pubblicità per Azioni - Direzione della per Azioni - Direzione della Telescone della Contesta della Con

Distribuzione: SET - Soc. Edi-trice Torinese - Corse Val-docce, 2 - Talefone 46 4 43

Articoli e fotografie anche non pubblicati non si restituiscone STAMPATO DALLA ILTE Industria Libraria Tipografica Editrice - Corao Bramante, 20 Torino

TUTTI I DIRITTI RISERVATI RIPRODUZIONE VIETATA

# scrivono

#### programmi

#### li mandolino

« Il mandolino è certo uno dei più tipici strumenti italiani. La radio ne ha trasmesso un profilo particolareggiato. L'idea mi è parsa interessante e da ripetere anche per altri strumenti. Intanto il Radiocorriere-TV potrebbe pubblicare quelle notizie, per un vecchio appassionato della vecchia musica? » (Tommaso Manacorca - Firenze).

Il mandolino è il discenden-te popolare del liuta che fu in antico una degli strumenti muntico una degli strumenti musicali di maggiore diffusione e
nobilità. Il mandalino è uno
strumento a plettro: viene cioè
suonato siregando le corde con
una di quelle piccole penne di
vario materiale cui si dà appunto il nome di «plettro».
Il mandolino ha una cassa armonica fortemente convessa,
ricoperta da una tavola di lepno con un fara ovale, satta il
quale è incollata una piastra
di tartaruga. Sul manico dello
strumento, bottani di madreperia identificano le note. Il
mandolino napoletano, che è
i più diffuso, ha quattra corde dappie di diverso materiale
accordate come quelle del vioaccordate come quelle del vio-lino. Assai simile è il mando-lino romana, mentre quello mi-lanese ha sei corde doppie e quello fiorentina cinque corde quello norentina cinque corae doppie. Strumento popalare, il mandolina è stato però usato a volte da musicisti illustri Vivaldi, Mozart, Beethoven e da alcuni autori moderni come Mahler, Schönberg e Casella.

#### De telescopio

«Sono uno studente di fisica. Questa presentazione penso sia sufficiente a giustificare la mia richiesta. Poiché mi interesso di storia delle scienze, seguo, per quanto è possibile, le pubblicazioni di testi antichi su argomenti di fisica e di ma

### I trasmettitori in funzione per il Secondo Programma TV

Impianto	Numaro	Polar.	Frequenze
trasmittante	dei canaie	FOIAT.	dei canale
AOSTA	27	0	518 - 525 Mc/s
BOLOGNA	28	0	526 - 533 Mc/s
CATANIA	35	0	524 - 533 Mc/s
CATANZARO	30		542 - 549 Mc/s
CIMA PENEDAL	27	ö	518 - 525 Mc/8
COL OF COURTIL	54		574 - 581 Mc/s
	29	ŏ	554 - 541 Mc/s
COMO	29	ö	554 - 541 Mc/s
FIRENZE	26	v	510 - 517 Mc/s
OAMBARIE			494 - 501 Mc/s
L'AQUILA	34	•	558 - 565 Mc/s
MARTINA FRANCA	32	•	
MESSINA	39	•	534 - 541 Mc/8
MILANO	24	0	510 - 517 Mc/s
MONTE ARGENTARIO	24	٧	494 - 501 Mc/s
MONTE BEIOUA	32	0	558 - 565 Mc/s
MONTE CACCIA	25	0	503 - 509 Mc/s
MONTE CAMMARATA	34	0	574 - 581 Mc/s
MONTE CONERO	26		510 - 517 Mc/s
MONTE FAITO	25	V-0	484 - 493 Mc/s
MONTE PAVONE	29	0	534 - 541 Mc/s
MONTE LAURO	24	0	494 - 501 Mc/s
MONTE LIMBARA	32	ō	558 - 545 Mc/8
MONTE LUCO	25	o	486 - 493 Mc/s
MONTE NERONE	33		566 - 573 Mc/s
	31	0	550 - 557 Mc/s
MONTE PEULEORINO	37	V-0	518 - 525 Mc/s
	33	4.0	486 - 493 Mc/s
MONTE PENICE	37		518 - 525 Mc/s
MONTE SAMBUCO		0	524 - 533 Mc/s
MONTE SCURO	35	•	
MONTE SERPEOOI'	30	•	542 - 549 Mc/s
MONTE SERRA	27	•	518 - 525 Mc/s
MONTE SORO	32	0	558 - 565 Mc/s
MONTE VENDA	25	0	502 - 509 Mc/s
MONTE VEROINE	31	0	550 - 557 Mc/s
PAGANELLA	31	•	470 - 477 Mc/s
PESCARA	30	V	542 - 549 Mc/s
PORTOFINO	39	•	534 - 541 Mc/s
POTENZA	33	•	566 - 573 Mc/s
PUNTA BAOOE UKSARA	27	0	515 - 525 Mc/s
ROMA	28	0	526 · 533 Mc/s
SAINT VINCENT	31	ö	550 - 557 Mc/s
SASSARI	30	v	542 - 549 Mc/s
TORINO	30	i	542 - 549 Mc/s
TRIESTE	31	ö	550 - 557 Mc/s
	22	ě	478 - 485 Mc/s
UOINE	22	•	4/4 - 443 MIC/8

tematica: non è facile però estematica: non è facile pero es-sere tempestivamente informa-ti delle nuove edizioni. So che la radio ha dato notizia di una di queste, e vi prego di me-termene al corrente » (Fabrizio Ciacci - Roma).

Ciacci - Roma).

La casa editrice Olschki ha
pubblicato il « De telescopio»,
manoscritto del Della Porta, ritrovato negli archivi dell'« Accademia dei Lincei». Giambat-

tista Della Porta visse a Napoli a cavallo tra il XVI e il XVII secolo. Ingegno multiforme, conquistò fama europea con i « Magiae naturalis libri IV », che contenevano, tra l'altra, un trattato. Ai maenetisma e os-(seque a pag. 5)

BOLOGNA	28	0	230 · 233 MC/8
CATANIA	35	•	526 - 533 Mc/s
CATANZARO	30	•	542 - 549 Mc/s
CIMA PENEGAL	27	0	518 - 525 Mc/s
COL OF COURTIL	54	0	574 - 581 Mc/s
COMO	29	•	554 - 541 Mc/s
FIRENZE	29	•	554 - 541 Mc/s
OAMBARIE	26	v	510 - 517 Mc/s
L'AQUILA	34	•	494 - 501 Mc/s
MARTINA FRANCA	32	•	558 - 565 Mc/s
MESSINA	39	•	534 - 541 Mc/s
MILANO	24	0	510 - 517 Mc/s
MONTE ARGENTARIO	24	¥	494 - 501 Mc/s
MONTE BEIOUA	32	0	558 - 565 Mc/s
MONTE CACCIA	25	0	503 - 509 Mc/s
MONTE CAMMARATA	34	•	574 - 581 Mc/s
MONTE CONERO	26	•	510 - 517 Mc/s
MONTE FAITO	25	V-0	486 - 493 Mc/s
MONTE PAVONE	29	•	534 - 541 Mc/s
MONTE LAURO	24	•	494 - 501 Mc/s
MONTE LIMBARA	32	•	558 - 545 Mc/s
MONTE LUCO	25	•	486 - 493 Mc/s
MONTE NERONE	33	•	566 - 573 Mc/s
MONTE PEOLIA	31	0	550 - 557 Mc/s
MONTE PELLEORINO	37	A-0	518 - 525 Mc/8
MONTE PENICE	33	•	486 - 493 Mc/s
MONTE SAMBUCO	37	0	518 - 525 Mc/s
MONTE SCURO	35	•	526 - 533 Mc/s
MONTE SERPEOOL	30	•	542 - 549 Mc/s
MONTE SERRA	27	•	518 - 525 Mc/s 558 - 565 Mc/s
MONTE SORO	32	0	
MONTE VENDA	25	0	502 · 509 Mc/s 550 · 557 Mc/s
MONTE VEROINE	31	0	
PAGANELLA	31	•	470 - 477 Mc/s 542 - 549 Mc/s
PESCARA	30	٧	534 - 541 Mc/s
PORTOFINO	39	•	566 - 573 Mc/s
POTENZA	33	•	518 - 525 Mc/s
PUNTA BAOOE UKSARA	27	•	526 · 533 Mc/s
ROMA	28	•	550 - 557 Mc/s
SAINT VINCENT	31	0	542 - 549 Mc/s
SASSARI	30	٧	542 - 549 MC/8
TORINO	30 31	•	550 - 557 Mc/s
TRIESTE		0	475 - 485 Mc/s
UOINE	22	•	4/9 - 463 MC/8
		_	

trattato di magnetisma e ostrattato di magnetisma e os-servazioni famose sulla came-ra oscura, che egli scoprì. Ma le scoperte e le osservazioni ge-niali del Della Porta abbonda-

## ABBONAMENTI PER USO PRIVATO ALLE RADIODIFFUSIONI

NUOVI	IA		NUOVI TY		
Periode	utenti che non hanno pagato il canone radio per lo stesso periodo	utenti che hanno glà pagato il canone radio per le stesso periodo	RADIO E	AUTORADIO	
gennaio dicembre naizo dicembre naizo eprile dicembre neggio diugno dicembre agosto sottembre dicembre ottobie novembre dicembre dicembre	L. 12.000 = 11.230 = 10.210 = 9.199 = 8.170 = 7.150 = 6.125 = 5.105 = 4.085 = 2.045 = 1.025	L. 9.550  8.8730  8.8120  7.518  6.500  5.690  4.875  4.055  3.245  1.625  11.625	n 2 n 2 n 1 n 1 n 1	.450 300 090 888 .670 .460 .250 .840 630 420 210	
gennalo - glugno febbralo - glugno marzo - glugno maggio - glugno maggio - glugno glugno	L. 6.125 > 5.105 = 4.085 = 3.065 = 2.045 = 1.025	L. 4.875 » 4.055 » 5.245 » 2.435 » 1.625 » 815		.250 .050 840 630 240 210	
	7.7	RADIO	AUTORADIO  velcoli con velcoli con		
RINNOVI	"	IOADIO	motore non suparlare e 26 CV	motore superiora a 26 CV	
Annuale	L. 12.000 = 6.125 = 6.125 = 3.190 = 3.190	L. 3.400 > 2.200 = 1.250 > 1.600 > 650	L. 2.950 » 1.750 » 1.250 » 1.150 » 650	L. 7.450 » 6.250 » 1.250 » 5.450 » 650	

L'abbonamento alla televisione dà diritta a detenere nello stesso domicilio, oltre ai televisori, uno o più apparecchi radio.

## L'oroscopo

14 - 20 aprile

ARIETE — Luna in trigono al Sole e ai vostro segno. Pressgio di avanzamento, di progresso e di autonomia. Giote
grandi per una rivincita. Otterrete quanto avete in mente.
Continuate ia vostra manovra
senza nulla trascurare. Invill e
consolazioni. Spostamenti buoni. Giorni fausti: I4, 18, 19.

TORO — Tenacia premiata. Sen-timenti projondi e amicisia sta-bile. Vi troverele oltorniati da onime elette. Scoprirele un fi-lone d'ono nel cuore di un'omi-ca sincera. Teneteti cara que-sta persona. Se voltete trilaggia-gente di fuori, questo momen-to è indicatissimo. Giorni da sfruttare: 14, 15, 20.

GEMELLI — Prudensa GEMELLI — Prudenza nelle azioni e nelle parole nelle re-iazioni sociali. Sogni varidici. Periodo utile per spostarsi e dadicarzi agli studi e all'arte. Potrete leggere le segrete in-tenzioni di qualcuno. Azione: 14, 18, 20.

CANCRÓ — Dovrete restare sul-le vostre posizioni; cedete ti meno posibile. Discrete occa-sioni per ovanzare e costruire con solididi. Meta da raggiun-gere ol più presta. Rinnovate l'ombiente e le conocerare. Con la volontà e la riflessione po-trete forvi strada. Giorni sfrut-tabili: 14, 18.

LEONE — Rafforzamento della salute. Entusiasmo e speranze soddisfatte. Iniziative troppe andaci da penderarsi meglio per evitare cedimenti. Cercate cautamente di aspere di più. Un pettegolezzo vi turberà. Non fateci caso. Giorni: 18 a 20.

VERGINE — Generosità e indulgenza siano equilibrate dal-la prudenza. Operate in silen-sio, possibilmente da soli. Evi-tate o pi occhi indicresti. Discus-sioni e divergenze di poco en-tità per un dubbio di infedelità o nei rapporti di cuore. Azione il 14 e 20. State causti il 17.

BILANCIA — Tanatevi sulla di-fensiva, ma iasciate credere di essere rilassati. Scarsa com-prensione di persone intime: dovrete applianare la divisione della di consultata di esforzo tenace di volonta. Svi-iuppi a singhiozzo di una si-tuazione bloccata. Agire il 14, 16, 18.

SCORPIONE — Dovrete segnare il passo, Stituazione alquanto problematico. Soppiate contenervi. Ogni estiazione nella condotto da seguire provochera ritor sioni. Innovazioni. Aspetitore. Sorrete sedotti da umo specchio. Giorni fausti: 14, 18 s. 20.

e 20.

AOITTARIO — Migliorerà la salute e l'andamento economico, Vi sentirete ancora aiquamito depressi, ma con una buona concentrezione mantale arriverete dove volete. Evoluziona degli interessi materiali. Le gambe banno bisogno di massaggi per attivarne la circolazione. Momanti significativi: 15, 18.

Momenti signineativi 13, 10.

CAPRICORNO — Scepilele un clima più adatto olla vestra salute. Transformazioni spirituali. La franchezza è il vestro forte, ma per oro non gioca. Comminate con piedi di piambo. Una visita o una comminazione deriva. Decisione inaspettate della persona olla quale volete Giorni fecondi: 15, 18, 20

ACQUARIO — Le persone con le quali vi trovarele a contat-to saranno ostinate. Risucirele a convincera le stesso. La pa-tienza dovir assere i arma più efficace. Non data confidenza nessuno. Affari pecuniari incar-tt. Dedicatevi allo spori. Giorni fausti: 15, 20.

PESCI — La Luna entra in Pesci dai 19 sera in sessile al Sole, Fotevi ovanti nelle ricerche, nelle imperiarioni di lavoro. Scoprirete un sistema audace ed efficace per progredire nei vostri piani. Dimostrationi di sincero offetto. Mongitale di meno.

Tommaso Palamidessi

# Nella grande Milano di oggi



# il centro FLY casa

VI DESCRITA nei suoi sette saloni, la più straordinaria, ricca e completa raccolta delie realizzazioni per la casa. Una scelta delle marche più autorevoli nel mondo, una rassegna moderna e funzionale degli elementi fondamentali dell'arredamento della casa, una esposizione sempre nuova di tutti gli accessori artistici e funzionali necessari alle ambientazioni più esigenti della abitazione d'oggi. Al Centro Fly Casa, inoltre, troverete l'assistenza di personale specializzato per le scelte più convenienti e la consulenza gratuita di tecnici e architetti per le ambientazioni più appropriate della vostra casa.

CENTRO FLY CASA L'ARTE DEL NUOVO VIVERE | MILANO | GALLERIA DE CRISTOFORIS | VIA S. PIETRO ALL'ORTO



Perchè con Star è UN GIOCO ottenere minestre e pietanze squisite?



È un gioco, perchè il doppio brodo Star aiuta istantaneamente la "fusione" dei vari mente la "fusione" dei vari sapori del piatto. Anche se la sapori del piatto. Anche se la cuoca ha leggermente sbacuoca ha leggermente sbacuoca ha leggermente posto tubrodo Star mette a posto tubrodo Star mette a posto tubrodo grazie al suo prodigioso concentramento di gusti, profumo e sostanze.

Minestre insuperabili ... e Minestre insuperabili ... e con una piccola aggiunta di doppio brodo, pietanze subito migliori l

Prodotti alimentari Star vuol dire "prodotti puri"



OOPPIO BRODO STAR GRAN BALA 2 posti DOPPIO BRODO STAR GRAN BALA 2 posti TÉ STAR 2-3-4 posti E STAR 2-4 posti E

# Susciterete in lui un'ammirazione affettuosa...



Abbiate cura dei vostri capelli. Essi sono il particolare

più importante del vostro aspetto.

Spazzolateli ogni giorno con un po' di BIO DOP.

Diverranno morbidi, lucenti, splendidi e si manterranno sempre sani

e facili da pettinare.

Con una pettinatura BIO DOP susciterete in lui un'ammirazione affettuosa.

e lui ve lo dimostrerà!

ScadParis



L'UNICA CREMA PER CAPELLI AL BALSAMO DI CALOFILLA

Astuccio Mod. Normale L. 190

# **BIODOP**

CURA E RENDE SMAGLIANTI I CAPELLI SENZA UNGERLI

## ci scrivono

(seque da pag. 2)

(segue da pag. 2)
no in tutti i campi: criptografia, fisiognomica, chiromanzia,
agraria, etimologia. mnemonica, fortificazione. Fece anche
notevoli osservazioni sulla forze elastica del vapore (De Spititali, 1606) e lasciò studi di
geometria, tra i quali uno sulla
quadratura del cerchio (Elementa curvilinea, 1610). Il «De
telescopio», scritto nel 1615, è
opera assai importante poiche
dal Keplero e da altri la tanto
discussa priorità nell'invenzione del telescopio. Resta da dire che questo eccezionale stune del telescopio. Resta da di-re che questo ecceionale stu-dioso, che nel 1610 ebbe parte nella ricostituzione dell'Accade-nia dei Liocei, nei momenti di riposo si dedicò al teatro, scri-vendo tre tragedie e 29 com-medie, ricche di fantasia, di vivacità e di un sottile studio dei caratteri. Della Porta fu, senza dubbio, un uomo intpa-reseiabile. reggiabile.

#### Tempo libero

empo illoero

« Siamo un gruppo di lavoratori che seguiamo con vivo
interesse ia trasmissione televisiva del sabato pomeriggio
Tempo libero. Peccato che sia
una trasmissione poco conosciuta. Perché, per farla conoscere a uo più vasto pubblico,
non viene trasmessa di tanto
in tanto in ora serale? » (Un
gruppo di lavoratori della « Olivetti) di Ivrea).

E' un suggerimento che me-

E' un suggerimento che me-rita di essere preso in esame.

#### intervallo

## sui detti famosi

Il signor Erasmo Manetto di Roma, ci chiede da dove ha origine la frase: « Tu ammazzi un uomo mortol «. Sono parole che il floreotino Francesco Ferrucci avrebbe detto ai capitano imperiale Fabrizio Maramaldo il quale, avuto prigioniero il Ferrucci, dopo la rotta di Gavinana, il 3 agosto 1530, infierì su di lui già ferito e morente. e morente.

#### Sillogismo ·

La signorina Angela Marchese di Casale ci chiede che cosa è di preciso ii « sillogismo ». Nella logica aristotelica si Intende per « sillogismo » la forma tipica del ragionamento, costituita da tre giudizi (o proposizioni) collegati tra loro in modo che, posti due di essi come « premesse », ne segue necessariamente un terzo come « cooclusione ». Per esemplo: Gli uomini sono mortali (premessa maggiore), Socrate è uomo (premessa minore), Socrate è mortaie (conclusione).

## sportello

#### Richieste pagamento a saldo

Richieste pagamento a saido

Il signor N. O. di Macerata
ha ricevuto dall'U.R.A.R. un
avviso con Il quale gli si chiede di pagare — oltre il 1963
(che effettivamente non ha ancora pagato) — anche una piccoia somma a saido 1962. Il nostro lettore ricorda di aver versato per tale anno l'iotero ammontare del canone e quindi
ci chiede se, per caso, il cano-

ne di abbonamento abbia su-bito delle variazioni nel 1962. Rispondiamo che il canone

Rispondiamo che il catolice di abbonameoto alla televisione è quello fissato dai D.M. 30-11-1960 ed in vigore dal gennaio 1961: nessuna variazione è stata apportata successiva-

mente.
E', pertanto, probabile che la somma reclamata dall'Ufficio non sia stata corrisposta nel passato, anteriormente al 1962, ma sia stata richiesta solamen-

ma sia stata richiesta solamenteora.
Suggeriamo al signor N. O.
di controllare attentamente tutti i versamenti effettuati negli
anni scorsi, temendo conto della
forma di pagamento prescelta
(annuale, semestrale, trimestrale). Penslamo che in tal modo
verrà fuori la spiegazione della
richiesta dell'U.R.A.R.

#### avvocato

« lo e la mia fidanzata avremmo deciso di contrarre matri-monio canonico (ad effetti ci-vili), facendolo celebrare da un will), facendolo celebrate da mostro vecchio compagno di scuola, che fa il missionario in Africa. Cl è stato detto che noo è possibile. Lei che ne pensa? « (Arturo D. - Foggia).

Il canone 1094 del Codex iuris canonici dice che sono va-lidi soltanto i matrimoni cele-brati davanti al Parroco o altidi soltatio i maritimo cele-brati davanti al Parroco o al-l'Ordinario locale, alla presen-za di almeno due testimoni. Ma aggiunge, il predatio canone, che possono celebrare validi matrimoni anche altri sacerdo-ti, purchè siono espressamente a ciò delegati dal Parroco o dal-l'Ordinario, Per poter ottenere il Loro scopo occorretà, dun-que, che Lei el Sua fidanzala si rivolgano al Loro Parroco, il quale non avrà certamente nessuma difficoltà a delegare in proprio luogo il sacerdoie da Loro desiderato. Quel che non è possibile è, invece, scegliersi come celebrante un sacerdoie di propria fiducia, senza passadi propria fiducia, senza passa-re per gli organi competenti, che sono, ripeto, il Parroco o l'Ordinario.

« Tizio si scontra con Caio, danneggiandone l'autoveicolo. Caio gli chiede di far riparare Caio gli chiede di far riparare la propria auto da una certa officina meccanica di sua fiducia e Tizio acconsente, pagardo tutto quel che c'e da pagare. Dopo di che Caio si riprende la macchina, la prova, coostata che non va bene e fa colpa a Tizio della mal eseguita riparazione. Giusto? » (G. L. - Brescia).

Ingiusto, sempre però che le cose siano andate proprio come Lei le espone. Il proprietario dell'auto investita e damnegiata ha scelto lui l'officina
di riporazione, e Tizio ha aderito di biuon grado, pagando
il conto senza discutere. Se ora
la macchima nout funziona a ito at buon grauo, paganao il conto senza discutere. Se ora la macchina noti funziona a dovere, Calo se la prenda col meccanico, non con l'investitore, che ha fatto tutto quanto cali di risarcimento del daino. [E' evidente, peraltro, che, se Caio, pur essendo stata la riparazione eseguita a regola d'arte, ha coustatato che l'incidente ha provocato alla sua automobile un danno non riparabile, le cose cambiano un poco. La responsabilità di Itzio uno dipende dalla riparazione ma eseguita, ma da quel tanto di danno cui non si è poluto ovviare mediante la riparazione).





### PUBBLICHIAMO L'ELENCO **DEI VINCITORI**

del concorso a premi

cassette natalizie

## FABB

1962

1º estratto n. 15284

Vince la VETTURA FIAT 2300 - Berlina Sig. COLANTUONI GAETANO, salita Pontecorvo, 46 - NAPOLI

2º estratto n. 04752

Sig. LA FERLA MARIA TERESA, via Torretto, 57 -LA SPEZIA

3º estratto n. 14144

Vince UN TELEVISORE EUROPHON 23" Sig. NUZZO NICASIO, via Nazionale - Palazzo Emilia - STRADELLA (Pavia)

estratto n. 15830

Vince UN FRIGORIFERO da It. 125 IGNIS Sig. MALDERA LIDIA, via Trieste, 110 - RAVENNA

estratto n. 09682

Vince UN FRIGORIFERO da it. 125 IGNIS Sig. PIZZORNO Rag. VIRGILIO, corso Vittorio Ema-nuele, 400 - CAGLIARI

dal 6º al 9º estratto

Vincono: UNA LUCIDATRICE ELETTRICA « KELVIN » n. 20942 - Sig. Badiall Lina, via Solmi, 2 - Zola Predosa (Bologna) — n. 19533 - Sig. De lacebia Alberto, via Marcan-tonio Colonna, 23 - Rom — n. 14702 - Sig. Garbeto Luigi, via C. A. Gastaldi, 5-40 - Genova — n. 04930 - Sig. Telenti prof. Mario, via G. B. Morgagni, 32 - Roma.

dal 10° al 14° estratto

Vincono: UN GIRADISCHI TELEFUNKEN BABY vincono: UN GIRADISCHI TELEFUNKEN BABY

n. 18998 - Sig. Abbert Gino - S. Giorgio in Salici - Sona
(Verona) — n. 19479 - Sig.

vercellit — Sig. Sig. Mangilli inet, via Prastinari, 4

- Vercellit — Sig. Sig. Mangilli inet, via Rana, 102 
caloliziocete (B.12mo) — n. 17350 - Sig. Lippini Desio,
via Vincio, 2 Modena — n. 14008 - Sig. Iorio Silvia, salita
Areneila, 13/a - Napoll.

15° a 16° estratto

Vincono: UNA CYCLETTE vincolo. Sig. Ol Prinzio Iginia, piazza S. Francesco, 129 -Pescara — n. 17866 - Cooperativa Muratori, circonvalla-ziono, 25 - Argenta (Ferrara).

Vincono: UN GIRARROSTO

n. 23634 - Sig. Rizzo Maria, via Fornaia, 73 - Caltanissetia — n. 06863 - Sig. Ceccaroni Duia, piazza del Popolo, 4 - Cosena (Forli).

dal 19° al 28° estratto

Vincono: UNA MACCHINA FOTOGRAFICA «KODAK» Ratinetta 1/a nette 1/a
n-122/2. Spett. O.F.A.R. Sr.l., via Cavalleri, 47 - Rimini
Forilly — n. 98965 - Sig. Militani Roberto, via Gortia, 2.
Savignano suli Rubicone (Foril) — n. 12728 - Sig. Grasso
Goreste, via Derna, 25 - Vercelli — n. 20486 - Sig. Grasso
Goreste, via Derna, 25 - Vercelli — n. 20486 - Sig. Grasso
Goreste, via Derna, 25 - Vercelli — n. 20486 - Sig. Carboni
Gosanne, via Carlo V. 24 - Correggio (Regido Emilia) —
n. 19111 - Sig. Fantini Marise, vialo Marconi, 270 - Cesena
(Foril) — n. 03301 - Sig. Captro Plaire, via Lacco, 22 Milano n. 19175 - Sig. Militon Plaire, via Lacco, 22 Milano n. 19175 - Sig. Militon Sig. Captrele Annarose,
Fol. Capucci, 1. 3 - Morbegno (Sondrio) — n. 23847 - Soc.
Acc. Sempl. t. Massasta & C. - Carburanti, corso Massimo
Polaggio, 10 - Torina — n. 22211 - Sig. Palazzi Anna, via
Foligno - S. Maria degli Angeli (Perugia).

dal 29° al'43° estratto

Vincono: UNA CINEPRESA «KODAK» BROWNIE mm. 8 Vincono: UNA CIMERRESA « KODAK » BROWNIE mm. B n. 85743 . Sig. Saporito Antonio, Valle Pacini, 32 . Luces n. 85743 . Sig. Saporito Antonio, Valle Pacini, 32 . Luces n. 2242 . Stamberger Resins, via Bernini, 70 . Napoli — 2. 2242 . Stamberger Resins, via Marina . Acquedolci (Messins) — n. 18955 . Sig. Zancanaro Pietro, via A. Diaz, 146 . Mestre (Venezia) — n. 08239 . Sig. Cattagirone Gastano, via S. Anna, 33 . Trapani — n. 29505 . Ghlara Adriene, corso Sardogna, 8875 . Genova — n. 08236 . End Luigi, via Goissecca, 48 . Sesto Calondo (Varese) — n. 18500 . Barcoo Maria, corso Garibaldi, 12 . Valenza (Alessandria) — n. 18125 - Ambivert Giusappe, via Ricacoli, 8 . Tortino (11) . Sig. 18517 . Carzaniga Roberto . Canonica D'Adda (Bergamo) — n. 08638 . Imperatori Tacito, via, S. Martino . Meddol (Mantova) — n. 13009 . Farraro goom Giusappe, strada Vaimanera, 24 . Asti — n. 29738 . Parlini Ermenegiido, via Aonio Palcario, 5 . Frosimono.

I vincitori doi rimanenti 157 prami così suddivisi:

inctiori doi rimenenti 137 prami cosi suddivisi:
n. 25 servizi di pistiti per 12 persono - porcellana - pezzi 53
n. 25 servizi di posato accialo inox per 12 persona
n. 10 vallgle in pella tipo «24 ore»
n. 25 thermopisti dane Rossi
n. 25 confocioni di iusso profumo Jean Dorea
n. 10 frullatori Girmi
n. 12 rasol ciettrid Philipa
n. 25 servizi da tè per 12 persone porcellana
n. 26 servizi da tè per 12 persone porcellana

verranno avvortiti direttamente dalla S.p.A. G. Fabbri, a mezzo raccomandata.

# Un concorso per cento canzoni

A seguito dai comunicato appar-so sul « Radiocorriare - TV » n. 15 l'UNCLA (Uniona Nazionala Compo-sitor I Libratita il Autori), senito il parara dai componenti dalla Com-missiona di Consulanza a Collabora-ziona RAI-SIAE, indica un concorso tra i compositori e gli autori ita-liani iscritti alla SIAE per la scalta di un massimo di n. 100 canzioni inedita da prasentara alla RAI per l'inciusiona nai nuovo repertorio l'inciusiona nai nuovo reperiorio radiofonico di musica leggara per l'anno 1963. il Concorso si svolgarà seconda la norma dal prasente

#### REGOLAMENTO

#### MODALITA' DI PARTECIPAZIONE

Articolo 1 Possono partecipara al Concorso le Case Editrici Italisne di musica

eggera:
— iscritte alla SIAE;
— iscritte alla Camera di Commercio.

Articolo 2

Ciascuna Casa Editrice può parte-

Ciascuna Casa Editrice puo partecipare al Concorso anche con più
canzoni purché tutte rispondenti ai
seguenti requisiti:
— ogni canzone dovrà essere assoiutamente inedita ed originale
sia per ia parte musicaie sia per
la parte letteraria con esclusione pertanto di qualsiasi adatta-

mento o elaborazione; la parte letteraria potrà essere in lingua Italiana o in dialetto; gli autori devono essere cittadini

in lingua Italiana o in dialetto;
gli autori devono essere cittadini
italiani;
a) dare assicurazione della loro
iscrizione e di quella degli autori alla SLAE
b) dare assicurazione che gli autori
sono cittadini italiani;

c) far dichiarare preventivamente le canzoni alla SIAE dagli autori in forma definitiva con attribu-zione irrevocabile delle rispet-tive qualità per la parte musi-cale e letteraria.

d) indicare la Camera di Commer-cio alla quale la Casa Editrice musicale è iscritta unitamente al numero di iscrizione.

Articolo 3

Per partecipare al Concorso dovrà essere inoltrata domanda alla Segreteria del Concorso Canzoni - UNCLA Galleria del Corso 4, Milano. Alla domanda redatta in carta libera e contenente la indicazioni di cui all'articoi 2, dovranno essere alle-

a) n. 6 (ael) cople dattlloscritte,

a) n. 6 (ael) cople dattiloscritte, in chiara grafia dei testo letterario di ogni canzone;
b) n. 2 (due) copie della composizione per pianoforte e canto, in chiara notazione grafica, con la linea del canto corredata dalla prima strofa del ritornello; data facoltà di unire un disco di acetato della canzone;
c) la somma di L. 3.000 quale diritto di Segreteria per ciascuna dovrà essere inviata a mezzo di assegno circolare o bancario me diante vaglia postale intestato al Sig. IDALGO FRANCHINI - UNCLA . Segreteria Concorso Canzoni - Galieria dei Corso 4, Milano. Milano.

Articoio 4

La domanda di partecipazione dovrà essere sottoscritta dai ra cresentante legale della Casa Editrice partecipante a dagli autori della

Articolo 5 Nella domanda di partecipazione dovranno essere chlaramente indi-cati nome e cognome degli autori ed eventualmente il loro pseudo-

Articolo 6

Articolo 6

La Segreteria del Concorso si riserva di chiedere, a proprio insindacabile giudizio, alle Case Editrici
musicali, i documenti comprovanti
ii possesso dei requisiti richiesti
dal presente Regolamento; in caso
di mancato adempimento a tale
richiesta, le canzoni presentate saranno escluse dal Concorso.

Articolo 7

Articolo 7

La domanda, unitamente al materiale sopra Indicato dovrà essere inoitrata all'indirizzo indicato neil'articolo 3, a mezzo piuco raccomandato presentato all'Ufficio Postale entro e non oltre il 6 maggio 1963.

Non è ammessa altra forma d'inoitro. Della data di presentazione farà fede il timbro postale.

Ogni nilico non optrà contenere più

Ogni plico non potrà contenere plù di una canzone

Articolo 8

Le canzoni ammesse al Concorso saranno sottoposte all'esame di due Commissioni di prima lettura — tra Commission un prima letura — tra el quali le canzoni stesse saranno suddivise — che provvederanno ad una prima aelezione. Le canzoni selezionate saranno sottoposte all'esame di una Commissione finale la quale provvederà a sceglietne fina de la provedera de sceglietne fina de la messione di 100. no ad un massimo di 100.

Articolo 9

Le decisioni delle Commissioni sono inappellabili ed insindacabili.

Articolo 10 Commissioni saranno forma-

te da:
a) 1 autore;
b) 1 compositore;

c) 2 editori; d) 1 rappresentante della Canzone Napoletana;

Napoletana; e 1 rapresentante del Ministero della Pubblica Istruzione; f1 I rappresentante della RAI. I componenti delle Commissioni di prima lettura non potranno essere chiamati a far parte della Commissione finale ad eccezione di uno del due rappresentanti della RAI, che dovrà fungere da elemento di collegamento tra 1 dua organi collegiali. legiali.

Articolo 11

Le norme di partecipazione ai Con-corso sono tassative. Articolo 12

La documentazione, i materiali, la quota di L. 3.000 (tremila) inviati per la partecipazione al Concorso, non saranno per nessun motivo re-

Articolo 13

Articolo 13

Nel caso che per carenza numerica o qualitativa delle canzoni inviate o per altra causa di carattere organizzativo e tecnico, il Concorso non potesse essere realizzato, non sussisterà alcuna responsabilità da parte della organizzazione del Concorso stesso, né della Segreteria incaricata di attuario.

Articolo 14

Le canzoni prescelte a norma del-l'articolo 8 saranno poste a dispo-sizione della RAI per essere incluse nel repertorio radiofonico di mu-sica leggera dell'anno 1963. Articole 15

Non possono partecipare al Con-corso i di ndenti della RAI - RADIOTELEVISIONE ITALIANA La partecipazione al Concorso im-plica l'integrale accettazione di tut-te le norme del presente Regola-mento.

E' UN PRODOTTO DELLA PIAGGIO & C. - GENGVA







RATELLI FABBRI EDITOR

## CONCORSI ALLA RADIO E ALLA TV

« Concerti

per la gioventù»

Riservato agli alunni degli Isti-init e Scuole di Istruziona Se-condaria di II grado, statali o legalmente riconosciute.

La Commissione, esaminati i lavori relativi al nono Concerio, trasmesso sabeto 9-3-63, ha giu-dicato meritavoli dai premio quelli inviati dagli sindanti:

Marce Bavilacqua, corso San Maurizio, 85. Torino. Licco Scientifico e fino Segrè », Torino, clase IV; Vinicle Canella, via Campanatt, 7. Copparo (Ferrara). Ist. Tecnico Ind. Statale di Ferrara, classe II; Federico Canobio, via dei Vo, 20. Desenzano del Garda (Brescia) classe I Licco Ginasio e Bagatia », Desenzano del Garda (Brescia) classe I Licco Stefano Capaccioli, Pieve Sinalunga (Siena) - Liceo Ginasio e Angelo Poliziano », Montepulciano (Siena), classe III; Giovani Chersola, via della Valli 1/3. Forto Maurizio (Imperil). Licco Ginasio e Edmondo De Amclis », Imperia, classe I sez. B; Faliegrino De Pietro, via Mamell, 45. Ponto Monietta (Bari) - Licco Scientifico di Stato di Molfetta (Bari) - Licco Scientifico di Stato di Molfetta (Bari). Licco Scientifico Stato di Molfetta (Bari). Licco Scientifico Stato di Molfetta (Bari). Licco Scientifico Stato di Molfetta (Bari). Classe IV; Danilo Madori, via Maria Cridina di Savota, 14. Bari - Licco Ginnasio e Q. Orzaio Fiacco și Bari, classe II, Glusspina Picara, S. Milano. Licco Ginnasio Statale « Giovanni Bercheti», Milano, classe II, Simonopoli (Bari). Licco Ginnasio Statale « Giulio Cesare », Roma, classe III, Simonopoli (Bari). Licco Ginnasio Ciulio Cesare », Roma, classe III, Simonopoli (Bari). Licco Ginnasio Ciulio Cesare », Roma, classe III, Simonopoli (Bari), classe IV; Mario Sabatini, via Pictitico Ginliet », Monopoli (Bari), classe III, Simonopoli (Bari), classe III, Simonopoli (Bari), classe III Simonopoli (Bari), cla

(seque o pag. 66)

#### I DISCHI **DELLA SETTIMANA**

Domenica 14 aprila 1963 ora 12,10-12,30 - II Programi

PIANGERO' PER TE (Mogol-Anka) Poul Anka

ALLEY CAT (Bjorn-Harlen)

Orchestro Richard Wolfe

NOTTURNO (Andanta) del Quartetto n. 2 in re mag-giore (Borodin) Quartetto Borodin

I WON'T DANCE (Kern-Mc Hugh - Hammersteln - Har-bach - Flelds) Fronk Sinatra Orchestra Count Basie

JE REVE DE VOUS (Louiguy) Armando Sciascia e lo sun orchestra



plastice resistente da applicare aul frigorifero; ai può avere così e disposizio- magnetica ne un praticissimo tevolo supplementars. apertura a pedale

partecipate al

## quadrifoglio d'oro vincite per

in gettoni d'oro 18 Kr. oppure, a scella, in oggetti per pari valore.

Per partecipare al concorso del quadrifoglio d'oro basta acquistare un apparecchio TELEFUNKEN dal valore di L. 20.000 in su.

# RADIOCORRIERE

Il nuovo romanzo sceneggiato alla televisione

# Peppino Girella e suo padre Eduardo



Seduto dentro un'immensa poltrona ricoperta di tela grigia, Eduardo appare ancora più magro di quello che è. Butta una sigaretta, appena accesa, in una gran-de scodella di porcellana bianca e spessa, per metà empita d'acqua, che fa da portacenere. In pochi minuti ha ripetuto più volte quest'operazione. Ma non è nervoso. Chi lo rivede oggi lo trova assai mutato rispetto a un anno fa, quando stava registrando alla TV alcune sue commedie. E' molto più alla mano: meno spigoloso e agro. Soltanto il volto è e agro. Soltanto il volto e lo stesso. Il caratteristico volto di Eduardo De Filippo: lungo, triangolare, asciutto e affilato. A prima vista vi si notano i buchi profondi sotto gli zigomi prominenti; poi, sotto i capelli lunghl e poi, sotto i capelli iungii e scomposti, sopra il colletto rovesciato della camicia di jersey, gli occhi, più lustri che mai, che gli conferisco-no un'espressione di uomo eternamente e fieramente

triste.

«Il mio nemico è il tempo» ripete; « il tempo in cui deve mantenersi una commedia: poco più di tre ore di spettacolo, comprese le pause fra un atto e l'altro». E vaga, lentamente, con lo sguardo da una parete all'altra del suo studio, soffermandosi ora sui bellissimi quadri del Settecento napoletano, ora sulle preziose maioliche che vi ha adunato. « O tiempo—sussurra, movernole le lab—sussurra, movernole le lab— - sussurra, movendo le lab-bra impercettiblimente - E'

per colpa sua che la magginr parte delle mie commedie le no ancora da scrivere...». Quando decide di mettersi a scrivere, di trasformare una idea In una commedia, gli si idea în una commedia, gli si presenta sempre îl medesimo problema, davanti al quale, a volte, finisce per sentirsi impotente, disarmato come un bambino. Come raccontare le storie che gli girano vortico-samente în testa, che lo tengono desto la notte, che s'arricchiscono via via di particolari, di fatti nuovi, di nuovi personaggi, con così poche parole, in un numero così ri-stretto di « carielle » dattiloscritte, in modo che alla fine ne esca qualcosa di rappresentabile? Certo, altrettanto spesso, Eduardo questo problema lo risolve. Ed eccone la prova: le cinquanta e più commedie

che ha scritto finora, diverse delle quali sono capolavori del nostro teatro. Ma altre volte non ce la fa: allora cova le trame per mesi, per anni; le rumina, limitandosi tutt'al più a fissarne qualcuna per sommi capi su un foglietto di caria, come un « pro-memoria », che pio pone in un cassetto assieme a molti altri. Peppino Girella era uno di questi foglietti. La storia gli era venuta in mente sei o sette anni fa, leggendo una novella di una sua conoscote, Isabella Quarantotti. Vi si narrava di un bambino napoletano, cresciuto anzitempo, passa

rava di un bambino napoleta-no, cresciuto anzitempo, passa-to, bruscamente, dalla fanciul-lezza a una sorta di apparente maturità: una storia patetica, con un intermezzo di tragedia. Gli piacque molto. Al punto maturià: una storia patetica, con un intermezzo di tragedia. Gli piacque molto. Al punto ten ei giorni successivi si ritrovò a ripensare a quella storia e al suo giovanissimo protagonista. Ma s'accorse che la sua fantasia l'andava modificando. Accanto al bambino lui poneva altri personaggi; la vi cenda si faceva più complessa; non era più la semplice storia di « nu' guagliunciello napulitano »; piuttosto il dramma di tutt'una categoria di povera gente che la nostra società ha relegato ai margini. Decise di farne una commedia. E cominciò scrivendone la trama. Ma quando la rilesse gli si parò davanti il solitu, vecchio problema. Questa volta c'era veramente tanto da dire. Occorreva assolutamente dilatare il più possibile il racconto: lui lo vedeva simbolico, allusivo, ricco di particolari: un affresco, ma dipinto in punta di pennello, come facevano certi pittori fiamminghi del Scicento. Dunque scartò l'idea della commedia e pensò al cinema, ma per poco. « Tu consegni il soggetto — dice — loro ne fanno una sceneggiatura che, nell'ipotesi migliore, gli è soltanto lontana parente ». Sicché Peppino Girella fini nel cassetto, aes piccolo cassetto, assieme alle trame difficilli. Non ci pensò quasi più, per anni. Finché nel giugno scorso alla TV qualcuno non gli sussurrò di scrivere un « originale televisivo. Gli ritornò alla mente Peppino Girella, Si, pensò, un originale televisivo. Il continte i senza limiti di tempo e di spazio. Ne buttò giù la sceneggiatura in tre mesi, lavorando sodo, ma senza avventre la fatica. Ne è uscita una commedia scritta appositamente per la TV, divisa in sei puntate, di un'ora clascuna. Nel Peppino Girella c'è tutto l'universo personale di Eduardo. Vi confluiscono gli elementi caratteristici del suo teatro; i temi da lui prediletti. Peppino Occorreva assolutamente dila-

do. Vi continuscono gii etementi caratteristici del suo teatro; i temi da lui prediletti. Peppino è un ragazzino di soli undici anni. Ma già possiede la malizia degli adulti e la saggezza dei vecchi. Vive in un basso, col genitori. Suo padre, Andrea, il vero protagonista della vicen-

da, è disoccupato da tempo. E' già avanti negli anni e non riesce a trovare lavoro, un laresce a trovare lavoro, un la-voro stabile: s'arrangia, come può, con piccoli espedienti. I guadagni, però, soo sempre più miseri. La madre di Peppino lavora: fa la camiciaia. In un bar vicino al a-basso Girella-carichi di portare le consuma-zioni a domicilio. Peppino vi capita, per caso. La proprieta-ria lo nota: rimane colpila, in un breve dialogo, dal piglio de-ciso, dalla furbizia innata del ragazzino. E l'assume. Il sala-rio è misero, ma con le man-ce, alla fine di ogni mese, rag-granella una discreta somma. Diventa, in breve, il maggior granella una discreta somma. Diventa, in breve, Il maggior sostegno della sua famiglia. Mentre il babbo seguita a non lavorare, a collezionare rifiuti dovunque si presenti. Andrea soffre profondamente: avverte uno stato di inferiorità rispetto al figlio. Il dolore, lo scontento del vecchio aumentano di giorno in giorno, fino a trasformarsi in rancore verso Pendi giorno in giorno, into a tra-sformarsi in rancore verso Pep-pino. E si lascia andare; subi-sce l'influenza di alcuni amici, tutt'altro che ben intenzionati. Alla fine, dopo svariate peripezie, babbo Andrea troverà la-voro: sarà Peppino che glielo procurerà attraverso un in-fluente cliente del « suo » bar.

fluente ellente del « suo » bar. Questo il filo su cul Eduardo costruisce il racconto. Un racconto, come vedremo, ricco di motivi umani, palpitanti. In questa senso si ricollega alle sue migliori commedie, a Sik Sik e, ancor più, a Natale in casa Cupiello, per i chiaroscuri e il timbro poetico che lo pervade.

Ancora una volta attraverso un lavoro teatrale, Eduardo ba voluto porre il dito in una piavoluto porre il dito in una pia-ga del nostro tempo; indicarla a tutti. Peppino Girella, se vo-gliamo, è un'altra Cantata dei giorni dispari. Una lunga can-tata ove si stempera quella vi-sione del mondo, ad un tempo sione del mondo, ad un tempera que sione del mondo, ad un tempera mara e fiduciosa, caratteristica di Eduardo « E' un mondo quello d'oggi d'o soltate de giorni dispari d'o soltate de giorni dispari de la compensa di visco. Non c'è una giustica de l'especa de un mini come Antera... ». Eduardo ha gil occhi ancora più lustri di poco fa, gi zigomi più sporgenti; I buchi delle guance più profondi e l'espressione di cbi ha conociuto momenti di vero sconforto. Ma subito riprende a parlaret: « Noi ci siamo trovati nel rimpasto — dice Andrea ad un certo momento ad alcunl amici, poveri diavoli, sradicati come lui. — Ci siamo trovati nel rimpasto e ne siamo stati travolti s. Andrea potrebbe continuare. Potrebbe dire che per lui, per tutti quelli come lui, non c'è più posto. Chi è disposto a dare lavoro a un cinquantenne cbe all'improvviso rimane disoccupato e non sa scrivere, non sa leggere, non è specializzato? A un tipo simile rispondono sempre cosimile rispondono sempre co-si: « Non possiamo assumervi. Siete troppo vecchio; i sinda-cati non ce lo consentono ». E' l'atmosfera di miseria che

E' l'atmosfera di miseria che circonda questi personaggi che Eduardo ha voluto portare sul teleschermo, mettendo in evidenza l'inesauribile carica di umanità che posseggono, le loro qualità interiori; il soro sottofondo di candore e la speranza che li sorregge fino in fondo, « Sarà tutto un racconto dal di dentro — dice — un racconto d'atmosfera, di sentimenti, E anche un gioco sottile di passioni ». di passioni ».

di passion».

Una vicenda Intimista che
non si può svolgere con dialogiori realistici, ma tutta sfumature, giochi d'espressioni mutevoli e contrastanti: il pubblico deve capire l'intimo passiodei contrastanti all'appropriatione ro dei personaggi, attraverso la recitazione, intensa, control-lata degli interpreti.

lata degli.interpreti.

Li ha scelti lui, proprio per questo motivo, con estrema cura, con meticolosità, gli interpreti del Peppino Girella. Alcuni sono attori che conosce bene: lavorano con lui da anni; fanno parte della sua compagnia, come Ugo D'Alessio, Luisa Conte, Angela Luce, Enzo Cannavale, Clara Bindi; altri recitano accanto a lui per la prima volta; ad esempio, Giuliana Lojodice, Carlo Romano. Maria Teresa Vianello. Mentre il piccolo Giuseppe Fusco debutta, in questo origi. ire il piccolo Giuseppe Fusco debutta, in questo originale televisivo, come attore. Lui sara Peppino Girella, il personaggio più importante della vicenda, dopo Eduardo. L'ha trovato a Positano: è il figlio della donna che fa le pulizie nella sua villa. « E' stranamente belio — dice Eduardo — un viso irregolare, gli occhi grossi e distanti fra lorto, le labbra tumide e i denti biaochi, tanto bianchi che quando sorride gli lliuminano tutto il volto».

Giuseppe Lugato

Giuseppe Lugato

Alla pagina seguente alcu-ne scene tratte dalla prima puntata di «Peppino Girella».

### Un telegramma del Presidente della Repubblica per l'inaugurazione del nuovo Centro di Napoli

n occasione del Concerto inaugurale dell'Auditnrium dei nuovn Centro Radio e TV di Nspoli, il Fresidente della Repubblica, Antonio Segni, ha inviato al Fresidente della RAI, Novello Papafava del Cararrest, il seguente telegramma: «Auditorium del Centro di Produzione Napoli Radiotelevisione Itsilama ieri inaugurato mentre recanurum rilevante apporto al perfezionamento delle attrezature della RAI per le più alte manifestazioni d'arte contribuisce anche alin sviluppo e al progresan del Mezzegiorno. Mentre mi complaccio per is splendida affernazione desidero rinnevare a Lei al Suoi collaboratori e alle maestranze tutte mio cordiale saluto insieme col più vivo complacimento agli artisti che hanno collaborato al successo del magnifico concerto. Antonio Segni ».

Il Presidente della RAI ha così risposto: « La Sua presenza, Signor Presidente, e la Sua parola di alto complacimento in occasione dell'inaugurazione del Centrio Radio-televisivo di Napoli sono premio e sprone alla RAI per l'attuazione del proposito di sempre meglin contribuire, mediante la diffusione del più alli valori morali intelietuati e civili, a espandere ed elevare la libera vita democratica della nostra Italia. Devotamente, Novelio Papafava del Carraresi Presidente RAI ».

Dalla prima puntata di

# PEPPINO GIRELLA

Illustriamo
alcuni momenti
del nuovo teleromanzo
con battute tratte
dal copione originale
di Eduardo

« Peppino Girella » andrà in onda sul Secondo Programma televisivo la sera di domenica 14 aprile, alle ore 21,15



Nel «basso» Girelia — in un vicolo di Napoli — la vita non è facile per Andrea (Eduardo De Filippo) e la sua famiglia. Da tempo disoccupato, egii si induatria di risolvere la sua altuazione economica medianta i milie espedienti al quali è solita ricorrere la fertile fantasia del popolino napoletano. Ma non gliene va bene una. «E' questione che tu vuol fare il comodo tuo, e 'a casa ti brucia sotto i piedi. A ta ti piacciono gii amici, 'e chiacchiere e 'a cantina », gli ripete apesso ia moglie Iolanda (Luisa Conte) che fa la camiciala ed è atanca di essere lei sola a mantenere, con il suo iavoro, ia famiglia



I soliti amici, Matteo (Ugo D'Aleselo) e Rafele (Enzo Cannavale), si ritrovano nel basso di Andrea Girelia. Sono intenti ad architettare, una volta di più, il solito progetto abaliato destinato a risolvere la loro altuazione di disoccupati. Questa volta al tratta della e pomata antistomica», un innocuo grasso di marmotta da vendersi nelle atrade come antidoto miracoloso contro la bomba atomica. Nell'idea di Andrea, ia pomata andrebbe a ruba se si facesse precedere la vendita da un esperimento « scientifico », il finto scoppio di una e bomba atomica » in ministura. Per simulare l'esplosione, gli amici provano ad accendere una cartuccia di zolfo. Ma l'esperimento ha un esito poco brillaote: in breve l'ambieote viene invaso da un fumo greve e gialiastro che rende l'aria irrespirabile

\* Due spaghetti a vongole in biaoco. Ma al dente, eh?... Guarda che abbiamo fretta, perciò vedi di fare una cosa di giorno ». E' Amerigo che dà ordini al cameriere del ristorante a mare dove lui e Angela sono andati per un colloquia. La rigazza: è imbronciata e rimprovera ad Amerigo i continut rinvit delle nozze e le piccole infedeità di cui tutti pariaon nel loro quartiere: « lo vogilo a te, Ameri, ma solamente se tu pure vuoi a me. Se no, non significa niente ». « lo pure ti vogilo più bene della vita mia!», la rassicura Amerigo, splegandole che per lui le altre donne non sono che scheri da nulla, e che la sposerà noo appena avrà messo da parte i soldi sufficienti a metter eu una famiglia



lolanda e Andrea Girella hanno un solo figlio, Peppino (Gluseppe Fusco). E' un ragazzo di undici anni, simpatico a tutti per la sua aria vispa e gli occhi furbi. Ma chi ha un grande ascendente su Peppino è Amerigo Paternò (Carlo Lima), suo cugino, uno spavaldo giovanotto di vent'anni, che fa li portiere notturno in un albergo del centro. Un giorno, Amerigo, porta il ragazzo al bar « Stella ». Ne è proprietaria donna Clotilde (Angela Luce), che è molto sensibile alle gaianterie di Amerigo. Donna Clotilde ha bisogno di un garzone per il servizio esterno del bar: « Perché non vieni a lavorare co' me?», propone a Peppino. « Ma to il caffè non lo so fare». « Non bal capito, tu il caffè lo devi portare»





La madre di Peppino, Iolanda Girella, lavora per la camiceria di donna Lucia Renzi (Sara Pucci), una napoletana dinamica e intraprendente. La bottega non è vasta, ma è resa allegra dal giovanile cicaleccio delle lavoranti: tre ragazze, Ninuccia, Rosina e Angela (Giuliana Lojodice). Quest'ultima è romana e vive con Lucia da molto tempo, da quando perse i genitori. Angela è fidanzata con Amerigo e, innamorata com'è, ne sopporta tutte le scappateile. Donna Lucia, sfortunata in amore esparata dal marito, vorrebbe che la ragazza non desse retta al volubile giovanotto: « Se Angela non fa quello che dico to, dinice come a me...». «... Quello travede per Angela. Quando si saranno sposati sarà tutta un'altra cosa...», sostengono le altre

loianda Girella va spesso a far visita a sua sorella Mafalda (Ciara Bindi), la madre di Amerigo, che è moglie di Luigi Paternò (Carlo Romano), maresciallo di Finanza, un siciliano metodico ed equilibrato. La loro casa è modesta ma è resa confortevole dall'amore, dalla serenità. Mafalda vuole molto bene a Iolanda e l'aiuta spesso, come può, anche se la sorella sopporta con molta dignità la sua dura condizione. «...I mariti oggi ci stanno, domani chissà... Però lo tengo a te e tu tieni a me ». Così Mafalda incoraggia la sorella che commenta: «I mariti sarebbe meglio non ci fossero mai stati. 'O mio almeno »





Nel « basso » Girella, un ennealmo alterco tra Iolanda ed Andrea.
« Tutti quanti si sistemano, un lavoro qualunque tutti lo trovano:
tu nol... E lo sfacchino a lavà platti e a perdere 'a vista, a cuelre
biancberia. E in casa nun ce sta mai una lira... », è l'eterno rimprovero
di Iolanda al marito. Andrea è sempre più avvillito e ribatte che non
è colpa sua se non riesce a trovare un'occupazione: « Vai e vieni, e mi
hanno fatto capire che non ero bene accetto ». Peppino è ancora una
volta testimone di un'incresciosa scena familiare. E il ragazzo prende
una decisione: accetterà il posto di garzone nel bar di donna Ciotilde

# La vetrina dei giovani compositori

Musiche d'ogni tendenza nella prima manifestazione internazionale dell'anno - L'inaugurazione con un "Parsifal" diretto da Cluytens in ricordo del centocinquantesimo anniversario della nascita di Wagner

OLLOCATO, ormai da tre anni, nel periodo delle feste pasquali, il Festi-val della Biennale di Venezia apre la serie lunghissima delle manifestazioni musicali che si snoderanno da ora fino al tardo autunno; esso è la vetrina dove il frutto delle riflessioni invernali verrà esposto al pubblico per entrare nel mondo aperto della conoscenza; al primo incerto sciogliersi delle nevi, al mutevole tepore dell'aprile e, per continuare

nella retorica primaverile, al primo auspicato apparire dell'estate sospirata ecco le musiche più recenti.

musiche più recenti.

Venezia, si sa, è una città che pochi conoscoo nel sottile fascino invernale, grigia nelle luci discrete, sfumati i contorni delle sue case dalla nebbia misteriosa e soffice: aprendosi nei giorni della Pasqua essa promette giornate luminose e giornate grige, le giole dell'estate e l'intimità calda dell'inverno; e qualche turista già appare, sia pure sotto la protezioce dell'ombrello e dell'impermeabile. E' il turista

che ama davvero conoscere e vedere, che passa tutta la gior-nata oci musei, concedendosi le passeggiate necessarie per prendere confidenza con le calli prendere comdenza con le campi: è il turista che a una certa ora del giorno gradisce l'incontro con un po' di musica, dopo la sosta nelle trattorie famose. Il sosta nelle trattorie ramose. Il Festival perciò, spostato in primavera, anche se perde qualche veccbio frequentatore del settembre veneziano, acquista pubblico nuovo; e i cooti si bilanciano; in questa stagione c'è meno folla, non c'à confricire a non si correil. c'è confusione e non si corre il

rischio di confondere una mariscino di contondere una ma-oifestazione con l'altra: a cia-scuno il suo, e che sia dato a Cesare quel ch'è di Cesare. Ciò premesso, è necessario

Ciò premesso, è necessario aggiungere, per quel che riguarda il pubblico dei radioascoltatori, che la RAI con le 
riprese e le trasmissioni della 
manifestazione veneziana dà 
inizio a quel giro di orizzonte 
sui Festivals che si succederanno fino all'autunno in tutta 
Europa: da Venezia si parte 
per Fiernze e per Glyndebourne, per Bayreuth ed Edimburgo, per Vienna e Monaco, per 
Salisburgo e Dubrovnich, Aix 
en Provence, Grenoble, ecc. 
Riaffioreranno gli autori classici e I romantici attraverso 
interpretazioni vecchie o agsici e i romanici attraverso interpretazioni vecchie o ag-giornate, sl presenteranno per la prima volta musiche oate di recente; ma crediamo che il più grande numero di novità venga presentato ogni anno a Venezia

venga presentato ogni anno a Venezia.

IJ Festival è diventato sempre di più un prodotto della Biennale, l'esposizione cioè più famosa perché diligentissima nel presentare le espressioni più nuove, collegate tuttavia alle ascendenze immediate e qualche volta anche alle remote. Tale la Biennale d'arte, tale il Festival musicale: quest'anno come gli anoi precedenti, quando ad esso dettero vita i compiaoti amici Nando Ballo e Alessandro Piovesao; è un carattere acquisito, e noò è opportuno modificarlo; conoscere ma anche ricordare, dare a tutti la sensazione che tra ieri e oggi è continuità di vita, che il divenire è conseguenza di quanto il passato insegna.

Anche per questo Venezia tirce cont delle sesadenze ce

Anche per questo Venezia tieoe conto delle scadenze ce-lebrative e delle ricorrenze stagionali che el portano a volte lontane nel tempo. E' il caso del ricordo di Wagner, la cui presenza al Festival di questo del ricordo di Wagner, la cui presenza al Festival di questo anno noo sta a rappresentare riconoscimenti di primogeniture più o meno polemiche, ma doveroso omaggio al grande musicista che a Venezia morì dopo avervi soggiornato varie volte: e il Parsijal, trasmesso domenica sera sul terzo programma e in forma oratoriale, costituisce anche un avvenimento legato alle giornate speciali del riti pasquali. Affidato ad un complesso tra i migliori, quello che normalmente lo presenta a Bayreuth, sotto la direzione di Cluytens, che è uno degli specialisti più famosi delle opere wagneriane, il Parsigal, esegulto integralmente nella lingua originale, con la collaborazione dei cori e dell'orchetta della Fenice, e dell'orchestra della Fenice, apparirà nelle condizioni migliori per essere compreso e gustato.

Ma subito dopo, slamo nel pieno delle musiche recentis-sime, quasi tutte eseguite per la prima volta. Sarà bene che

l giudizi prematuri non vengano considerati alla stregua di un bilancio consuntivo: trop-pa fretta in giudici che ancora noo conoscono le musiche in programma, presunzione ecces siva di chi già vede il brutto ovvero il bello nella glornata che deve ancora sorgere: e tutti sappiamo che non sem-pre i bollettini meteorologici ci garantiscono dalla pioggia, o ci assicurano il sole,

Anche in questo Festival, co-me nei precedenti, la parola è a chi faticosamente cerca di percorrere strade ouove; sappiamo ancora se la strada la scopriremo conclusa modestamente in un vicolo, ovvero proiettata verso orizzonti inat-tesl: il compito delle esposi-zionl e dei festivals è di far zioni e dei festivals è di far conoscere quali siano i tor-menti e i problemi, quali le opere che da essi nascono, qua-li le opere vive e vitali che avranno saputo superarii o, addirittyra, ignorarii. E' tutto qui: e certo gli errori ci sa-ranno stali e tutti ce ne accor-geremo. Tuttavia sentiamo che a precessario conoscere e fari è necessario conoscere e far conoscere, contribuire con tut-ti 1 mezzi a nostra disposizio-ne per accelerare I processi che varranoo a togliere al più presto dagli equivoci autori e pubblico. Se volgiamo lo sguar-do indletro (e la costra età ci consente ricordi lontani se non addirittura remoti) assi-stiamo alle lotte che opere oggi da tutti accettate hanno dovu-to affrontare per affermarsi: necessario conoscere e far to affrontare per affermarsi: senza i festivals, senza le espo-sizioni, il loro camminare sa-rebbe stato più difficile e lento.

sizioni, il loro camminare sarebbe stato più difficile e lento.
Intorno ai nomi di Varèse, di Malipiero e di Schönberg, del quale verranno rappresentate le tre opere lo un atto Erwartung, Die Gluckliche hand, Von heute auf Morgen, di Scriabin, che è bene ricordare a tanti giovani che lo Ignorano o lo hanno dimenticato, vedremo radunati i giovani De Pablo, Görecki, Guyonnet, Zimmermann, Arrigo, Castiglioni, Clementi, Paccagnini, Fukushima, Xenakis, 1 gla noti Tansman, Hartmann, Henze, Veretti, Glaastera, Berio. Le loro opere sono tutte nuovissime, e nuovissime sono quelle preseotate nel concerto collettivo del «Service de la Recherche» della Radiodiffusione Francese, diretto da Schaeffer. Il quadro, certo, non è completo, perché putroppo non utte le frontiere sono aperte all'uscita delle musiche nuove.

Mario Labroca

Mario Labroca

André Cluytens, direttore e concertatore del « Parsifal »

La radio trasmetterà dome-nica sul Terzo Programma alle ore 19 il « Parsifal» di Wagner su cui pubblichia-mo un articolo a pagina 21.



# L'uomo sorridente che giurò querra a Hitler

RA SOPRATTUTTO un uomo dotato di un grande fascino. E' stato esaltato, odiato, ammirato, vilipeso, ma ha guidato l'America durante tredici anni, traverso la depression e la guerra, godendo del favore popolare, dominando il Congresso, la-sciandosi adorare dagli intellettuali, e facendo leva sempre, prima ancora che sul suo senso politico, sulle sue eccezionali qualità di charmeur. I repubblicani che lo detestavano, nutrivaco per lui un rancore acerbo e irragionevole anche perché, quando lo avvicinavaoo, non riuscivano a sfuggire alla malia di quell'uomo paralitico, invecchiato precoce-mente, troppo astuto per essere sincero, e assistito da una moglie così intelligente, ma così brutta. Eppure, a diciotto anni dalla sua morte, c'è ancora negli Stati Uniti, chi esecra la sua memo-ria, ma c'è anche tanta tanta gente che spera di ritrovare la sua anima nell'anima di Kennedy. Non sarà mai dimenticato, noo è ancora stato giudicato con serenità, e anche i critici più severi non possono negare che egli ha iniziato una nuova èra nella storia dell'America, e che ha salvato l'America due volte, oel 1933, e nel 1941.

Il New Deal, ha scritto l'arguta giornalista Bess Furman, è arrivato a Washington da New York, il 2 marzo 1933, a bordo di un treno speciale. Era Il treno speciale che portava il neo-Presidente Franklin Delano Roosevelt, il quale, il 4 mar-zo, si insediava nella Casa Bian-ca, e sorridente, allegro, felice, iniziava la sua rivoluzione pa-cifica, partendo dal presupposto ritenuto addirittura scan-daloso, che il Goveroo Federale era responsabile del be-nessere dei cittadini. Chi diami-ne pariava così? Marx? Lenin? L'anticristo? Eppure la sua vittoria elettorale era stata tale da lasciare senza fiato gli oppo-sitori, la folla lo applaudiva prima ancora che egli comin-ciasse ad agire, e gli america-ni, fossero essi fiduciosi, o timorosi, sentivano che stava per accadere qualcosa di straordi-

Più tardi si è detto che quel primo eccezionale successo elettorale di Roosevelt era ine-vitabile. Gli Stati Uniti erano vitabile. Gli Stati Uniti erano stati goveroati per troppi an-ni da uomini che avevano de-luso gli elettori, da Wilson ad Harding, da Coolidge ad Hoo-ver, galantuomini che, fra i pre-gi e i difetti, erano comunque inadatti a svolgere la loro misslone in quel periodo della sto-ria. Gli americani avevano ap-pena cominciato ad apprezza-re l'eccitazione e le mattane re l'eccitazione e le mattane degli « anni ruggenti », quando sopravvennero il crollo finan-ziario di Wall Street, la disoc-cupazione, e gli operatori di Borsa che vendevano le mele agli angoli delle strade: Hooyer creava enti ben congegnati per la concessione di piccoli prestiti, distribulva fra i pove-ri ll suo stipendio di Presidenri ii suo stipendio di Presiden-te della Repubblica, ma l'eco-nomia del Paese non si ripren-deva dal colpo che l'aveva tra-mortita, mentre il brillante ed impetuoso Goveroatore dello Stato di New York — F. D. Roosevelt — prometteva un immediato ritorno alla prosperità e, per giunta, l'abolizione del proibizionismo. Roosevelt fu eletto e mantenne le promesse fatte durante il periodo elet-

Roosevelt aveva capito che

la crisi americana era soprat-tutto una crisi di inlziativa e di distribuzione: le industrie, i commerci, l'agricoltura, erano

come una macchina possente

come una macchina possente cui mancava il volano e pri-va dello strumento che impri-messe a quel volano la forza per complere un primo giro completo. Il Presidente para-lizzato dalla poliomielite diven-ne il motore dell'America, e il

suo entusiasmo si rivelò con-tagioso, come quello di Ken-nedy per la « Nuova Frontie-ra ». Sommerse letteralmente

ra». Sommerse letteralmente il Congresso di disegni di legge imperativi, e, senza badare troppo per il sottile, reclutò i disoccupati nel Civilian Conservation Corps: persino i giovani studenti furono chiamati si studenti di come con conservatione conservatione con conservatione conservatione con conservatione conservatione con conservatione conservatione con conservatione conservatione con conservatione con conservatione con conservatione con conservatione con conservatione conservatione con conservatione con conservatione con conservatione con conservatione con

parteclpare alle imprese della Youth National Administra-tion, e mediante le sovvenzioni federall, i materiali da costru-

zione cominciarono ad affluire con ritmo sempre più intenso al fine di realizzare le opere progettate dalla Public Works

Administration. In poche set-

timane, gli americani passaro-no dalle « marce della fame »

no dalle « marce della tame »
al lavoro per tutti. C'era la
voro persino per gli artisti, che
si presentavano ad uno dei
tanti enti creati dal New Deal
e ricevevano limmediatamente

un incarico, quello di affresca-re le pareti di un ufficio po-stale, o di ornare di statue un ponte in costruzione, o di scri-

vere una bella roonografia sulla coltura intensiva del mais. Le banche fallivano? Roosevelt aveva pronto il rimedio: che tutte le banche fossero chiuse dalla sera alla mattina, all'imdalla sera alla mattina, all'improvviso, e quindi riaperte secondo nuove disposizioni che
garantivano i depositi Individuali a risparmio fino a cinquemila dollari. In un mese ristabili l'equilibrio monetario
che Hoover non era riuscito
ad ottenere in due anni di
provvedimenti saggi, ma legati
a schemi inadeguati.

a schem inadeguati.
Si intravvedevano appena i risultati di questa ripresa al-lora definita e miracolosa e, quando i grandi gruppi finan-ziari cominciarono a preoccu-parsi di ciò che andava combi-nando quel « diavolo d'un uomo e che, arroccato nella Casa Blanca, dirigeva la sua battaglia come un generale sul cam-po. L'ostilità degli « elettrici »

La figura di Roosevelt alla TV in "Primo

piano" - Il Presidente paralizzato dalla polio

fu il "motore" del miracolo economico del

New Deal - Non è stato ancora giudicato

popolo, e le sue famose « con-versazioni vicino al camino », condotte in tono affettuoso, cordiale, anche quando gravi e pensose, contribuirono non po-co alle successive rielezioni. co alle successive rielezioni. Nel 1940, il voto degli italo-americani di New York e del-la California fu determinante per la sua riconferma alla Casa Bianca. Gli è che gli italo-ame-ricani, vessati per tanto tempo, ricani, vessati per tanto tempo, come le altre minoranze etniche, vedevano in Roosevelt un protettore, e furono gli italoamericani che, insieme con gli ebrei, con gli irlandesi ed i polacchi, lo appoggiarono quando condusse la sua dura battaglia contro la Corte Suprema, che aveva giudicato incostituzionali alcuni provvedimenti destinati a dare maggiore autorità, e maggiori poteri al Governo Federale. Molti
errori e molti abusi erano stati commessi in nome del New
Deal, come sempre accade duri, quando, trascorsa l'ecci-tazione del New Deal, aveva contro di sé quasi tutti i gior-nali degli Stati Uniti. Non ri-nunzio mai a quello che rite-neva un preciso dovere di in-formare l'opinione pubblica, e nessun Presidente, anche do-po di Iul, ba tenuto tante con-ferenze stampa: 337, nei primi quattro anni della sua ammiferenze stampa: 337, nei primi quattro anni della sua ammi-nistrazione; 374, durante il se-condo quadriennio: 279, duran-te il terzo, e c'era la guerra; e otto, fra la sua rielezione del novembre 1944, e la data della sua morte, il 12 aprile 1945, quando aveva appena compiu-to sessantatré anni. Grazie a Roosevette si è svilunnata la Roosevelt si è sviluppata la consuetudine della conferenza stampa, che parte da un pre-supposto di reciproca lealtà fra l'interrogato e gli interro-ganti, che consente le doman-de più audaci, che ricbiede risposte precise, e che non am-mette la discussione e la po-lemica nel corso della conferenza stessa.

Lo hanno accusato di essere to namo actuato il essere stato un dittatore. Lo era nell'ansia di piegare al suo volere la volontà altrui, e in questo senso lo è stato anche Churchill. Ma Roosevelt ba raccolsenso lo è stato anche Churchill. Ma Roosevelt ba raccolto, nel 1933, un'America prostrata, e, dal 1940, ha fronteggiato il pericolo nazista: i suoi
metodi non sono stati sempre
ortodossi, tuttavia non v'è dubbio che gli americani avessero
in lui un vero leader, e un
leader capace di emergera anche nel campo della politica
internazionale. La sua tecnica
di amarezze
di non lieve portata negli ultimi anni, quando Roosevelt
era stanco, esaurito, minato
dal male, ed esaltato dalla propria personalità, ma proprio
quella tecnica gli aveva consentito di dar vita ad una utilissima solidarietà fra i popoli
liberi che dovevano essere chiamati a combattere Hitler.

Sono passati diciotto anni

Sono passati diciotto anni dalla sua morte, e la storia non sembra ancora in grado di emettere un giudizio sicuro e definitivo su Franklin Delano Roosevelt. Una cosa è certa però, ed è che eglì- è stato uno statista capace di dare un'impronta personale alla politica — non solo a quella americana — di questa seconda metà del XX secolo, e la sua è stata una politica che dà ancora dei frutti, che, fra il-bene ed il male, aveva un contenuto morale ed ideale. Sono passati diciotto anni

Ettore Della Giovanna

palesò come la più pericolosa, e Roosevelt inventò, provandone gran gusto, quella grandiosa e stupenda opera che è il 
complesso degli impianti della 
Tennessee Valley Authority, dimostrando che l'energia elettrica si poteva produrre e distribuire ad un prezzo basso 
senza mandare in rovina la Nazione. Ma Roosevelt proveniva. zione, Ma Roosevelt proveniva da una famiglia aristocratica da una famiglia aristocratica e ricchissima, che possedeva, ra l'altro, una delle più belle case di New York, e una villa con una vasta proprietà sul-l'Hudson, ad Hyde Park, e il meno che potesse capitargii era di essere chiamato « traditore della sua classe ». In Italia lo avrebbero soprannominato « il Conte rosso ». Que sta accusa era quella che più divertiva il Presidente, provocando in lui la risata fragorosa che gli era caratteristica. E spiegava che egli si era semrosa che gli era caratteristica. E spiegava che egli si era sempre sentito 'vicino alla « piccola gente », e che fin dai tempi in cui frequentava l'Università dl Harvard, si era interessato e preoccupato degli underdog, dei diseredati che facevano una vita da canl, dormendo sotto i ponti in una realtà molto diversa dalla visione offerta dai film di Hollywood.

lywood, Fu il primo Presidente a ser-virsi della radio per parlare al

quando si vogliono risolvere grandi problemi in breve temgrandi problemi in breve tempo, e per giunta, danneggiando forti interessi precostituiti,
ma oggi, gli osservatori più
obiettivi riconoscono che il bilancio del New Deal è stato
quanto mai positivo, i risultati
sono stati prodigiosi, e l'America non è diventata comunista, come predicevano i nito rica non e diventata comuni-sta, come predicevano i più duri repubblicani che sentiva-no violenti impeti di nausea al solo sentir nominare Roose-

Franklin Delano Roosevelt è stato, si può dire, l'inventore della conferenza stampa. I Presidenti che lo avevano preceduto, si erano mantenuti a pru-dente distanza dai giornalisti, e la riservatezza di Coolidge era diventata proverbiale. Roo-sevelt ammise Immediatamente i giornalisti nel suo entou-rage: dapprincipio li riceveva nel giardino della Casa Bianca, offriva loro da bere, e li invi-tava a porre domande, a conversare familiarmente; certo, intrattenendo i rappresentanti della stampa, non rinunziava a porre in atto tutte le risorse del suo fascino, ma non eludeva mai le domande. In seguito, il mai le domande. In seguito, il sistema fu perfezionato e di-venne, in pratica, un surrogato di quella che da nol è l'inter-rogazione parlamentare: Roo-sevelt ha affrontato sempre la stampa con coraggio e con franchezza, anche negli anni

La trasmissione di « Primo piano » dedicata a Frimo piano » dedicata a F. D. Roosevelt va in onda saba-to alle ore 22,20 sul Secon-do Programma televisivo.

## Mike Bongiorno presenta sul Secondo Programma TV un

# La «Fiera dei sogni»

Mike si prepara a cantare, ballare e recitare Per la prima volta, una «valletta» parlante



NSPERATA SORPRESA nell'uovo di Pasqua, il nuovo quiz di Mike Bongiorno offre ai Mike Bongiorno oftre at telespettatori una cosa rara come l'araba fenice: la «valletta parlante», «Sl, si, scriva proprio così», mi dice un Mike Bongiorno straordinariamente allegro e gioviale, appogglato sulla scrivania dello studio dosulla scrivania dello studio dove sta preparando da qualche
settimana il nuovo gioco.
«Scriva così: valletta parlante, è una novità che farà ridere
tutti: è un po' come dire: il
gatto parlante». A fianco di
Mike dunque nom ci saranno
più indecifrabili, splendide ma
smemorate creature incapaci
di pronunciare correttamente
persino un innocuo « buonapersino un innocuo « buonapersino un innocuo «buona-sera», non più ambiziose va ghe signorine capaci soltanto di incerti sorrisi, ma anzi, avremo addirittura una superdotata attrice. La ricerca non è facile, però, perché la val-letta, per definizione, dev'esse-re sconosciuta. Un volto nuovo, da imparare a memoria plano da imparare a memoria plano plano, trasmissione per trasmissione per trasmissione. Un volto, un paio di gambe, una certa simpatia, una voce intonata, ecco quello che cercano i due autori della trasmissione, Mike Bongiorno ed Adolfo Perani. Quindi non un'attrice affermata, ma una esordiente, capace tuttavia di cantare Renato, Renato, o il Cielo in una stanza, aggraziata anche se dovesse improvvisare un balletto, e con la capacità che avevano gli attori ai tempi di Goldoni di recitare a soggetto.

di Goldoni di recitare a sog-getto,
Del resto, tutte queste qua-ltà non si ricbiederanno sol-tanto alla valletta. Anche Mike si darà da fare. Tra poco la immagine del presentatore che se ne stava diritto davanti alla immagnie dei presentatore ene see ne stava diritto davanti alla telecamera intento a legger domande difficili da un grosso librone o da una carta estrata da una misteriosa busta farà parte dell'età della pietra della TV. Avete mai visto Mike Bongiorno cantare, ballare, recitare? Bene, nella Fiera dei sogni lo vedrete. D'accordo, Mike Bongiorno mette le mani avanti, dice: « Non sono mica ancora tanto convinto di cantare », ma intanto è Il che studia canzonette ed improvvisa rapide recitazioni.

E allora parliamo un po' di questa Fiera dei sogni che va in onda sul Secondo Programma questa settimana. I soliti ingredienti: personaggi che arriva-

Paola Penni, la valietta di Mike Bongiorno nel nuovo telequiz « La fiera del sogni », è nata nel 1942 a Bologna; il suo vero cognome è Piccinini. Diplomata in computisteria e stenodattilografia, è stata implesata per stenodattilografia, è stata implegata per cinque anni in una impresa edilie; poi, messaal in luce in una serata di cantanti dilettanti, entrò nel mondo del la musica leggera diventando presentarice di uno spettacolo che Miva, Nico Fidenco e Peppino Di Capri portarono l'anno scoraso in varie località mo, si presentano davanti alle telecamere, dicono chi sono e da dove vengono, e poi si prestano a varie prove di intelligenza, di abilità o di memoria. Per che cosa? A Lascia o raddoppia si concorreva per il premio massimo di cinque milioni, con altri giochi si portavano a casa gettoni d'oro. Questa volta, invece, si tratta di esaudire un bel sogno, lo dice già il titolo della trasmissione. Ed è anzi necessario che il sogno sia bello, poco banale, e possibilmente anche non troppo egoistico. Perché Il sogno bisogna dirlo prima, bisogno addirittura descriverio nella cartolian per essere ammessi al gioco, e più il sogno sarà originale e spettaeolare o diveriente o comunque attraente, più saranno le probabilità di essere ammessi al gioco.

Ma che genere di sogni si potranno esprimere? Fino a quanto si può arrivare? Si potrebbe, per esempio, chiedere un transattantico, o un monumento del Nilo, o una fetta del Peru? Evidentemente no. Anche i sogni, quando si realizzano, banno un prezzo. I miracoli, nenmeno La fiera dei sogni il potrà fare. Ma I quasi-miracoli, fino a cifre da un milione a diciamo — cinque milioni, si. Si potrà dunque chiedere una macchina da corsa? Be', non è un sogno molto originale. E poi è anche un poco egoistico. Si porta chiedere la trapanazione del cranio per un macione del cranio

una comunità? Ci avvicinlamo già di piu allo spirito del gioco. Si potrà chiedere la trapanazione del cranio per un malato che senza questa operazione morrebbe? Meglio cercare, in questo caso, altre vie. La fiera dei sogni è un gioco, e non è giusto far dipendere dalla sorte o dall'abilità di un concorrente delle soluzioni tanto gravi, che in caso di perdita si risolverebbero in vere e proprie calamità.

Ed ora venlamo al gioco. Come funziona? Innanzitutto, dun-que, c'è il concorrente. Che tornerà ad essere un «perso-naggio», come ai bei tempi di Lascia o raddoppia. Siccome il suo sogno desterà simpatia, siccome avrà chiesto qualcosa per gli altri e non per sé, tutti saranno Istintivamente portati a tifare por lui Insomma si a tifare por lui. Insomma si avrà una sorta di gara edifi-cante: un concorrente che gaavrà una sorta di gara edificante: un concorrente che gareggia per una buona causa e
che quindi tutti vogliono vedere arrivare in finale. Il gioco si articola in tre puntate,
sempre che il concorrente resti in gara. Alla prima puntata dovrà superare tre prove,
alla seconda quattro, ed alla
terza di nuovo tre. E veniamo al genere di prove. Ogni
concorrente potrà scegliere una
materia di suo gradimento, cho
potrà essere la storia, la filatelia, la danza classica, tanto
per fare degli esempi, o qualslasi altra di sua scelta, La TV
stessa ba voluto proporre tre
materie di assoluta novità, che
cioè non sono mai state sfruttate nel quiz precedenti. L'attualità, per esempio. Per essere al corrente dell'attualità,
di ciò che succede al presente
mel mondo, basta leggere i
giornali. In questa materia,
con un poco di attenzione, può riuscire chiunque. Infatti, non bisogna essere terribilmente colti, o chiudersi in casa delle settimane a studiare pesanti manuali: basta leggersi coscienziosamento i giornali al mattino ed alla sera, per sapere, poniamo, che Farah Diba ba avuto una bambina e Maria Pia due gemelli, che il tale scrittore ha avuto un premio e che il tal altro è morto alla età di settantasci anni. Altra materia nuova: la pron-

Altra materia nuova: la pron-tezza. A queste prove potranno sottoporsi tutti coloro che non hanno una preparazione speci-fica in una data materia, ma fica in una data materia, ma che sanno per esperienza di avere l'riflessi prontissimi. Questa vivacità al mercurio dell'intelligenza, della memoria o anche solo dei gesti potrà venire misurata con varie macchinette o domandine. Mike Bongiorno potrebbe dire: « Mi enumeri venti città che incominciano con la lettera D in un minuto », domanda facilissima, per la quale tuttavia non bisogna lasciarsi prendere dal bisogna lasciarsi prendere dal-l'emozione, altrimenti si rischia di dire: Desenzano, Domodos-sola, e pol fermarsi lì alloc-chiti,

La terza materia nuova è la storia della radio e della TV. Cè tutto un genere di persone che non legge molto, che non ha avuto una profonda preparazione, che non ha nermmeno goduto di una istruzione particolare, ma che ciononostante sa tutto della radio e della TV, perché segue tutti i programmi, perché li ascolta ad ogni ora del giorno, Gente dunque, che potrebbe saperne di più del protagonista, che al solo accenno di una barzelletta sarebbe in grado di dire: « La raccontò Mario Riva nel Musichiere nel 1958 ». Questa materia, oltre ad aprire le porte della Fiera dei sogni a molti unovi concorrenti, permetterà di ritornare su vecchi cavalli di battaglia, di far risentire a milioni di telespettatori le voci che banno amato un tempo, le scenette che li hanno fatti divertire o commuovere pochi mesi o molti anni fa. divertire o commuovere pochi mesi o molti anni fa.

Il signor concorrente si pre-senta, ed è pronto a risolvere il quiz. Niente domande elencate banalmente, niente que-stionl esposte laconicamente da cate banalmente, niente questioni esposte laconicamente da far parere di essere alle scuole medie e di dover rispondere al maestro. La fiera dei sogni è spettacolo. Quindi ogni domanda risulterà da uno spettacolino appositamente allestito, che potrà essere registrato in ampex, filmato, o improvvisato lì per lì, magari appunto da un Mike Bongiorno canterino o dalla «valletta parlatto». Prima di iniziare il gioco, tuttavia, il concorrente ha diritto a scegliersi in un elenco di personaggi famosi un «padrino» ed una «madrina» che correranno in suo aiuto nel caso che non sapesse rispondere ad una domanda, o che desse una risposta sbagliata. Ad ogni risposta esatta, infatti, il concorrente otterrà un gettone telefonico. Mettiamo che abbia risposto esattamente a tre domande. Si trova dunque tre gettoni telefonici in tasca. La quarta risposta non riesce a trovaria. Ha perso. Viene eliminato? No, c'è ancora la possibilità di chiedere nuovo spettac<mark>olo di quiz</mark> alla T l'aiuto del «padrino» o della a madrina ».

E l'aiuto sl chiede per telefono. Un telefono nuovissimo, un telefono addirittura del duemila, che Mike Bongiorno ha mila, che Mike Bongiorno ha voluto battezzare il e visifon». Infatti, questo telefono, avrà come un normale apparecchio pubblico la gettoniera e la cornetta, ma in più un piccolo schermo su cui apparirà la persona chiamata. Ora al concorrente verrà data una piccola rubrica telefonica con trenta numeri diversi. Di questi dieci numeri sono stati sti, dieci numeri sono stati abbinati al padrino in que-stione. Gli altri corrispondono ad altre persone o luoghi impensati, che in caso di chiameta appariranno puntualmente sullo schermo. Il concorrente dunque sceglie un numero, lo fa. Mettiamo che il suo padrino sia Alberto Sordi. Se il numero è tra i dieci abbinati ad Alberto Sordi. Se il numero è tra i dieci abbinati ad Alberto Sordi. Se il numero è tra i dieci abbinati ad Alberto Sordi. Sul piccolo schermo apparirà la faccia dell'attore, che dirà: « Bravo signor concorrente, ero qui che facevo il tifo per lei, meno male che mi ha trovato, così è stato riammesso al gioco ». Se il numero è quello sbagliato, apparirà appunto la persona o fa cosa cul il numero è stato abbinato. Il concorrente in questo modo verrà eliminato? Non ancora: finché gli restano gettoni, può tentare con un altro numero. Certo che all'ultimo gettone il suo destino è segnato, e se nemmeno questa volta imbrocca il numero del padrino, deve cedere il posto ad un altro concorrente. Il concorrente bravo e fortunato resterà in gara, come s'è detto, per tre settimane. All'ultima sera, se avrà vinto, tutti gli si faranno intorno a festeggiarlo, e se il suo sogno è di immediata realizzazione, tutti gi spettatori potranno assistervi immediatamente. Se invece il sogno per la sua realizzazione con un filmato che mostrerà, poniamo, il signor formiranno con un filmato che mostrerà, poniamo, il signor formiranno con un filmato che mostrerà, poniamo, il signor formiranno che ne è sornito. Per questo di aria una troupe esterna che seguità il destino di questi vari personaggi favoriti dalla Fiera dei sogni, e cui, c'è da giurarci, elespettatori si saranno affaticatori. sogni, e cui, ce da gurari, l telespettatori si saranno affezionati.
La regla di tutto questo sarà affidata a Gianni Serra, ia scenografia a Corrado Cervi. Altri personaggi di La fiera dei sogni? Tony De Vita e la sua orchestra: un giovane musicista che avrà anche lui parti di primo piano in questo telequiz ringiovanito e dinamico, e.che comunque avrà una faccia familiare per tutti, perché, è Mike Bongiorno a dirlo, assomiglia straordinariamente all'omino pleno di capelli che appariva sui cartelloni di Lascia o raddoppia.

Erika Lore Kaufmann Erika Lore Kaufmann La « Fiera dei sogni » andrà in onda sabato 20 aprile alle ore 21,15 sul Secondo Pro-gramma televisivo.

# Intervista col prof. Cesare Bartorelli

# Perché ci si ammala?

ERCHÉ CI SI AMMALA? Perché esiste la malattia, che nei casi più gravi crea addirittura dei drammi, e in quelli più lie-vi è comunque un fastidio, perché interrompe il ritmo di vita, il lavoro, perché dunque aggredisce l'uomo? E' un interrogativo che interessa sani e malati, e al quale il prof. Cesare Bartorelli, che tiene un corso di quattordici lezioni sulle malattie a Classe unica, ha fornito delle interessanti risposte.

«Le cause sono molte, moltissime», ha detto il medico.
«In parte dipendono da fattori esterni all'organismo, altre volte sono insite nell'organismo sesso, in quanto congenite: numerosissime sono le malattie o predisposizioni a malattie, che si contraggono prima della nascita». prima della nascita».

## Un corso di quattordici lezioni a "Classe Unica" in onda sul Secondo Programma radiofonico

« Sicché esiste un certo de-stino della malattia? ».

« Non direi ».

« Eppure, quando lei parla di cause congenite, si potrebbe pensare che, in questi casi, al-la malattia non si sfugge. Comunque, queste cause conge-nite sono molto frequenti? In che rapporto numerico stanno con le malattie che si contraggono più tardi? ».

« Un calcolo preciso è impos-sibile farlo. Tuttavia, le ma-lattie acquisite sono molto plu numerose di quelle congenite. Le alterazioni dei geni avven-gono nel corpo della madre, e possono essere causate da fat-tori esterni. Per esempio: se una gestante si ammala di rosolla, questo può creare una malattia congenita del cuore nel bambino che porta in grem-bo. E tuttavia ciò non significa che tutte le malformazio-ni congenite di cuore proven-gono da una madre che si è ammalata di rosolia durante la gravidanza».

« Lei, professore, parlava an-che di cause esterne. Quali possono essere? ».

« Dipendono dall'aggressività della natura. Possono essere un trauma, il fatto di bere in un biccbiere con dentro del germi e così via. Poi ci sono le cause termiche: il sole, ll calore. Se uno sta troppo espo-sto al sole, può prendere un colpo di sole. Poi ci sono le cause radianti: le irradiazioni della bomba atombica, per fa-re un esempio, il fall-out. Op-pure le cause chimiche: so-stanze e prodotti chimici no-civi all'organismo ».

« În questa categoria rientrano, immagino, anche molte ma-lattie professionali ».

«Esatto: come la malattia del benzolo, che ha mletuto vittime a Vigevano. Pol ci so-no le cause biologiche, dovute a germi, batteri, funghi».

« E arriverà la medicina un giorno a produrre un vaccino atto a vaccinare contro tutte le malattie? ».

« Alcune antivirali moderne sono proprio su questa stra-da, perché vaccinano contro moltissime malattie ».

«Le malattie in questi ulti-mi cinquant'anni sono camblate? E come spiegare che a vol-te certe malattie di cul si par-lava molti anni fa, non si in-contrano più, mentre invece pare ne sorgano di nuove?».

« I problemi sono due: in-tanto esistono delle malattie che hanno un andamento cicli-co, come la sifilide, per esem-pio, che alterna periodi di re-crudescenza a periodi di stasi. In secondo luogo, il progresso medico comporta anche un affinamento della diagnostica, per cui certamente oggi si diagnosticano malattie di cui tempo additto si conoccusa ben po addietro si conosceva ben poco. E questo è anche logi-co: d'altra parte io stesso non insegno ai miei allievi ciò che a suo tempo è stato insegnato

« Alcuni medici parlano di predisposizione alla malattia ln scnso psicologico. Esiste-rebbero, cioè, delle cause psi-cologiche che favorirebbero la contrazione di una malattia».

«Non ne sono molto convinto. Di solito, chi si aspetta una malattla, o ne ha già qualche sintomo oppure sa che esiste in lul una certa predisposizione ereditaria, per cui è ragionevole temerla».

«Altre cause per le malattie?».

lattie? ».

«La mainutrizione. Certe ca-renze particolari. Di sollto si

trovano però soltanto nelle zo ne più povere. Oppure anche nelle città ricche, quando so-no le conseguenze di una dieta male applicata. Quando una signorina, per esempio, elimina dalla sua dieta tutti i gras-si e mangia soltanto zuccheri per dimagrire, evidentemente danneggia se stessa e prepara l'organismo alla malattia.

« Esistono nel pubblico del-le vere e proprie abitudini sba-

« Certamente. Nel mangiare, per esempio. Ci si prende po-co tempo per la tavola. Invece bisognerebbe dedicarvi almeno un'ora, di cul mezz'ora per il suo mangiare, ed il resto per un riposo, che può anche tra-mutarsi nella classica passeg-

« Quali sono le malattle che oggi creano un problema so-ciale?».

» Le malattle cardiovascolari. i tumori ».

« E le malattie infettive? ». « Ormaj ci troviamo nell'era degli antibiotici... »

«Già, però le influenze ag-grediscono ancora alquanto. E pol è difficile liberarsi dagli strascichi. Come la febbre che continua per settimane dopo la malattia. Cosa bisogna fare in tal caso?».

«La cosa migliore è pren-dersi un bel riposo per la convalescenza ».

« A proposito della convale scenza: cosa ne pensa dell'abi-tudine che viene seguita anco-ra molto spesso in certe fami-glie di trattare il malato a brodine e cibi leggeri? ».

« Nel campo dell'alimentazio ne esistevano molti pregiudi-zi. Per esempio, una volta col il paziente, oggi invece lo si alimenta, e anche molto benc. Lo stesso avveniva per l'epatite da virus, che veniva cura-ta col digiuno, mentre adesso viene curata con cibl sostanziosi ».

« Ma a parte la medicina, che naturalmente ha tratto le sue nuove conoscenze dal progres-so, non le pare che sarebbe opso, non le pale che salectore op-portuno insistere di più pro-prio sulla popolazione, affinché abbandoni questi vecchi tabù del cibo per l'ammalato? ».

« E' ovvlo. Blsogna che le proteine entrino comunque in forma sufficiente nell'organi-smo, altrimenti l'Individuo di-vora se stesso: consuma cioè la propria carne. E non è una metafora ».

« Carne, formaggi, uova dun-que. Anche per gli ammalati. E' un sistema da seguire sem-

« Non sempre, poiché esisto-no malattle- particolari, nelle quali bisogna tenersi leggeri. Per esempio, l'ulceroso ha bi-sogno di diete particolari. Co-

munque è da tener presente una buona introduzione di liquidi ».

« A parte dunque l'alimenta-zione sbagliata, quall altre cat-tive abitudini aprono la porta alla malattia? ».

« L'abuso di fumo e alcool. E poi l'abitudine di non fare un riposo sufficiente. Di norma sono necessarie sette ore di

« Ed è meglio attendere di svegliarsi spontaneamente, op-pure mettere la sveglia? ».

« Dipende dal temperamen-

« Non si arriverà ad elimina-re il sonno? Insomma, oggi c'è bisogno del sonno per ristorare l'organismo, per eliminare certe tossine e via discorrendo. Ma se si scoprisse una pillola capace di assolvere rutti i compiti del sonno? ».

« Indubbiamente la produttività ne guadagnerebbe, e l'uo-mo vivrebbe più intensamente, e quindi dl meno, penso; ma comunque non so se sarebbe un vantaggio. Un buon sonno fa sempre piacere, penso ».

« E cosa ne dice, professore, dell'azione preventiva? ».

«Ottima cosa. Un controllo medico ogni tanto sarebbe estremamente opportuno. Una visita clinica, un esame radio-logico, l'elettrocardiogramma, radiografie per il tubo digeren-te, esami del sangue e così

« Ma tutti questi esami co-stano un capitale. L'individuo normale non arriverebbe mai a pagarseli senza una vera ne-

« Speriamo che si arrivi con « speriamo ene si arrivi con la previdenza, come già oggi si fa, in campo polmonare con la schermografia applicata a vasti strati della popolazione ».

« Comunque anche dedicandosl a queste misure preven-tive, e abbandonando ad una ad una tutte le cattive abitudini: il mangiar male, ii dor-mir poco, il fumare e bere smodatamente, l'uomo si ammalerebbe lo stesso, non è vero, professore? ».

« Il giorno che è nato l'uo-mo, è nata la malattia. Il pro-gresso medico d'altra parte ottiene dei buoni risultati, dal momento che è riuscito ad allungare di tanto la vita umana, e questo a tutte le età. Cloé muoiono meno bambini, ed i vecchl vivono più a lungo, tan-to a lungo da far nascere nuovi problemi: prova ne sia che per risolverli è nata addirittura una nuova branca della medicina: la gerontologia ».

## "L'Italia e i dialetti"

Dopo il corso di Classe
Unica « Antologia storica
della poesia lirica italiana »
a cura di Natalino Sapegno, che abbiamo presentato nel n. 12 del « Radiocorriere-TV » è andato in
onda mercoledi 3 aprile
un nuovo corso letterario
« L'Italia e i dialetti » di
Giacomo Devoto, che è trasmesso sul Secondo Programma della radio il luradi, il mercoledi e fi venerdi alle ore 18,35. Le
sezioni che compongono
ciascun corso verranno poi
raccolte in un volumetto
che sarà pubblicato dalla
ERI - Ediztoni Radiotelevisione Italiana. visione Italiana

Giacomo Devoto, nato a Genova nel 1897, è ora professore ordinario di glottologia nel-l'Università di Firenze. La sua attività scientifica è lorgomente nota, non solo in Itolia. Ho ottenuto il Premio Presidente della Repubblica assegnoto dal l'Accademia dei Lincei e il Predella Repubblica assegnoto dal l'Accademia dei Lincie e il Premio Penna d'oro per gli studi 
storici. È inoltre dottore honoris causa delle Università di 
Parigi. Basilea e Strasburgo; 
membro di numerose Accademie itoliane e stroniere; Presidente dell'Istituto di studi etruschi e italici e dell'Accodemia 
toscona di scienze elettere. Sono munerose e opprezzate le 
sue pubblicazioni, od esempio 
i volumi Origini indo-europee, 
Gli antichi italici, Storia della 
lingua di Roma, Profilo di storia linguistica italiana, 
Nel suo corso per Classe unica Giacomo Devoto si propone 
di tracciare un panoroma dei 
dialetti nel nostro passe analizzandone l'evoluzione dalle 
origini ai giorni nostri. Seuza 
pretendere di esourire l'argomento, egli si sforzerà di offrire



Il prof. Glacomo Devoto

una cintesi del temi che rivestono maggior interesse. Tratterà ad esempio della varietà dei dialetti, delle loro ragioni sto-riche e della loro persistenzo in diverse regioni italiane. Inol-tre metterà in rilievo i loro punti di contatto con alcune lingue antiche: l'etrusco, la fenicia, la greca, l'îtolica, l'araba. Darà particolare risalto agli ap-porti dei dialetti alla lingua, al problema dell'ortofonio della lingua italiana, al significoto della sopravvivenzo dei dialetti nell'Italia politicamente e lin-guisticamente unificato.

scorse settimane sono Le scorse settimane sono andate in onda le prime tre lezioni del corso. Questa settimono, sut Secondo Programma radiofonico, sarano trasmesse oltre due lezioni martedi 16 e giovedi 18 aprile, alle ore 18,35. Il corso proseguirà nelle prossime settimane.



## Forse è ormai deciso il duello Inter-Juventus

S. Siro di Milano, stavano giocando Inter e Fiorentina. L'Inter, partita subito all'inizio al gran galoppo, viveva sul vantaggio procuratole appena dopo l'avvio da un gol realizzato dal suo giovane terzioo Facchetti, detto per la sua enorme statura, « il gigante » o anche « il grattacielo di Treviglio », sua città oatale. La Fioreotina, tesa in uno sforzo che aveva del commoveole, cercava di addentarla ai garretti come fa il segugio con la preda in battuta, cercava di idurla allo sperato e possibile pareggio. Eta una battaglia tesa sioo allo spasimo, un prodigarsi sull'uno e sull'altro fronte con lo stile nervoso degli schermidori sulla pedana, un'alternarsi di speranze, di delusiooi, di sgomenti e di rinascite. Per chi raccontava in quel momento al microfoco tutto questo susseguirsi vertiginoso di situazioni, la fatica era altrettanto pesante, l'impegno non comune. Gioiva omunque il telecrovista nel vedere lo sport altamente onorato, cel descrivere un combattinono deciso, vigoroso, mai scorretto. Il sole riusciva a squarciare finalmente le nubi di un pomeriggio poco primaverile. Guardammo il cronometro. Erano le diclassette e cinque minuti. In quel momento, l'immensa folla proruppe in un pauroso boato, rinnovò più forte e cadenzato il suo incitamento all'Inter, le fecce pervenire la mottata più sensazionale, perché con a tesa. Capirono i nerazzurri che i bianconeri juventini stavano in quell'istanta perdendo a Torioo e ripresero a guizzare, quasi morsicati dalla tarantola. La ferrea lotta condotta da mesi fra Milano e Torino, gomito a gomito, oppure a distanza ravvicinata, era per molti del tutto decisa. Gli interisti, dicevano d'averia vinta in modo clamoroso; qualcuno pensava tuttavia alle sei domeniche ancora macanti al traguardo d'arrivo. Il campiocato prendeva comunque in quell'istante una svolta per lungo tempo attessa. loter e Juvectus eraco state appaiate e poi l'una dietro l'altra. Ogni domenica appariva come quella della risoluzioce, ma i risultati cootrastanti, quanto inattesi, rinnovavano delusioni

Nicolò Carosio





# **Eccovi il Cincinnato** del calcio genovese



Angelo Rosso è il Cincinnato del calcio genovese. E' nato in Argentina da genitori italiani, quindi l'allematore del Genoa è in piena regola con lo qualifico di « oriundo». E' tornato in Italia ancora bambino, ha giocato al calcio a Genova da dilettante, ha lavorato nel pastificio paterno, l'azienda che ora dirige. Tre anni fa il Genoa toccò il fondo della sua storia. Precipitò in B penalizzato pesantemente di vari punti. Era in difficoltà anche tra i cadetti e ad un certo punto pareva inevitabile la caduta in C. Fu allora che i dirigenti genoani si rivolsero ad Angelo Rosso che, come hobby, allenava i giovanissimi del vivaio rossobli. Rosso non chiese contratti favolosi e non pose la minima condizione. Si rimboccò le maniche e, « veni, vidi, vici », salvò il Genoa dalla C. Non ascottò poi sollecitazioni e preghirer. Tornò in pastificio, Quest'anno i rossobli della Lanterna si sono trovati di nuovo in difficoltà. Giocano in serie A, ma l'andatura è stanca, la classifica purtroppo magra, la paura della retrocessione sempre viva. I dirigenti genoani si sono ricordati di Rosso. Se una volta ci ha salvati dalla C— hanno detto— può ben salvarci dalla B. Sono andati in delgazione al pastificio e lo hanno convinto. Rosso ha ripreso le redini della gloriosa società genovese e la sta conducendo ancora allo salvezza. E' competente come un argentino, modesto come un commerciante, entusiasta come un genovese autentico. I suoi mezzi sono elementari: fiducia nei giocatori, importanza assoluta al morale, mettere in squadra gli uomini più in forma, senza badare a nomi illustri o a referenze internazionali. E così Almir è rimasto fuori squadra, ha giocato il generoso Meroni. E Germano è opparso trasfornato dal trattamento-Rosso. Contro l'Atalanta i rossobli hanno « voluto » vincere e di hanno vinto compiendo un passo necessario verso la meta dei tifiosi genoani.

Oramai tutti si chiedono se finalmente si riusicità a convincere Rosso a restare al timone del Genoa anche dopo questo campionato. Ho posto questa domanda all'allenoto

rossoblu». Cincinnato tornerà al suo campicello. Anche l'atteggiamento di Rosso sarebbe degno del « Breviarium ab urbe condita». Dallo stadio al pastificio. Intanto i genovesi sono tranquilli. Lo slogan è « Con Rosso ci si salva». Una dimostra-zione di simpatia con questo grido è stata improvvisata all'uscita di Marassi

zione di simputa con questo grido è stata improvvolata antiscità di marassi domenica pomeriggio. Il tramonto, scendeva lungo la valle del Bisagno. Anche questo è un segno di buon augurio: Rosso di sera...

Nando Martellini

### LA DOMENICA SPORTIVA SCHEDINA DEL TOTOCALCIO NUMERO 33

(XXIX GIORNATA)

SERIE A

Atalanta (26) - Modena (24)	$\Box$
Catania (24) - Bologna (37)	П
Florent. (31) - Torino (27)	$\Box$
Genoa (23) - Mantova (23)	П
Juventus (38) - Palermo (17)	П
Milan (36) - Roma (31)	П
Napoli (24) - Sampdoria (23)	П
Spal (29) - Inter (42)	Ti

Venezia (18) - L. R. Vic. (31)

(XXIX GIORNATA)

SERIE B

Bari (33) - Sambened, (21)	$\Box$
Cagliari (30) - Alessand. (23)	$\Box$
Catanz. (24) - Lucchese (16)	П
Como (20) - Brescia (35)	$\top$
Lazio (36) - Parma (23)	П
* Padova (29) - Messina (41)	$\Box$
P. Patria (26) - Cosenza (30)	П
Triestina (26) - Foggia (32)	П
Udinese (24) - Lecco (31)	П
Vernna (31) - S Monta (29)	$\boldsymbol{\dashv}$

(XXVIII GIORNATA) SERIE C

GIRONE A	
* Rieflese (31) - Varese (3a)	
Casale (19) - Rizzoli (25)	
Fanfulin (28) - Mestrina (31)	
lyrea (26) - Sinremese (21)	
Lesnano (25) - C.A.D.A. (18)	
Pordenoge (25) - Savona (33)	
Sarogno (117) - Marzotto (24)	
Treviso (74) - Novara [18]	
Vitt. Ven. (25) - Cremon. (25)	
GIRONE B	
Civit. (22) - S. Ravenna (23)	
Forti (20) - Ancon tana (22)	
rerug a (21) - 1 orres (28)	

Pisa (24) - Arezzo (30)	_
Pistolese (24) - Siena (25)	
Prato (35) - Rapailo (25)	匚
Reggiana (32) - Cesena (25) Rimini (32) - Grosseto (22)	H
Solvay (20) - Livorno (30)	Н
GIRONE C	_
Akragas (31) - Trani (32)	Н

Akragas (31) - Trani (32)	
Bisceglie (25) - Reggina (28)	
Chieti (19) - Crotone (21)	
L'Aquila (22) - Pescara (29)	
Lecce (30) - Taranto (26)	
Marsala (27) - Avellino (18)	
* Potenza (34) - Trapani (34)	
Salernit. (31) - Siracusa (26)	
T Roma (22) - D D Asc (23)	_

Le partite segnate con l'asterisco sono incluse nella schedina del Totoealcio insieme eon quelle di serie A.

### UNA GRANDE NOVITÀ L'OREAL



## Nella fresca schiuma di Clinn c'è un nuovo clima di distensione per voi

È con questo shampoo, nuovo e diverso, che ritroverete tutta la vostra serenità. Clinn alle erbe, per i principi attivi dei suoi componenti sgisce in modo dolce e naturale, e vi dona un senso di benessere che si riflette nello splendore dei vostri capelli.

Sono morbidi, non elettrici, facili da pettinare, i capelli lavati con Clinn! Al vostro profumiere, al vostro parrucchiere, chiedete Clinn.



tonifica, diselettrizza, rende docili i capelli L'Oreal Paris

FLACONE PER CINQUE APPLICAZIONI L. 280



Napoli, settembre 1947: Alcide De Gasperi (a destra) assiste, con l'ambasciatore statunitense Dunn, alle operazioni di scarico del primi contingenti di grano giunti dall'America. Nella foto in basso, un'immagine dei viaggio negli Stati Uniti intrapreso da De Gasperi nel gennalo 1947, per ottenere

REDO CHE A TUTTI gli uomini che abbiano superato per lo meno i quarant'anni, accada di chiedersi se noi oggi siamo gli stessi individui che hanno vissuto gli anni della guerra e del dopoguerra. E credo che a tutti, anche a coloro che ne hanno più sofferto, che ancora ne soffrono, accada di ripensare a quel periodo con l'atteggiamento spirituale dello spettatore, come se si fosse verificato uno sdoppiamento nella nostra vita, come se noi fossimo, un giorno, rinati per partecipare di una nuova realtà. I ricordi allora, siano essi vivi e dolorosi, o sfumati, provocano in noi reazioni diverse, o per il lenimento sopravvenuto, o per la saggezza acquisita. Per i giovani che non sanno, per gli anziani che tendono a

dimenticare, per chi è portato a giudicare il passato triste con l'animus del presente più lieto, le rievocazioni sono indispensabili: non per stimolare il rancore o ll desiderio di vendetta, bensì per impediric di commettere quegli errori dei singoli che possono diventare i grandi errori di un popolo.

Ben vengano quindi, le rievocazioni televisive e cinematografiche degli episodi della guerra e del periodo prebellico, e questa trasmissione di Rizza e Gaiotti che andrà in onda il 18 aprile, dei primi – e angosciosi – aneliti della nostra Repubblica.

Non sono così sicuro che sia ben presente nella mente di tutti il panorama desolante dell'Italia del 1945, del '46, del '47, di quando Cassino sembrava un quadro di Goya, il quadro di una città visitata dai cavalleri dell'Apocalisse, e i marciapiedi di via del Tritone a Roma Cronaca dei nostri tempi alla TV: "Repubblica anno zero"

# Mancava il pane per i primi passi

deounziavano un pericoloso di-sfacimento morale, mentre i nostri uomini politici si ado-peravano, con sacrifici non ab-bastanza apprezzati, a risollo-vare le sorti del Paese. Mi do-mando spesso se sentiamo davvero la dovuta riconoscenza per coloro che, indipendente-mente dalle lotte politiche, al di sopra delle rivalità fra par-titi, hanno raccolto l'Italia prostrata, e sconvolta moralmen-te ancor più che materialmen-te, e ci hanno ridato, con il pane quotidiano, una buona dose di serenità.

La mattina del 5 gennaio 1947, sulla pista del National Airport di Washington, l'Ambasciatore Tarchiani, il Consigliere Ortona, ed un piccolo gruppo di diplomatici e giornalisti, atten-devano il Presidente del Condevano il rresidente del con-siglio italiano. Faceva un gran freddo, e l'aereo era in ritardo di non so quante ore. De Ga-speri arrivò verso mezzogior-no, a bordo di uno « scassono, a bordo di uno « scasso-ne », un C 54 dell'Aeronautica Militare Americana, che era stato sballottato dalle tempe-ste dell'Atlantico, che a mezza strada era stato costretto a tornare alle Azzorre, e che a causa dei venti contrari aveva dovuto fare scalo alle Bermude per riformirsi di carburan-te; il volo era durato quasi due giorni e due notti, e il Presi-dente del Consiglio era disfattion de la consigno era distar-to, distrutto dalla stanchezza fisica e dall'ansia della mis-sione che si accingeva a com-piere. Era tuttora il capo di Governo « nemico », e all'aeroporto non c'era neppure una minuscola bandiera italiana, non c'era un solo funzio-nario della Casa Bianca, e il Di-partimento di Stato era rappre-sentato dal capo del Protocol-lo, il signor Stanley Woodward.

sinti all'Italia. Da sinistra nel-

De Gasperi era venuto a chiedere un prestito di cento milioni di dollari e grano. Il grano doveva servire per il popolo italiano, che era alla fame, e i dollari erano indispensabili per ridare agli italiani i mezzi, e la fiducia, per una prima ripresa del lavoro. Di grano disponibile non ce n'era, ma gli americani ci avevano lasclato sperare che in qualche modo sperare che in qualche modo ce lo avrebbero fornito, men-tre sulla faccenda del prestito nessuno si voleva pronunziare, anzi, alle incertezze del Goanzi, anc incertezze dei occupanti dei dei composizione dei repubblicani. Taft pensava già alla campana elettorale e aveva chiesto una riduzione delle tasse, e Truman era preoccupato per le reazioni popolari ad un nuovo programma di esborsi straordinari.

De Gasperi era stato ospita-to alla Blair House, lo trattavano con molto riguardo, Tru-man lo aveva ricevuto ed in-tratienuto con particolare cortratienute con particolare cor-dialità, ma 1 giorni passavano e del prestito non si parlava se non come di una eventualità allo studio degli esperti. De Ga-speri, Campilli, Menichella, Zoppi, Tarchiani e Ortona, era-pa affrati e si sentivano isono affranti e si sentivano iso-lati. Il Presidente del Consiglio, di tanto la tanto, si rivolgeva persino a noi giornalisti per chiedere se avessimo avuto un'informazione che con-sentisse un minimo di ottimismo. In quei momenti, non era più il Presidente del Conera pai il Presidente dei Con-siglio che parlava ai giornalisti con il riserbo proprio del mo-mento difficile, ma era un ita-liano che si confidava con altri italiani. Era smagrito, e sof-friva di inappetenza e di in-sonnia.

Il 9 gennalo, quattro gior-

ni dopo il suo arrivo, e dopo una lunga serie di penosi col-loqui, il Dipartimento di Stato sottopose a De Gasperi la pri-ma bozza del comunicato fi-nale sulla visita: non contene-va il minimo accenno al preva il minimo accento ai pressitio, rifletteva molta compren-sione per l'Italia, ma era ge-nerico, vago. Per De Gasperi, la delusione fu tremenda, non se ne capacitava, non se ne se ne capacitava, non se ne dava pace. La conclusione della visita sembrava disastrosa. In quei quattro giorni, Truman, il Segretario di Stato Byrnes, il Ministro del Tesoro Snyder, il Ministro del Agricoltura Anderson. si erano e mano di successione del consultara Anderson. Byrnes, il Ministro dell'Agricoltura Anderson, si erano a mano a mano entusiasmati per
pe Gasperi e apparivano quasi
paladini della causa Italiana,
ma poi, in concreto, che cosa
avevano deciso? Nulla? Cera
di peggio. Proprio in quet giorni, il Segretario di Stato aveva dato le dimissioni, e la notizia era stata diffusa nell'ora
in cui lo stesso Byrnes offriva,
al « Mayflower », un pranzo in
oore di De Gasperi, e De Gasperi, per giunta, poche ore
dopo aver preso visione di quella bozza del comunicato, doveva lasciare Washington per
recarsi a Chicago, Cleveland
e New York, secondo il programma ufficiale prestabilito.
Bisognava ricominciare tutto
daccapo? Ma dove? Quando?
Con chi, se il nuovo Segretario di Stato, George C. Marshall, era lontano diecimila chilometri, in missione a Nanchino? chino?

cnino?

La prima reazione dl De Gasperi fu: « Non me ne vado
dall'America, se prima non bo
ottenuto il prestito ». E dopo
una lunga riunione notturna
di continuare sì, il suo giro
negli Stati Uniti, ma di ritor-

nare poi a Washington In for-ma privata. A Washington pe-rò, sarebbero rimasti Campilli, Menichella e Zoppi, per con-durre avanti le trattative sulla durre avanti le tratiative sulla quesnone del congelamento dei beni italiani negli Stati Uniti, sulla restituzione di settanta-due tonnellate di oro rubate dai tedeschi a Roma, e finite nelle mani degli alleati, e sul famoso prestito di cento milioni di dollari. De Gasperi aveva ottenuto il dirottamento verso l'Italia di sei piroscafi carichi di grano, in totale, 190.000 tonnellate di grano per il febbraio; aveva ottenuto la restituzione « sotto mano», del « Conte Grande» c del « Conte Grande» c del « Conte Grande» c del « Conte Biancamano», 900.000 tonnellate di carbone, quarano; tonnellate di carbone, quaran-tadue navi Liberty e otto navi cisterna, ma questi successi, costati sforzi enormi, sembra-vano ben poca cosa senza l cento milioni.

Per fortuna, nei gioroi se-guenti, le polemiche di stampa in America e, soprattutto, in Italia, trasformarono la questane, trastormarono la que-stione del prestito da un fatto economico in un fatto politico, e il Dipartimento di Stato co-minciò a rendersi conto che quell'aiuto all'Italia, a seconda che fosse concesso o no, avrebbe potuto avere conseguenze positive o negative dl gran lun-ga più importanti di quanto fosse stato previsto. La cronaca di quei giorni è complessa e ricca di incubl, ma la con-clusione fu felice. De Gasperi ritornò a Washington il 14, ritornò a Washington il 14, in un ventipiova che non aveva tregua, e quel giorno, finalmente, fu annunziato il provvedimento del prestito all'Italia. Fra sorrisi e strette di mano al Dipartimento di Stato, nessuno portava la lettera di impegno, e De Gasperi era sulle spine. Finalmente gli dissero che quella lettera gli sarebbe stata consegnata di la apoco alla Export-Import Bank; era una formalità. ma i banchieri una formalità, ma 1 banchieri sono pignoli, non avevano ap-provato la procedura del Di-partimento di Stato, desideravano porre ancora qualche do-manda... Tutto andò bene, quando De Gasperi era quasi allo stremo delle forze.

Ho voluto narrare, in succinto e fra 1 tanti, questo epi-sodio, soltanto per ricordare anche a me stesso quanto sla stato arduo e penoso l'inizio della Repubblica In quell'am-no zero che ci pare tanto



Per la serie « Ieri: crona-che del nostro tempo », gio-vesti 18 aprile, alle ore 22,45 sul Programma Nazionale televisivo andrà in onda il documentario « Repubblica anno reto». anno zero».

# INII LEGGIAMO INSIEME

# Il figlio del farmacista

l figlio del farmacista, a leg-gerlo ora, venti anni dopo la sua comparsa (1942: prila sua comparsa (1942: prima opera narrativa, insieme
con i racconti de La gelosia
del marinato) si fa riconoscere
come il campionario di tuti
temi di Mario Tobino, di tutte sue impellenti lepiraziote le sue impellenti Ispirazioni; da queste non ha mai divagato, vi ba solo aggiunto, scontando e rivelando una esperienza di vita ouova e profonda, l'insofterenza della dittatura (Bandiera nera) che doveva concludersi col vittorioso
libro del Clandestino.

Nel Figlio del farmacista è la memoria vicina, perenne del suo mare di Viareggio, che si dilaterà oella romantica e quasi allegorica irnmaginazione del-l'Angelo del Liponard, 1951; è l'Angelo del Liponard, 1951; è l'amore ternace, intimamente dolce, per la sua casa, la famiglia, i tradizionali spettacoli e seotimenti, che ispirerà il più tenero dei suoi rievocanti raccooti (o poemetti, o romanzi, La brace dei Biassoli, 1956; è la ragionata e insieme trasfigurata esperienza della sua arte di medico, di psichiatra, che darà il frutto maturo delle Libere donne di Magliano, 1953. E cè ancora, in questo primo libro, un capitolo intitolato «Il paese», un lungo — e persino ansimanio. un lungo — è persino ansiman-te — respiro lirico (« ... o Ita-lia, come ti ama il figlio del farmacista né si può tener lor-tano da te, qualsiasi cosa ma sentirti, vedere gli sbagli bea-ti in te dere il spagli pagsentirti, vedere gli sbagli beati, in te dormire, vedere nostre donne, ascoltare i mercati, le vie in cui il popolo
vende compra ama amandosi,
respirare quest'aria che bagna,
immensamente desiderata rugiada, o Italia ») che pacatamente si risolverà nel diario
di viavorio. Passione ner Ilia. mente si risolvera nel diario di viaggio Passione per l'Ita-lia, 1958. Si può dire che tut-ta l'opera di Toblno si sco-pre come un lungo tessuto au-tobiografico e non scarti di un millimetro nell'invenzione

di gratuiti, occasionali sog-getti.

Infine oel Figlio del farma-Infine oel Figlio del farmacista c'è la nascita confessata
e amorosamente seguita e
commentata del poeta, del
poeta come scrittore di poesie (che poi non si differenzia
troppo dallo scrittore di prose).
E cioè abbiamo l'annunzio
di quei librettini lirici, che
formeranno un giorno la sua
antologia compiuta. L'asso di

ai quei intrettini lirici, che formeranno un giorno la sua antologia compiuta, L'asso di picche (1955, e ripubblicato io questi giorni ancora dal Val-

Si può anche aggiungere che vi sono preludi in questo primo libro cbe verrebbe voglia di staccare e incorporare nelle pagine più distase dei libri di poi componente del componente del controllo di poi componente del controllo le pagine più distese dei libri di poi: per esempio, oel ca-pitolo « Del perché del mani-comio » sono figure e medita-zioni che si troverebbero be-oissimo accanto nelle Libere donne di Magliano: Il giovane pazzo agitato di Zara, o Il dopazzo agitato di Zara, o il do-loroso sguardo del medico al suo mondo (« questa prigione, le sbarre, i matti in mutande, le matte con le camicie storte sui loro corpi traversi, i ca-pelli sconosciuti al pettine, i fiori che nooostante quelle vonori che nooostante quelle voci pazze profumano nei giardini tra una sezione e l'altra;
ripenso il camminare vorticoso, inutile dei matti oel recinto, il rivolgersi loro cootinuo a spettri, questo dolore
che valica questi muri e si
riversa per la campagna che
sembra non lo intenda e ugualmente opulenta si ubriachi dell'estate...).

che rimangono su una testa non facciano più ricordare la selvaggia, crespa capigliatura di un tempo). Qui, cel libro di giovinezza, lo stile è in pie-na espansione di libertà, zep-po di anacoluti, ritmato con po di anacoluti, ritmato con gusto più veramente lettera-rio che ingenuo (qualcosa fa ricordare — chissà come sarà preso l'accostamento, del re-sto fuggevolissimo — l'amma-liziato Panzini), franto, disar-ticolato, e colorito in quel mo-do bizzarro, assurdo e affasci-nante che diciamo barocco. Ep-mure questo Fielio, del farmapure questo Figlio del farma cista, a rileggerlo ora, nella recentissima riedizione del Vallecchi, mostra le sue qua lità acerbe con una grazia a sé, che da sé si giustifica e si salva, che non ha se non ben poco di quelle anticipazioni

sviluppo.
E' la storia a se stesso cantata della propria giovinezza al banco paterno di farmacista in Viareggio e delle sue prime avventure nel mondo, a Bologna dove studia medicina, a Venezia, sulle Alpi e altrove — tutta divagante questa memoria, che fissa non solamente itinerari della cronaca reale, ma anche e sopratutto dell'animo e della fantasia in formazione — fino al suo decidersi per la psichiatria e all'entrata in un ospedale per i matti. Tobino canta veramente questa sua giovinezveramente questa sua giovinez-za e la destinazione alla vita za e la destinazione alla vita di medico-uomo-artist; la canta con i suoi ghiribizzi di voce e i falsetti ma con entusiasmante pienezza d'animo. Si sente che si compiace delle sue capricciose effusioni (lo dice lui stesso di « inanellare le frasi») ed è il disegno arzigogolato, e talora confuso e

ritmi stilistici; si sente insom-ma che c'è, o appare io quel suo disordine, più la scaltrez-za che il candore (oppure za che il candore (oppure che quella sua scaltrezza evi-dente è fin troppo candida), ma una verità viene a domi-nare ogni possibile gioco, ed è l'amore della vita, per il e profumo della vita, per il e profumo della vita, l'accet-tazione integrale di essa, la forte malinconia delle coscien-ze libere e sane, tutto ciò che egli fonde con l'esprimersi poe-tione e chiama senza dissoria.

egli fonde con l'esprimersi poe-tico e chiama senza dissocia-zioni precise tra arte è vita, con il solo nome di poesia, « Certamente nel manicomio ne portato con sè il suo be-ne cioè il non piegarsi e il sane cioc il non plegarsi e il sa-lutare festosamente nient'altro che noo sia eterno : questo è il succo di una vita, così a tempo intulto e preparato e questo è il senso del primo li-bro, che ne rende l'iniziale pre-sagin e il fervore.

Franco Antonicelli

## Valori e forze dell'Euroamerica

Bernard Baudry, che firma il primo volume della nuova collana lanciata dall'editore Armando di Roma (« Valori e forze dell'Euroamerica», 138 pagine, 1000 lire) è presentato come un personaggio di alta responsabilità Internazionale, costretto a servirisi di uno pseudomimo. Incuriosito da questa premessa, il lettore tenta di indovivare chi ha scritto il libro e ne segue il contenuto con particolare attenzione. Il tema, come è detto nel

con particolare attenzione.

Il tema, come è delto nel titolo, è il legame fra America ed Europa, cioè l'interdipendenza dei Paesi atlantici: politica, militare, economica ed anche spirituale. Scritto un arno addietro ed ora appena uscito nella traduzione italiana, il volume precede gli avvenimenti di Cuba ed il consolidarsi in Italia del centro-sinistra, cioè avvenimenti commentati o previsti con riferimento alla situazione di allora; con tutto

ciò, non è un libro superato dagli avvenimenti. I termini sostanziali del problema riman-

gono immutati.
Sapevamo e sappiamo che
l'America non ha più, sulla
Russia, la superiorità soffacciante che aveva dieci anni addietro nel campo nucleare;
sappiamo anche che nel campo economico è meno solida
di una volta e comincia anzi
e contire la convocarna dela sentire la concorrenza del-l'Europa continentale. La qual'Europa continentale. La qua-le a sua volta sa bene di non poter fare a meno dell'Ameri-ca e dell'Inghilterra ma si ri-fiuta di restare una semplice appendice degli anglo-sassoni. Solidarietà di fatto e di pro-positi, quindi, ma in termini mutati rispetto all'immediato dopopuerra. dopoguerra.

dopoguerra.

E' possibile, si chiede l'autore, che si mettano veramente m comune tutti i mezzi miltari lasciando a una sola persona la possibilità di decidere l'impiego delle armi atomiche? E d'altra parte, la creazione di una forza atomica europea risolverebbe il problema o lo lascerebbe insoluto per quanto riguarda il potere di decidere? Questo è uno dei temi che Bernard Baudry esamina sulla base dei dati in suo possesso.

sulla base dei dati in suo possesso.
Un altro tema, un altro problema, è l'instabilità politica
dell'Europa continentale. Da
questo punto di vista, nel Francia nel Italia nel Germania sono
paragonabiti aggi Stati Umiti e
all'Inghilterra. Anche la presenza di forti minoranze comuniste (che mancano nei Paesi
anglosassomi) dimostra che le
strutture politiche dei due mezzi blocchi non sono omogenee.
C'è poi il problema dei rapporti con i Paesi neutrali, le
ex-Colonie, di fronte ai quali
l'atteggiamento dell'America e
dell'Europa non è stato concorde. L'America è anticolonialista, ma come la mettlamo
con Cuba, si chiede l'autore,
e come la mettlamo
con Cuba, si chiede l'autore,
e come la mettlamo
con funcioni di certi staterelli
centro-americani? Inoltre, benché la Cina sia su altre posizioni, non neutrali, come dobbiamo giudicare gli errori che
sono stati commessi e che continuano a commettersi da parte occidentale? tinuano a commettersi da par-te occidentale?

Finalmente, il problema eco-nomico. L'autore vuole un'Eu-

ropa efficiente; parla di salari e di imposte; vorrebbe giusti-zia sociale e benessere ma non e di imposte; vorrebbe giustizia sociale e benessere ma non
vorrebbe perseguitare il risparmio. C'è una soluzione? Ricorda che le previsioni del marxismo non' si sono avverate. E'
falso che gli operai siano sempre più poveri, è falso che la
disoccupazione cresca. E' vero,
anzi, tutto il contrario. Quali
conclusioni ricavarne? Quale
strada seguire? E quali conclusioni, quale meta ci attende sul terreno dell'educazione,
della religione, dell'istruzione?
Possiamo pensare a un - patriottismo occidentale? "
Concludendo, Bernard B audry riconosee che l'Euroamerica, oggi, è un'entità irreale ma
potrebbe divenire realtà se tuiti, americani ed europet, comprendessero l'essenza e l'unità
del loro patrimonio spirituale.
Un libro spregiudicato e corag-

prenaessero i essenza e i unita del loro patrimonio spirituale. Un libro spregiudicato e corag-gioso, alla fine, ottimista ma senza illusioni, vicinissimo ai problemi che più ci stanno a

Un altro libro sull'America
— di genere completamente di
verso — è « I servi del potere» di Loren Barik; (ediore
80 migiani, 324 pagine, rilegato,
300 lire) comparso in queste
ultime settimane nelle vetrine
des ilbrai. L'intellettuale che
approva la società nella quale
vive, che « non resiste » alla
società, è un traditore? E' un
servo del potere?
L'autore si riferisce non ugli
studiosi di scienze sociali che
lavorano nelle grandi industrie
per pianlificare i rapporti umani fra capitale e lavoro. Il piano del volume è storico — c'è
molto Taylor, dentro — ma i
suoi riferimenti all'attualità sono continui, polemici, incalzanti. Particolarmente polemici
per il grande potere che l'autore attribuisce ai sociologi nella
vita americana e per le mistificazioni che scaturiscono da
certe loro dimostrazioni, certe
statistiche, certe giustificazioni.
Il sociologo deve lavorare allo stato puro, in sostanza, o
può vendere la propria intel-

Il sociologo deve lavorare allo stato puro, in sostanza, o
può vendere la propria intelligenza agli uomini d'affari?
Le conclusioni moralistiche alle quali giunge l'autore sono
molto dure. Si accettino o non
si accettino, meritano di essere conosciute.

m. s.

# i libri della settimana

alla radio e TV

Narrativa. Italo Calvino: « La Narrativa. Italo Calvino: « La giornata di uno scrutatore» (L'Approdo TV, sabato 6 aprile). La giornata è una domeocica di elezioni; il protagonista une scrutatore di un pertito di estrema sinistra; il segoio cui accudisce si trova all'interno del famoso Cottolengo di Torino. Le meditazioni dello scrutatore, mentre sfilano gli sventurati ospiti dell'ospizio, compongono il libro. Editore Einaudi, 1000 lire.

\* Laura Di Falco: \* Tre carte da gioco » (\* Libri ricevuti », Tetzo P. radio, sabato 6 aprile). Sbardamenti ideologici, crisi politiche di giovani intellettuali, ai tempi della rivoluzione ungherese. Le carte da gioco cui si allude nel titolo sono i tre protagonisti: un giornalista comunista, sua moglie e suo fratello, un attivista "missino. Ed. Rizzoli, 1000 lire.

\* Lillina Terni: « I contrat-tempi sentimentali » (« Libri ri-cevuti »). Un'altra opera d'un esordiente, Come il titolo fa subito intendere si tratta della subilo intendere si tratta della cronaca, vivace e a volte brillante, di una fitta sequenza di scelte sentimentali, inevitabilmeote sbagliate. Uoa lunga catena di odii, d'amori meccanici, nati al di fuori del sentimento. Ed. Einaudi, 1000 lire.

Racconti. Carlo Emilio Gadda: « La Madonna dei filosofi » (« Libri ricevuti »). Com questa raccolta di raccooti l'autore del Pasticciaccio esordi nel 1931 e subito s'impose all'attenzione di pubblico e critica. Ora, l'editore Einaudi, ripropone l'eccezionale opera prima. Editore Einaudi, 1500 lire.

Romanzo. Nino Marino. « I signori » (« Libri ricevuti »). E' l'opera prima di un giovane, siciliano di nascita, ma trapiantatosi a Milano da qualche anno. Egli racconta di un giovane metalmeccanico che viene a contatto col mondo raffinato e blasé della metropoli del Nord. Ed. Rizzoll, 1000 lire.

Storlografia. Anthony Eden: « Memorie » (« I libri della set-timana », P. N. radio, saba-to 6 aprile). E' il secondo vo-lume delle memorie scritte

dall'ex Premier britannico. (Il primo volume era uscito in edizione italiana nel 1960, sempre presso Garzanti). Esso rac-chiude un periodo storico assai breve: dal 1932 al 1939. Editore Garzanti, 4500 lire.

#### in vetrina

Narrativa. Fulvio Tomiza:
« La ragazza di Petrovia » E'
il secondo romanzo del giovame scrittore Istriano, che da
anni ormal vive e lavora a
Trieste. Uoa vicenda tutta interiore che ha per protagonista Giustina, la ragazza di Petrovia; e attorno a lei, l'umanità dolorante dei profughi istriani, che abbandonano la
terra del padri. Mondadori,
221 pagine, 800 lire.

Scott Alexandro Civin Lee

Sport, Alessandro Ghigi: « La caccia ». Uo volume per i seguaci di Sant'Uberto: ma per quelli veri, che fanno della caccia una manifestazione d'amore cia una manifestazione d'amore per la natura, e non un prete-sto per indiscriminate distru-zioni. Qui c'è tutto sul loro sport: dai sistemi di caccia ad una sintetica storia della fau-na terrestre, con 12 tavole a colori e 497 illustrazioni. UTET, 753 pagine, 12.000 lire.

# Il "Parsifal" inaugura il Festival di Venezia

domenica: ore 19 terzo programma

a figura di Paraifal, il mistico cavaliere dei Gral, dominò la fantasia di Wagner a lungo, prima che le suggestioni nate dalla lettura dell'antico poema di Wolfram von Eschenbach (sec. XIII) prendessero forma artistica. Il musicista, nonostante i pazienti atudi filologici che gli diedero modo di risalire alle origini dei miti, spogliando le leggende di tutte le contaminazioni che a mano a mano, durante i secoli, ne avevano mutato l primitivi caratteri, non si senti dingarere il medio-alto-tedesco: e dunque s'accontentò di leggere Il Porzivat di Wolfram, nelle versioni del San Marte e del Simrock.

Era il 1845, d'estate, a Marienbad. Per il momento la lettura giovò al Lohengris che Wagner andava schizzando appunto in quell'epoca: ma il «tumbe klare», il «limpido idiota» del racconto medievale, cantato da Wolfram, e prima da Chrétlen de Troyes ne Li Contea del Gradi (fine del XII sec.), colpirà l'immaginazione del musicista come simbolo, e incarnazione, di un'innocenzo che soltanto dopo anni e anni, dopo vicende e vicende, sarà inserita in aitra prospetitiva, cioè in una visione religiosa e spirituale. Ancora nel '48, l'etimologia chiarificatrice di « puro folle», conlata da Wagner per il suo Parsifal, ai cela nella definizione elementare di « bella bestia » che serve a deservieve la figura solare e pagana di Sigfrido: l'eroe della saga nibelungica che rappresenta la natura primitiva e trionfante. Wagner era d'altronde soggiogato da Feuerbach e da Bakounine: quanto dire dall'ateismo più intransigente. Dominato da lre, amareze, boliori che diventavano addirittura filosofie (ma queste per fortuna saranno meri preteati all'arte), parteggiò le teorie antireligiose e rivoluzionarie per ribellarsi alle difficoltà della aua vita di artista, per diendere la libertà della sua vocazione minacciata dalle begbe meschine di teatri provinciali, dai disinganni che l'evasione in altre città — città come Parigi — gli aveva procurato. Eppure se, da un lato, il Wagner difensore

del libero amore e di un'assurda politica (un utopistico atato repubblicano, governato da un monarca!) non era ancora maturo per intendere il misticismo parsifaliano, tuttavia la sua anima grande fu toccata da un personaggio come Parsifal che conosce la realtà essensiale del mondo, scopre le arcane verità, con una mediazione che non è dell'intelletto, ma del cuore: fatto sapiente dall'amore celle sue più alte manifestazioni, cioè dalla carità e dalla compassione umana. Dopo Feuerbach, verranno Schopenbauer e Nietzsche: ma Wagner andrà tuttavia maturando per suo conto certi fermenti religiosi che, contaminazioni ed eterodossie a parte, gli permetteranno di cogliere un aspetto del cristanesimo: lo spirito di fraternità. Ciò che fa inorridire sul terreno Intellettuale, vale a dire l'assoluta ignoranza wagneriana del valori più autentiel del messaggio cristiano, colpisce meno nell'opera d'arte: per virtù elevatrice e trasfiguratrice della musica, l'identificazione Parsifal-Cristo, non assumerà carattere blasfemo.

La sosianza concettuale del Parsifal è quella di una purezza raggiuota attraverso la suc-cessiva liberazione dagli egoiami e dalle passioni: una « purificazione dunque, come no-ta giustamente un nostro critico, che nel suo plù alto e raggiunto vertice identifica l'uomo con Dio. Le ultime pa-role del Parsifal (• Redenzione ai Redentore »), sono in questo senso la chiave di tutta l'ope-ra. Il simbolo della caduta dell'umanità è rappresentato dalla perdita della sacra lancia — quella con cui Longino feri il coatato di Cristo — che, data In custodia al cavalleri del Santo Gral, è finita nelle mani del demone Klingsor. Soltanto un \* puro folle \* potrà riconqui-staria, restituiria ad Amfortas, re del Gral, che si è lasciato sedurre dalle carezze di una sedurre dane carezze in una donna, Kundry, nel regno di Klingsor, Kundry è personag-gio affascinante e complesso; peccatrice e schiava del male, durante il sonno — Kundry Irrise le sofferenze del Cristo Irrise le sofferenze del Cristo sulla croce — questa · Satanes-sa primordiale · è anche crea-tura del hene, durante la ve-glia: asservita al comandi di Klingsor, tende lacci amorosi ai cavalieri del Grai, nei glardini incantati dei mago: ma nel mistico regno del Monsal-vato, ridestata dal sonno malefico, la corruttrice diviene una Maddalena che in Parsifal vede il Salvatore, e ancia alla sua propria morte e redenzione. Per volere di Klingsor tenterà anche Parsifal: ma costui terà anche Parsifal: ma costul acaccarà, sul punto di cedere, la teolatrice. La rinuncia lo farà sapiente: per la prima vol-ta comprenderà la gravità del-ta caduta di Amfortas, prove-rà compassione per queila fe-rita che Kundry, dopo aver



Riccardo Wagner di cui il Festival di Venezia celebra col « Parsifal » il centocinquantesimo anniversario della nascita

corrotto il re, gli ha inferto con la sacra lancla di cui si è impossessata. Quando il mago, a sua volta, scaglia la lancia contro Parsifal, questa rimane miracolosamente sospesa sul capo di lul, Kundry sarà riscattata, Amfortas risanato dalla ferita: il giardino di Klingsor s'inaridirà in deserto, il magico castello -crollerà in rovina. Parsifal, infine, nuovo re del Gral, compirà il sacro rito dell'agape (da uno scrigno vien toita una coppa che i fanciulii portano al re, ricoperta di un velo; mentre il velo viene sollevato, nn raggio abbagliante scende dall'alto sulla coppa che il re solleva in alto, henedicendo pol il pane e il vino), mentre sommessamente e voci dall'alto pronunciano le ultime parole: «Miracolo d'altissima salute! Redenzione al

Necentores:

Dopo la lettura del poema di
Wolfram, Wagner attese molti
anni. Un gioroo, il 10 aprile 1857, si ridestò in una mattina di sole. Dopo un inveroo
di ploggia, il glardinetto della
aua casa di Zurigo lo colpi per
il verde tenero dell'erba e degli alberi. Gli uccelli cantavano ed egli sedette a godersi
quel momento d'estasi. Si rammentò ch'era Venerdi Santo,
gli tornò alla mente il poema
di Wolfram e la figura di Parsifal gli fu dinanzi. E per la
prima volta come sua propria
creatura. Stese l'abbozzo del
dramma In poehl giorot. Ma
fino al '77 il testo poetico
non sarà compiuto. Delio stes-

so anno è il primo schizzo della partitura terminato nel-182, in gennaio. Il 28 luglio cl sarà la prima reppresentazione dell'opera a Bayreuth, diretta da Hermann Levi.

retta da Hermann Levi.
L'evoluzione spirituale di Wagner, quando il sipario si alza
sulla prima scena del Porzifaj,
è al vertice, la missione d'arte
compiuta. Le polemiche violente che si sono accese intorno
al suo nome sono null'altro che
l'eco di una rivoluzione estetica e artistica che farà tremare il mondo musicale e tutti
coloro, musicisti e non musicisti, che hanno compreso l'importanza del nuovo verho.

Ma Wagner è alle soglie della morte: e Porsifal vale oltretutto in quel momento come riscatto della sua avventurosa vita di nomo, del suoi peccati, delle sue miserie. La dismisura, l'enfasi, la magniloquenza che non mancavano nella pur grandiosa Tetralogia, sono qui vinte da una musica che riesce a essere solenne e grande, senza mal cedere alla perorazione e all'eccesso. Merito di un'evoluzione artistica, o di un'evoluzione morale che anche in arte dà i suoi frutti? Rappresentato in forma di Oratorio, il Pursifal apre que at'anno il Festival di musica a Venezia: doveroso omaggio, in questo coovegno di musica contemporanea, a un vitalissimo capolavoro e al suo autore, di cui si celebrano in questo 1963 I centocinquant'anni dal-

Laura Padellaro

#### CANTA NEL "WERTHER" DI MASSENET



Il tenore Giuseppe Di Stefano protagonista del « Werther » in onda mercoledi alle 20,23 (alla radio) sul Nazionale, L'opera inaugura la Stagione lirica del Carlo Felice di Genova. In via eccezionale, le manifestazioni musicali avranno iuogo quest'anno al Teatro « Margherita » essendo li vecchio teatro in fase di demolizione, in attesa di essere ricostruito

# RADIO FRA I PROGRAMMI DE

## le TRASMISSIONI SINFONICHE

# Un concerto di Rudolf Kempe alla presenza di Giovanni XXIII

sabato: ore 17,55 programma nazionale

Oggi i concerti della radio in collegamento col Vaticano spartano in motti campi della masica sinfonica, come questo, amahilmente eciettico, ma sempre di alta levatura, e di carattere sereno. Lo apre una nota composizinne di Respight, il e Antiche danze e orie per liuto, dei 1917. E' ben moto l'amore dei modernissimo Respight, un colorista che ha avuto influenze dalla scuola russa, per ie musiche dei 600 e 700. Questa I Suite di arie e danze, scritta durante le inquietudini della prima guerra mondiale, quasi spinto da un aereno desiderio di pace, sta cume un laghetto tranquillo fra I due importanti poemi sinfonici del Respight, le «Fontane di Roma», anche esso dei 1917, e i «Pini di Roma», di qualche anno più tardi. Il successo delle Antiche orie e danze spinse il Respight a farne una seconda serte nel 1924 e ancora una terza serie nel 1932.

L'atmosfera serens del concerto continua con una hrillante
e amahile cnmposizione di Mozart, interpretata dall'eccellenteviolinista Christian Ferras, Il
Concerto in sol maggiore per
violino e orchestra, K. 216,
scritto nel 1775 dal diclannovenne musicista. Ma mentre gil
attri a diciannove anni appena
cominciano la composizione,
Mozart a quell'età era già compiutamente maestro. Questo
bel concerto, di schietto spirito
mozariano, signorilmente interpretato da Christian Ferras,
si articola nei movimenti tradizionali e cinque temi complessivi, di cui due nel terzo
tempo, mentre I due primi sono ricchi di crome e hiscrome,
quast trilli e motivi ornamentall, e l'ultimo più lineare.

tall, e l'ultimo più lineare. L'Idillio di Sigfrido ha uno stondo hlografico e sentimentale, che nella tempestosa e operosa vita di Wegner al può chiamare anch'esso un Idillio. Con felice intuizione Wagner diede quindi questo nome al suo primaverile quadro orchestrale in cui ha ampiamente attinto ai temi del Sigfrido, la seconda opera della gigantesca Tetralogia. Wagner fece eseguire questo Siegfrid/diyll in onore della moglie Cosima, nei Natale del 1870; l'orchestra era situata sulla scala della villa a Triebschen, sul Lago di Lucerna, e le prime note di essa risuonarono come nna sorpresa agli orecchi della commossa Cosima, che pochi meal prima, nei 1869, gll aveva dato un figlio, chiamato Sigfrido. Erano sopite le battaglie intorno alla loro situazione, essi si erano sposati, e Cosima era inarrivahile compagna del Maestro, che poteva guardare ora con serenità ai tredici anni di vita che ancora gli restavano. Sentimento paterno, senso della natura, spiriti erocici e combattivi, glori

rificatione deila sana glovinezza e della propria opera di cui egli racchiude, quasi in cornice, i temi più significativi, ecco l'aurea trama dei Siegirid-Idyli. Di apparenza austera, exufficiale di marina divenuto poi musicista, Rimsky-Korsakof è invece nella sua musica il più sereno e trasparente delli spiriti, grazle anche alla sua strumentazione hriliante, iegera, magistrale. Nella Gronde Pasquo russa, op. 36, composta nel 1888, Rimsky-Korsakof implega anche più del solito i temi popolari russi, modi ec-

clesiastici, intonazioni orientali, con gli effetti clamorosi di campane che hanno contrihuito all'intramontahile successo di questa composizinne.

Due parole ancora sui direttore del complesso concerto, Rudolf Kempe; studió a Dresda e fu attivo come obolsta a Dortmund, ma poi st diede alla direzione d'orchestra e, lasciata Monaco e la direzinne della Staatsoper, si dedicò si concerti, in cui coglie ora i successi più significativi.

Liliana Scalero

# Due novità corali di Ildebrando Pizzetti

sabato: ore 21,30 terzo programma

Il programma

Il programma diretto da Nino
Antonellini — il valoroso Maestro stahile del Coro di Roma
della RAI — presenta la prima
esecuzione assoluta di due composizioni corali scritti nel 1961
da Ildehrando Pizzetti su testil di Saffo tradotti da Manara
Valgimigli: «Il giordina di
Afrodite e « Pieno sorgevo la
luna. Unga e gioriosa carriera
che ne ha imposto il nome come uno del maggiori rappresentanti del teatro in musica
del Novecento, il musicista emiliano ha voluto ancora una volta darci una testimonianza dell'altra sua vocazione, quella coraie, che, manifestatasi fin dall'inizio come riallaccio e continuazione della nostra superba tradizione polifonica rinascimentale, allora completamente dimenticata, ha prodotto un
notevole numero di opere, le
quali, oltre al loro Induhhio valore intrinseco, hanno avuto il
meriti di ridestare nei musicisti più giovani l'amore per un
genere a cui tanto deve la conaiderazione in cui è tenuta oggi
nei mondo la nuova musica
italiana: e si pensi al lavori coraiti di Petrassi e Dailapiccola.
Il primo pezzo rende il magleo lncanto dei hoschetto di
mell profumato dagli incenal
che hruclano sugli altari della
dea, ed evoca la doleezza del
glardino · ombrato di rose · in
cui · mormora fresca l'acqua
tra i rami, tacitamente · e dove Cipride recinge · le infuie
ascre e in auree coppe versa,
copiosamente, netare e gloia ·. Il
secondo brano initia con le
movenze di una danza sscra:
· Piena sorgeva la luna; e intorno all'ara le fanciulle stettero, intorno all'amahile ara te
fanciulle cretesi, in cadenza,
col molli piedi danzavano, leggermente sul tenero fiore deil'erba movendo · Po i c'ode un
canto di uomini e donne: · Le

stelle intorno alla bella luna, le velano il volto lucente, quando plena al suo coimo, argentea, splende su tutta la terra ». E, raggiunta la massima intensità, il pezzo conclude svanendo in un'atmosfera sognante. Il dittico è dedicato a Francesco Siciliani, direttore arristico del Teatro alla Scala Esso è inquadrato, nel programma, dalla monumentale Messa a otto voci «Hodie Christus natus est » del massimo polifonista sacro del Cinquecento, Giovanni Pierluigi da Palestrina, e dall'\*Invettiva » per piccolo coro misto e dine pianoforti del quarantasettenne compositore romano Guido Turchi, discepolo del Pizzetti, Quest'ultimi navoro, compiuto nei 1947, mette in musica una poesia gollardica in latino medievale tratta dal Commino burana e in cui si denunciano i falsi ed effimeri piaceri di questo mundus furibundus, si lamenta la vanità delle rez mundana e la fragilità della vita inmana, si prospetta la disgregazione della carne ed Infine si ammoniscono I mortali a reprimere il desideri carnali onde meritare il gaudio celeste per

## La quinta Sinfonia di Schubert

venerdi: ore 21
programma nazionale

Le prime sei Sinfonie composte da Schubert dal sedici al diciannove anni, appartengono ad un periodo di formazione (heninteso, nel campo orchestrale, ché in quello liederistico Schubert era nato, per così dire, già fprmato) e perciò non chiederemo a queste opere quella forte affermazione di una originale personalità che si trova nell's Incompistio - in tale periodo formativo era naturale che il giovane musicista si rifaccesse agli illustri modelli del



Il violinista Christian Ferras, che interpreta sabato, alla presenza del Papa, il Concerto in sol K. 216 di Mozart

genere lasciati da Haydn e Mozart; giacché, quanto alla contemporanea produzione sinfonica heethoveniana, era troppo presto perché Schnbert ne potesse trarre l'esemplo in profondità, assimilandone lo spirito rivoluzionario, la ricchezza di linguaggio e la forza drammatica. Così, dopo aver provato con la quarta Sinfonia (\* Tragico \*) ad avvicinarsi a Beethoven, Schubert tornò al suò stile ahituale, con ta gala, vivace, leggera ed elegante quinta Sinfonia. Composta per una piccola orchestra di amici, la partitura di quest'opera non adopera né tromhe né timpani. La sua disamico è prebeethnveniana, e la reminiscen-

za delle cupe quattro hattute introduttive del Trio op. 1, n. 3 di Beethoven — che si trova nel primo tempo — è volta qui ad un tono tranquillo. Il secondo tempo è haydiano e mozartiano, e il suo passaggio più delizioso riecheggla l'aria del giardino delle «Nozze di Figoro». Ugualmente mozartiano, il Minuetto. Il Finale è il più puro, il meglio finilo ed equilibrato pezzo orchestrale composto fino aliora da Schubert. La trasmissione, che è diretta da Carl Münch, si completa col Quinto Concerto per orehestra di Goffredo Petrassi e con la Sinfonia in re minore di Franck

## le TRASMISSIONI di PROSA

# Gli alberi e la città

lunedì: ore 22,45 terzo programma

L'atto unico di Sandro Bojini, accolto in Orsa minore, portecipo della corico di ollusicità, di concentrazione simbolico, che nel teotro ottuale più vivo, bruciando il dato immediato della reoltà, cerco di pervenire o significazioni più vaste, che estraggono il senso (o il nonsenso) delle situazioni prese in esome.

esome.

Già il titolo è emblemotico: la città come miroggio di concrete e corruttrici conquiste; gii olberi come purezza impossibile e inottuale. Fro lo sosto in un mondo di naturo intotto e ormai illustroio e la città che si profila lontano con le sue lotte per l'esistenza e il possesso, sto la stroda. Corla Moria e Leonida debbona percorrerla con tutto il peso delle loro diverse esperienze, dei loro diversi corrotteri. Problemotico l'uno, con uno suo morale e con sue perplessità; deciso l'oltro od orrivare o tutti i costi, con uno volantà privo di scrupoli. Incontreranno due brigonti, con tanto di archibugio e cappello o pon di zucchero, oggetti-simbola della risolutezzo che occorre per offrontare la città. Corla Moria è subito giudicolo giudicolo Grolla mira è subito giudicolo giudicolo giudicolo giudicolo giudicolo

il più sprovveduto, e quando Lupo se lo porta via e si ode uno sparo, Leonida e Topo, l'altro brigonte, sanno più la sua sorte. Mo Corla Moria non è morto, la sua intelligenza lo ha salvoto. E' di dentro che è debole, sensibile com? al richiamo sirenteo e fuorviante della ragazza corde , che pli oppare quasi come un'identificazione della natura. Quando Leonida lo ritroverà e crederà, vedendola con trombone e coppello, che obbia fotto fuori Lupo, non potrà nascondere la sua ommirazione. Corlo Moria sente crescersi dentro la tristezza, consegna coppello e orchibugio o Leonida e gli dice di andare. Giunge Topo e Corlo Maria sono già in commino. Topo si alloniona, ma prima, dopo un ottimo di sospeticos perplessità, scorico l'orchibugia contro il povero Corla Moria.

sero Corta morta.

«Chi porte è punito con la solitudine, chi rimane è punito
con i desideri. E sono tutti puniti con la nostalgla di cià che
non possono overe » overo detto Corlo Morio in un momento
di lucida e amora incertezzo.
Mo o chi resto e nan secglie la
lotto — sembro voler oggiungere l'outore — può toccore di
peggio in questo manda di lupi.

# LLA SETTIMANA RADIO

#### II coraggio

venerdì: ore 17,45 secondo programma

Morio Lapi, tuffatosi nelle acque dell'Arno, ha saloato un pover'uomo che staoa affogando. Dopo qualche mese le autorità cittodine gli iributana onoranze ufficials, mentre in caso la attende una festa fro parenti ad omici, orgagliosi del suo coraggla. Si plaude all'eroe, quand'eroe arripa un poeraccio del coragrando arripa un poeraccio properacio raggia. Si pianae au eroe, quandecco arriva un poeraccio male in ornese, Pilade, cha fa stroni discorsi e si accomada nell'ingresso sdrolandosi disinoltamente sul sofà. La riccoe il cugino di Mario, Giocanni, che aceva già ironizzato sull'utilità degli atti di eroismo. che about ya Hontzato su. Putitità degli atti di eroismo. Pilade si lamenta con iui, mentre di là si beve, dicendo che i suoi guai sarebbero già finiti, se qualcuno non gli acesse impedito di bera... Viene Mario e riconasce nell'uomo la persona da lui salvata in Arno. Lo accoglie calorosamente, ma Pilode non pare ricambiare. Non è oenuto affatto per rallegrarai con iui: aceva finalimente trousto il corraggio per buttorsi da Ponte Vecchio ed ecco che orriva l'eroe a guastare tutto. Ha valuto che vioesse: bene, ora provveda al suo sostentamento. Mario resto di sasso. Interviene astutamente Giovanni, che pre-Mario resto di sasso. Interviene astutamente Giovanni, che prega Pilade di scusare il cugino per la gaffe: si può ancora rimediare, però. E parpe a Pilade un revolver di estrema precisione. Brava, dice Pilade, ma 
ora chi mi dà più il coroggia?
Non c'è niente da fare. Mario 
è costretto o sborsore cento 
franchi per togliersela di tarno, 
ma Pilade lo anverte che nuav. ma Pilade lo avverte che quan-do resterà all'asciutto tornerà. L'atto unico di Augusto Nocelli, è ancora vivo per la freschezza del suo linguaggio e la schiet-tezza dell'ispirazione.

# le TRASMISSIONI di VARIETA'

# Corrado 8,35

venerdì: ore 20,35 secondo programma

I titoli dei film di Fellini trovano evidentemente un'eco ed una fortuna immediata nel una fortuna immediata nei mondo dello spettacala e on che in quello del linguaggio corrente, com'è accaduto per La doice vita, Mantra la Televisione prepara una prossima sarie di trasmissioni dal titola Johnny 7, con protagonisto Dorelli, dai microfoni del Secondo Programma ha appena preso il via una nuova trasmis-sione di oarietà che reca per titolo Corrado 8,35.

Lo spettacolo, condotta da Corrado, fa praticamente seguito al Gala della canzone, di cui ricalca l'orario e la collocazio-ne del giorno, ed ha appunto un sottatitola di vago sapore felliniano: « Appuntamenta senza programma ».

Appuntomento con Corrado, naturalmente, il quale, nell'ar-co di un'ora, intratterrà i radioascoltatori sui più vari ar-gomenti, dedicati di colta in volta ad un tema: l'uomo e la strada, il West, i bambini, le donne, i colori, i viaggi e così oia. La trasmissione è improntata ad un tono salottiero, quasi una riunione fra amici, carotterizzato da « siparietti », da flashes, da borzellette scenegglate, oforismi e « teotrini », tutti, ovviamente, in chiace umoristica e all'insegna della estemporaneità, dell'estro del momenta e dell'improvvisazione, in ormonia del resta con il sottotitolo.

progromma portecipano inoltre alcuni attori «fissi» che presentano in ogni trasmissione parodie e caratterizzazio ni, ricoprendo i ruoli più di sparati. Fronca Aldrovandi, la giovane cantonte che si è recentemente presentola al mi-crofono in qualità di « Signorina delle 13 », fa in un certo senso da « oalletta », o meglio da « consulente discografica » di Corrado; Noemi Gifuni è la scanzonata « specialista » in parodie dialettali e Renata Izzo uno degli elementi-chiace dei vari aketches. E' della partito anche Nunzio Filogamo e fro una settimana il cast sorà arricchita dalla presenza di Gianni Agus. g. t.

# Il "Tè degli stranieri,,

mercoledi: ore 16,50 secondo programma

Questo Tè dagli stranieri, che ha preso ll via la scorsa settimana dai microfoni del Se coado Programma e che si protrarrà ogni mercoledì per alcuce settimane, è, in pratica, una specie di spettacolino i cui protagonisti sono degli stranieri che si trovano a soggiornare temporaneamente o stabilmeate nel nostro Paese per motivi di atudio a di lavoro. Dal dialogo, dal colloquio con i vari ospiti della trasmissione, nasce così, di volta in volta, il programma: un programma improvvisato. estemporaneo, fatto di annatazioni, di battute, di osservazioni e di curiosità che scaturiscono da una conversazione le cui fila so-no tenute da Gina Basso, una giovane rappresentante delle « nuove leve » del microfono.

Nella prima trasmissione, per esemplo, erano di scena ospiti di nazionalità spagnola, fra l quali il pittore Mariano Villalta, di cui si sono occupate le cronache dei giornali per-ché è venuto dalla Spagna fino a Roma a piedi, guadaguandosi da vivere lungo il percorso con l'eseguire ritratti e caricature. Alla trasmissione di questa settimana darà invece vita un gruppo di giovani intellet-tuali jugoslavi: due pittrici, una regista e uno studente in filosofia. Al « tè » di mercoledì prossimo parteciperanna, inve-ce, alcuni studenti e funzionari d'ambasctata sudanesi; sarà poi la voita, neile successive trasmissioni, dei ilbanesi, de-gli australiani, dei peruviani e dei russi, I quali riferiranno impressioni italiane, fatti per-sonali e tutto ciò, insomma, che può essere oggetto di conversazione.

g. t.

# "Radiocruciverba

domenica ore 21 - programma nazionale

#### ORIZZONTALI

- 1. Cantante definita « La pan-tera di Goro ». 6. Cognome del compositore di
- happy, Over the rainbow, rmy weather, 7. E' la targa dall'auto di Do-lores Palumbo a Piatro De Vico.
- 8. Iniziali del «mimo» di Te-
- Iniziali dal cantanto che ian-ciò Io sono il vento.
- 10. L'ultima delle sinfonie di

## Soluzione del numero dieci

Pubblichiamo la soluzione dei cru-civerba della scorsa settimana



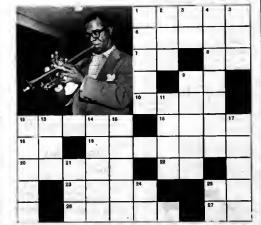
Note - 25 verticale: Arthur Ru-binstain; 32 verticale: Nicolò Gri-maldi.

- 12. Nome del più famoso solista di tromba, nato a New Or-leans, il 4 luglio del 1900.
- 16. Massiccio della Calabris. 18. Iniziali dello scrittore da
- 19. «Trottatore» in inglese. 20. Danza sud-americana il cui ritmo più caratteristico è scan-dito mediante un triangelo di
- 22. Iniziali dal compositore spagnolo che, nel 1905, cominciò a creare le 12 scene iberiche ispirandosi al folklore.
- 23. Nome delle attrici Merlini, Martinalli...
- 25. Il maggiore flume italiano.
- 24. Delce, dilaitevole, placevo-ia; lo è anche il buon vino ve-
- ronese.

  27. Iniziali del musicista di
  Peschiera, che, nel 1689, ottenne
  is carica di organista di camera
  a Monaco a, nella stessa città,
  divenne, più tardi, « Hofkapelimeister ».

#### VERTICALI

- Nome dall'aroina protagoni-sta del romanzo di Prévost e, pol, delle opere di Massenet, Puc-cini...
- 2. Frateilo di George Gershwin. 3. Iniziali del pianista e com-positore che ha lancialo diverse canzoni, fra le quali ricordiamo Quando una ragazza o New Or-



- 4. Melodramma in 3 atti di Gaspare Spontini (libretto di Stefano De Jou); tralasciato l'arti-
- 5. Nome delle sitrici Sheridan, Sothern...
- 9. La fedele compagna di Ga-
- 11. Vendono vini.
- 12. Di nome Renée, canta con le orchastre di Wal-Berg e Stern. 11. Ardisce.
- 14. Nome dello scrittore Cal-
- vino.

  15. Iniziale del nome e il cognoma per intero del pittore e
  poeta di Arenalia (Napoli); il suo
  sonatto L'invidia creò a Roma
  molto scalpore.

  17. Il dialetto dei parigini.
- 17. Il misetto dei parigini.
  11. eSi» in inglese (Y= l).
  24. Iniziali del musicista so-prannominato, per il colore dei suol capelli, «Il prete rosso».
  25. Iniziali dell'altore comico, vero e proprio « ercolino».

non vi consigliamo di imitarlo

ma...



...vi assicuriamo che la resistenza dei casalinghi in materia plastica ELTEX è eccezionale.

Attanzione: compilate in stampatello e spedite alla Solvay & Cie Via F. Turati, 12 - Milano questo tagliando: riceverete gratuitamente un opuscolo illustrativo.

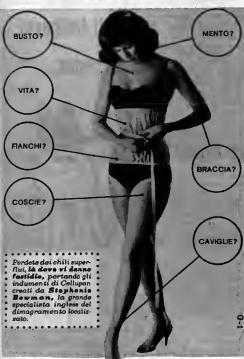
Nome	
Cognome	
Via	

Città



nei migliori negozi di articoli casalinghi

## DOVE DESIDERATE PERDERE DEI CENTIMETRI?



Un metodo sano e naturala: Intensificando l'auto-traspirazione i "Bowman" creano un vero bagno di vapore localizzato.

Risultati alcuri in tutti i casi : nè le "pleghe" di grasso, nè la cellulite resistono a un "Bowman" portato regolarmente.

Una gradevole comodità: ciascun indurnento è studiato per snellire una determinata parte del corpo. Sottili, leggeri, l'Bow-man" sono gradevoli da portare, di giorno e di notte. Invisibili sotto gli abiti, ci si dimentica di averili indosso e si dimagrisce senza perdere tempo, senza dieta, senza limitazione alcuna.

LONDRA, PARICI, RRUYFILES, NEW YORK

Migilala di prove autentiche: sono le lettere entusiaste ricevute da Stephanie Bowman. Essa vi attende con piacere per consul-tazioni in Viale Coni Zugna 17 Milano (tel. 463.644) tutti i giorni le 9,30 alle 12 e dalle 15 alle 17.30: il sabato fino alle 11.

E se non vi è possibile recarvi di

...chiedeta oggi atessa la documentazione gratuita per vol a la vostre amiche, inviando il buono in calce.

STEPHANIE BOWMAN (Servizio RC 15) V.le Coni Zugna, 17 - Milano mi gratuitamente e semme Sig.ra.....

Indirizzo completo... Gin stampatelle)

II famoso lucido inglese preparato con cere sceltissime in una ricca gamma di colori.



# V DOMENICA



## NAZIONALE

10.30 LA TV DEGLI AGRI-

Rubrica dedicata ai probiemi dell'agricoltura a cura di Renato Vertunni

11,15 EUROVISIONE Collegamento tra le reti te-levisive europee

ITALIA: Siena Dai Duomo di Siena SANTA MESSA PONTIFI-CALE

celebrata da S.E. Mons. Mario Ismaele Cestellano, Arci-vescovo di Siena

vescovo di Siena I a Madripalisti di Siena , diretti dal Mº Giordano Giustarini, eseguiranno la a Missa Eucharistica o 4 voci dispari di
Lorenzo Perosi. I conti in Gregoriano saranno eseguiti dagli
alunni del Pontificio Seminario
Regionale Pio XII, diretti da
Don Walter Strappaghetti
Bliprese televisity di Pior

Ripresa televisive di Pier Paolo Ruggerini

#### 12.25-12.40 EUROVISIONE

Collegamento tra le reti te-levisive europee CITTA' DEL VATICANO

BENEDIZIONE - URBI ET ORBI - IMPARTITA DA SUA SANTITA' GIOVAN-NI XXIII IN OCCASIONE DELLA SANTA PASQUA

### Pomeriggio sportivo

15 - RIPRESE DIRETTE DI

## La TV dei ragazzi

17.30 PRIMAVERA Di SOLE Film - Regla di Richard Prod.: Metro Goldwyn Ma-Int.: Jeanette Mac Donaid Lloyd Nolan e Lassie

## Pomeriggio alla TV

#### TELEGIORNALE

della sera - I edizione CONG

(Burro Milione - Wettex) 19,15 CRONACA REGISTRA-TA DI UN AVVENIMENTO

AGONISTICO 20.15 TELEGIORNALE SPORT

### Ribalta accesa

20.25 SEGNALE ORARIO TIC-TAC

(Canforumianca - Prodotti Colombani - Durban's - Gran Ragù Star)

PREVISIONI DEL TEMPO

TELEGIORNALE della sera - Il edizione

(Società del Plasmon - Sa-pone Palmolive - Mobili RB -Televisori C.G.E. - Kröne -Ramazzotti)

#### 20.55 CAROSELLO

(1) Crodo - (2) Chatillon -(3) Elah - (4) Supercorte-

l cortometraggi sono stati reo-tizzati da: 1) Orion Flim -2) Cinetelevisione - 3) Orga-nizzazione Pagot - 4) Onda-telerama

### IL CANTATUTTO

con Nicola Arigliano, Milva e Claudio Villa

Testi di Amurri e Faele Scene di Tullio Zitkowski Costumi di Fausto Saroli Movimenti coreografici di Sergio Somigli Orchestra diretta da Franco

Pisano con ii Compiesso di Luciano Messina

Regla di Mario Landi

22,15 TV 7 - SETTIMANALE TELEVISIVO diretto da Giorgio Vecchietti

23,15 LA DOMENICA SPOR-

Risultati, cronache filmate e commenti sui principali av-venimenti della giornata

TELEGIORNALE della notte

## Stasera a "TV 7"

# Le giovani

nazionale: ore 22,15

Il 28 aprile prossimo, tra i 34 milioni di cittadini italiani che dovranno presentarsi alle urne, un milione e 540 mila giovani eserciteranno per la prima volto il diritto di voto. Sono renegari e space che n'. prima volto il diritto di voto. Sono ragazzi e ragazze che nel 1961 e nel 1962, esattamente sino all'aprille del 1963, hanno compiuto i 21 anni. Ragazzi e ragazze nati durante il periodo più travagliato e doloroso della dittatura, mo cresciuti nel clima della democrazia e della ilbertà. Dell'ultimissima leva elettrata e (neelle dedit anni immenerta. Deti uttimissima teva etec-torale (quelle degli anni imme-diatamente precedenti hanno già votato nelle omministrato pe), circa la metà sono donne: 769 mila. Come « debutteranno» le ra-

Come «debutteranno» le ragazze volanti? Come considerano questo loro diritto-dovere di cittadine? Quale coscienza civica le anima? Su questo argomento «TV 7» presenterà questa sera — tra i suoi numerosi servizi di attualità — un «articolo» appunto dedicato alle giovanizime debuttanti dello scheda.

Vittorio Di Giacomo e Flora Favilla, outori del servisio, hanno intervistato decine e decine di giovani donne apparte-



#### nazionale: ore 21,05

Se Villa e Arigliano mettono li naso nei ropertorio di Milva, e se Villa e Milva fanno di verso ad Arigliano, non c'è da meravigilarsi ae, ad un certo punto, I tre \* mattatori del Cantatuto si mettono tutti insieme a intonara atornelli romani. Sarà queato, appunto, il numero d'apertura della terza puntata: puntata

za puntata. Avrete notato che ogni volta viene aeguito un ordine diverso nella presentazione dei nuovi successi da parte del tre cantanti-attori: è un po' come un mischiare te carte per of friro un'alternativa di egeneiriro un'alternativa di « gene-ri » di settimana in settimana. In questa terza puntata, toc-cherà per primo a Nicola Ari-

gliano; poi canterà Milva; in-fine, sarà li turno di Claudio Villa. Tra le loro esibizioni, i loro duetti e trii e i loro «sketches», verranno inseriti, come di consueto, gli interven-ti degli «ospiti» della trasmisti degli · ospiti · della trasmissione, che sono stavolta il complesso dei Trinidad, il fantasista Don Sanders, l'attrice Nadia Gray, il chitarrista e armonicista Jean · Toots · Thielemans e ia coppla di comici Franchi e Ingrassia. Questi ultimi, come il fantasista Don Sanders, del resto, sono di casa al Cantarutto: personaggi · fissi ·, come si dice in gergo. I Trinidad, com'è facile capire dal nome, sono apecializzati nei repertorio iatino-americano. Nadia Gray, la belia attrice franco-rumena che,

# 14 APRILE

un'inchiesta sulle elezioni

# debuttanti del voto

nenti ad ogni ceto sociale e di differente preparazione cultu-rale: signorine di nobile fami-glia, operaie, sartine, impiegaglia, operaie, sartine, impiegote, studentesse universitarie e
persino una popolare attrice del
cinema qual è Rosanna Schiaffino. Infine la nota scrittrice
Alba De Cespedes esprime un
suo giudizio sull'argomento;
un giudizio che collima sostanzialmente con quanto è scaturito dagli incontri dei due giornalisti: le ventunenni cioè, più
di quanto ci si potesse attendere, compiranno il loro dovere con estrema serietà e consapevolezza. sapevolezza.

sapevolezza. Vittorio Di Giacomo e Flora Favilla hanno rivolto alle intervistate domande difficili. Non hanno chiesto per quale partito avrebbero votato o se acessero avuto simpatie per questo o quel candidato. In tal questo o quel canadado. In tal caso rispondere sarebbe stato più facile. Ma non era questo il tema del servizio che, per ovvie ragioni e anche per un interesse più immediato, aoeva un diverso obiettioo: rendersi conto cioè della maturità de-mocratica e della coscienza cioica delle più glavani elettrici. Si trattava in sostanza di sa-pere quale importanza attribuiscono le ragazze — attratte da

interessi tanto differenti dalla politica — all'esercizio del voto. Il risultato dell'inchiesta — e il risultato dell'inchiesta — e i telespettatori se ne renderanno conto seguendo la trasmissione — è stato positivo. Esisiono ancora, ma in misura quasi trascurable, indifferenza e
perplessità. Tuttavia nella maggioranza le debuttanti del
vota si accingono a compiere
con intima e sentita soddisfazione un dovere che sanciace
lecen more prerione di cit. zione un dovere che sancisce la loro nuova posizione di cit-tadine maggiorenni che contri-buiscono alla formazione del parlamento del proprio Paese. C'è da aggiungere che se molte ragazze hanno le idee chiare e indipendenti sulla destinazione no, per così dire, la corrente di famiglia. Voteranno cioè secondo le indicazioni del padre, dei parenti o degli amici. In ogni modo, per concludere, dal servizio di «TV 7» si rileva che la preparazione politica queste fanciulle è pari a quella esistente nell'amblente familiare: una coscienza civica e de-mocratico assai elevata, L'altissima percentuale di votanti, re-gistrata in tutte le precedenti elezioni, ne è la prova.

bar.



dopo aver partecipato a una lunga serie di fiim mediocri, è divenuta famosa internazional-mente per la sua caratterizza-zione ne La dolce vita di Felzione ne La dolce vita di Feri lini, si produrrà come cantan-te, accompagnata dal comples-ao guidato dal glovane hatte-rista Luciano Messina. Jean « Toots » Thielemana, che

Jean · Toots · Thielemana, che è glà apparso aicune settimane fa in Leggerissimo sul Secondo Programma TV, è uno 
dei più famosi musicisti di jazz
europei. Nato a Bruxelles 41 
anni fa, ha cominciato a suonare l'armonica a bocca quand'era ancora studente. Trasferitosi in Francia con la famielia durante la guerra, conobglia durante la guerra, conob-he Django Reinhardt che lo convinse a dedicarsi anche al-la chitarra. Appunto come chitarrista, si fece un nome suonando nel ·cluhs · dei militari americani in Europa, finchè si trasferi negli Stati Uniti, dove ha fatto parte, fra gli altri, dei complessi di Benny Goodman e di George Shearing. Come sapete, Il cantatuito compenderà sei puntate. I testi della trasmissione sono di Amurri e Faele, e la regla è di Mario Landi: gli stessi autori e lo atesso regista dell'edizione 1960-1961 di Conzonissima (quella con Lionello, Tieri e Lauretta Masiero, per intenderel). Il direttore d'orchestra è Franco Pisano, al quale ai devono anche le due canzonisigla dello · show », eseguite da Villa, Arigliano e Milva all'inizio e alla fine di ciascuna puntata.



## SECONDO

#### Rassegna del secondo 18 - NATA PER LA MUSICA

Spettacolo musicale di Caterina Valente Orchestra diretta da Gianni

Ferrio Coreografie di Paddy Stone

Testi di Guido Castaldo e Maurizio Jurgens Scene di Tommaso Passa-lacqua

Costumi di Corrado Colabucci Regla di Mario Landi

19.25 IL GRANDE CIRCO

LI VIRANUE CIRCO Un viaggio meraviglioso attraverso la vita e gli spettacoli 
del più grande circo omericano, erede del famoso circo Barnum, - Il più grande circo del 
mondo:

20,15-20,35 Refocalchi in poi-

a cura di Paolo Cavallina

#### 21.05 SEGNALE ORARIO TELEGIORNALE

21,15 PEPPINO GIRELLA

Originale televisivo in sei puntate di Eduardo De Fi-

Sceneggiatura di Eduardo De Filippo e Isabelia Quarantotti

rantotti
Prima puntata
Personaggi ed interpreti:
(in ordine di tentrata)
Johanda Girella Luisa Conte
Ciara D'Elia
Pasquale Florante
Pasquale Florante
Muccia Fumo
Michele Mattera
Un giovanotto Vittorio Artesi
Peppino Girella
Giuseppe Fusco
Una ragazza

Peppino Girell

Giuseppe Fusco
Una ragazza
Serena Michelotti
Un dotore del Pronto Soccorso Renato Campese
Un infermiere
Fisnoo Massari
Eduardo De Filippo
Matto Milordo Ugo D'Alessio
Rafele Capece Enzo Camacoule
Amerigo Paterno Carlo Lima
Donna Clottide Angela Luce
Amerigo Paterno Carlo Lima
Donna Clottide Angela Luce
Carlucclo Gennarino Palembe
Un cliente Bar Stella
Nello Rivis
Ninnocia
Renzi Sera Tiena
Rosina Marinella Gennuso
Lucia Renzi Sera Pucci
Luciane Pereno Carlo Roman
Don Gerardo Carlo Pennati
Musiche di Romiolo Grano
Scene di Maurizio Mammi
Costumi di Maria Luisa Allanello
Destiera colla horgatore Stefanelle

Regista collaboratore Stefano De Stefani Regia di Eduardo De Filippo

Articolo alle pag. 9, 10, 11

#### 22,30 INTERMEZZO

(Wafer Wamar - I Shave Williams - Eno may) Lectric

## 22.35 LO SPORT — Risultati e notizie

- Cronaca registrata di un av-venimento agonistico







Vi invita a vedere



crema E

# RADIO

# DOMENICA 14

## **NAZIONALE**

6.30 Bollettino del tempo sui

6.35 Il cantagallo Musica e notizie per gli sciatori e per i cacciatori, a cura di Tarcisio Del Riccio Prima parte

7,10 Almanacco . Previsioni dei tempo Il cantagallo Musica e notizie per gli scia-tori e per i cacciatori Seconda parte

7,35 (Motta) E nacque una canzone

7,40 Culto evangelico

Segnale orario - Gier- -Sui giornali di stomane, rassegne della stampa ita-liana in colleborazione con PANS.A. Previsioni del tempo - Bol-

6.20 Arie di casa nestra Canti e danze dei popolo italiano

6.30 Vita nei campi - L'informatore del commerclanti

9.10 Casar Franck: Preludio fuga e variazloni Organista Ferdinando Taglia-

9.20 Del mondo cattolico

9.30 In collegamento con la Radio Vaticana SANTA MESSA SOLENNE con esecuzione della « Missa in honorem S. Eduardi Re-gls» di L. Refice · Coro Val-licelliano diretto da Padre A. Sartori

10.30 Trasmissions per le For-

ze Armata
Tiro al bersaglio , radiomatch musicale di D'Ottavi e Lionello entazione e regla di Silvio Gigli

- Cantano Emilio Pericoli, Gioria Christian e Domenico Aodugno

11,30 \* Per sola orchastra

11,50 Parla il programmista - Arlecchino
Negli interv. com, commerciali

Negii intero, com, commerciali
12,30 in collegamento con la
Radio Veticana
Oslia Loggia cantrale dall'Aula della Banediziona: Parole augurali di Sus Santità
Giovanni XXIII a Benedizione apostelica Urbi et
Orbi

12.45 Oittersderf: Sinfonia n. 1 in do maggiore («Le quattro età del mondo») Larghetto Allegro vivace -Minuetto - Prestissimo - Alle-gretto (Orchestra « Alessan-dro Scartatti » di Napoli del-la Radiotelevisione Italiana diretta da Franco Caraccioto) 12.55 (Vecchla Romagno Bu-

ton) Chi vuol esser liato...

13 Segnale orario - Giornale radio Previsioni del tempo

13,15 (Monetti e Roberts)
Carilion

Zlg-Zag 13.25 (Oro Pilla Brandy)

Cantenol per l'Europa
Canteno Fred Bongusto,
Tony Dallara, Wilma De Angells, Jula De Palma, Eugenia Foligatti, Ennio Sanglusto, Arturo Testa e Clandio

sto, Arturo Testa e Clandio Ville Rossi-Vianello: Il nostro gior-no; Gaber: Ferma com gli oc-chi net vacoto; Bertini-Seracini: Ti darò le stella: Agave-Ma-scheroni: Lasciami; Pallesi-Malgoni: Con lei; Nisa-Calzia: Quei ragasso del bar; Villa-

stesso ciel Orchestra diretta da Enzo

- \* Musica ainfonica 5 — "Musica sinfonica
Da Falla: R coppello o re
punta: Sutte dal balletto (Orchestra del Conservatorio di
Parigi diretta da Albert
Wolffi; Turina: Dense fontastiche: a) Exalitación, b) Ensueno, c) Orgla (Orchestra
Philharmonia di Londra diretta da Wilhelm Schuebter)

14-14.30 Traumissioni regionali 14 «Supplementi di vita re-gionale» per: Friuli-Venezia Glulia, Lombardia, Marche, Sardegna, Sicilia

14.30 Domenica insieme presentata da Pippo Baudo Prima porte

Fantasia del pomeriggio Rodgers: I'm gonna vosh that man right; Sherman: Ramblin' rose; Roger: Je suis d'accord; Sellea-Portoles: Ca-da cual; Livingston: Bonanza

Ricordiamoli insieme René: Gioria; Spadaro: Il val-zer della povera gente

zer della povera gente
Colonna sonora
Stone-Sampson-Eman: Fantosia di motivi dal ŝim e The
Benny Goodman story :; Kramer: Ho il cuore is Poradiao; Pazzaglia-Oliviero: Una
donna nel mondo; GarinelGiovannini-Trovajoli: Stormelil e finale; Strayborn: Taka
tha a train

— Segnale orario . Gior-nele radio - Previsioni del tempo - Bollettino meteoro-iogico e della transitahilità delle strade statali

15,30 Domanica Insieme presentata da Pippo Baudo Seconda parte

A tempo di chunge Prado: Ritmo de chunge; Ca-renni-Ardiente; Esta es lo chungo; Manzo: Mollendo co-fé; Prado: Via Veneto

Riserveta personale Gibbs: Hipple twist; Cucchia-ra; L'amuri; Panzeri-Monaldi; Con un sole così; Ruiz: Poyaso

Con un sole cost; klii: Pogaso Partita e due Rossi-Vianello: Il espello; Pao-li: Senza fine: Rossi-Vianello: Guarda coma dondolo; Paoli: Anche se: Pilantra-Morricona: It twist dei vigili; Simoni-Po-lito: Gercami; Rossi-Vianello: Pinne, fuctle e occhioti

Velocisti del ritmo Williams: Pre found o new baby; Almelda: Pica pau; Mon-not: Milord; Daboeck; Merengue final

16.15 (Stock)

Tutto li calcie minute per minute Cronache e resoconti in coliegamento con i campi di

17,45 CONCERTO SINFONICO diretto da PIETRO, AR-GENTO

con la partecipazione del so-prano Virginia Zeani e del-la pianista Margaret Barton la pianista Margaret Barton Rachmaninov: Concerto n. 2 in do minore op. 18, per pianoforte e orchestra: a) Moderato, b) Adagio sostenuto, c) Allegro scherzando; Kachaturisn: Sinfomia n. £: a) Andante mesetoso, b) Allegro risoluto, c) Andante sostenuto, d) Andante mossou Maestro del Coro Nino An-tonellini

Orchestra Sinfonica e Coro di Roma della Radiotelevi-sione Italiana 19,15 La giornata sportiva

Risultati, cronache, commen-ti e interviste, e cura di Eugenio Danese e Gugliel-mo Moretti

19.45 \* Motivi in gioatra Negli interv. com. commerciali 19,53 (Antonetto) Una cenzone al giorno

20 Segnale orario - Giornale

Do una settimana all'altra di Italo De Feo

20.20 (Ditto Ruggero Benelli) Applausi e...

20.25 | GIALLI OI SHER-LOCK HOLMES Radiocomposizione di Marco Visconti (da Arthur Conan Prima evventure: La trage-

Prima evventure: La tragedio di Bescombe
Shericck Holmes Ubaldo Lay
I dott. Watson
Renato Cominetti
L'ispettore Lestrad
Gilberto Mazzi
La signorina Turner
Moria Teresa Rocere
II aignor Turner Renoto Turi
Regia di Marco Visconti

21 - RADIOCRUCIVERBA Gioco della domenica di Tullio Formosa Regia di Silvio Gigli

Vedere il cruciverbo di questa settimono e la so-luzione di quello prece-dente o pogina 23

22 - Luci ed ombre

22,15 Mozart: Quintetto in re maggiore K, 593 maggiore A. SSJ as Larghetto . Allegro, b) Ada-glo, c) Minuetto, d) Finala (Jo-seph Rolamann e Jac Gor-dewsky, violini; Boris Kroyt e Walter Tramper, viole; Mi-acha Schneider, violoncello)

22,45 Il libro più bello dei

Trasmissione a cura di Monsignor Benvenuto Mattancci

Segnale orario - Glornale radle - Questo compionoto di colcio, commento di
Eugenio Danese - Previsioni
del tempo - Boll, meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte

## **SECONDO**

— Voci d'Italiani all'estere Sainti degli emigrati alle famiglie

7,45 Musica e divagazioni tu-ristiche

- \* Musiche del mattino Porte prima

6,30 Segnale orario - Notizia dal Giornale radio 8,35 \* Musicha dal mattino Parte seconda

8,50 Il Programmista dai Se-

-(Omo) Il giornale delle donne Rotocalco della domenica di note e notizie a cura di Peola Ojetti

9.30 Segnele orario - Notizie dal Giornale radio 9,35 (TV Sorrisi e Conzoni)

Henno auccesso — Disco volanta Incontri e musiche all'aeroporto a cura di Mario Sali-nelli

10.25 (Simmenthal)
La chiave del auccesso

10,30 Segnale orario - Notizie dal Giornale radio

10,35 E' PRIMAVERA Un programma sorridente di Franco Moccagatta con la collaborazione di Ma-ria Pia Fusco e Gianni Boncompagni

11,30 Segnale orario - Notizia del Giornale radio

11,35 \* Voci alla ribelta Nagli interv. com. commo

12 - Sala Stampa Sport 12,10-12.30 (Tide)
I dischi della settimena

12,36-13 Trasmissioni regionali 12,36 «Supplementi di vita re-gionale» per: Toscana, Um-bria, Calabria, Baallicata, Sar-dega, Abruzzi e Molise

- (Aperitivo Selèct) Il Signore delle 13 presenta: Voci e musica dallo schermo

15' (G. B. Pezziol) Music bar

20' (Lesso Golhoni) La collana delle sette perle

25' (Dentifricio Colgate) Fonolampo: dizionarietto del successi

13,30-14 Segnale orario - Giornale radio

(Miro Lonzo) OON CHISCIOTTE
Rivistina epico musicale di
Olno Varde
Complesso diretto da Fran-

Regle di Riccardo Mantoni 14-14,30 Trasmissioni ragionali 14 «Supplementi di vita re-gionala» per: Trentino-Aito Adige, Venato, Piemonte, Lom-bardia, Liguria, Emilia-Roma-gna, Toscana, Marcha, Friuli-Venezia Giulia, Sicilia, Lazio, Campania, Puglia, Umbria, Ba-silicata

14,30 Voci dai mondo Settimanele di ettualità del Giornale radio, a cura di

- OGGI SI CANTA A Un programma di Silvie Gi-

15,45 Prisma musicale

16.15 (Esso Stondard Italiona) Un programma di Piaro Ac-colti per gli automobilisti realizzato con la collabora-zione dell'ACI

17 — (Alemagno)
MUSICA E SPORT

Nel corso del programma: Calcio al 90º minuto a cura dl Paolo Valenti Ciclismo: Giro della Colabria (Servizio speciale di Ettore Corbò)

Ippico: dall'Ippodromo delle Copannelle in Roma «Pre-mio Lazio» (Radiocronaca di Alberto Giuhlio)

18,30 Segnale orario . Notizle del Giornale radio

16,35 \* | vostri preferit|
Negli interv. com. commerciali 19,30 Segnale orario - Re-

19,50 Incontri aul penta-gramma Zig-Zag Al termine:

20,30 Segnale orario - Notizie dal Giornale radio

20,35 TUTTAMUSICA

21 — OOMENICA SPORT Echi e commenti della gior-nata sportiva a cure di Nan-do Martellini e Paoio Valenti

21,30 Segnale orario - Notizio del Giornale radio

21.35 EUROPA CANTA Musique aux Champs Elysées Un programma realizzato in colleborazione con gli Enti

Radiofonici Europei (Registrazione effettuata al Pa-lais de Challlot di Parigi) 22.30-22.35 Segnale orerio Notizie del Giornale radio

## RETE TRE

(Stazioni o M.F. del Terzo Progromma).

- Johann Sebastian Bach Sei Corali per organo « Schmitcke dieb, o liehe See-ie » « O Mensch, beweln' dein' Slinde gross » « Herzlich tut mich verlangen » « Christ iag in Todesbanden » « Komm, Gott, Schöpfar, heiliger Geists Organista Giuseppe Zanaboni

9,25 Musiche planistiche Felix Mendelssohn-Barthoidy

Voriations sérieuses in re minore op. 54 Pianista Cor De Groot Frédéric Chopin

12 Studi op. 10 12 Studi Op. 10
In do maggiore . In la minore
- In mi maggiore . In do diesia minore - In nol bemoile
maggiore . In mi bemoile minore . In do maggiore . In fa
maggiore . In fa minore . In
la bemoile maggiore . In mi
bemoile maggiore . In do minore

nore Pianista Vladimir Askénazi Paul Hindemith

Sonota per 2 pianoforti Giockensplei (Suono di campane) - Allegro - Canone -Recitativo (sopra una antica canzone popolare) - Fuga Duo pianistico Gorini-Lorenzi

10,25 Centata profese Alessandro Scartatti

«Su le sponde del Tebro», cantata per voce sola, con violini e tromba Solista Teresa Stich-Randail Camerata Accademica del Mo-zarteum di Salisburgo diretta da Bernhard Paumgartner

Béla Bartók Cantato profano «I Cervi fototi» per tenore, haritono, coro e orchestra

Tommaso Frascatl, tenore; Ma-rio Stecchi, baritono

Orchestra Sinfonica e Coro di Roma della Radiotelevisione Italiana diretti da Ferruccio Scaglia 11,05 Compositori contempo-

> Sergei Prokofiev Quartetto n. 2 in fo mag-giore op. 92 per archi, su temi Kahardiniani Allegro sostenuto - Adagio -Allegro Quartetto Endres

> Armando Renzi Adagio e Rondò variato per planoforte e orchestra Sollata Eli Perrotta Orchestra Sinfonica di Torino dalla Radiotelevisione Italiana diretta da Mario Rossi

11,45 Sonate dal Settecento Benedetto Marcello Sonato X in lo minore per fleuto e ctavicembaio

Largo - Allegro - Largo - Giga e Minuetto Arrigo Tassinari, flauto; Mario-lina De Rohertis, clavicembalo Glambattista Cirri (elah. di Ettore Bonelli) Sonoto in re maggiore per violoncello e pianoforte Minuetto con variazioni Renzo Brancaleon, violoncello; Clara David Fumagalli, piano-

Franz Joseph Haydn Sonoto n. 52 in mi bemal-le maggiore per pienoforie Allegro - Adagio - Preato Planista Wilhelm Backhaus

12.25 Mualcha per fiati Jecques Ibert Trois pièces brèves per flauto, oboe, clarinetto, fa-gotto e corno Ensemble instrumental à vent de Paris

Léos Janacek

Leos Janacek
Middi, aulte per sestetto di
strumenti e fieto
Arturo Danesin, floato a ottavino; Giuseppe Bongera, oboe;
Emo Marani, clarinetto; Tommaso Annalone, clarinetto bosso; Gianiulgi Cremassol, fgotto, Giorgio Romanini, corno 13 — Un'ora con Ludwig van Beethoven

Sonato in mi bemoile mog-giore op. 12 n. 3 per violino e planoforte

ehudi Meouhin, violino; Louis

Sei Lieder su testi di Gel-Bilten - Die Liebe des Näch-sten - Vom Tode - Die Ehre Gottes aus der Natur - Gottes Macht und Vorsehung - Buss-

lied Guido De Amicis Roca, bari-tono; Giorgio Favarello, piano-

Quartetto in do maggiora op. 59 n. 3 Quartetto Ungherese

- CONCERTO SINFONICO diretto da Artur Rodzinski con la partecipazione del violinista Arrigo Pelliccia

Wolfgang Amadeua Mozart Vesperoa solemnes de Con-fassore, K. 339 per coro a orchestra

orchestra
Dixil - Confilebor - Beatus vir
- Laudale puerl - Laudale Dominum - Magnifical
Orchestra Sinfonica e Coro di
Roma della Radiolelevisione
Italiana - Maestro del Coro
Vina Autorallini

Nino Anionellini Sergel Prokofley

Concerto n. 2 in sol minora op. 63 per violino e orche-stra

Allegro moderato . Andante assai - Allegro ben marcalo Solista Arrigo Pelliccia Dimitri Sciostakovic

Sinfonia n. 1 in fo mag-giore op. 10 Allegretto - Allegro - Lento -Allegro molto Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana Karol Szymanowski

haroi Szymanowski Hornazie, suite dal balletto Prélude . Scène Champètre . Marche de Harnazie . Danse de Harnazie . Les noces . En-trée de la flancés . Chansoo à boire . Danse de moolagnards . Dans la montagne

Tenore Tommaso Frascati Orchestra Sinfonica e Coro di Roma della Radioletevisione Italiana - Maestro del Coro Nico Antocellini

- Lieder di Huge Wolf 10 Lieder da « Spanisches

Liederbuch of Spanners Liederbuch e Nun hin leh dein » « Die du Gott gehadre, du Reine » Gott gehadre, du Reine » « Die hir schwebet nm diese Palmen » « Eru mich, Kind, nach Bethichem » « ach, des Knabeo Augen » « Mühvoll Komm'ich und beladen » « Ach, wie lang die Seele schlummert » Geler, was Frat, der Bodern hier schlebler trägtigt di, mehn Gebiebut und spanner schlebler und spanner schlebler und spanner schlebler und spanner schlebler schl

16,35 | bis dal concartista Isaac Albeniz Evocotion, dalla suite « Ibe-

ria • Pianista Yvonne Loriod Anton Dvorak Waldesruhe

Ludwig Hoelscher, violoncello; Michael Rauchelsen, piano-Franz Schubert

Morcia militare in re bemol-le maggiore op. 51 Planista Gyorgy Czistra Niccoià Paganini Copriccio in mi minora Violinista Ivan Kawaciuk

## TERZO

- Paria il programmista 17.05 LA VITA E' SOGNO

Tre atti di Pedro Caidarón de La Barca Traduzione di Giulio Pacu-

Rossura Glovanna Galletti
Clarino Sigismondo
Basillo Fernando Farese
Ciotaldo Franco Luzzi
Asiolio Fl Raoni Grazzilli
Stella Mila Vonnucci

Cortigiani, soldati, un amba-sciatore, servi: Fernando Cajati Corrado De Cristofaro Gualberto Giunti Rodolfo Martini Diego Michelotti Gianni Pietrassnita Franco Sabani

Regia di Corrado Pavolini (Ragistrazione)

— Celabrazioni wagnariana PARSIFAL

Dramma mistico in tre atti di Richard Wagnar

dl Richard Wagnar
Parsifal Jess Thomas
Amfortas Gustov Neidlinger
Tillurel Frederick Guthrie
Gurneman: Josef Greindl
Klingsor Frenz Anderson
Kundry Reoma
Gruppo dl fanclulle flori:
Maria Luisa Carnia
Virgina Denotaristefani
Jolando Michiell
Denotaristefani
Maja Zimpherie
Directions André Cluytana

Direttore André Cluytana Maestro dei Coro Sante Za-

Orchestra a Coro dei Teatro La Fenice di Venezia

La Fenice di Venezia (Registrazione effettuata fi 10, 11 e 13 aprile 1963 dal Teairo La Feoice di Venezia in occasione dell'inaugurazio-ne del «XXVI Festival In-ternazionale di musica coo-temporanea»)

Articoli alle pagine 12 e 21

Negli intervalli: 1) Rivista daile riviata II) il Giornaie del Terro

Note e corrispondenze sui fatti del giorno

N.B. Tutti i programmi radio-fonici preceduti da un asteri-sco (\*) sono affettuati in edi-zioni fonografiche.

Le indicazioni in corsivo tra parentesi si riferiscono a co-municati commerciali,

## NOTTURNO

Dalle ore 22,40 alle 6,30: Programmi musicali e notisiari trasmessi da Roma 2 su kc/s. 245 pari a m. 355 e dalle stationi di Cattanissetta O.C. su kc/e. 6060 pari a n. 49,50 e su kc/a. 9515 pari o m. 31,53.

22,40 Complessi d'archi 23,35 Vacanza per un continente - 0,36 Motivi e ritmi . 1,06 Galleria del jazz - 1,36 Rassegna musicale - 2,06 Le grandi incisioni della lirica - 2,36 Marechiaro - 3,06 Sognamo in musica - 3,36 Concerto sinfonico - 4,06 Il folklora in Italia . 4,36 L'angolo del collezionista - 5,06 Repertorio violinistico - 5,36 Fantasta cromatica . 6,06 Musica melodica. 22.40 Complessi d'archi - 23.35

Tra uu programma e l'aitro vengono trasmessi notiziari in italiano, inglesa, francese a te-

#### RADIO VATICANA

kc/s, 1529 - m. 196 (O,C.); kc/a. 6190 - m. 48,47; kc/s, 7280 -m. 41,38 (O.C.)

9,30 Santa Messa Solanna, in collegamento RAI, con l'essecutione della «Missa in honorem S. Eduardi Regis » di L. Refice, col Coro Vallicelliano diretto da P. Antonio Sartori. 12,30 In collegamento RAI Benediziona « Urbi af Orbi » di S. Santità Giovanni XXIII da Piazza S. Piatro, 19 Concerto Pasqualie: « La Rasurreziona » di Haendel - Oratorio per soli, coro e orchestra nella direziona di Rudolf Ewarhart col soprani Edith Gabry a Anne-Marie Topler, contralto Fany Liskan; tenore Alfred Fackert, basso Erich Wenk, ei il «Santini Kammerchor» e la Kammerorchester di Münster. 21 Sante Resario.



Piace a tutti ed è alimento ricco e prezioso per tutti il BISCOTTO MONTEFIORE. Ha un alto potere biologico perchè contiene proteine vegetali (quattro diversi cereali con l'aggiunta di lisina) calcio, fosforo, ferro e le vitamine B, B, PP, C e D., Gustoso e di facile digestione. Il medico lo consiglia:

per il bambino nel periodo dello svezzamento, quando non gli basta più il latte; per tutti come alimento rapido e completo per la prima colazione, la merenda;

per gli sportivi: in viaggio:

per convalescenti:

per chi ha poco appetito; per le persone anziane,

# TO MONTEFIORE

IN VENDITA SOLO IN FÁRMACIA

DIETERBA

DIET-ERBA PRODOTTI DIETETICI CARLO ERBA

# LUNEDÌ 15



### NAZIONALE

15.30 RIPRESE DIRETTE DI AVVENIMENTI AGONISTICI

### La TV dei ragazzi

17,30 a) PICCOLE STORIE L'uovo volanta

Programma per i più pic-cini a cura di Guido Sta-Pupazzi ideati da Ennio Dt Majo

Regla di Guido Stagnaro

h) CORKY, IL RAGAZZO DEL CIRCO Il grande acrobata Telefilm - Regla di Lew

Landers Distr.: Screen Gems Int.: Mickey Braddock, Noah Beery, Rohert Lowary e l'elefante Bimbo

c) BRACCOBALDO SHOW Spettacolo di cartoni animati di William Hanna e Jo-seph Barbera

- Il « Losco » e l'Orso

- Pixi, Dixi e l'Esquimicio

Braccobaldo e Il Gaio Pirata Distr.: Screen Gems

## Pomeriggio alla TV

TELEGIORNALE

delia sera - I edizione GONG (Spic & Span . Brodo Lom-bardi)

19,15 CARNET DI MUSICA Orchestra diretta da Gino

Regla di Luciano Tiberti - TELESPORT

#### Ribalta accesa

20.25 SEGNALE ORARIO TIC-TAC (Piletti S.p.A. - Overlay Idro-Pejo - Rasola Philips) PREVISIONI DEL TEMPO

#### 20.30 TELEGIORNALE

della sera - II edizione ARCOBALENO (Tessuti Marzotto - Invernizzi Milione - L'Oreal Paris - Mo-plen - Olio Sasso - Coca Cola) 20,55 CAROSELLO

(1) « Derby » succo di frut-ta - (2) Chlorodont - (3) Simmenthal - (4) Cera Grey I cortometraggi sono stati rea-lizzati da: 1) Roberto Gavioli - 2) Genezal Film - 3) Onda-telerama - 4) VImder Film

21.05 SERVIZIO SPECIALE LA BORSA DELLA SPESA Il tenore di vita nel nostro

a cura di Franco Catucel 21,55 NATA DI MARZO Film - Regla di Antonio Pietrangeli Distr.: Euro International Film Int.: Jacqueline Sassard, Ga-briele Ferzetti

23.40 TELEGIORNALE della notte

Paese

## Un film di Antonio Pietrangeli

# Nata di marzo

nazionale: ore 21,55

Fra tutti i mesi dell'anno marzo è il più incostante e voria-bile. Delle donne nate in que-sto mese, si dice che abbiano la stesso carattere. Francesca ne è la vioente dimostrazione: figlia di famiglia, viziata e ca-pricciosa, a 18 anni incontro Sandro, un architetto stimato Sandro, un architetto stimato e rispettabile, che ho quasi il doppio della sua età. Visto e presco abbandonati gli studi Francesca la sposa, e subito comincia a rendergli la otto impossibile. Abituata a veder soddisfatti dai genitori tutti i capricci, non sa adattarsi al ruolo di moglie e pretende di adaquare il ritmo dell'esistenruolo di moglie e pretende di adeguare il ritmo dell'esistenza del marito — posato, regolare, rispettabilmente borghese — al suo ritmo, che è ribelle, incostante, pazzarellone come si conviene ad una adolescente sventatella. Una casa lussuosa, spese pazze, automo-bili. E' appunto a causa di una automobile che il « ménage » subisce un'incrinaturo più grave: i due si separano, e mentre Sandro cerca di consolarsi con auglehe fugace avventura, Francesca torna alla spensie-rata vita di studentesso. Un antico compagno di università la stringe con una corte pressante; Francesca gli dà spago per un po', mo comincla a rendersi conto che la suo vita è ormai combiata. Incontro con Sandro; lui confesso alla moglie di acerta tradita, lei, per rendergli la pariglia, inventa una analoga confessione. Dopo un primo impeto d'ira

gelosa Sandro è disposto a getosa Sanaro e disposto a perdonare, e Francesca si ren-de conto forse per la prima volta dei legami che la uniscono al marito. Torneranno a vioere insieme. Il loro matri-monio poserà d'ora in poi sul-le salde basi di una stima e

di un rispetto reciproco. Sugli agili binari della combrillante, Nata di marzo (1957) propone un argo-mento non futile, quello delle difficoltà del matrimonio e della necessità di affrontarlo con piena consapeoolezza; e sembra spezzare una lancia à facore delle unioni con largo divario di età fra i due coniugi, quando alla loro base vi con un sutentico affetto. Tema sia un autentico affetto. Tema interessante, specie se inqua-drato in un ambiente tipicamente borghese, con la possibilità d'illuminare gli aspetti quotidiani della vita in due in una società nella quale talvol-ta ci si avvicina al matrimonio con una certa leggerezza. Ma il film non insiste troppo su questo argomento, che l'avrebbe condotto sul piano di un moralismo un po' serioso, e preferisce svolgere con vivezza di osservazioni e arguzia di rappresentazione la garbata vicenda del litigioso amore tra i due protagonisti, puntando soprattutto sul carattere impreoedibile di Francesca. In tale direzione bisogna convenire che gli sceneggiatori -tra i migliori in Italia in tema di film brillante: Age, Scar-pelli, Scola e Maccari — e il registo Antonio Pietrangeli — arrioato alla regia qualche an-



no prima, dopo una feconda attività di critico e di studioso — conseguono un risultato senz'altro felice: faooriti anche dalla presenza, nei panni della marsolina Francesca, di Jacqueline Sassard, sbocciata dalle acerbe scontrostità di Guendalina a una più matura consapevolezza di donno e di attrice. Gabriele Ferzetti tiene testa con autorevole disino ooltura alle scalmane della sua moglie-bambina, e Mario Valdemarin e Tina De Mola completano la distribuzione.

Guido Cincotti

#### Con l'orchestra diretta Carnet di musica da Gino Conte

nazionale: ore 19,15

Particolarmente graditi al giovani, questi Carnet di musica,
solltamente in onda nei tardo
pomeriggio del lunedi, assolvno da anni (ricordate La piazzetta delle 7 note, Canzoni alla
finestra e Quattro passi fra le
note?), il comptto di offirire
una distensiva parentesi musicale nelle programmazioni che
preludono alle trasmissioni serali.

Tallanet, inoltre, svolgono una altra funzione: quella di far conoscere al pubbitco giovani cantanti alla prime nrmi: Seregio Endrigo, Edoardo Vinactio, Fred Bongusto, Tony Cocchiara, Carmen Villani e la stessa Mitva ricevettero il 10ro - hattesimo dei video - proprio ta nna di questri trasmissioni. Ogni programma però, in onda alternativamente dagli atudi di Torino e da quelli di Napoli, presenta di settimann in settimana anche dei cantanti molto rali

Lina Siri, una cantante di origine brasiliana, partecipa a « Carnet di musica ». Interpreterà una « bossa nova»

popolari, come Tony Daltara, Wilma Da Angelis, Betty Curtis e Little Tony (quasti ultimi due il vedremo nella puntata di tunedl prossimo, trasmessa da Torino eon l'orchestra di Witliam Galassini).
Nell'odierna trasmissiona, che

Lilli Lembo presenta dagli stu-dt televisivi napoletani recendt televisivi napoletani recen-tementa inaugurati, si avvicen-deramo sul video Lina Siri, una giovane cantante di ori-gina hrasiliana che interpreterà la bossa-nova Maria Ninguem, il complesso vocale-strumenta-le dei Littite boys, Enzo Janna-ce, che canterà un cha-cha-cha dai titolo Notte lucente, Gina Armani, la cantante rivelatast al Cantario, Ritecardo Rauchi ai Cantagiro, Riccardo Rauchi che eseguirà, tra l'altro, un suo titolo Sophisticated, Glorgio Prencipe un cantanta romano che esordirà dinanzi alle teiecamera con Giovane, gidoane, Mara del Rio, Walter Romano e, infine, Lucta Altieri cha con-ciuderà la trasmissione con due suoi successi: Tormento e Le

L'orchestra, ancha questa settl-mana, sarà diretta dal maastro



Enzo Januace canterà. programma in onda aul « Na-zionale » aile 19,15, un chacha - cha: « Notte lucante »



# APRILE





## **SECONDO**

10,30-12,15 Per la sola zona di Milano in occasione dalla XLI Fiera Campionaria In-ternazionale

PROGRAMMA CINEMATO-

#### 21,05 SEGNALE ORARIO **TELEGIORNALE** 21,15

LA GIUSTIZIA BENDATA

Due tempi di Ladislao Fodor Traduzione di Ignazio Balla e Mario De Vellis Personaggi ed interpreti: (in ordine di entrata)

(in ordine di entrata)
James Attilio Duse
Fitch Gino Rouszini
Jack Weiby Loris Gizzi
Marion Farley Mila Vannucci
Roberto Farley
Silvano Tranquilli
Peggy Mario Pia Colomnello
Aldon Brook Aldo Giuffré
Barnes Michele Malagnina
Duff
Il dottor Million Marianecci
Custavo Conforti

Il dottor Maillison
Gustavo Conforti
Louis de Montreull
Mario Valdemarin
Agata Woods Dori Dorska
Fanny
Daniela Calvino
Un cameriere Ewrico Baroni
Il presidente del Tribunale
Lucio Rama

L'avvocato difensore difensore Mario Maranzana Un usciere del Tribunale Renato Romigioli Virginia Bioomfeld (Carollina Marios Larisa Aluigi

Carolina Marley
Maria Teresa Albani
L'avvocato Nicols
Un agente Antonio Devi

Scene di Renée Cohen Costumi di Maud Strudthoff Regla di Marco Visconti

Nell'intervalio: (ore 22,25 circa)

INTERMEZZO (Manetti & Roberts - Asti Martini - Maggiora - Brisk)

23 25 Notte sport

Un "giallo poliziesco" di Ladislao Fodor

# La giustizia bendata

secondo: ore 21,15

\*L'ultima scena di questa commedia di Ladistao Fodor non si è potuta udire. I fischi e le esclamazioni dei pubblico hanno coperto le voci degli attori. Ma più che d'aver perduto queste poche battute di dialogo, ci duole d'aver ascoitato gil altri due atti e tre quadri. L'inesorabile cronista di così disastrosa aerata è Renato Simoni; ia data, li 30 aprile 1927; il titolo dell'infelice copione, La dottoresso Jussi. Ricordiamo l'episodio non per rievocare nu'epoca ca hesta in cul a teatro al battagilava senza mezze misure, autoria d'una commedia di Fodor costituisce un avvenimento vecosituisce un avvenimento vecosituisce un avvenimento vecosituisce un avvenimento veduta d'una commedia di Fodor costituisce un avvenimento ve-ramente eccezionale. Pochi au-tori, infatti, tra ie due guerre, hanno avuto, in pstria (nel ca-so specifico, l'Ungheria) e al-l'estero (soprattutto in Italia), I successi, se non addirittura I trionfi, che ebbe Fodor. Scrittore, brillante, espertissi-

l successi, se non addiritura l trionfi, che ebbe Fodor.
Scrittore brillante, espertissimo e, nei suol ilmiti, geniale, egli rappresentò — con Moinar in testa, con Lodovico Zilahy, Bus Fekete e Giovanni Vaszari, — li teatro magiaro di un periodo che affogava in una ietteratura apensierata e distensiva i ricordi d'una guerra appens passata e i fermenti allarmanti d'una guerra ormai prossima a scopplare. Fodor, oggi, non è nemmeno citato nell'i Enciclopedia dello espettacolo ; l'omissione, voluta o invointaria che sia, tradisce una realtà nella quale, a paria l valori strettamente estetici, Ladialao Fodor occupò un posto i marchevole. Basterà ricordare le fortune che accompagnarono i famosi Esomi di maturità, per rendersene conto E' stato un repertorio sar. maturità, per rendersene con-to. E' stato un repertorio gar-bato, divertente, non aggressi-

vo e aarebbe ingiusto, oltre che ingeneroso, voier sostenero la sua inutilità; non ba lasciato tracce profonde, d'accordo, ma nessuno può negare che una certa funzione l'ha saputa assoivere.

Dicevamo Esami di maturità e potremmo citare decine di altri titoli, nella produzione di Fodor, certi — o quasi — che l'unico punto nero rimane La dottoreaso Jussi. Tutto il resto passò sempre a gonfe vele: personaggi delicati, forse anche troppo fragili, senta eccessive preoccupazioni; vicende amabili, spesso patetiche, ai più con un'ombra di cinismo stemperato in soinzioni ottimistiche. Non bisogna però dimenticare che Fodor ai cimentò con vena rigogitosa anche nel sgallio-Non bisogna però dimenticare che Fodor si cimentò con vena rigogliosa anche nel « gialiopoliziesco », genere minore, se vogliamo, ma non per questo facile. Intorno alla tovola, per esemplo; e, nobilitata da una vibrante tensione drammatica, Il bacio davanti ollo specchio. A questo gruppo di opere appartiene La risurtizia bendata, in onda oggi alla televisinne. La commedia è motto abile, condotta con il gusto di una lieve ironia su una trama che tiene fino all'utitimo lo spettatore sospeso all'interesse e alla curiosità. Essa aembra svilupparsi, fino a un certo punto, su due filoni assolutamente distinti e separati l'uno dal l'altro: di qua, i tentalivi che la signora Marion Bulford compie, per recrear di ottenere l'annullamente del suo amariassimo pullamente del suo amariassimo pie per cercar di ottenere l'an-nullamento del suo amarissimo nullamento del suo amarissimo matrimonio con Roberto Farley, simpalico avventuriero affamato di denaro, e poter così convolare a nuove nozze con Aldon Brook, irreprensibile procuratore dei re; di là, le indagini, condotte dallo atesso Brook, per trascinare in tribunale l'assassino della celebre soprano Eleonora Taccani. E' chiaro che i due motivi dovranno, al momento opportuno, intersecarsi. Il che avviene
per colpa (o per merito) d'un
plecolo scarabeo. La defunta
cantante era una donna superstriosa ed aveva comperato parecell di questi amuleti mentre si trovava al Cairo per alcune recite di Aida, regaiandoil poi a tutti i suoi amici. Ne
ha, infatti, uno il suo giovane
segretario Louis de Montreuli,
che si trova in carcere perché
sospettato del delitto; e uno
ne ha anche Roberto Fariey.
E' possibile, dice il procuratore Brook, che sia una aempice coincidenza; ma non potrebhe darsi che l'esoso marito delia sua fidanzata abbia
avuto in qualche modo dei rapporti con la Taccani?
L'austero magistrato si impe-

L'sustero magistrato si impegna a non mescoisre i propri personali risentimenti con l'egna a non mescolare i propri personali risentimenti con Re-sercizio del suo alto uffici; ciononostante, non può sot trarsi al dovere di mandare in prigione il signor Farley non oppena ha le prove pro-vate dell'amicizia di lui con la scomparsa diva del teatro lirico. In prigione prima; e poi, ad onta delle retierate prote-ste di innocenza dell'impitato, in Corte d'assise. Farley non avrebbe mal potuto supporre cha un giorno sarebbe caduto in questo pasticcio per un inof-fensivo ciondoio portafortuna. Situzzione tanto più trittate in quanto al banco dell'accusa siede Sir Aldon Brook. Chi pensa cha vogiliamo diver-tirci a raccontare fine in fondo la vicenda si sbaglia e si sba-glierebbe anche chi immagi-nase che. La giustizia, sebbene bendata come vuole il titolo della commedia, sia tanto cieca da non distinguere la verità. Lasciamo fare a Ladialao Fo-dor: è davvero un maestro nel razionare i colpi di scena.

Carlo Maria Pensa



uno schermo grandioso! una grandiosa visione!

Rappresentante generale per l'Italia: Dott. O. VERZOCCHi - Via Soperga, 19 - MiLANO - tel. 209.466

FIERA DI MILANO 12-25 aprile PADIGLIONE RADIO-TV STAND 33546

Saletta di visione

VISITATECI!

AMICO DEL VOSTRO CORREDO IL FERRO DA STIRO



## **BELLO, PRATICO, SICURO** VI INVITA A STIRARE.

FADE ha diversi modelli di ferri da stiro da 1900 lire in su, se il vostro negoziante di fiducla ne fosse sprovvisto scriveteci.

FADE vi invierà l'indirizzo del rivenditore più vicino ed un buono sconto omaggio.

FADE - GRASSOBBIO - Bergamo

# RADIO

# LUNEDÌ 15

## NAZIONALE

6,30 Bollettino del tempo sui mpri italiani

6.35 Il cantagallo Musica e notizie per gli scla-tori e per i cacciatori, a cu-ra di Tarcisio Del Riccio

Primo porte

7,10 Almanacco · Previsioni del tempo Il cantagallo

Musica e notizie per gli scia-tori e per i caccistori Seconda porte

7,50 (Motto) E nacqua una canzona La Borsa in Italia a sil'estero

Segnale orario Glor-nale radio Previsioni del tempo Bollettino mereoro-

Domanica sport 8,20 (Palmolive)

li nostre buongierne Donaldson: Love me or leave me; Fisber: Dardanella; Way-ne: In a little Spanish town; Hoffman-Manning: Hawn I i

8,30 Flara musicala
Kalmao: Valzer dall'Operetta
La principeasa della Czardas: Nolan: Tumbling tumbleuseds; Testoni-Olivieri. 10
scelgo te; Rosa: Holiday for

6,45 (Amoro Medicinale Giu-liani)

Fogli d'album Fogli d'album
Rameau: L'Egiptyenne (Arpista Marcel Grandjany); Tartini: Variazioni su tema di
Corelli (Violinista Henryk
Szering); Chopin: Studio in
mi bemolle minore n. 6 op. 10
n. 6 (Pianista Boleslaw Woytowic)

9.05 (Knorr) I classici dalla musica leg-

Barroso: Baia; Di Lazzaro: Chi-tarra romana; Furber-Gay: Lambeih walk; Trenet: Boom; La Rocca: Original Dizieland one step

9.25 (Invernizzi) Interradio

a) Il compiesso di Silvestre Mendez

Mendez: a) A bailar oriza; b) Ven Francisco; Barreto: Malamba; Mendez; No vayas o la rumba

b) Suona Toshiko Mariano Brainin: The night has a Thousand eyes; Mariano: Old pals 9,50 (Cori Confezioni)

5.50 (Cori Conjezioni)
Antologia operistica
Verdi: Falstaff: «Sül fil d'un
soffio etesio y; Rossini: Il bnrbiere di Sivipila: «All'idea di
quel metallo: Donatetti: Lucia di Lammermoor: «Sofifriva nel planto y; Mascagni:
L'ammio Friz: di Danto
di y; Verdi: Aida: Danza

10,30 Par sola orchestra 11 -- Vatrinetta

di «Canzoni per l'Europa» Strapaase

Ferrè: Paris canaille; Anonimo: Las mananitas; Charles: Along the navajo trail; Spadarce: Firenze; Anonimo: Tnrantella Tasso

11,15 (Tide) Dua temi per canzoni

11.30 Il concarto "30 II concarto
Brahms: Concerto in re maggiore op. 77, per violino e
orcbestra: a) Allegro non
troppo, b) Adaglo, c) Allegreg giocoso, non troppo (Solista Naihan Milstein - Orchestra Filarmonica di New
York diretta da Pierre Mon-

12.15 \* Arlecchine Negli interv. com. commerciali

12.55 (Vecchia Romagna Bu-

Chi vuoi esser lieto...

13 Segnale orario . Giornala radio . Previsioni dei tempo

13.15 (Monetti e Roberts) Carillon Zig-Zag

13.25 (Malto Kneipp) LE ALLEGRE CANZONI DEGLI ANNI 40

14 -- \* Polka e mazurka 14-14,15 Trasmissioni ragionali

14,15 Motivi di festa presentati da Pippo Baudo Parte prima

Fantasia dei pomeriggio Esperon: Ay jdisco no te rajes; Romeo: Serenata capre-se; Ferré: Les parisiennes; Cabn.Van Heusen: EEE o ele-ven; Caymmi: Soudade de Rabia ven; Bahia

Tutti per uno Youmans: Sometimes Pm happy; Halletz-Bradtke: Zwei blonde señoritas; Pallavicini-Kramer: Pluto; Ferial: Agua; Mendonca-Jobim: Samba de una nota so

A tempo di twist Berry: Christopher Columbus; Di Capua: Twist Marie; Aber-Dorsey-Lewis: Ya ya twist; Bertret-Castel-Brown; Twist n Napoli

— Segnale orario · Glor-nala radio · Previsioni dal tempo · Bollettino meteoro-15 logico

15,15 Motivi di fasta presentati da Pippo Baudo Porte seconda

A tempo di cha cha cha Prado: The girl; Brighetti-Martino: Con quelle gimbe che cha cho cha; Allen: Gab-bie; Pagano-Madinez-Loti: Asi va la vida: Gustavo: Brigitte Bordot

Canzoni simpatia Canzom Simpatia
Verde-Canfora: Ehi stop; Mogol-Massara: Prendi una matita; Michel-Salvador: Rose;
Castaldo-Jurgens-Amurri-Ferrio: Ciso

Primo piano
Johim: Chegn de saudade; Lyra: Saudade fez um sambo; Dixon Sergio-Woods: Trevo de
quatro folhas; Boscoli: Se e
tarde me perdoa; Johim: Desafinado

ayında A tempo di madison Mescoli: Madison blues; Savio: Ti piace il madison; Pinchi-Censi: Original madison; Ta-ble: That's my madison

Colonna sonora Garvarentz: La marche des an-ges; Garinel Giovannini-Rascel: Com'è bello volersi bene; Brooks: Gheisa boy; Porter: Cnn can

16.30 Corriara dal disco: musica ainfonica a cura di Carlo Marinelli

- Concarto di musica leg-

gara
con le orchestre di Count
Basie e Werner Müller; i
cantanti Sarah Vaughn, Tony Bennett, duo vocale Caterina Valente e Slivio Francesco; quintetto George
Shearing

18 - CORRADO 8,35 Testi di Giulio Perretta Regia di Riccardo Mantoni (Replica dal Secondo Pro-gramma)

19 - Musica da ballo 19.30 \* Motivi in glostra Negli interv. com. commerciali

19.53 (Antonetto) Una canzone al giorno

Segnale orario - Giornala radio - Radiosport 20.20 (Ditta Ruggero Benelli) Applaust a.

20,25 \* Parata d'orchestra con Ambrose, Ray Conniff ed Edmund Ros

21,10 CONCERTO DI MUSI-CA OPERISTICA diretto da MASSIMO PRA-DELLA

con la partecipazione del so-prano Editta Amedeo e del tenore Mario Binci

tenore Marlo Binci Beethoven: Egmont: Ouverlu-re op. 84; Puccini: I) Madama Butterfys: « Addio Rorito sall s; 2) Manon Lescaut; « Sola, per-duta, abbandonata »; Mascagni; Cavalleria rusticnna: Sleillana; Puccini: Suor Angelka: « Sen-za manuma »; Wagner: Parsifat:

Incantesimo del veperdi santo; Puccini: Turandot: «Nessun dorma»; Charpeniler: Luisa: «Da quel gloroo»; Puccini: Lo bohème: «O soave fanciul-la»; Verdi: La battaglia di Le-gnano: Sinfonia

Orchestra Sinfonica di To-rino della Radioteievisione Italiana

22,10 Musica per archi 22,30 Fantasia per orchestra

— Segnaie orario · Glor-nala radio · Previsioni del tempo · Boliettino meteoro-logico · I programmi di do-mani · Buonanotte

## **SECONDO**

7,45 Musica e divagazioni tu-risticha

8 -- \* Musicha dal mattino 8,30 Segnale orario - Notizie

8.35 (Polmolive) Canta Johnny Dorelli

8.50 (Cera Grey) Uno strumanto al glorno

9 - (Supertrim) Pentsgramma Italiano

9.15 (Pludtach) Ritmo-fantasia

Tical: Madison bounce; Mel-ller: Enamorada; Mayfield: Hit the road Jack; Duraod: Mademoiselle de Paris; Adams: Tossin' and turnin

9,30 Segnale orario - Notizia del Giornale radio 9,35 (Omo)

AI MIEI TEMPI Un programma di Mine Cau-dana e Marcallo Clorciolini con Nino Besozzi ed Enza Soldi

Gazzettino dell'appetito 10,30 Segnale orario - Notizia dal Giornala radio

10,35 (Franck Alimentare Ita-MUSICA PER UN GIORNO DI FESTA

11,30 Segnale orario - Notizia dal Giornala radio

11,35-12,30 Voci alla ribalta Negli intervalil comunicati commerciali

12.30-13 Trasmissioni regionali 13 - li Signora delle 13 pra-

senta: Alts tensione Alta tensione Kaempferi: A swingin' safori; Prado: Midnight in Jamaica; Nisa-Paliavicini-Sherman-Massara: Permettete signorina; Ferreira: Recado; Kiesaling: Corporation

15' (G. B. Pezziol) Music bar

(Lesso Golbani) La coilana delle sette perie

25' (Dentifricio Colgote) Fonoiampo: dizionarietto del successi

13,30-14 Segnale orario - Giornala radio

45' (Simmenthal) La chiave dei successo

50' (Tide) Il disco del giorno 55' Storia minima

14-14,15 Trasmissioni ragionali 14,15 Glardino musicala

14.45 (Dischi Ricordi) Tavolozza musicale

15 — Aria di casa nostra Canti e danze del popolo italiano

15,15 (RI-FI Record) Salezione Discografica

15,35 Concarto in miniatura Album per la gioventù Respighi; Gil uccelli; Suite per piccola orchestra: a) Pre-ludio, b) La colomba, c) La gallina, d) L'usignolo, e) Il cucù (Orchesira Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta da Mario Ros-si); Villa Lobos: La prole do bebé: Tre pezz per piano con della di proper di con-sinha, c) Polichinelle (Piani-sta Pietro Scarpini)

16 - Rapsodia

-- Canzoni ai vento

- Sottovoce

- A tutta orchestra

16,30 Album di canzoni 16,50 LA DISCOMANTE

Un programma di America Gomaz

17,30 \* Ranato Carosone a II suo complesso

17,45 (Spic e Span)

Radiosalotto Concarto operistico

Soprano Rosanna Carteri -Tenore Franco Corelii Tenore Franco Corelli
Verdi: Don Carlo: e Spuntato
ecco il di 2; Meyerbeer: L'Afrinna: e O Paradiso 2; Mozari:
Don Giovanni: e Batti, batti
bei Masetto 2; Cliea: Adriana
Lecouvreur: e La dolcissima effigies; Bistei: I percofori di perte: e Siecome un di 3; Masari.
Puccini: Turandoi: e Non plangere Lidi 2; Gounod: Faust;
Aria del giolelli
Maestro del Coro Roberto
Benaglio

Benaglio Orchestra Sinfonica di Milano della Radiotelevisione Italiana diretta da Oliviero

De Fabritiis 18,30 Segnale orario - Notizia dal Giornala radio

18,35 " I vostri prefariti Negli iniervalli comunicati commerciali

19,30 Segnale orario · Ra-

19,50 Vatrinatta di « Canzoni per i Europa »

19.55 (Vim) Musica ritmo-sinfonica Orchestre dirette da Enzo Ceragioli e Nello Segurini Al termine:

Zlg-Zag 20,30 Segnaie orario - Notizia dal Giornala radio

20.35 TRITATUTTO Varietà quasi attuale di Marco Visconti Regla di Federico Sanguigni

21,30 Segnale orario - Notizia dal Giornala radio 21,35 Par la Calabria una nuo-

va frontiera Inchiesta di Antonio Talamo 22 - \* Cantano Los Para-

guayes 22.10 L'angolo dal lazz Improvvisazione sul tema

22,30-22,45 Segnale orario · Notizia dal Giornale radio

## RETE TRE

(Stazioni o M.F. del Terzo Programmo).

Dimitri Sciostakovic Preludi e Fughe dal-Pop. 87 In si minore - In sol minore -In do minore Al pianoforte l'Autore

9.25 Musicha per archi

9.55 Musica sacra Josquin Després

Messo «Pange Lingua» Kyrie - Gloria - Credo - San-ctus - Benedictus - Agnus Dei Complesso vocale « Philippe Caillard » diretto da Philippe Caillard Antonio Vlvaidi

(revis. di Alfredo Caselia) Glorio per soil, coro e or-chestra

Aase Nordmo Loevberg, sopra-no; Fiorenza Cossoito, mezzo-

soprano Orchestra Sinfonica e Coro di Roma della Radiotelevisione Italiana diretti da Nino San-zogno - Maesiro del Coro Nino Antonellini

- Sonata di Schubert a di Liszt

Franz Schubert

Sonnto in la minore op. postumo per arpeggione pianoforte

Ailegro moderalo - Adagio -Rondo (Allegreito) Enrico Mainardi, violoncello; Guido Borciani, pianoforte Franz Liszt

Sonntn in si minore per pianoforte

noiorie Lento assai - Allegro energico - Reclitativo - Andante soste-nuto - Allegro energico -Stretto quasi presto - Prestis-simo - Andanie sostenuto -Allegro moderaio - Lento as-sai

Pianista Tamas Vāsāry

11.55 Compositori giapponasi Yoritsuné Matsudaira Sa-Mni per orchestra da camera

mera Orchastra «Alessandro Scar-laiti» di Napoli della Radio-televisione Italiana diretta da Michael Gielen

Akiro Miyoshi Sonata per violino e piano-

Arrigo Pelliccia, violino; Nelly Affricano, pianoforte Toshiro Msyuzumi Tre Pezzi per planoforte preparato e archi

Prologo - Interiudio - Finale Solista Gennaro D'Onofrio Orchestra «Alessandro Scar-latti» di Napoli della Radio-televisione lisilana direita da Hiroyuki lwaki Mandala-Symphonie

Orchestra Sinfonica della Ra-dlo Giapponese «N.H.K.» di-reita da Hiroyuki Iwaki

13- Un'ora con Ludwig van Beethovan Sinfonia n. 9 in re minore

op. 125 per soil, coro e or-chestra Allegro ma non troppo, un poco maestoso Molio vivace Adaglo molto e cantablle

Adagio moito e cantaoue - Finale Asse Nordmo Loevberg, soprano; Christa Eudwig, mezzosoprano; Waldemar Kmenti, terosoprano; Waldemar Kmenti, terosoprano; Waldemar Kmenti, terosoprano; Waldemar Correbetta e Coro Pbilharmonia di Londra diretti da Oito Klemperer - Maestro del Coro Wilhelm Pitz

14,10 Recital dal Quartetto Borodin

Franz Joseph Haydn Quartetto in re moggiore op. 64 n. 5 . Delle ollodole > Allegro moderato . Adaglo can tablie . Minuetto . Allegretto . Vivace

Peter Ilijch Ciaikowsky Quartetto in fo maggiore

# APRILE

Dimitri Sciostakovic

Dimitri Sciostakovic Quortetto n. 3 in fo mag-giore op. 73 Allegretto - Moderato con mo-to - Allegro non troppo - Ada-gio - Moderato Esecutori: Rostislav Duhinskij - Jarostav Aleksandrov. violi-

e Jarosiav Aleksandrov, violi-ni; Dimitrij Scebalin, viola; Valentin Berlinskij, violoncelio

#### 15.40 Serenata

Wolfgang Amadeua Mozart Serenata in do minore K. 388 per atrumenti a fiato Allegro - Andante - Minnetto (in canone) - Allegro Compleaso di sirumenti a fiato dell'Orchestra Sinfonica di

Coffredo Petrassi Serenata per 5 strumenti Meloa Ensemble di Londra di-retto da Daniele Paris

Juan Orrego Salas Serenata concertante op. 40 Piacevole - Leggero - Semplice - Allegro Orchestra Sinfonica di Louis-ville diretta da Robert Whitney

16,40 Bedrich Smatana 3 Improvvisi

In mi bemolle minora - in si minore - In la bemolle maggiore Pianista Vera Rejkovà

## **TERZO**

- IL VERDE PARADISO DEGLI AMORI INFANTILI Programma a cura di Atti-

Prendono parte alla trasmis-

sione:
Roberto Bertea, Riccardo Cucciolla, Nino Dal Fabbro, Corrado Gaipa, Massimo Giuliani,
Rossella Izzo, Serenella Spaziani, Piero Tiberi Regia di Gastone Da Vane-

Franz Schubart
Trio in mi bemolle maggiore
op. 100, per pianoforte, violino e violoncello 18

Allegro - Andante con moto - Scherzo - Allegro moderato

rato
Trio Ungherese
Georges Solchany, pianoforle: Arpad Gerecz, violino,
Vilmoa Palotai, violonocelta
(Registrazione effettuata 18
aettembra dalla R.T. r. ai «Featival di Besançon 1962»)

18,40 Tecnica a archeologia III - Ricerca orcheologico e tecnico moderna in Sicilia e in Etruria

a cura di Paolo Enrico Arias - Jean Françaix

Petit quatuor per aaxofoni Goguenardise - Cantilène -Serenade comique Quartetto di saxofoni Mula di Parigi

Concertino per pianoforte e piccola orchestra Presto - Lento - Allegretto -Rondò

Orchestra « Alessandro Scar-latti » di Napali della Radio-televizione Italiana diretta da Franco Caracciolo

#### 19,15 La Rassegna

Teotro a cura di Renzo Tian a cura di Mellor I lan Mistico o ascrilego l'enigma-tico ladro di Diego Fabbrt? - Il Teatro epico quindici an-ni dopo - Il «recitai» aspira a diventare apettacolo

19.30 \* Concarto di ogni sera Nicolaj Rimsky - Korsakov (1844-1908): Dall'opera - Not-te di maggio -: ouverture Orchestra del Concerti La-moureux di Parigi diretta da Igor Markevich

Maurice Ravel (1875-1937): Concerto in sol maggiore per pianoforte e orchestra Allegramente - Adagio assai - Presto

Solista Arturo Benedetti Mi-chelangeli

Orcbestra Philharmonia di Londra diretta da Ettore Gracis

Karl Amadeus Hartmann (1905): Sinfonia n. 6 (1953) Karl Adagio - Andante - Appas-sionato - Agitato - Largamen-te - Allegro moderato - Con fuoco - Adagio Orchestra Sinfonica RIAS di Berlino diretta da Feranc Friczay

#### 20,30 Rivista dalla riviste

20.40 Richard Strauss Concerto per oboe e piccola orchestra

orchestra Solista Lothar Faber Orchestra Sinfonica di Milano della Radiotelevisione Italia-na diretta da Marto Rossi

— li Giornale del Terzo Note e corrispondenze sui fatti del giorno

21,20 il teatro musicale nel Medioevo

a cura di Raffaele Monterosso II - Il manoscritto Fleury

21,55 Winston Churchili

cura di Aldo Garosci Illtima trasmissione

22.35 Samuel Barber Musico d'estate, per quin-tetto a fiati

Susan Morris, flauto; Wil-liam Webster, oboe; Edward Marks, clarinetto; Sue Wil-lougby, fogotto; William Capp,

(Registrazione effettuata il 4 luglio 1962 dal Teatro Calo Mel'sso in Spoleto in occa-sione del « Quinto Festival dei Due Mondi»)

22,45 Orsa Minora

GLI ALBERI E LA CITTA' Atto unico di Sandro Bajini Carlo Maria Franco Graziosi Leonida Roberto Herlitzka Lupo Lino Troisi Topo Gianni Bortolotto Leonida Roberto Heritzka
Lupo Gianni Bortolotto
La ragazza verde

Ti viandante
Augusto Mastruntoni
Regla di Francesco Dama

Articolo o pagina 22

N.B. Tutti i programmi radio-fonici preceduti da un asterisco (°) sono effettuati in edizioni fonografiche.

Le indicazioni in corsivo tra parentesi si riferiscono a co-municati commerciali.

## **NOTTURNO**

Dalle ors 22,50 alle 6,30: Programmi musicali s notiriari framessi da Roma 2 su kc/s. 345 pari an. 355 e dalle stazioni di Cottonissetta O.C. su kc/s. 3660 pari am. 49,50 e su kc/s. 3515 pari am. 31,53.

m. 31,53.
22,50 Panoramica musicale
23,45 Concerto di mezzanotte
0,36 Il golfo incantato 1,06 Successi di oggi successi di domani
1,36 Personaggi ed interpreti
lirici 2,06 Cavalcata della can
zone 2,36 Incontri musicali irici - 2,06 Candata della cone - 2,36 Incontri musicali - 3,06 Musiche per balletto - 3,36 Voci chitarre e rtimi - 4,06 Can. tiamo insieme - 4,36 Musica per tutte le ore - 5,06 Fogli d'album - 5,36 I grandi successi americani - 6,06 Musica per il nuovo glorno.

Tra un programma e l'aitro vengono trasmessi notiziari in italiano, inglese, francese e te-

#### RADIO VATICANA

19 Concerto Pasquale: La Creaziona e di Haydn, Oratorto per soll, coro e orchestra nella direzione di Igor Markevitch, soprano Irmgard Seefried, tenore Richard Holm, basso Kim Borg, coro della Cattedrale di S. Edvige, Orchestra Filarmonica di Berlino. 21 Santo Rosario.

# SI! PROVATELA! QUESTA È LA LAMA CHE IL VISO NON SENTE



## Con la Gillette Blu-Extra la rasatura è gioia!

Dovete proverla per crederci. Vi sembrerà che non esista la lama nel rasolo. È come una carezza, una lieve, sllenziosa carezza, che sllore il vostro viso per une rasatura senza confronti. Provete Gillette Blu-Extre e avrete la gioia di una rasature pulita e perfette. quelunque sia la durezza della vostra barba e la delicatezza delle vostra pelle.

ATTENZIONE! Chiedete la Extra, Gillette Blu-Extra - 5 lame: 150 llre.

**Gillette** 

BLU-EXTRA



le 6 CANZONI PRIME CLASSIFICATE AL 5º ZECCHINO D'ORO

nell'interpretazione dei piccoli canterini della TV

Il più bel regalo di Pasqua

per i vostri bambini

Non lo faccio più
i tre corsari
La zanzara
Panà ritori

Papà ritorna bambino Il pescatore di stelle In punta di piedi

Il disco microsolco 33 girl 17 cm.

a L. 1000

Scrivete una cartolina postale col vostro nome cognome ed Indirizzo a:

DISCHI 5º ZECCHINO D'ORO
Via Ripamonti 7 - Milano

Riceverete il disco a casa vostra e pagherete il postino alla consegna del pacco.



# TV

# V MARTEDÌ



## NAZIONALE

#### Telescuola

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana presentano

SCUOLA MEDIA UNIFI-

Prima classe

8,55-9,20 Motematico Prof.ssa Liliana Artusi Chini

9,45-10,10 Geografia Prof. Claudio Degasperi

11-11,25 Educazione Artistica Prof. Franco Bagni

11,50-12,15 Religione
Fratel Anselmo FSC
Allestimento televisivo di
Kicca Mauri Cerrato

Seconda classe

8,30-8,55 Geografia
Prof.ssa Maria Bonzano
Strona

9,20-9,45 Francese Prof. Enrico Arcainl

10,10-10,35 Italiano Prof.ssa Fausta Monelli

10,35-11 Religione Fratei Anselmo FSC

11,25-11,50 Inglese Prof. Antonio Amato

12,15-12,40 Applicazioni Tecniche Prof. Giorgio Luna Allestimento televisivo di Gigliola Rosmino

AVVIAMENTO PROFESSIO-NALE

a tipo Industriale ed Agra-

15 - Terza classe

Osservazioni Scientifiche Prof. Giorgio Graziosi Tecnologia Ing. Amerigo Mei Materie Tecniche Agrorie Prof. Fausto Leonori

16,15-17,05 LA NUOVA SCUOLA MEDIA

Corso di aggiornamento per gli insegnanti Prof. Renzo Canestrari dell'Università di Bologna La psicologia del preadolescente dagli 11 ai 14 onni

e Prof. Aldo Visalberghi dell'Università di Roma Il problema della valutazione delle ottitudini e del rendimento scolastico

## La TV dei ragazzi

17,30 POMERIGGIO AL CIRCO PALMIRI-BENNEWEIS Presenta Vittorio Salvetti Ripresa televisiva di Enzo Convalli

#### Ritorno a casa

18.30 Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana presentano

NON E' MAI TROPPO TAROI

Secondo corso di istruzione popolare Ins. Oreste Gasperini

19-

#### TELEGIORNALE

della sera · I edizione

GONG (Calze Rede - Milkana)

19,15 LE TRE ARTI

Rassegna di plitura, scultura e architettura Presenta Maria Paola Maino

19.50 CHI E' GESU?

20.15 TELEGIORNALE SPORT

#### Ribalta accesa

20,25 SEGNALE ORARIO

(Stock 84 - Colgate - Locatelli - Dixan)
PREVISIONI OEL TEMPO

20,30

#### TELEGIORNALE

della sera - II edizione

ARCOBALENO

(Crema do barba Tricofilina - Maggiora - Yoga Massalombarda - Monda Knorr - Manetti & Roberts - Esso)

#### 20.55 CAROSELLO

(1) Algida - (2) Omo - (3) Olio Bertolli - (4) Vidal Profumi

I cortometraggi sono stati realizzati da: 1) Film-Iris - 2) Film-Iris - 3) Studio K - 4) Unionfilm

#### 21,05 TRIBUNA ELETTORALE

22.05 UN COLPO OI FOR-TUNA Racconto sceneggiato - Regla di Roy Del Ruth

gla di Roy Del Ruth
Prod.: Warner Bros
Int.: Jacques Sernas, Charile Ruggles, Gloria Talbott

22.55 CONCERTO SINFONICO diretto da Lovro von Matacio

Presentazione di Massimo Mila

Johannes Brahms: Sinjonia n. I in do minore op. 68: e) Un poco asstenuto - Allegro, b) Andante sostenuto, c) Un poco allegretto e grazioso, d) Adagio - Allegro non troppo, ma con brio Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana Ripresa televisiva di Elisa Quattrocolo

22 50

#### TELEGIORNALE

della notte

# Un racconto sceneggiato

# Un colpo di fortuna

nazionale: ore 22,05

Gli appassionati di fantasclenza aumentano di giorno in giorno. Lettori, un tempo fanatici di gialli, divorano adeso i romanzi fantascientifiche, nelia maggior parte del casi, sono ricchi di sorprese. Se l'intreccio di un giallo è, in fondo, abbastanza limitato, quasi infinite sono le «trovate» di un film o di un libro di fantasclenza. Macchine pensati, ultracorpi, invasioni terrificanti, spostamenti attraverso lo spazio e il tempo sono profusi in grande quantità dagli autori del nuovo genere. Ma lo sceneggiatore James Gunn e il regista Roy Dei Ruth, nel loro telefini Un colpo di fortuno (che si potrebbe definire «una commediola fantascientifica»), hanno introdotto soitanto «un tipo di un altro mondo»: il pacifico signor B. O. Boyne.

tinue lamentele, egli sembra un vecchietto innocuo. In fondo, lo è. Degli uomini d'oggi, ha anche i difetti: è irrimediabilmente distratto. Un giorno, li signor Boyne dimentica, sul banco di un rivenditore di libri, un almanacco, che viene comperato da un bravo ragazzo polacco, immigrato da poco in America. Johnny Vlakoz, tale è il nome del giovanotto, ha seri propositi per li futuro. Per crearsi una buona posizione sociale, compera molti libri e li iegge con profitto. Quando non capisce qualche frase, si fa silutare da una bella americanina, Mauren. La ragazza, che non sopporta l'idea di aposare un uomo di modeste risorse finanziarie, aliorché si accorge di provare un'eccessiva simpatia per Johnny, decide di allontanarlo bruscamente da sé. «Farali o scaricatore o il portiere per tutto il resto della vita», sil dice.

Ma l'America è, per Johnny, la terra dei miracoli. Sfogliando l'almanacco perduto dal signor Boyne, scopre che ha la data del 1997 e riporta in bel'ordine i principali avvenimenti mondiali accaduti durante il nostro secolo. Il giovanotto ai rende conto d'essere fortunato sul serio, perché ora sa le cose che avverranno nel futuro. Per provarlo a se stesso, incarica li fratello di Maureen, Red, di fare una puntata a suo nome su Potosi, un cavallo di nessun valore. La corsa è per di più truccata. Ma, con enorme meraviglia di Red ed ell'allibratore Arnie. li

# 16 APRILE



brocco, dato per vincente dal libro, vince la corsa. L'al-manacco del algnor Boyne, che sta cercando inutilmente di rientrarne in possesso, è dav-vero magiro.

nza sapere nuila dell'uomo deil'altro mondo e del suo prezioso libro, il losco Arnie ricor-re ad ogni mezzo, pur di sco-prire il «segreto» del polac-co. Ma, il ragazzo, dopo aver nascosto il prezioso volume in una galleria d'arte, si sbaraz-za di lul e racronta la sua sor-prendente avventura a Mau-

reen, promettendole un'esisten. reen, promettendole un'esistenza estremamente aglata. La ra-gazza è pluttosto scettica: « Non ci crederel nemmeno ae vedes-si ll signor Boyne entrare da quel muro! ». Quasi evocato daile parole, sbuca dal muro proprio l'uomo dei 1997. In una sela cara. 1 film di fantecciany. sola cosa, i film di fantascienza assomigliano a quelli gialli: nell'obbligo che impongono, agil spettatori che li banno graditi, di non raccontare a nessuno «rome vanno a fi-

p. p.



## SECONDO

10,30-11,55 Per la sola zona di Milano in occasiona della XLi Fiera Campionaria internazione PROGRAMMA CINEMATO GRAFICO

#### 21.05 SEGNALE ORARIO TELEGIORNALE

21,15 BALLATA DELL'UOMO CATTIVO

Racconto sceneggiato - Re-gla di Jerry Hopper Distr.; Desilu Int.: Jane Russeil, Lili Tra-

vers, Steve Forrest 22.05 INTERMEZZO

(Società del Plasmon - Trim - Sugòro Althea - Bianco Sarti)

22.10 SERVIZIO SPECIALE Tredici milioni di donna a cura di Ilio De Glorgis a Plera Rolandi

- ALLE SOGLIE DELLA SCIENZA

Cha cos'è la chimica I petroli Prof. Lulgi Canonica del-i'Università di Milano 23,15 Notta sport

Un telefilm con Jane Russell diretto da Jerry Hopper

# Ballata dell'uomo cattivo



Jane Russell principale interprete del film di questa sera

secondo: ore 21,15

La hruna Jane Russell è una delle poche eroina delle storie western ron una personalità veramente « forte ». Da Il mio corpo ti scalderà, il film del corpo fi scalderà, il film del suo clamorso seordio, è sem pre apparsa aicura ed aggressiva. Neppure nel telefilm Ballata dell'uomo cottivo, diretto da Jerry Hopper e prodotto dalla Desilu, smentisce la sua fama. Nelle vesti dell'intrepida Lilli, el'usignolo del Sude, riduce a mai partito i più incalliti fuorilegge. Questa la vicenda: le sorelle Travers sono le maggiori attrazioni di una compagnia di rivi-

ravers sono le maggiori attrazioni di una compagnia di riviste, che si ferma nei principali paesi del vecchio West. Lill, energica ed impulsiva, sa tenere a bada chiunque col suo linguaggio scanzonato, mentre la docile e romantica Amy ha creduto al primo venuto, a Danny Cash. Il giovanotto sembra, però, corrispondere all'affetto della ballerina. E, pur di vederla, rischia d'essere continuamente arrestato o, addiritura uciso. Sul suo capo pende, infatti, una taglia e l'accusa d'aver assaltio una banca e ucciso un uomo. Chris, un tipo pronto a sacrificare ogni

cosa per il denaro, dà la cac-cia a Danny. Sicuro di « pe-scario » in qualcuna deile città, neile quali la rompagnia si fermerà durante la tournée,

neile qualit la rompagnia si fermerà durante la tournée, egii si fa assumere rome conducente da Barnaby, direttore del complesso artistico. Neila zona, circolano a pieda libero numerosi indiani a banditi, che possono dar noia alle carovane di passaggio. Un accompagnatore, audace e coraggioso, è quanto di meglio si possa desiderare. Ma Lilinon è dello stesso parere. Sveglia com'è, non perde molto tempo a scoprire le vere intensioni della « guida », più che mai decisa a impadronirsi del presunto svaligiatore di banche, vivo o morto. Giocando d'astuzia e di forza, l'usignolo del Sud sventa i piani di Chria. Se, finora, aveva ostacolato la fuga in nocente quest'ultimo, adesso di alla roppia il sospirato consenso. Ma, come sveleranto le ultime sequenze di Ballata dell'uomo cottivo, l'ostinata « caccia all'uomo di Chris nonera, in fondo, dei tutto sbagliata.





MOSTRA MOBILE ETERNE IMEA CARRARA, Vesto assortimento, Visitate, Amerie enche festivii. Consegna ovunque aralis. Sconti premio exeando anche a rein, Concorso secua visegio nell ecculrenti. Chiedete catalogo a colori RC/Isinviando L. 200 in francobolli, ella

MOSTRA DEI MOBILI ETERNI IMEA - CARRARA

non si può resistere nessuno può resistere



L. 100

cornetto Algida

la sua cialda croccante e biscottata è tutta piena di gelato

di panna cosparso di granella di mandorle e nocciole



questa sera in CAROSELLO



# RADIO MARTEDÌ 16

## **NAZIONALE**

6.30 Bollettino del tempo sui 15,15 La renda delle arti mari italiani

6.35 Corso di lingua inglese, a cura di A. Powell 7 Segnale orario - Giernela

radio - Previsioni del tem-po - Almanecco - Musiche del mattino

7.55 (Motto) E nacque una canzone

8 - Segnale orario - Giornale radio Sui giornoli di stomane, rassegna della stampa ita-ilana in collaborazione con l'A.N.S.A.

Previsioni del tempo - Bol-lettino meteorologico

8.20 (Polmoline) Il nostro buangiorne

8,30 Flore musicals

8.45 (Tuba) Fooll d'album

Fogil d'album
Tarragò: Preludio in sol minore (Chitorrista Renata Tarragò); Dvorak: Denza slava
op. 46 n. 2 (Violinista IsaacStern); Liszt: Perafrasi da
concerio sul «Rigoletto » di
Verdi (Pianista Tamas Va-

9.05 (Knorr) I classici delle musica leg-

9,25 (Invernizzi) Interradie

9.50 (Confezioni Facis Ju-Antologia eperistica

10,30 La Radio per le Scuole (per il II ciclo delle Elementari)

Le colombe pasquali, rac-conto sceneggiato di Glu-seppina Mortola

septina mortota Sentinelle della lingua ita-liana, s cura di Anna Marla Romagnoli con il Coro di voci bianche diretto da Renata Cortigiloni 11 - Vetrinatte

di « Canzoni per l'Europa »

Strapaese
Anonimo. 1) Hot mocking bird; 2) Frèra Jacques; Scott:
Nou is tha hour; PalomhaMatiozzi: Tira a rezza che
vene; Barimar: Com'è ballo

11.15 (Tide) Dua temi per canzoni 11.30 \* II concarte

1.30 "Il concarte
Chahrier: Mercia giolose (Orchestra de fa Suisse Romande
diretta da Ernest Ansermet);
Glazunov: La stagioni: Ballatto op. 67: a) Inverno, h) Primavera, c) Estata, d) Autunno
(Orchestra della Società del
Concerti del Concerti della Concerti della Società del
Concerti et da Albert Walfi)

12.15 Arlecchine Negli interv. com. commerciali

12,55 (Vecchia Romagna Bu-

Chi vuel esser lieto... 13 Segnale orario - Giornele radio - Previs. del tempo

13.15 (Monetti e Roberts) Carillon

Zlo-Zag 13,25-14 (Dentifricio Signal) CORIANDOLI

CORIANDOLI
14-14,55 Trasmissioni regionali
14 e Caracttini ragionali per:
Emilia - Romagna, Campania,
Puglia, Sicilia, Plemonta
14,25 e Garnattino regionale »
per la Basilicata
14,40 Nottiarito per gli italiani
dei Mediterraneo (Bari 1. Caltamissettia 1)

14.55 Bollettino del tempo sui

Segnale orario Giornale radio - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico

Rassegna delle arti figura-tive presentata da Emilio Pozzi e Rolando Renzoni

15.30 (Durium) Un quarte d'ara di novità

15.45 Arie di casa nostra Canti e danze del popolo

-. Programma per I ragazzi GII amici del martedi Settimanale a cura di Anna Maria Romagnoll e Oreste

Gasperini Regla di Anna Maria Ro-magnoli

16.30 Cerriera dal disce: mu-sica da camara a cura di Riccardo Allorto

17 — Segnale orario - Gior-nala radia Le opinioni degli altri, rassegna delia stompo estera

17,25 Dalla Sala del Conserva torio S. Pietro a Majella Stagiona sinfenica pubblica dalla Radiotelavisiena Italiena e dall'Associazinna Ales-sandre Scarlatti di Napoli CONCERTO SINFONICO

diretto da ELIO BONCOM-PAGNI con la partecipazione del t

nore Patre Munteanu e del pianista Eugena Istomin

planista Eugene istomini Geminiani (rev. Robert Hen-ried): Concerto grosso in re-minore op. 3 n. 4: a) Largo e staccato, h) Allegro, c) Vi-vace; Bach: Contata n. 189 « Meine seele rühmt und preist s; Muzart: Te Deum, per coro a 4 vod e archi Beethoven: Concerto n. 4 in Beetnoven: Concerto 11. 4 in sol maggiore op. 58, per pia-noforie e orahestra: a) Alle-gro moderato, h) Andanta con moto, c) Rondo (vivace) Maestro del Coro Gennaro D'Onofrio

Orchestra Alessandro Scar-latti di Napoli della Radiotelevisione Italiana e Coro dell'Associezione Alessandro Scarlatti di Napoli

Neil'intarvallo: (ore 17.55 circa)

Ballosguardo

Incontri e scontri con gli scrittori Libero Bigiaretti, a cura di Pietro Cimatti e Luigi Silori

19.10 La voce del laveratori 19,30 \* Motivi in glastra

Negli interv. com. commerciali

19.53 (Antonetto) Una canzone al giorno

Segnale orario - Giornala radio - Radiosport

20,20 (Ditta Ruggero Benelli) Applausi a...

20,25 Fantasia Immegini della musica leg-

gera 21,05 TRIBUNA ELETTO-

indi (ore 22.05 circa): Cencerto del violinista Ye-hudi Menuhin a dalla piani-sta Haphzibah Menuhin

sta Haphzibah Menuhin Franck: Sonato in la mag-giore: a) Allegro molto mo-derato, b) Allegro, c) Rec-tativo - Fantasia, d) Allegres-to masso; Schubert: Fantasia in do maggiore op. 159 m ao maggara op. 155
(Ragistraxinne effettuata II
3 febbraio 1963 dai Taatro
Eliseo in Roma duranta II
cencerto eseguito per l'Accademia Filarmonica Romana)

— Segnale orario - Giernala radio - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di domani - Buonanotte

## **SECONDO**

7,45 Musica a divagezioni turisticha

- "Musiche del mattine 8.30 Segnale orario - Netizia del Giornale radio

8,35 (Palmalive) Canta Maria Paris

8.50 (Cero Grey) Une strumente el giorno - (Supertrim)

Pantagramma Italiano 9.15 (Amaro Medicinale Giu-liani)

Ritmo-fantasia

9,30 Segnale orario - Notizia dal Giornala radio

9,35 (Omo) CHE SERVE QUESTA A CHE MUSICA

Un programma di Panlini e Silvastri Presentano Antenella Steni

Slivio Nete Gazzettino dell'oppetito

10,30 Segnaie orarin - Netizia del Giornala redio 10,35 (Coco-Coia)

Par voci a nrchestre (Franck Alimentare Italiana)

Bunnumere in musica 11,30 Segnale orario - Nutizia dal Giornala radio

11,35 (Dentifricio Signal) Trucchi a centrotrucchi

11.40 (Miro Lanza) il portacanzeni

12-12.20 (Doppio Brodo Star) Oggi in musica

12,20-13 Trasmissioni regionali rasmussioni regionali 12,20 « Gazzattini regionali » per: Val d'Aosta, Umbria, Mar-che, Campania e per alcune 200e del Piemonta e della Lomhardis

Lombardis
12,30 « Cazzettini regionali »
per Veneto e Liguria (Per ie
città di Cenova e Venezia la
trasmissione viene effettuata
rispettivamente con Genova 3
e Venezia 3)
12,40 «Cazzetti» 12,40 «Gazzettin] ragionali » per: Piemonte, Lombardia, To. scana, Lazio, Ahruzzi e Moli-se, Caisbria

- Il Signere dalla 13 pre-12 senta:

Traguardo 15' (G. R. Pezziol)

Music bar 20' (Lesso Galbani)

La collana delle sette perle (Dentifricio Colgote) Fonolampo: dizionari etto del successi

13,30 Segnale orario - Gior-nale radio - Media delle valute

(Simmenthal)

La chiave del successo (Tide)

Il disco del glorno 55' Storia minima

14 - Voci alla ribalta Negli interv. com. co

14.30 Segnele orario - Glor-nela radio - Listino Borsa di Milano

14,45 (Soc. Saar)

15 - \* Glochi d'archi

15.30 Segnale orario - Notizia

15.35 \* Cencerte in minietura Interpreti di leri e di oggl: Cesare Slepi

Cesare Slepl
Mozari: Le nozze di Figoro:
e Non più andraia (Orahestra
Filarmonica di Vienna diretta
da Erich Kleiber); Vardi: Nobeseco: Tu sul Jahnro dei veg.
e Di sposo, di padra » (Orahestra
deil'Accademia di S. Cecilia diretta da Alberto Enda); Rossinii: Il borbiere di Sivigida: e La calunnia » (Orahestra Stabile dei Maggio Musistra Stabile dei Maggio Musi-

cale Florentino diretta da Alberto Erede); Puccini: La Bohème: «Vecchica zimarra» (Orchestra dell'Accademta di S. Cecilia diretta da Tullio Se-rafin)

16 - Rapsodia

Armoniosamente

Tre per due

Le orchestre meraviglia

16,30 Segnale orario - Natizia dal Giernala radio

16,35 Placciono al giovani

16,50 Fenta viva Canti popolari Italiani

17 - Scherma paneramico Coiloqui con la Decima Musa, fedelmente trascritti da Mino Doletti

17,30 Segnale orario - Netizia dal Giornala radie

17.35 NON TUTTO MA DI Piccola enciclopedia popo-

17,45 Da Lugn (Ravenna) la Radiosquadra presenta IL VOSTRO JUKE-BOX Programma realizzato con la collaborazione del pub-blico e presentato da Bappe Brevegliari

18,30 Segnale orario - Nutizia dal Giurnala radio

18.35 CLASSE UNICA

Casera Barteralli - Perché l'uomo si ommalo? Le infezioni da spirochete e pro-

Articolo a pagino 16

18,50 ° l vestri praferili Negli interv. com. comme 19,30 Segnale orario - Re-

19,50 Vetrinatta di « Canzoni per l'Europa »

Antelegia leggara Al termine: Zlo-Zag

20,30 Segnale orario - Natizia dal Giernala radio

20,35 (Bio Dop) Mika Bongierne presanta TUTTI IN GARA

Gioco musicale a premi Orchestra diretta da Riccarde Vantallini Realizzazione di Adolfo Pe-

21,30 Segnale orario - Natizia dal Giernala radie

21,35 Uno, nessuna, cantamila 21,45 (Comomilla Sogni d'oro) \* Musica nella sera con le orchestre dirette da Gianni Fallabrino e Iller

Pattacini 22,10 L'angain del jazz

Il jazz tradizionale

22.30-22.45 Segnale orario -Natizie dal Giernala radie -

## RETE TRE

(Stazioni a M.F. del Terzo Progromma. Dopo le 17,30 onche stazioni o onda media). 9.30 Antelogia musicala

« Ottocento Italiano » Glusappe Verdi Lo Bottaglia di Legnano: Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta da Igor Markevitch Gaetano Donizetti Lucio di Lammermoor: • Regnava nel silenzio:
Joan Setherland a Nadine
Saeteraea, soprani
Orchestra dai Concerti del
Conservatorio di Parigi diretta da Nallo Santi

Gioacchino Rossini Sonota o quottro n. 1 in sol maggiore Moderato - Andantino - Allegro Cruppo Strumentale da Ca-mera della Radiotelevisiona

mera Italiana Vincenzo Bellini Il Piroto: « Col sorriso d'In-

nocenza • Soprano Maria Calias Orchestra e Coro Philharmo-nia di Londra diretti da Ni-cola Rescigno Niccolò Paganini

Le Streghe, Introduzione e tema con variazioni Salvatoro Accardo, violino; Antonio Beltrami, pianoforte Giuaeppe Verdi

Il Trovotore: . Ah! sì, ben mlo mio -Tenore Franco Corelli Orchestra Sinfonica a Coro della Radiotelevisione Italiana diratti da Arturo Basile

Luigi Cherubini Due Sonate per corno e piccola orchestra Sollata Domenico Ceccarosat Orchestra Sinfonica di Torno della Radiotalevisione Ttallana diratta da Ariuro Basile

Giuseppe Martucci Lo Canzone dei ricordi Al folto bosco - Cantava il ruscello - Sul mar la navi-cella Renata Tehaldi, soprono; Giorgio Favaretto, pionoforte

Gioacchino Rossini (revis. di Aifredo Casella) Variazioni per clarinetto e piccola orchestra

piccula OFCHESTA Solista Giovanni Sisilio Orchestra «A. Scarlatti» di Napoli della Radiotelevisione Italiana diretta da Ferruccio Scaglia

Vincenzo Bellini Norma: Sediziose voci, voci di guerra Soprano Joan Sutherland Orchestra e Coro dei Coveni Garden di Londra diratti da Francesco Molinari Pradelli

Giuseppe Verdl Don Carlos: Balio deila Re-

gina Orchestra Sinfonica di Boma della Radiotelevisione Italiana diretta da Ferruccio Scaglia Gaetano Donizetti

dactano Fontzetti

di Dirti oddio», aria per voce, corno e pianoforte
Joianda Colizza, soprano; Domenico Ceccarossi, corno; Ermelinda Magnetti, pianoforte Gluseppe Martucci

Tavontella op. 44 Pianista Maria Elisa Tozzi Arrigo Bolto Mefistofele: « Ave, Signor » Basso Ceaare Siepi Orchestra e Coro dell'Acce-demia di S. Cecilia diretta da Tullio Serafin

Alfredo Catalani Loreley: Danza delle On-

Orchestra Sinfonica della NBC dirotta da Arturo Toscanini Amilcare Ponchielli Lo Gioconda: «Cielo e mar» Tenore Gluseppe Di Stefane Orchesira e Coro dell'Acca-damia di S. Cecilis diretti da Fernando Pravitali

Gioacchino Rossini Guglielmo Tell: Balletto atto III Orchestra Flarmonica di Lon dra diretta da Jean Martinos

12.30 Musica da camara 13.30 Un'era can Ludwig van Beethovan

Deciniovan
Leonoro n. 2, ouveriure
op. 72 a)
Orchestra Sinfonica di Roma
della Radiotelevisione Italiana
diretta da Lorin Massel Conto elegiaco op. 118 per coro e orchestra d'archi Orchestra Sinfonica a Coro di Roma della Radiotalavisio-ne Italiana diretti da Vitto-rio Cei - Maastro dal Coro Nino Antonellini

Sinfonia n. 7 in la mag-giore op. 92 Orchestre Sinfonice di Tori-no della Radiotelevisione Ita-liana diretta da Sergiu Cell-bidache

14,30 Recital dai pianiste Waltar Glesaking Johann Sebastian Bach Portito n. 6 in mi minore de « Clavierübung », Vol. II Wolfgang Amadeus Mozart minore

Fontasia in do K. 475 Robert Schumenn Kreisleriana, op. 16 Claude Debussy 12 Preludi - Libro I

12 Preludi - Libro I
Danseuses de Delpbes - Volles - Le vent dens la plaine
Les sons et les parfums
tourneot dans l'air du soir
- Les collines d'Anacapri Des pas sur ls oeige - Ce
qu'a vu le vent d'ouest La fille aux cheveux de lin
- La sérânde interrompue La cathédrale engloutie - La
danse de Puck - Minstrels
Maurice Ravel
Garnord de lo nuit 3 poemi

Gaspord de lo nuit: 3 poemi Ondine - Le Gibet - Scarbo

16,30 Poemi sinfonici Frenz Liszt

Tasso: Lomento e Trionfo (de un poema di George Gordon Byron) Orchestra Philharmonia di Londra diretta da Constantin Silvestri

Camille Saint-Saens Donse macabre, poema sin-fonico op. 40

Orchestra Filarmonica di New York diretta de Dimitri New Your Mitropoulos 16.55 Piccoli complessi

Georg Phllipp Telemann Quintetto in sol maggiore per flauto, oboe, violino, fagotto e cievicembeio Ensemble Baroque de Paris Franz Danzi Quintetto in mi minore op. 67 per fleuto, oboe, clarinetto, fagotto e corno Quintetto a fiati Francese

17.30 Place da l'Etolla Istantanee daile Francia

17,45 Vite musicala dei Nuove mende

G — Corso di lingua inglese, e cura di A. Powell (Replice dal Programma Na-zionale)

## **TERZO**

18,30 L'Indicatore economico 18.40 Penorama delle Idee Selezione di periodici stra-

nieri Henry Purceil Abdelazer (Vendetto del moro) Sulte per orcbestra

d'archi Orchestra « Alessandro Scer-latti » di Napoli della Radio-televisione Italiana diretta da Luigi Colonne

19,15 La Ressegne Musica

Mario Boriolotto: « I casi del-la musica», di Fedele D'A-mico

19,30 " Concerto di ogni sara Wolfgang Amedeus Mozart (1756-1791): Quortetto in si bemolle moggiore K. 458 per

archi « La coccia »
Quarietto Loewenguth di Parigi: Alfred Loewenguth,
Maurice Fueri, violini; Roger
Roche, viola; Pierre Basseux,
violoncello

Claude Debussy (1862-1918): Sonoto in re minore n. 1 per violoncelio e pienoforte

Mstislav Rostropovich, violon-cello; Benjamin Britteo, pia-nojorte

Igor Strawinsky (1882): Suite italienne del balletto « PoGregor Piatigoraky, violon-cello; Lukas Foss, pianoforte

20.30 Rivista dalla riviste 20.40 Paul Hindemith

Nobilissima visione, sulte dal balletto Orchestra Sinfonica di Mile-no della Radiotelevisione Ita-liace diretta da Istvan Ker-tesz

- Il Giornale dal Terzo Note e corrispondenze sui fatti dei giorno

21.20 Johann Sebastian Bach Cantato n. 51 . Jouchzet Gott in ollen Londen . Cantato n. 209 « Non sa che sia dolore .

Luigi Dallapiccole Tre poemi per soprano e or-

Soprano Terese Stich-Randall Orchestra Sinfonica di Ro-ma diretta de Piero Bellugi ma diretta de Fiero Bellogia (Registrazione effettuets il 4 sprile 1963 dal Teatro Ell-seo in Roma durante il con-certo eseguito per l'Accade-mis Filarmonics Romana)

22.15 li grande lottatora Racconto di Ernest Heming-

way Traduzione di Giuseppe Trevicani Lettura

22,45 Orsa Minore

LA MUSICA, OGGI Il concerto solistico nel do-poguerro italiano a cura di Guido Baggiani

Giulio Vlozzi Concerto per quintetto con pianoforte e orchestra

pianoiorite e orcinesira Furioso - Sereno - Rapido Quintetto Chigiano Riccardo Brengola, Mario Benvenuti, violini; Giovanni Leooe, viola; Lino Filippini, violoncello; Sergio Lorenzi, vianoforte pianoforte

pianojorie Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italia-ne diretta da Mario Rossi

N.B. Tutti 1 programmi radio-fonici preceduti da un esterisco (\*) sono effettuati in edizioni (\*) sono effe fonografiche.

Le indicezioni in corsivo tra parentesi si riferiscono e co-municati commerciali.

## NOTTURNO

Dalle ore 22,50 alle 6,30: Programmi musicali e notiriani trasmessi da Roma 2 su kc/a, 6,6 ja alianissetts 0.0. su kc/a, 6,60 pori a m. 31,53 e su kc/a. 9515 pari a m. 31,53 e su kc/a. 9515 pari a m. 31,53

22,50 Invito alla musica 23,45 Concerto di mezzanotte 0,36 Melodie moderne 1,06 Colonna Melodie moderne . 1,06 Cclonna sonore . 1,36 Gill assi delle can-zone . 2,06 Musice strumentale . 2,35 Cenzoni e balli . 3,06 Incan. tesimo musicele . 3,36 Canzoni napoletane . 4,06 Tastlere megi-ca . 4,36 Musica classica . 5,06 Canti di montagne . 5,36 Suc-cassi di tutti i tempi . 6,06 Dol-ce svediare. ce svegliarsi.

Tra un programma e l'altro vengono trasmessi notiziari in italieno, inglese, francese e te-

#### RADIO VATICANA

14,30 Rediegiernals. 15,15 Trasmissioni estere. 19,15 Topic of the week. 19,33 Orizzonti Cristieni: notiziario - Per un future di libertà e di Luigi Gedda - Xilografie: Cenen Missa» di P. Anselmo Aru (Edisa» di P. Anselmo Aru (Edisa») saa» di P. Anselmo Aru (Edizioni Apostolato della Preghiera) - Pensiero della aera. 20,15
Tour du monde missionnaire.
20,45 Heimet und Weltmission.
21 Santo Rosarlo. 21,45 La Paiabra del Papa. 22,30 Rapilca
di Orizzonti Cristiani. ALIA 41° FIERA DI MILANO

pad. 28 - stands 28252 - 28231

la prima lavastoviglie automatica italiana

montata su rotelle



manibelle

lava - sciacqua - risciaqua - asciuga pentole - piatti - posate - bicchieri in vendita nei migliori negozi

SAIMCA - BAIA (NAPOLI)

Vanliate inviarmi sanza alcun impegna ili

Cegnome Vie Città

#### CALZE ELASTICHE

curetive per varici e flebiti su misure a prezzi di fabbrica. Nuoviasimi tipi specieli invisibili yer Signore, extraforti par uomo, riperabili, merbide, non danno nola. ato catalogo-prezzi N. 6 CIFRO - S. MARGHERITA LIGURE



PROVA GRATUITA A COMICILIO GARANZIA 5 ANNI minima mensili antisipa

RICHIEDETECI RICCO E ASSORTITO CATALOGO GRATIS di apparecchi per foto a cinema

eccessori e binocoli prismatici
DITTA BAGNINI ROMA: PIAZZA SPAGNA, 124



# **MERCOLEDÌ 1**



## **NAZIONALE**

#### Telescuola

Il Ministero della Puhhlica Istruzione e la RAI-Radiote-levisione Italiana presentano SCUOLA MEDIA UNIFI-

#### Prima classe

8,55-9,45 Italiano Prof. Lamberto Valli 10,10-10,35 Matematica

Prof.ssa Liliana Artusl Chinl 11-11,25 Inglese

Prof.ssa Enrichetta Perotti 11,50-12,15 Educazione Fisica 30-12,15 Educazione Fisica femminile e maschile Prof.ssa Matilde Trombetta Franzini e Prof. Alberto Mezzetti

#### Seconda classe

8.30-8.55 Matematica Prof.ssa Liliana Ragusa Gilli 9,45-10,10 Latino

Prof. Gino Zennaro 10,35-11 Storia Maria Bonzano Prof.ssa

Strona 11,25-11,50 Osservazioni Scienti-

fiche Prof.ssa Donvina Magagnoli 12,15-12,40 Applicazioni Tecni-

Prof. Glorgio Luna

AVVIAMENTO PROFESSIONALE

a tipo Industriale ed Agra-

15-16,40 Terza ciasse Esercizi di Lavoro e Disegno

Prof. Nicola Dl Macco

Francese Prof.ssa Maria Luisa Khou-ry-Obeid

Italiano Prof.ssa Diana di Sarra Ca-

Economia Domestica Prof.ssa Anna Marino Osservazioni Scientifiche Prof. Giorgio Graziosi

## La TV dei ragazzi

17.30 LA MERAVIGLIOSA AVVENTURA

Film - Regla di Arne Surck-

Prod.: Surckdorff A.G.D.C. Int.: Anders Norborg

### Ritorno a casa

18,30 Il Ministero della Pub-hlica Istruzione e la RAI-Rahlica Istruzione e la R. diotelevisione Italiana presentano NON E' MAI TROPPO

Corso di istruzione popolare per adulti analfabeti Ins. Alberto Manzi

TELEGIORNALE della aera - I edizione

GONG (Star Tea - Manetti & Ro-berts)

19.15 UNA RISPOSTA PER

Colloqui di Alessandro Cu-tolo con i telespettatori 19.30 CONCERTO SINFONICO

diretto da Ferruccio Scaglia Sergel Prokoflev: Il iuogote-nenie Kijė, suite per orche-stra op. 60: a) Nascita di Kijė, b) Romanza, c) Nozze di Kijė, d) Troika, e) Sepoi-tura di Kijė; Peter I. Cialkov-ski: Lo schiaccianoci, suite dai balletto

Orchestra Sinfonica di Ro-ma della Radiotelevisione ma ue. Italiana

Ripresa televisiva dl Walter Mastrangelo

20 15 TELEGIORNALE SPORT

#### Ribalta accesa

20.25 SEGNALE ORARIO

TIC-TAC

(Rogor - Remington Rolt, A. Matic - Montana - Brylcreem) PREVISIONI DEL TEMPO

TELEGIORNALE

della sera - II edizione

**ARCOBALENO** 

(Olà - Olio Topazio - Caffettiera Moka Express - Kalo-derma - Buitoni - BP Italiana)

#### 20.55 CAROSELLO

(1) Formaggi Galbani - (2) Comitato Italiana Cotone -(3) Industria Italiana Birra - (4) Stilla

I cortometraggi sono stati reafizzati da: 1) Recta Film -2) Roberto Gavioli - 3) Recta Film - 4) General Film

#### **ALMANACCO**

di storia, sclenza e varia umanità a cura di Gluseppe Lisi e Giovanni Salvi

Realizzazione di Pier Paolo Ruggerini

22.05 FUORI L'ORCHESTRA V - Alla manlara di Harry Jamas

Orchestra diretta da Piero Umiliani

Presentano Paola Pitagora e Piero Umiliani

Partecipano Franco Cerri, Elena Sediak e Noel Sbel-

Azioni coreografiche di Elena Sedlak Regla di Fernanda Turvanl

22,45 VIAGGIO CON LA GA-LILEO GALILEI Servizio di Italo Orto

TELEGIORNALE

della notte

Per la serie "Almanacco"

# Tazio Nuvolari

nazionale: ore 21,05

Si direbbe che, in quegli anni, i grandi campioni nascessero a coppie, Guerra e Binda, Car-nera e Paulino, Nuvolari e Varzi.

Varzi.
Erano gli anni delle appassionanti, drammatiche rivalità. In questo « gioco degli eroi », il popolare « Nivola » sosteneva il ruolo del cavaliere buono e sfortunato, la cui virti — peraltro — finiva per ottenere, sia pure a duro prezzo, la giusta ricompensa. Il suo ingresso, nel vertiginoso mondo dei bolidi a 4 ruote, era avvenuto nel 1925. Un debutto, naturalmente, drammatico. Nuvolari correva in motocicietta. naturalmente, drammatico. Nuvolari correva in motocleletta,
era ormai un campione affermato, ma fremeva dal desiderio di passare all'automobile.
Mancano pochi giorni al Gran
Premio Motociclistico di Monza: Tazio prova il circuito: vede sfrecciare una P2 dell'Alfa
Romeo, una delle auto da corsa più veloci del momento.
Scende dalla moto, chiede di
provarla. Lo accontentano. In
curva la macchina esce di strada, lo raccolgono sanguinante curva la macchina esce di stra-da, lo raccolgono sanguinante sui reticolati del bordo. Per il Gran Premio Motociclistico, di-cono i medici, niente da fare. Ma lui non pare del tutto con-vinto: telefona a Mantova fa venire il suo medico, un amico. Domenica devo correre a tutti i costi. Sei pazzo!. Pazzo o no, caro dottore, io corro , e si fa fasciare come una mummia, strettamente, nel-la posizione stessa che dovrà nere sulla motocicietta. Le bende tengono insieme come possono le sue costole, e tutto

quel macello di lesioni e di fratture. Lo issano sulla moto come Don Chisclotte sul Ron-zinante. Un fremito corale rag-gela la gente, si bordi del cir-cuito. • Fino a quando regge-rà? • Ad ogni giro, la «sus-pense » aumenta ma lul aumen-pense » aumenta ma lul aumenpense » aumenta ma lui aumenta la velocità, fino alla pazzla. E vince, Il Cavallere Misterioso, l'etermo antagonista
dl questo moderno Don Chisclotte si chiama Achille Varzi.
Lottano al coltello anche quando sono compagni dl scuderia.
Così nelle Mille Miglia del 30, do sono compagni di scuderia. Così nelle Mille Miglia del '30, quando corrono tutti e due per l'Alfa Romeo. All'andata, da Brescia a Roma, arrivano con gli stessi tempi. Il duello si scatena sull'Adriatico: dapprima è Varzi ad avere la meglio. Le partenze delle Mille Miglia sono frazionate: la lotta si conduce sul cronometro. Ma Nuvolari non vuole solitanto battere il suo rivale, che è partito qualche minuto prima di luti: vuole addirittura rimontarlo e superarlo. Scende la notte. Varzi, in testa, nel rettillinei, tiene d'occhio lo specchietto retrovisivo: ma i fari di Tazio stanno buoni buoni, laggiò in fondo. Pol arrivano i fornanti del tratto Bassano-Peltre. I fari del rivale son spariti dallo apecchietto. Aven avuite il solito. rivale son spariti dallo apec-chietto. «Avrà avuto il solito incidente», pensa Varzi. E non forza. Fa molto male psrché d'un tratto, dopo Peschiera, un d'un tratto, dopo Peschiera, un bolide a luci spente gil piomha alle spalle, lo supera d'un fia-to. E' quel diavolo di · Nivola ·, che si è fatto tutti quel « tour-niquées » al buio, per ingannare l'avversario. Vincerà annare l'avversario. che questa volta. Giullo Cesare Castello, uno de-



Tazio Nuvolari

gli studiosi più acuti e profon-di del nostro cinema, è l'autore di un profiio dell'indimentica-bile Nivola che l'alimana-co di questa settimana mette in onda, Quando mi hanno of-ferto di collaborare a questa interessante rubrica, — mi di-ce — forse si saranno stupiti se, anziché una storia dei cl-

nema, ho proposto di fare quel-la di Nuvolari.

E' per un vecchio dehito, ver-so questo Campione, uno dei pochi miti delia mia fanciullezza che abhiano resistito a tutti questi anni... ».

Mario Pogliotti

# Viaggio con la "Galileo Galilei



nazionale: ore 22,45

Nationale: Ore 22,43

A brew distanza di tempo dal varo della turbonave Raffaello, un'altra nave prende il mare. Reca il nome di un altro grande italiano:
Calilico Galllei. Lunga 214 metri, larga quasi 29,
con le sue 27 mila 500 tonnellate di stazza, 24,
apiù grande unità che il Lloyd Triestino abbia
mai posseduto. Con la sua velocità di 273, aboai
ottenuta alle prove è la più veloce nave della
flotta mercanitie italiana. Trasporterà in Australia in soli 15 giorni 1800 persone oltre ai 400
uomini d'equipaggio. Si può dire che la Gallic
costituisce una innovazione assoluta nel concetto tradizionale soprattutto ver aunoto riovarcostitutace una sinovacione associa nei con-cetto tradizionale, soprattutto per quanto riguar-da la classe turistica. Lo dimastrerà il docu-mentario realizzato da Italo Orto che sarà trasmesso sul Programma Nazionale questa sera alle 22,45. Una ventina di ambienti di ritrovo, quattro pi-

scine, televisori sparsi un po' dovunque per la scine, televisori sparsi un po' dovunque per la nave, un cinema-teatro, stabilizzatori antirollia, night ciub, locati di gioco e svago per bambini fanno della Galilel un anave di sogno. I tecnici e le maestranze dei Cantieri Riuniti dell'Adriae, tico che Phanno vista partire con commozione, quasi come genitori che prendono congedo dalla fulla che sa rossa. possono escera fiori

quasi come genitori che prendono congedo dalla figlia che va spota, possono esserne fieri. La carena di linea idrodinamica contituirce una novità assoluta ed è frutto degli studi ed esperienze dell'ingegner Nicolò Costanzi, il sovvertitore del tradicionale in campo marinaro. E' la carena a conferire maggior stabilità e velocità alla Galilei. Quando in normale navigaziane si raggiungono i 50 chilometri orazi sembra di star fermi e con il mare peggiore, il rollio non superrà i tre gradi. Lo hanna confermato le prove di cui il documentario riassume le fasi. Insomma è nata una nave sulla quale il «mal di mare» nan avrà diritto di cittadinanza.

# APRILE

Un film con Red Skelton

# Il ritorno del lupo

secondo: ore 21,15

Diretto nel 1942 da S. Sylvan Simon — uno del tanti artigiani del cinema americano — e presentato in Italia nel dopoguerra col titolo il ritorno del Lupo, questo Whisting in Dirice è raccomandabile a chi voglia trascorrere un paio d'ore in letizia, senza particolari impegni ne compilcazioni Intellettualistiche. Protagonista della vicenda è Willy Banton, un autore di trasmissioni radiofoniche imperniate su un celebre poliziotto, Lupo, abilissimo nel dipanare i più compilcati imbrogli polizieschi. Grazie alla sua fama radiofonica, Banton viene chiamato a collaborare con la polizia alla risoluzione di un autentico «caso» che sembra avvolto nel più fitto mistro: un certo Gordon è stato tito cadea avocine tradi-Diretto nel 1942 da S. Sylvan stero: un certo Gordon è stato visto cadere, ucciso a tradi-mento, nei pressi di un for-tino. Ma quando lo scerifio e tino. Ma quando lo scerino e il giudice, avvertiti da una ra-gazza, arrivano aul posto, il ca-davere è sparito. Da alcuni ap-punti appartenenti allo scom-parso, Banton apprende che Gordon era alla ricerca di un favoloso tesoro, cha dovrebbe appunto trovarsi nel forte. Le ricerche, effettuate da Banton assleme allo sceriffo, al giudice e alla nipote di questi, che era stata la testimone dell'assassistata la restimone dell'assassi-nio, danno esito positivo: aotto il pavimento del forte viene trovata una cassa piena di dol-lari d'argento. Resta il mistero della scomparsa di Gordon; ma a questo punto interviene un colpo di scena — che non con-viene rivelare — per cui la situazione si va ingarbugliando sembra precipitare verso una soluzione drammatica: basti disoluzione drammatica: basti dire che a un certo momento
Banton, lo acerifio e altre persone implicate nella vicenda si
trovano chiusi in una cella allagata, e sono in procinto di
annegare. Ma tutto finirà nel
migliore dei modi, e il bravo
Banton potrà smascherare i
colpevoli e tornarsene serenamente al suo lavoro di inventore di storie poliziesche per
la radio. la radio.

Malgrado le apparenze, questa non è la storia di un «thrilling » a sensazione, genere nel quale più volte la cinematografia americana ha saputo pro-durre opere di notevole leva-tura e di afferrante tensione. Si tratta invece di un film comico, come attesta la presenza, nei panni del protagonista, di un attore come Red Skelton: un attore nato dal circo. Il quale, dopo una lunga esperien-za compluta appunto come clown, ed acrobata, si avvl-cinò al cinema negli anni della cino al cinema negli anni della guerra, segnalandoal come mimo e «comico» abbastanza estroso anche se non particolarmente originale. Le qualità mimiche e accesamente buffonesche di Skeiton trovano modo in questo Ritorno del Lupo, do in questo Ritorno del Lupo, che segna una delle aue prime apparizioni cinematografiche, di faral valere in gluata misura. Il film in realtà al anoda su due piani: quello poliziesco, con tutte le implicazioni che il ge-genere ritualmente comporta, dai colpi di scena a ripetizione fino



Red Skelton

alia sorpresa conclusiva, e quelalia sorpresa conclusiva, e quel-lo comico, volto spesso verso la farsa esilarante, che tuttavia non cade mal nello smaccato o nel grossolano.

g. cin.



#### **SECONDO**

10,30-11,55 Per la sola zona di Milano in occasione della XLI Fiera Campionaria In-tarnazionale GRAFICO

#### 21,05 SEGNALE ORARIO

21,15

IL RITORNO DEL LUPO

Film - Regla di S. Sylvan Simon Prod.: Metro Goldwyn Ma-

Int.: Red Skelton, Dana Le-

22.30 INTERMEZZO

22.35 CONCERTO DEL SE-STETTO ITALIANO «LU-CA MARENZIO»

Soprani Liliana Rossi e Margherita Baker, falsetto Car-lo Tosti, tenore Guido Bal-di, baritono Giacomo Carmi. basso Pietro Cavalli

23,15 Notta sport



PROGRAMMA CINEMATO

#### TELEGIORNALE

(Rez - Gim - Ferrochina Bi-sleri - Liebig)

Basso Fietto Cavani Adriano Banchieri: Il festino per la sera del giovedi grasso avanti cena a cinque voci (Trascrizione B. Somma) Ripresa televisiva di Alber-to Gagliardelli

# Concerto del Sestetto "Luca Marenzio"

secondo: ore 22,35

Per dare un'idea di chi vera-Per dare un'idea di chi veramente fosse Adriano Banchieri,
bisognerebbe scrivere un lungo saggio di scienza musicale,
con quolche lépida nota di biografa. Nato a Bologna nel 1568,
fu monaco, entrò nel 1587 nell'Ordine dei Benedettini Olivetani, fu assegnato nel 1599 al
Monastero di Son Michele in
Bosco sopra Bologna; ma poi
non possiamo più seguirlo nelle sue varie peregrinazioni come monaco, come organista, come monaco, come organista, cole sue varie peregrinazioni co-me monaco, come organista, co-me teorico, ammiratore di Monteverdi, imitotore di Orazio Vecchi, accademico con bufi nomi (II Dissonante) fondatore dell'Accademia dei Floridi, poi trasformata nei «Fliomusi», autore di un'importante opera autore ai un importante opera teorica L'organo suonarino, più volte ristampata) di un altro libro, la Moderna pratica mu-sicala (Venezia 1613) e così via. Il datto monaco, che usava anche lo pseudanimo di Comillo Scaligeri della Fratta, morì a Bologna nel 1634. Enorme è la mole delle sue composizioni, sacre e profone, cantate di chiesa, musica per organo, ma in gran parte inedita.

I titoli delle sue musiche vocali profone danno anche una
idea dei gusti del tempo, La
pazzia senile, Il Zabalone musicale, La nobilissima nazi asinissima Compagnia del Briganti
della Bastina — e così via.
Ma in queste musiche dagli
strambi nomi brilla un'arte polifonico notevole e tutta l'acerba grazia del madrigale italiano, in cui Banchieri fu, con altri, maestro. Il Festino nella
sera del Giovedi grasso avanti
cena, del 3º libro dei madrigali
a 5 voci, opera 18, fu pubblicato nel 1688 dal celebre Amadino di Venezia; barocca compostione allegorico e burlesco,
sulla traccia e nel gusto di
A. Striggio, G. Croce, O. Vecchi, con note onche drammatiche e liriche, in cui si introduce l'araldo della commedia,
che denomino se tesso Diletto
Moderno e polemizza, con un
vecchio; Rigore antico. Da ciò
si vede quel che in realtà Banchieri fu, un innovatore musicale, anche se in dotte vesti
cinquecniesche. Il Sestetto Italiano «Luca Marenzio» ne farà
risaltare con virtuostà lo spiliano «Luca Marenzio» ne farà risaltare con virtuosità lo spirito, così diverso da quello di oggi.





# RADIO

# MERCOLEDÌ

#### NAZIONALE

- 8,30 Bollettino del tempo sui mari italiani
- 6.35 Cnrso di lingua tede-sce, a cure di A. Pellis
- Segnale nrario Glornale radio Previsioni del tempo Almenacco Musiche del mattino
- 7.85 (Motta) E nacque une canzone
- Segnale orario Glornale radio Sui giornali di stamane, rassegna della atampa italia-na in collaborazione con

1'A.N.S.A. Previsioni del tempo - Bol-lettino meteorologico

- 8.20 (Palmolive) II nostro buongiorno Rigual: Corazon de melon; Koffman: Swinging shephered blues; Sherman: Por favor
- 8,30 Fiere musicale Dubois: Valsa des ombres; Va-leate: Signorinella; Carmi-chael: Stor dust; Lohmann: Bayerische Polka
- 8,45 (Amaro Medicinale Giuliani)

Fogli d'elbum 9,05 (Knn77)

- I classici delle musica leg-
- gera
  Berlin: I' ve got my love to
  ksep me warm; Cherubini.Blzlo: Violino trigano; Lenoir.
  Parlez moi d'amour; Madriguera: Adioa; Rodgers: My funny
  Valentine; Millis: Al a Georgia
  camp meating

9,25 (Invernizzi) Interradio

- e) Canta Richard Anthony Plante: J'entende siffler le train; Anthony-Bryant: Poor Jenny; Anthony-Greco: Twist-ing to the blues
- b) L'orchestra di Les Brown Berlin: Btue skies; Dominguez: Frenesi; Btackburn: Moon-light in Vermont; Rodgera:
- 9,50 (Cori Confezioni) Antologie operistica
- 10.30 Le Radio per le Scuole (per il I ciclo delle Elementari)

L'Aquilone Giornalino e cura di Stefenia Plona

Regla di Ugo Amodeo

- Vetrinetta . di «Canzoni per l'Europa» Strepaese Hill: Wagon wheels: Anonimo: Zapateado flamenco; Cesareo-Ricciardi: 'O treno d'o fanta-sia; Mickeyl: Canos canos
- 11.15 (Tide) .. Due temi per canzone
- 11.30 Il concerto 3.30 II concerto dilha: Russian a Ladmilla: Ouverture; Beethoven: Sirdona n. 7 in la magotore op. 92: a) Poco sostentio. vivace, b) Allegreto, c) Presio, d) Allegro con brio (brehestra Sinonica di Milano della Radiotelevisiono Italiana diretta da Pranco Manunko)
- 12,15 Arlecchine
- Negli interv. com. commerciali 12,55 (Vecchia Romagna Buton) Chi vuol esser liefo...
- 13 Segnale nrario Giornale
- Previsinni del tempo 13.15 (Manetti e Roberts)
- Carillon Zig-Zag 13,25-14 (Aperitivo Aperol) MICROFONO PER DUE
- 14-14,55 Trasmissioni regionali 14 e Gazzattini regionali » per: Emilia Romagna, Campania, Puglia, Sicilia, Piemonto 14,25 « Gazzettino regionale » per la Basilicala

- 14,40 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo (Bari 1 . Cal-tanissetta 1)
- 14,55 Bollettino del tempo sui mari italiani
- Segnale orario Glor-nele radio Previsioni del tempo Bollettino meteorologico
- 15.15 Lo novità da vedere Le prime del cinema e del teatro presentate da Fran-co Calderoni, Ghigo De Chia-ra ed Emilio Pozzi
- 15,30 (Compognia del Disco) Parate di auccassi (Compognia Generole
- 15,45 \* L'orchestre di Woody Herman
- 16 Programma per i piccoli Cento fiabe per Serena Le goie fiabe della prima-

a cura di Giadys Engely Regia di Ugo Amodeo

- 16,30 Musiche di Cesare Nor
  - dio

    1) Maditazione, per viola e
    pianoforte (Duo FerraguzziBentivagna): 2) Umoresca
    kazzyana (Pianista Angelo Kessissogilu): 3) Poerma per violino e orchestra (Solista Riccardo Brengoia Orchestra
    Sinfonica di Roma della Radiotelevisiona Italiana diretta
    da Arturo Basile;

    Seanul caracio Gilor.
- Segnale orario Glor-nele radio
- Le opinioni degli altri, ras-segna della stampo estera 25 CONCERTO DI MUSICA OPERISTICA
- diretto da MASSIMO PRA-DELLA
- con la partecipazione del soprano Editta Amedeo e del tenore Mario Binci Orchestra Sinfonica di To-rino della Radiotelevisione Italiena

(Replica del Concerto di lu-nedi)

- 18.25 Trattemento del regezzi disadettati Colloquio con Glovanni Boi-lea, a cura di Ferruccio An
  - tonelli · Problemi psicologici dell'infonzia
- 18,40 Appuntamento con le slrene
- a cure di Giovanni Sarnn 19.10 Il settimenele dell'agri-
- 19.30 \* Motivi in glostra
- Negli interv. com, commerciali 19,53 (Antonetto)
- Una canzone al giorno 20 Segnale orario - Glornele
- 20.20 (Ditta Ruggero Benelli) Applausi a...
  Il paese del bel canto

20.25 WERTHER

Dramma lirico in tre atti e quattro quadri di Edouard Blau, Paul Millet, Georgea Hartmann (da) romanzo di Goethe)

Versione ritmica Italiana di Glovenni Targinni-Tozzetti e G. Menasci Musica di JULES MASSE

Werther Giuseppe Di Stsfano Alberto Sesto Bruscantini Il Podestà Paderico David Schmidt Giovanni Sitvio Maionica Giovanni Sitvio Maionica Brithimann Mario Villa Centotti Brusca Mario Cartotti Mario Cartotti Schmidt Sitvio Manona-Glovanni Sitvio Manona-Brühlmann Mario Villa Carlotta Bianca Maria Casoni Sofie Sitvia Berri Silvia Berri Direttore Franco Capuana Maestro del Coro

Orchestra e Coro del Tea-tro Carlo Felice di Genova (Edizione Sonzogno)

(Registrazione offettuata il 6 aprile 1963 dal Teatro Mar-gbertta di Genova in occa-sione dell'inaugurazione del-ta stagione lirica det Teatro Carlo Felico)

Nell'intervallo (ore 21,40 circa) Il recconto del Nezionele Fuga di Gluseppe Dessi

— Segnale orario - Glor-nele radio - Previsioni del tempo - Bollettino meteoro-logico - I programmi di do-mani - Buonanotte

#### **SECONDO**

- 7,45 Musica e divegazioni turistiche
- 8 \* Musiche del mattino 8,30 Segnale orario - Notizie del Giornele radio
- 8,35 (Palmolive)
- Cente Sergio Endrigo 8.50 (Cero Grey)
- Uno strumento al glorno 9 -- (Supertrim)
- Pentagramma Italieno
- 9.15 (Pludtach) Ritmo-fentesle
- 9,30 Segnale orario Notizie del Giornale radio
- 9,35 (Omo) PRONTO, QUI LA CRO-NACA Un programma di Enzo Tor-Regia di Gennaro Magliulo
- Gozzettina dell'oppetito 10,30 Segnale orario - Notizie del Giornele radio
- 10,35 (Coco-Cota) Per voci e orchestra 11 - (Fronck Alimentare Ita
  - liana) Buonumore in musice
- 11,30 Sognale orarin Notizie dei Giornale radio
- 11,35 (Dentifricio Signal) Trucchi e controtrucchi
- 11.40 (Miro Lanzo) Il portecenzoni
- 12-12,20 (Doppio Brodo Stor) Tema in brio 12,26-13 Traamissioni regionali
- 172.00 « Gazzettini regionali » per: Vat d'Aosta, Umbria, Mar-cbe, Campanta e per alcune zone det Piemonte e della Lombardia
- Lombardia
  12,30 e Gezzettini regionali »
  per: Venetce e Liguria (Per le
  tittudi per venetce e Liguria (Per le
  tittudi per venetce e le
  tittudi per venetce e refettuata
  rispettivamente con Genova 3
  e Venezia 3)
  12,40 e Gazzettini regionali »
  per: Plemonta, Lombardia, Toscana, Lazio, Abruzzi e Molise, Calabria

   (Conferina) M.
- 13
- La vita in rosa 15' (G. B. Pezziol)
- Music bar 20' (Lesso Golboni)
- La collana delle sette perle
- (Dentifricio Colgate) Fonolampo: dizionarietto dei successi
- 13,30 Segnale nrario Glor-nale redio Media delle valute
- 45' (Simmenthal)
- La chiavo del successo 50' (Tide) Il disco del giorno
- 55' Storia minima — "Voci alla ribalta Negli interv. com. commerciali
- 14,30 Segnale orario Glor-nale radio Listino Borsa di Milano
- 14,45 (Vis Rodio)
  Dischi in vetrine
- 15 Aria di casa nostre Canti e danze del popolo italiann
- 15,15 \* Bongos e meracas 15,30 Segnale orerin - Notizie del Giornele radio

15,35 \* Concerto in miniature Intorpreti di leri e di oggi: Eugone Jochum

Weber: Euryanthe: Ouverture (Orchestra dall'Opera di Ber-lino); Wagner: Tannhäuser; Ouvarture (Orchestra Sinfoni-ca della Radio Bavarese di Mo-

- 16 Repsodle
- Incontri di tastiere Cantando In blues
- Bacchette magicbe
- 16,30 Segnale orario Notizie del Giornele redio
- 16,35 (Dischi Carosello) Motivi scelti per vol
- 18.50 il tè degli stranleri a cura di Gina Basso

Articolo o pogina 23

- 17,30 Segnalo orario Notizie del Giornale redio
- 17,35 NON TUTTO MA DI Piccola enciclopedia popo-
- lare 17.45 (Spic e Span)
  Rediosalotto
  MUSICHE DAGLI SCHERMI
  - EUROPEI a cura di Tito Guerrini ed Emidio Seledini
- 18,30 Sognale orario Notizio del Giernale redio 18,35 CLASSE UNICA
- Glecomo Devoto L e i dialetti: Il veneto L'Italia

Articolo o pogina 16

- 18.50 \* I vostri preferiti Negli interv. com. commerciali 19,30 Segnale nrario - Ra-
- 19,50 Vetrinette
- di « Canzoni per l'Europa »
- 19.55 Musice sinfonice Beethoven: Concerto n. 3 in do minore op. 37, per plano-forte e orchestra: e) Allegro con brio, b) Largo, c) Rondò (allegro)
  - (allegro)
    Solista Rudolf Sarkin
    Orchestra « A. Scarlatti » di
    Napoli delta Radiotelevisione
    ttatiana diretta da Franco Caraccloio
- Al tormine: Zlg-Zeg 20,30 Segnale orario - Notizio doi Giornalo redio
- 20,35 CIAK Vita del cineme ripresa via radio da Lello Bersani
- 21 Orchestre in controluce
- 21,30 Segnale orario Notizie dei Giornale radio 21.35 Gluoco e fuori giuoco
- 21,45 (Comomillo sogni d'oro) \* Musice nella sere 22,10 L'engolo del jezz
- Compiessi da studio 22,30-22,45 Segnale orarlo -Natizia del Giornele redio -Ultimo querto

# RETE TRE

(Stazioni o M.F. del Terzo Progromma. Dopo le 17,39 onche stozioni o onda media).

9.30 Musiche del Settecento Johann Adolph Hasse Sinfonia in si bemolle maggiore con più strumenti ob-bligati (revls. di Barbara Giu-

ranna) Grave maesloso, Allegro molto
- Andantino - Allegro assat
Orchestra « Alessandro Scarlatti > di Napoli della Radiotelevisione ttaliaga diretta da
Carlo Franci

Concerto in sol maggiore per mandolini

Allegro - Largo - Allegro Complesso «The Cecilia Man-doline Piayers» diretto da Vessel Dekker

Karl Ditters von Dittersdorf

Quartetto in mi bemolle maggiore per archi Allegro - Andaste - Minuetto

Finaia Gruppo « Musiche Rare »
Christoph Willibaid Gluck
Concerta in sol moggiore
per flauto e orchestra d'ar-

cni
Allegro non moito - Adagio Finale (Allegro comodo)
Solista Hubert Barwahser
Orchestra Sinfonica di Vienaa
diretta da Bernhard Paumgartaer

Don Giovonni, suite dal ballet to

retto Orchestra «Alessandro Scar-iatti» di Nepoli della Radio-televisione itali»na diretta da Franco Caracciolo 10.45 Compositori contempo

Conrad Boehmer Potential, des per pianoforte decomposizione

Pianista Sylvano Bussotti Niccoiò Castiglioni Tropi per flauto, clarinetto, violino, violoncello, piano-forte e percussione

Complesso da Camera del Tea-tro La Fenice di Venezia di-retto da Ettore Gracis

Aldo Clementi Concertino in formo di variazioni, per nove strumenti Pianista Massimo Bogianckino

Strumentisti dell'Orchestra Sin-fonica di Roma delta Radiofonica di Roma delta Radio-televisione Italiana 11,15 Sinfonie di Frenz Schü-

Sinfonia n. 7 in do mag-giore « La gronde » Andante, Allegro ma non trop-po - Andante con moto Scherzo - Finale

Orchestra Bertiner Phliarmo-niker diratta da Wilhelm Furtwaeagler

12.10 Denze Johann Strauss junior Frühlingsstimmen op. 419 - Rosen ous dem Süden op. 388 - Morgenblätter op. 38 op. 279

Orchestra RtAS di Bertino di-retta da Ferenc Fricsay 12.40 Theodor Berger

Sinfonia omerico L'isoia di Calipso - Preparazione al grande viaggio - Viaggio sul mare - Danza conviviate - Ombre del passato - Gluramento di vendetta e tunuito - Penetope - Finate Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione italiana diretta da Mario Rossi

13,10 Strumenti a solo

Igor Strawinsky Tre Pezzi per clarinetto Clarinettista Paul Biacher Max Reger Suite in re minore op. 131 c

per violoncello Preiudio - Gavotta - Largo -

Violoscellista Amodeo Baldovino 13,30 Un'ore con Ludwig van

Beethoven Sonata in do maggiore op. 53 «Woldstein» Pianista Wilhelm Backhaus

Trio in si bemolle maggio-re op. 197

Trio di Trieste: Dario De Ro-sa, pianoforte; Renato Zanet-tovich, violino; Libero Lana, vioioncello

#### 14,30 UNE #DUCATION

Opera in un atto di Eugèna Leterrier e Albert Vanloo Musica di Emmanual Cha-

Maeatro Pausanias Cormeto Maugeri (Gianni Bortolotto) Gontran De Boismassier Mario Corli (Lorenzo Grechi)
Hélène de la Cérisale
Angelico Tuccori
(Itala Mortini)

Orchestra di Milano della Radioteievisione Italiana di-ratta da Alfredo Simonatto 15,25 Concerti par solisti a

orchastra

Giovanni Battista Viotti Concerto n. 22 in la minore per violino a orchestra Moderato - Adagio - Agitato

Solista Isaac Steru Orchestra Sinfonica di Fila-delfia diretta da Eugène Or-mandy

Richard Strauss Concerto in mi bemolle maggiore per corno e or-

CHESTIA
Allegro Andante Allegro Rondó (Allegro, Tempo 1º,
Lento, Tempo 1º)
Solista Demis Brain
Orchestra Philharmonia di Londra diretta da Wolfgang Sawallisch chestra

Robert Schumann

Concerto in lo

op. 54 per pianoforte a or-chestra

chestra Allegro affettuoso - Intermezzo - Allegro vivace Solista Sviatoslav Richter Orchestra Sinfonica di Var-savia diretta da Stanislav savia di Wistocki

16,45 Musicha camaristicha di Boccharini e di Ravai 17,30 Università Internaziona-le Guglialmo Marconi (da

Parigi) Otto Herding: Carlo Mogno 17,40 Georg Philipp Talemann Sette Lieder (Ausgewöhlte Lieder)

Lieder)

1) Die Einsamkelt; 2) Glück;
3) Das Fraunzimmer; 4) Seitenes Glück; 5) Die Vergesseroe Phillis; 6) Falschbeit;
7) Lob des Weins (Dietrich Pischer- Dieskau, boritono; Edith Picth Axenfeld, clavicembalo)

Johann Sebastian Bach Quattro duetti (dal « Clavle-

rübung • vol. 3) In mi minore n. 2; In fa maggiore n. 2; In sol mag-glore n. 3; In la minore n. 4 (Clavicembalista Ralph Kirk-

18 — Corso di lingua tede-sca, a cura di A. Pallis (Replica dal Programma Na-zionale)

#### **TERZO**

18,30 L'indicatora economico Ritratto di Giovanni 18,40

Gantile a cura di Ugo Spirito

Mokraniac VII Rukovet (Settimo cicio di canzoni popolari dalla Serbia meridionala) Simoniti

Bolen mi lezi (Canzone popolare macedone) Gotovac

Jadovanka za telemon (La-mento per il vitello morto) Esecutori: Ottetto Vocale Slo-

Gasper Dermota, Janex Lipu-sek, tenori primi; Marij Rogol, Bozo Groselj, tenori aecondi; Tone Kozlevcar, Andrej Stru-kelj, doritoni; Marjan Stefan-cic, Dragisa Ognjanovic, bassi

19,15 La Rassegna

Cultura russa a cura di Silvio Bernardini

19,30 Concarto di ogni aara Béla Bartók (1881-1945):

Deur images op. 10 Un fiore - Danza mistica Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italia-na diretta da Fernando Pre-

Sergei Prokofiev (1891-1953): Semyon Kotko - Suita sinfo-nica op. 81 (dali'opera omo-nima)

Introduzione - Semyon e sua madre - Ii Betrotal - Notte tropicale - L'esecuzione - Ii villaggio di Burning - Ii fu-nerale - E' venuta la nostra nersie - E ventia la nostra gente Orchestra Sinfonica di Radio Berlino diretta da Rolf Klei-neri

20,30 Rivista dalla riviste

20,40 Antonio Vivaidi (rev. A. Fanna)

Concerto in sol minore n. 4
per flauto, oboe a fagotto
Allegro ma cantablle . Largo
- Allegro non molto

(rev. G. F. Maliplero) (rev. G. F. Mailplero)
Concerto in sol minore n. 6
per flauto, oboe, violino, factor obsesso continuo
Allegro - Largo - Allegro
Pasquale Rispoll, flauto; Renato Zandni, oboe; Cesare
Ferrareni, violino; Bruno Bergamaschi, fagotto; Riccardo
Castagnone, ciarde-embalo

- Il Giornala dal Tarzo Note e corrispondenze sul fatti del giorno

21,20 Costuma Fatti e personaggi visti da Cario Bo

21,30 Musica primitiva a po-polara nal Sud e nel Cantro Amarica a cura di Diego Carpitella I - El guitarron e la cueco

22,15 il romanticismo spa-

a cura di Angela Bianchini III - Il ritorno degli · Afrancesodos » e il dramma romantico

22,45 Orsa Minore LA MUSICA, OGGI

Nikos Skalkottas Concerto per violino e or-

chestra
Solista Tibor Varga
Orchestra del Norddeutacher
Rundfunk di Amburgo diretta da Michael Gielen

N.B. Tutti I programmi radio-fonici preceduti da un asterisco (°) sono effettuati in edizioni fonografiche.

Le Indicazioni in corsivo tra parentesi si riferiscono a co-municati commarciali.

#### NOTTURNO

Dalle ore 22,50 alle 6,30: Programmi musicali e notiriari trammesi da Roma 2 su kc/z. 845 pari a m. 355 e dalle stazioni di Caltanissetta O.C. su kc/z. 6060 pari a m. 49,50 e su kc/z. 9515 pari a m. 31,53.

22,50 Fantasia musicale . 23,45 22,50 Fantasia musicale . 23,45 Concerto di mezzanotte . 0,36 Notturno orchestrale - 1,06 Canzoni prefarite - 1,36 Cantare è un poco sognara . 2,06 Pagine pianisticha . 2,36 Cocktail musicale . 3,06 Musicha dallo schermo . 3,36 Le grandi orchastre da hallo - 4,06 Musica senza pensiari . 4,36 Preludi e cori da opere - 5,06 Chiaroscuri musicali . 5,36 Motivi del nostro tempo . 6,06 Alba melodiosa

Tra un programma e l'altro vengono trasmessi notiziari in Italiano, inglesa, francesa e te-

#### RADIO VATICANA

14,30 Radiogiornala. 15,15 Tra-smissioni astere. 19,15 Papal teaching on modern Problems. teaching on modern Problems. 19,33 Orizzonti Cristiani: noti-ziario - « Unione dal Cattolici » di Ugo Sciascia - Situazioni e commenti - Pensiero della se-ra. 20,15 L'appel au sacerdoce. 20,45 Sia fragan-wir antwor-ten. 21 Santo Rosario. 21,45 Entrevistas y charlas conciliares. 22,30 Replica di Orizzonti Cri-

# COCA-COLA **FAMILIARE**

# Veramente economica. ideale per tutta la famiglia!

IL MODO MIGLIORE PER GUSTARE DI PIÙ IL BUON CIBOI - Coca-Cola Familiare! Un vero risparmio, perchè c'è molta Coca-Cola in questo grandissimo formato e ogni bibita costa meno. A tavola o in qualunque altro momento... servite Coca-Cola Familiare!



Tenete in casa anche COCA-COLA GRANDE... così vantaggiosai





Imbottigliata in Italia su autorizzazione del proprietario del marchio registrata e Cora-Cola a

1100



#### il bucato piú "biancopulito" della vostra lavatrice

...È il più bel bucato che sia mai uscito dalla vostra lavatrice. Candido, senz'ombre, "blancopulito"!... nei colletti, sul polsini, anche nei punti più difficili.

In più, SKIP tratta bene la vostra lavatrice... e il vostro bucato: I panni si "muovono" più liberamente e tutto il bucato è più facile. Perchè SKIP fa meno schiuma per lavare megio.

Da oggl, ognl bucato sempre cosi: perché c'è SKIP, il nuovo detergente "superattivato", emico de!la vostra biancheria e della vostra lavatrice.



# GIOVED



#### NAZIONALE

#### Telescuola

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiote-levisione Italiana presentano SCUOLA MEDIA UNIFI-CATA

Prima classe

8.55-9,20 Italiano Prof. Lamberto Valli

9,45-10,10 Osservazioni Scien-tifiche Prof.ssa Ivolda Vollaro

10,35-11 Storia

Prof. Claudio Degasperi 11,50-12,15 Educazione Tecnica Prof. Glulio Rizzardi Tem-

Seconda classe

8.30-8,55 Geografia Prof.ssa Strona Maria Bonzano

9,20-9,45 Italiano Prof.ssa Fausta Monelli 10.10-10.35 Italiano Prof.ssa Fausta Monelli

11-11,25 Latino Prof. Gino Zennaro

11,25-11,50 Francese Prof. Enrico Arcaini

12.15-12.40 Educazione Fisica femminile e maschile Prof.ssa Matilde Trombetta Franzinl e Prof. Alberto Mezzetti

> AVVIAMENTO PROFESSIO-NALE

> a tipo Industriale ed Agra-

#### 15 - Terza classe

Osservazioni Scientifiche Prof. Glorgio Graziosi Geografia ed Educazione

Prof. Riccardo Loreto Materie Tecniche Agrarie Prof. Fausto Leonori

Musica e Canto Corale Prof.ssa Glanna Perea Labia

16,20-16,50 IL TUO DO MANI

Rubrica di informazioni e suggerimenti al giovani a cura di Fablo Cosentini e Francesco Deidda

#### La TV dei ragazzi

#### 17.30 a) I PICCOLI TRE

Programma di varietà a cura di Mario Ciampl con Elwin Ambrose, Silvana Glacobini, Silvio Noto, Sandro Tuminelli

Coreografie di Ugo Del-l'Ara Complesso musicale Rejna Avitabile

Regia di Alvise Sapori b) I FERROVIERI

Documentario del National Film Board of Canada

#### Ritorno a casa

18,30 Il Ministero della Pub-blica Istruzione e la RAI-Ra-diotelevisione Italiana presentano

NON E' MAI TROPPO

Secondo corso di istruzione Ins. Oreste Gasperini

TELEGIORNALE della sera . I edizione GONG

(Sapone Palmolive - Bebè Galbani)

19,15 TACCUINO DELLA NA-TURA a cura di Pino Bava

La famiglia di Bambi

19.30 PRODURRE DI PIU' Corso di zootecnia

Trasmissione di agglorna-mento tecnico per l giovani rurail

LA TV DEGLI AGRICOL-TORI

Rubrica dedicata ai probie-mi dell'agricoltura e dell'or-ticoltura a cura di Renato Vertunni

20,15 TELEGIORNALE SPORT

#### Ribalta accesa

20,25 SEGNALE ORARIO TIC-TAC

(Carameile Dufour - Alka Seltzer - Tide - Oio Superiore) PREVISIONI DEL TEMPO

#### 20,30

#### **TELEGIORNALE**

della sera - II edizione **ARCOBALENO** 

(Gradina · Super-Iride - Ros-so Antico Buton - Atlantic -Gusiani - Anonima Petroli Giuliani |tallana)

#### 20.55 CAROSELLO

(1) Rhodiatoce - (2) Pave-sini - (3) Terme S. Pellesini - (3) Terme S. Pell grino - (4) L'Oreal Paris I cortometraggi sona stati rea-lizzati da: 1) Roberta Gaviali - 2) Unianfilm - 3) T.C.A. -4) Fatagramme

#### 21,05 TRIBUNA ELETTORALE 22.05 CINEMA D'OGGI

a cura di Pietro Pintus Presenta Luisella Boni Realizzazione di Stefano Canzio

#### 22.45 IERI

Cronache del nostro tempo Undicesima puntata

Repubblica anno zaro a cura di Jacopo Rizza Testo di Angelo Galotti Una produzione INCOM

Articolo alle pag. 18 e 19

#### 23.15

#### TELEGIORNALE

della notte



#### secondo: ore 21,15

Prima puntata, stasera, di Rendezvous, il nuovo spettacola musicale di Molinari e Chiosso con la vedette internazionale Line Renaud Un sorriso cordiale, una stile impeccabile. Buonasera alla signara, buonasera al signore, buonasera al sampini, dirà nella sua presentazione. Un lieve, femminile impaccio, al momento di declinare le generalità: Line Renaud, anni., pochi: ma un bacio diretto ai grandi ed ai bambini, risolverà tutto. La soubrette, dopo averci baciata attraverso l'aereo spessore del feleschermo, si sentirà già una nostra amica, canterà Rendervous (una delle due sigle dello spettacolo; l'altra, finale, è Pasapoga) e presenterà la trasmissione.

Italia 1910, nella prima puntette Pendo Poli in frac ci in race i in frac ci in fracci i Prima puntata, stasera, di Ren-

è Pasapoga) e presenterà la trasmissione.

Italia 1910, nella prima puntata Paolo Poli in frac ci inviterà a rievocare gli anni felici e facili della caccia alla oolpe, dei colletti duri, degli amori folli per le sciantose, del caffè-concerto; il mondo incantato e profumato del divino Gabriele: rivivrà in una poesia scritta sul metro del a stupenda Ploggla nel pineto; rivedremo i vecchi solotti pieni di ufficiali con le spalline doro, di fanciulle virtuose che suonavano Chopin a memoria, di madri severissime e di padri nobili in ansia.

Cosa c'era nel fior che m'hai dato? - Forse un filtro, un arcano poter e, cantavano gli innamorati d'allora. Non era stata inventata la bomba atomica, il mondo sembrava colorato di rossi: amore, amore, amore, disperate, e lunghe passioni duel

rosa: amore, amore, amore, di-sperate e lunghe passioni, duel-li, sospiri e sogni. « Voi signoii, sospiri e sogni. «Voi signoca siete per me come un
giardino chiuso», diceva una
poesia di D'Ammunio. E una
romanza di Tosti, che Paolo
Poli canterà stasera, parlava
addirittura di magia. Ma che
c'è nel tuo squardo fatale?
cosa ci hai nel tuo magico dir
se mi guardi un'ebrezza mi assale - se mi parii mi sento
morir ...
Poi le marionette di Matilde
Paul Dougnac, col loro celebre
numero della corrida, e un cantautore che è nuovo per ia

# 18 APRILE



televisione: Enrico Riccardi. La sua canzone si intitola: Le donne chic. E' una variazione, aggiornata, sul tema eterno del fascino femminile. Ma non è Riccardi il solo « nome nuovo», la sola rivelazione, di Rendez-vous.

Questa trasmissione, lo abbiamo già scritto, si propone di 
valorizzare i giovani. Nella puntata di stasera, vedremo anche un giovane comico: Alvaro 
Alvisi, anni 31, attore di 
prosa e di rivista, ex-imitatore 
di avanspettacoli intelligenti. Per Alvisi, questa è certamente una grossa occasione; e 
gli auguriamo che possa servire 
alla sua carriera futura.

alla sua carriera futura. Ma torniamo ai «cannoni», alle vecchie glorie. Tra gli elementi stabili di Rendezvous, c'è Renato Carosone, un nome che nel mondo della musica leggera è stato, per più di dieci anni, una bondiera, Qualche tempo addietro, Carosone si era appartato, dopo un ultimo, giro del mondo; aveva deciso di ritirarsi, di fare soltanto l'editore, cedendo addirittura il suo famoso complesso al batterista Gegè Di Giacomo.

Gegè Di Giacomo.

La televisione, però, la ha convinto o tornare, per alcune settimane, dinanzi al grande pubblico; e Carosone ha accettato con entusiasmo, fors'anche con un pizzico di nostalgia. Dobbiamo a lui alcune tra le più belle canzoni napoletane degli ultimi anni. Ne ascolteremo altre, ancora inedite, in Rendezvous. La prima, quella di stasera, ha un titolo curioso, come una promessa d'estate: Nera nera.

E il complesso? Carosone dirà:

E il complesso? Carosone dirà:

Non è stato facile mettere
insieme il complesso che desideravo; volevo elementi un po'
particolari; mi sembro però di
esserci riuscito. Giudicate voi ».
Ecco tutto: al posto di musicisti veri, ci saranno cartoni animati

Come orchestra funziona quella di Aldo Buonocore, che accompagna anche il balletta di George Reich nelle sue coreografie. In campo musicale, poi, Rendezvous presenta questa sera un'altra sorpresa: la pianistajazz Winifred Atwell. E alla fi

ne, un riaggio nel paese della fantasia, Pasapoga, con una canzone che quasi certamente diventerà popolare, com? accaduto spesso con le sigle finali della TV. Tutti felici, a Pasapoga, assicura Line Renaud, Perché aspettare? Andiamoci subito.

Ignazio Mormino



#### **SECONDO**

10.30-12 Per le sola zona di Milane in occasiona dalla XLI Flera Campionaria Intarnazionale PROGRAMMA CINEMATO-GRAFICO

#### 21,05 SEGNALE ORARIO TELEGIORNALE

#### 21,15 Line Renaud presenta RENDEZ-VOUS

con Renato Carosone, Paoio Poli e li Balletto Ho di George Reich

Testi di Leo Chiosso e Vito Molinari Scene di Giorgio Aragno

Scene di Giorgio Aragno Costumi di Sebastiano Soldati

 Orchestra diretta da Aldo Buonocore
Regia di Vito Mollnari

22,25 INTERMEZZO

(Perugina · Skip · Sali Andrews · Lanerossi)

22.30 GIOVEDI' SPORT
Riprese dirette e inchieste
d'attualità a cura dei Teleglornale . Notte sport

L'appuntamento di "Giovedi sport"

# Di scena l'ippica

secondo: ore 22,30

Avvicinare il grosso pubblico ai problemi dello sport è un compito peculiare della televisione; compito per il quale è adeguatamente attrezzata. Riprese dirette e registrate e servizi filmati illustrano come i fatti sportivi avvengano. Ma tale compito viene assolto appieno solo quando si vada alla ricerca del perché avvengano in una particolare maniera, a alla ricerca della personalità dei loro protagonisti; in altre parole alia ricerca del motivi che determinano l'esercizio delle attività agonistiche.

La puntata di Giocedì sport di stasera cercherà, attraverso la parola di qualificati asponenti dei settora e dell'opinione pubblica, di risolvere il dilemma se l'ippica ala uno sport o un'industria. Dilemma che, è bene aggiungere, è destinato a rimanere tale, a meno che non si voglia fondere i due tarmini della questione, e riconoscere cha l'ippica è sport e industria nello stesso tempo.

nello stesso tempo. Ma, tenuto conto dell'impossibilità di stabilire con un tagito netto quale dei due elementi sta prevalente, e dove l'uno finisca per cedere il posto all'altro, resta un altro lato fondamentale della questione: e cioè che al di fuori degli aspetti in dustriali ed economici, collegati con il vasto fenomeno delle scommessa, da cul l'ippica trae

i mezzi per sopravvivere, tale attività merita di essere più largamente conosciuta, perché possiede meit dei caratteri più largamente conosciuta, perché possiede meit dei caratteri più continuità nel tempo e l'universalità: l'ippica era conosciuta dai nostri progenitori dei morde classico, e prima necra; nell'accezione moderna, non si dirige, o non si dirige, più, a un pubblico privilegiato, ma la requisiti per interessare un numero di appassionali respettacolare è innegabile. l'aspetto agonistico non gli è inferiore, soprattutto se consideriamo che il fenomeno del l'ifo sportivo ha contagiato anche il profant, in cocasione delle grandi vittorie ottenute, negli ultimi anni, dai migliori galoppatori e trottatori italiani, quati Ribot, Molvedo, Tornese. Certo, il saggio proprietario dovrà preccuparsi di non rendere antieconomico il suo allevamento, e dovrà seguire i saggi criteri di amministrazione che ogni industria esige. Ma se vi fosse un eventuale deficit, allora sopperirà il mecanatismo dello aportivo. Sarà quindi il fatto a gonistico a contare soprattutto, insieme con la sensaziona di aver messo intelligentementa a profitto i mezi forniti dalla natura. Molti cavalli portano nomi di artisti celebri, e non a caso: perché anche allevare cavalli è un'arte.

# VOXSON PRIMATO TECNICO

# Il nuovo televisore Polaris T318 con 4 novità assolute

ai vede e al sente istantaneamente grazie al dispositivo elettronico "quick starter" che elimina l'attesa del riscaldamento delle valvole e ne prolunga la vita

al cambia immediatamente il canale sfiorando con la mano la base del Polaris che dispone di un'unica grande "barra di commutazione"

cambio del programma a distanza con la leggera pressione del piede sullo speciale comando, comodamente seduti in poltrona

nitida visione anche in zone con scarso segnale per l'eccezionale amplificazione della nuovissima valvola Nuvistor impiegata in Europa solo dalla Voxson



# RADIO

# GIOVEDÌ 18

#### **NAZIONALE**

- 6,30 Bollettino del tempo sui mari italiani
- 6.35 Corso di lingua fran-cese, a cura di H. Arcaini
- Segnale orario Giornala radio Previsioni del tem-po Almanacco Musicha dal mattino
- 7,55 (Motta) E nacqua una canzona
- Segnale orario . Glornsia radio Sui giornali di stamane, ras-

segna della stampa italia-na in collaborazione con l'A.N.S.A.

Previsioni dei tempo - Boi-lettino meteorologico 8.20 (Palmolive)

- Il nestro buongiorno
- 8.30 Flara musicala
- 8.45 (Tuba) Fogli d'aibum
- 9.05 (Knorr) I classici della musica legдага
- 9.25 (Invernizzi) Interradio
- 9,50 (Confezioni Facis Ju-

Antologia operistica

- 10,30 La Radio per la Scuola Incontri al microfono, gara tra gli aiunni delle Scuole Secondarie Inferiori, a cura dl Giuseppe Aldo Rossl VII - Cosenza-Genova
- 11 Vetrinetta di « Canzoni per l'Europa »

Strapaase Dinicu: Hora staccato; Profa-zio: La tiritera; Ignoto: Hala niu tree; Anonimo: Angelique oh; Allan: Walking bongos

11,15 (Tide) Dua tem i per canzoni

1.30 il concarto tre per fiatto doice, fagotto e censolic a) Allagro, b) Largo, e) Allagro, b) Largo, e) Allegro monolio (Quintetto Rejcha: Miloslav Klement, flouto; Vaciav Cyrcek, flogocco; Ladislav Yachulka, flogocco; Ladislav Yachulka, c) Ridante da caima, d) Otaceux, si fous les ons, e) Dans un bots solitaire, f) Bella mie flamma (Elena Rizziela, planta danze ritudis: a) Lanza nolate, planta danze ritudis: a) Danza notale, b) Danza dal rapimento (Pianista Vera Lengyel) 11,30 Il concarto gvei)

- 12.15 Arlecchino
- Nagli intarv. com, commerciali 12,55 (Vecchia Romagna Bu-

Chi vuoi esser listo...

13 Segnale orario - Giornale

Previsioni del tempo

- 13.15 (Manetti e Roberts) Carilion Zig-Zag
- 13,25-14 (Salumificio Ne-ITALIANE NEL MONDO
- 14-14,55 Traamissioni regionail I4 « Gazzettini regionali » per: Emilia · Romagna, Campania, Puglla, Sicilia, Piemonte

i4,25 ∢Gazzettino regionale » per la Basilicala 14,40 Notiziario per gli italiani det Mediterraneo (Bari 1 . Caltanissetta 1)

- 14,55 Bollettino del tempo sui mari italiani
- Segnate orario · Gler-nala radio Previsioni del tempo · Bollettino meteoro-

15,15 Tacculno musicala Rassegna dei concerti, opere e balletti con la partecipa-zione dei critici Giulio Con-falonieri e Glorgio Vigolo

- 15.30 (Fonit Cetra S.p.A.) 1 nostri successi
- 15,45 Aria di casa nostra Cantl e danze del popolo italiano
- Programma per i ragazzi La flaba di Marmottina Radioscena di Anns Maria Speckel
- Regla di Lorenzo Ferrero 16,30 Il topo in discoteca a cura di Domenico De Psoli
- Segnale orario Glornala radio
- 17,05 II CEMM; una strada aparta per i giovani Documentario di Ezio Zef-
- 17.25 INCONTRI TRA MUSI-CA E POESIA a cura di Michalangalo Zur-latti

Seconda trasmission Schumann · Heine

- Schumann Heine 1

  Die Lawbium (Kirsten 1

  Die Lawbium (Kirsten 1

  Edwin (Kirsten 1

  Edwin 1 Ludwig, tenore; M. Raucheisen, pianoforte)
- 18 --- Padigliona Italia Avvenimenti di casa nostra
- 18.10 La crisi della famiglia a cura di Ugo Sciascia III · I figli ci giudicano con Interventi di Ernesto Balducci, Glovanni Bollea ed Ada Picciotto
- 18,30 Concerto dal Complesso strumantale Italiano diretto da Casera Ferraresi

strumantale Italiano diratto de Casara Ferraresi
A. Scarlatti (rev. F. Mompello); Concarto in fo maggiore:
a) Allegro-Grave-Allegro, b)
Largo-Giga (Cesare Ferraresi, George Casara, Concarto in formation of the Concarto in Concarto in

- 19,10 Cronacha del Isvoro Ita-
- 19,20 C'è qualcosa di nuovo oggi a...
- 19,30 \* Motivi in giostra Negli interv. com. commerciali
- 19,53 (Antonetto) Una canzono al giorno
- 20 Segnale orario Giornala radio « Coma si vota » guida pratica dall'alattera gulda prate Radiosport
- 20,25 (Ditta Ruggero Benelli) Applausi a...
- 20.30 \* Musica per archi

21,05 TRIBUNA ELETTO-RALE

indi (ore 22,05 circa):

Qusttro secoli d'oro di mua cura di Carla Weber Blan-

chl e Angeio Paccagnini Quarta trasmlasioo I contemporanei di Dufay H. De Lantins: 1) e Ca jeusse foit »; 2) « A ma damme playsant »; A. De Lantina: 1) e Amour aervir »; 2) « Puis22,30 Svegliati o popolo a

(In occasione del XX anniversario deila rivolta dei Ghetto di Varsavia), a cura di Alberio Nirenstajn

23 — Segnale orario - Gior-nale radio - Previsioni del tempo - Boilettino meteoro-iogico - I programmi di do-mani - Buonanotte

- Poema ainfonico: a) La fon-tana di Valle Giulia all'alba, b) La fontana det Tritone al mattino, c) La fontana di Tre-vi ai meriggio, d). La fontana di Villa Medici al tramonto qua je voy»; Cardot: «Pour une fois»; Malbecque: «Mo volonté ne changero»; Ve-iut: «Je voel servir» (Orchestra Sinfonica di To-rino della Radioteievisione Italiana diretta da Mario

Italiana Rossi 21,30 Segnale orario . Notizia dal Giornala radio

21.35 (Camomilla Sogni d'oro) Musica nalla sera con le orchestre dirette da Armando Sciascia e Giulio

22.10 L'angolo dal jazz Panorama del jazz moderno

22,30-22,45 Segnale orario -Notizia dal Giornala radio -Ultimo quarto

#### **SECONDO**

- 7,45 Musica a divagazioni turisticho
- -- \* Musicha dal mattino
- 8,30 Segnale orario Notizia del Giornala radio
- 8.35 (Palmolive)
- Canta Mirlam Dal Mara 8,50 (Cera Grey) Uno strumanto al glorno
- (Supertrim) Pantagramma Italiano
- 9,15 (Amaro Medicinale Giuliani)

Ritmo-fantasia

- 9,30 Segnale orario · Noti-zia del Giornale radio
- 9,35 (Omo) Giro dal mondo con la canzoni
- Gazzettino dell'appetito
- 10,30 Segnale orario Notizia dai Giornala radio
- 10.35 (Coca-Cola) Par voci a orchestra
- 11 --- (Franck Alimentare Ita. liana)
- Buonumora in musica 11,30 Segnsle orario - Notizia del Giornala radio
- 11.35 (Dentifricio Signal) Trucchi a controtrucchi
- 11,40 (Mira Lanza) Il portacanzoni
- 12-12-20 (Doppio Brodo Star) Itinarario romantico
- 12.0-13 Trasmissioni regionali 12.20 «Garzettini regionali 12.20 «Garzettini regionali» per Vai d'Aosta, Umbria, Mar-che, Campania e per alcune sona dei Piemonte e della Lombardia Lombardia
  12,30 e Gazzettini regionali »
  per: Veneto e Liguria (Per ie
  città di Genova e Venezia ia
  traamissione viene effettuata
  rispettivamente con Genova e
  e Venezia 3)

venezia 3) 12,40 «Gazzettini regionali» per: Piemonte, Lombardia, To-scana, Lazio, Abruzzi e Moli-se, Calabria

- (Brillantina Cubana) Il Signora dalla 13 presenta: Senza parole
- 15' (G. B. Pezziol) Music bar
- 20' (Lesso Galbani)
- La coliana delle sette perie 25' (Dentifricio Colgate) dizlonarietto Fonolampo: del successi
- 13.30 Segnale orario . Gior-nale radio Media delle valuto
- 45' (Simmenthal) La chiave dei auccesso
- 50' (Tide) Il disco del giorno 55' Storia minima
- 14 Voci alla ribalta
- Negli interv. com. comm 14.30 Segnale orario - Glor-nsia radio - Listino Borsa di Milano
- 14,45 (Phonocolor) Novità Oiscografiche
- 15 Album di canzoni

- 15,15 Ruota a motori Attualità, informazioni, no-tizie, a cura di Piero Ca-succi e Nando Marteilini
- 15,30 Segnale orario Noti-zie del Giornala radio
- 15.35 Concarto in miniatura Rassegna di cantanti lirici Baritono Juan Carios Ge-

Wagner: La Walktria: Addlo di Wotan (Orchestra Sinfonica di Milano della Radiotelevisio-ne Italiana diretta da Ettore Gracia) Gracis)

16 -- Canzoni per l'Europa Cantano Nicola Arigliano, Fred Bongusto, Wilma De Angelis, Jula De Palma, Pie-ro Focaccia, Ennio Sangiu-sto, Arturo Testa e Claudio Villa

Willia Mogal-Soffici: Stesso spiaguia, atesso mare; Migliacci-Bilduit La limea della vita; Sopranzi: Orizzonte turchino; L. Ranzato-Sciorilli: Sole dispetioso; Palomba Taranto Lombardine: Labirinio; Faoli: Ricordoff; MacColl-Ferric Conzonettia Orcbestra diretta da Enzo Ceragioll

18.30 Segnale orario Notizie dal Giornala radio

- 18,35 \* Canzoni nai cassetto 18.50 \* Complasso Art van Damme
- 17 Cavaicata della canzone amar Icana
- a cura di Giancarlo Testoni 17,30 Segnale orario - Notizie dal Giornala radio
- 17,35 NON TUTTO MA DI Piccola enciclopedia popolare
- 17,45 TARTARINO E LA Un programma di Enrico Valma
- con Carlo Romano 18,30 Segnale orario - Notizia dal Giornale radio
- 18.35 CLASSE UNICA Cesare Bartoreill: Perché l'uomo si ammala? Cause delle malattie di cuore
- 18.50 \* l voatri praferiti Negli interv. com, commerciall
- 19,30 Segnale orario Radioguida pratica dell'elattora 19.55 Vetrinatta
- di « Canzoni per l'Europa » Il mondo dell'oparatta Viagglo senilmentale fra due secoli
- Al termine: Zig Zag 20.30 Segnale orario - Notizia dal Giornsia radio
- 20,35 Sui vecchi flumi la si-curazza dalla Lucania Documentario di Ennio Mastrostefano
- 21 Pagina di musica Roesini: Semiramide: Sinfonla (Orcheatra Sinfonica di Roma della Radiotelevisinne Italiana diretta da Massimo Pradella); Respighi: Le fontone di Roma

#### RETE TRE

(Stazioni a M.F. del Terzo Proamma. Dopo le 17,30 anche stazioni a onda media).

- 9.30 Manual Ponca Concierto del Sur Aliegretto - Andante - Allegro moderalo e festoso Chitarrisia Andréa Segovia
- 9.55 Concarti grossi Giuseppe Torelli

Concerto grosso in do mag-giore op. 8 n. 1 per 2 vio-llni obbligati, archi e continuo

Louis Kaufmann e George Alès, violini; Roger Aibln, vio-loncello; Ruggero Gerlin, cla-vicembalo

Orchestra d'archi « Oiseao Ly-re » diretta da Louis Kaufre» ( Francesco Geminiani

Concerto grosso in re mi-nore op. 7 n. 2 Felix Ayo e Waiter Gallozzi, violini; Bruno Gluranna, vio-lo; Enzo Altobelli, violoncello

Orchestra da Camera «i Mu-Francesco Barsanti

Concerto grosso in re mag-giore op. 3 n. 10 per due oboi, tromba, timpani, ar-chi e cambalo e cambalo Ciavicembalista Ruggero Ger-lin

Orchestra « Concerio Lamou-reaux » diretta da Pierre Co iombo

Georg Friedrich Haandel Concerto grosso in mi mi-nore op. 6 n. 3

Otto Büchner e Franz Berger, violini; Hans Melzer, violon-cello; Karl Richter, clavicem-Orchestra Bamberger Sympho-niker diretta da Fritz Leh-mann

10.50 Johann Sabastian Bach Oratorio di Pasqua (Oster

. Oratorium: «Kommt, ei-let und laufet») per soii, coro e orchestrs Laurence Dutolt, soprano; Ma-ra Nussbaumer, contratto; Franz Gruber, tenore; Otto Wiener, basso

Orchestra «Pro Musica» di Vienna e Coro dell'Accademia di Vienna diretti da Ferdinand

Grossmann Franz Schubert Lazarus, o La Festa della Resurrezione, dramma reli-gioso per soli, coro e or-

chestra chestra
Jasmina Sonia Schoener
Maria Angela Vercelli
Marie Emilia Cundori
Lazzaro Herbert Handt
Nataniele Gino Sinimberghi
Simone Ugo Trama
Orcheatra Sinfonice e Coro di
Roma della Radiotelevisione noma della Radiotelevisione Railana diretti da Peter Maag Maestro dei Coro Giuseppe Piccilio

13,10 Musica da camara

#### 13,30 Un'ore con Ludwig van Beethovan

Duetto n. 2 in fo moggiore per clarinetto e fagotto Allegro affettuoso - Aria -

Giacomo Gandini, ciarinetto; Carlo Tentoni, fagotto

Adelaide , aria op. 46 Hermann Prey, baritono; Gün-ther Weissenborn, pianoforte Settimino in mi bemoile maggiore op. 20

maggiore op. 40
Adaglo, Allegro con brio Adaglo cantabile - Tempo di
minuetto - Tema con variazioni - Scherzo - Andanta con
moto, Alla marcia, Presto Strumentisti dell'Ottetto di

#### 14,30 CONCERTO SINFONICO Orchestra Royal Philharmo-

nic di Londra Franz Joseph Haydn Sinfonio n. 97 in do mag-

Direttore Thomas Beecham William Walton

Concerto per viola e orchestra Soiista William Primrose

Direttore Maicom Sargent Peter Ilich Ciaikowsky Sinfonia n. 2 in do minore op. 17 «Piccola Russia» Direttore Thomas Beecham Béla Bartók

Mondarino meraviglioso, suite sinfonica dal balletto Direttore Fernando Previtali 16,10 Musicha cameristicha di

#### Virtuosismo vocala a strumentala

Johannas Brahms

Gioacchino Rossini l Borbiere di Siviglla: Una voce poco fa », cava-

Teresa Berganza, mezzosoprano Orchestra Sinfonica di Londra diretta da Alexander Gibson Cari Maria von Weber Konzertstück in fa minore op. 79 per pianoforte e or-chestra Solista Friedrich Guida

Orehestra Filarmonica di Vien-na diretta da Volkmar An-

# 17.30 Corriera dall'America Risposte de «La Voce del-l'America» ai radioascolta-tori italiani

17,45 Chiara fontana Un programma di musica folklorica italiana

18 — Corso di lingua fran-cese, a cura di H. Arcaini (Replica dal Programma Nazio-

#### **TERZO**

#### 18.30 L'Indicatore economico 18,40 La medicina cosmonau-

a enra di Rodolfo Margaria Ultima trasmissione Possibilità di vito dell'uomo sui pianeti

19 - Alessandro Stradaila (rev. Gian Francesco Maliniem)

Due contate «A chi aerve costante in amor» - «Arsi già d'una fiam-

Soprano Adriana Martino Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italia-na diretta da Pietro Arganto

#### 19,15 La Rassegna Culturo francese

a cura di Liliana Magrini

19,30 \* Concarto di ogni sera Johann Sebastian Bach (1685-1750): Partita in re minore n. 2, per violino solo Allemande - Courante - Sa-rabanda - Gigue Violinista Nathan Milstein Dimitri Sciostacovic (1906):

Dimitri Sciostacovic (1990):
Quartetto in lo maggiore
n. 2 op. 69
Prejudio (Moderato con moto) - Recitativo e romanza
(Adagio) - Valzer (Allegretto) - Tema con variazioni
Quarietto Beethoven

Dimitri Zigonov, Vassili Schi-rinsky, violsni; Wadim Bori-sowsky, violo; Serge Schi-rinsky, violoncello

#### 20.30 Rivista dalla rivista

20,40 Karol Szymanowsky Variazioni su un tema popo-lare polacco

Pianista Luisa De Sabbata 21 - Il Giornala dal Tarzo Note e corrispondenze sui fatti dei gioroo

#### 21,20 André Campra

Te Deum, per soli, coro e orchestra

orchestra
Solisti: Denise Duval, soprano; Elise Kahn, mezzosoprano;
Heinz Rebfuss, basso
Orchestra Nazionale dell'Opera
di Montecario e Coro di Philippe Calilard diretti da Louis
Fremaux
(Registrazione dell'opera

remaux (Registrazione effettnata l'8 agosto 1962 dalla Radio di Mon-tecarlo nella Corie d'onore del Palazzo Principesco di Monaco)

#### 22 - Dibattito su

La giovana narrativa del Sud con la partecipazione di Luigi Incoronato, Mario Po-milio, Michele Prisco e Do-

menico Rea Coordinatore Giacinto Spagnoletti

#### 22,45 Orsa Minora L'AUTORE E IL CRITICO

a cura di Mario Guidotti Enrico Folqui - Leonordo

N.B. Tutti i programmi radio-fonici preceduti da un asterisco (\*) sono effettuati in edizioni fonografiche.

Le indicazioni in corsivo tra parentesi si riferiscono a co-municati commerciali.

#### NOTTURNO

Dalle ore 22,50 alle 8,30: Programmi musicali e notiriari trasmessi da Roma 2 su kc/s. 845 pari a m. 355 e dalle starioni di Cattanissetta O.C. su kc/s. 8650 pari a m. 49,50 e su kc/s. 9515 pari a m. 31,53.

m. 31,53.

22,50 Mosaico - 23,35 Musica per l'Europa - 0,38 Voci e strumenti in armonia - 1,06 Istantanee musicali - 1,36 Ritorno all'operetta - 2,06 Musiche d'ogni paese - 2,36 Musica ainfonica - 3,06 Musica distensiva - 3,36 Piccola antologia musicale - 4,06 Musica pianistica - 4,96 Sintonia d'archi - 5,06 Due voci e un'orchestra - 5,36 Dischi per ia gioventù - 6,06 Crepuscolo armonioso.

Tra un programma e l'altro vengono trasmessi notiziari in italiano, inglese, francese e te-

#### RADIO VATICANA

Allow Vatikanische Pressenschau. 21 Sante Rosario. 21,45 Cultura ca-tólica en el mundo. 22,30 Re-plica di Orizzonti Cristiani.

# non può essere che così!

ci vuole la chiave n. 20



aperitivo

# BIANCOSARTI

ASSAGGIATEMI... DIVERRETE AMICII

# VENERDÌ 19



#### NAZIONALE

#### Telescuola

Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiote levisione Italiana presentano

SCUOLA MEDIA UNIFI-CATA

Prima classe

8,30-8,55 Italiano Prof. Lamberto Valli

9.20-9.45 Francese Prof.ssa Giulia Bronzo

10,10-10,35 Educazione Civica Prof. Claudio Degasperi

11-11,25 Educazione Musicale Prof.ssa Gianna Perea La-

#### Seconda classe

8,55-9,20 Italiano Prof.ssa Fausta Monelli

9 45-10 10 Matematica

Prof.ssa Liliana Ragusa Gilli 10,35-11 Applicazioni Tecniche Prof. Ginrgio Luna

11,25-11,50 Educazione Tecnica Prof. Giulio Rizzardi Tempini

11,50-12,15 Educazione Artistica Prof. Enrich Accatino

12.15-12.40 Educazione Fisica femminile e maschile Prof.ssa Matiide Trombetta Franzini e Prof. Alberto

AVVIAMENTO PROFESSIO-NALE

a tipo Industriale ed Agra-

- Terza classe

Ezercizi di Lavoro e Disegno Tecnico Prof. Nicola Di Macco

Tecnologia Ing. Amerigo Mei Disegno Prof. Sergio Lera

Economia Domestica Prof.ssa Anna Marino

#### 16.15-17.15 LA NUOVA SCUOLA MEDIA

Corso di agglornamento per gli insegnanti Prof. Leonardo Ancona dell'Università di Milano: Il problema dell'orienta-

Prof. Giovanni Bollea del-l'Università di Roma:

L'igiene mentale applicata al lavoro scolastico nella scuola dagli 11 ai 14 anni

#### La TV dei ragazzi

17.30 a) TELEFORUM Convegnn di giovani diretto da Giulio Nascimbeni Regla di Enzo Convalli h) MONDO D'OGGI Le conquiste della scienza e

deija tecnica Servizio n. 41

La roentgencinematografia La roentgelicherhalogiana a cura di Giordano Repossi Partecipano in qualità di esperti il prof. Mario Gut-tadauro e il prof. Saverio Squillaci della Clinica Radio-logica dell'Università di

Regla di Renato Vertunni

#### Ritorno a casa

18,30 Il Ministero della Pubblica Istruzione e la RAI-Radiotelevisione Italiana

#### NON E' MAI TROPPO

Corso di istruzione popolare per aduiti analfabeti Ins. Alberto Manzi Regla di Marcella Curti Gialdino

19

#### TELEGIORNALE

della sera - I edizione

GONG

(Liz - Tescosa Confesioni)

#### 19,15 PERSONALITA

Rassegna quindicinale per ia donna a cura di Mila Contini

Regla di Cesare Emilio Ga-19,55 DIARIO DEL CONCILIO

a cura di Luca Di Schiena 20.15 TELEGIORNALE SPORT

#### Ribalta accesa

#### 20,25 SEGNALE ORARIO TIC-TAC

(Selèct Aperitivo - Telefun-ken - Milkana - Aiax) PREVISIONI DEL TEMPO

#### TELEGIORNALE

della sera - II edizione ARCOBALENO

(Succhi di frutta Gò - Phileo · Mira Lanza - Rio - Piaggio Vespa - Prodotti Marga)

#### 20.55 CAROSELLO

(1) Manetti & Roberts - (2) Olio Dante - (3) Permaflex - (4) Eldorado

I cortometraggi sono stati rea-lizzati da: 1) Paul Film - 2) Recta Film - 3) Unionfilm -4) Unionfilm

#### 21.05

#### SOLE D'AUTUNNO

Originale televisivo in due tempi di Gina Falckenberg Personaggi ed interpreti:

Fersonaggi eu interpreu:
Gertrud Maria Fabbri
Ellen Annamaria Cini
Rodney Atuaro Piccardi
Il nonno Sergio Tofeno
Edna Maria Pia Nardon
Tobby Paolo Todisco
Frank Smith Ernesto Calindri
Mall Ailda Cappellini
Il efovanotto Mali Il glovanotto Mimmo Lo Vecchio

Scene di Brunn Saierno Regla di Giacomo Colli

# 22.30 LA PENSIONE ALLE CASALINGHE Servizio di Massimo De Mar-chis e Giorgio Vecchiato

#### 23.10 TELEGIORNALE

della notte

#### Un programma Strade di Gras e Craveri e città d'Italia

secondo: ore 21,15

Sotto ii titolo Strade e città d'Italia sono riuniti due documentari, destinati a presenlare le più recenti realizzazioni strale più recenti realizzazioni stra-dali ed urbanistiche (ed i pro-grammi per il futuro) nei no-stro Paese. Il primo, dedicato alla rete d'asfaito che si va estendendo a tutte le regioni Italiane, andrà in onda questa sera; l'altro, sulle città, verrà trasmesso la aettimana pros-

sima.

Nei programma di stasera, Gras e Craveri prendono le mosse dal 1907, anno in cui per ia prima voita un deputato, iono-revoie Fazzari, portò in Parlamento la proposta di costruire strade esclusivamente destinate alle automobili. Da allora ad oggi, quanta strada, è il caso di dirio. Oggi la carta d'Italia è coperta da un piano autostradale di 5120 km. Come si giunti a questo risultato? Che cosa significherà, nell'economia dei nostro Paese, il sistema di autostrade? Queste le domande cui si vuoi dare una risposta. In Italia il fenomeno è di data recente ed ebbe origine dalla legge del 25 luglio 1961 con ia quale furono atanziati 1200 miliardi per la costruzione di una rete autostradale di oltre 5 mila chilometri. Quella legge ebbe un'importanza rivoluzionaria. la stessa importanza dei Nei programma di stasera, Gras ebbe un'importanza rivoluzio-naria; la stessa importanza deiia nascita e lo sviluppo delle ferrovie un secolo fa. Ma se il sorgere delle ferro-

vie trovò subito in Italia un'ac-cogilenza entusiastica, la storia delle strade automobilistiche è seminata di difficoltà e con-trasti di vario genere. Agli ini-zi dello Stato unitario le con-dizioni delle strade rotabili era-no davvero penose. Costruite per la diligrava e ner il trandizioni delle strade rotabili erano davvero penose. Costruite
per le diligenze e per il transito del muli e del cavalli erano assolutamente inadeguate
ai nuovo mezzo meccanico che
prepotentemente saliva alla ribalta. Strette, tortuose, con Infinite curve ed assurde pendenze, erano slate tracciate seguendo l'andamento delle proprietà agricole anziché delle linee diritte e razionali. La pavimentazione in asfalto era sconosciuta ed abbondavano invece i sassi, le buche e la poivere. Perciò l primi automobilisti avevano l'aria di pionieri, e provvisti di abbligliamenti
strani come spolverini, berretti
a visiera, occhiaioni e gambali
sembrava che sì accingessero
ad esplorare terre sconosciute
anziché fare sempilel gite turistiche.

ristich e. Nei primi anni del secolo tutti prendevano il treno e all'autoprendevano il treno e all'automobile non credeva nessuno. Si spiega così perché le ferrovie raggiunsero aliora una lunghezza di 16 mila chilometri e le strade soltanto di 8 mila. Con la prima guerra mondiale si cominciò a capire l'importanza dell'automobile, ma lo sviluppo deile strade rimase arretrato di almeno dieci anni nei confronti della motorizza-



Enrich Gras che con Marin Craveri cura la trasmissione in onda alie 21,15 sul Secondn

zione. Nel 1920 le auto italiane erano 50 mila e si cominciò a pensare alle prime autostrade, la Milano-Lagbi, la Genova-Serravaile e la Firenze-Mare. In pochi anni lo squilibrio fra circolazione e strade diviene drammatico. Nel 1938 i velcoil a motore sono 532 mila e le strade raggiungono una lunghezza di 20 mila chilometri. Tali esse più o meno rimangono fino al 1950 quando le automobili diventano 6 milioni. Quando, nel 1970, sarà completata ia nuova rete autostradale si prevede che le maccbine arriveranno a 8 milioni. ne arriveranno a 8 milioni. Allora occorreranno altre stra-de e il volto dell'Italia sarà

boris.



Michelino (il secondo da destra) e il sun complesso, alla ribalta di « Musica in pochi »

# APRILE

Per la serie "Piccolo teatro"

#### Una voce al telefono

secondo: ore 23

Se uno scrittore tradizionale può costruire un romanzo prendendo le mosse da un particolare da nulla, magari da un biscotto inxuppato nel the, uno specialista di gialli deve servirsi di ben altro per caturare l'attenzione dei lettori. Non è un caso che, nei film e nel lihri polizieschi, abbondino gli aerel presi sulla pista di volo, ie fuoriserie fracassate contro le scogliere, ie macchine pensanti che risolvono i prohiemi complicati, le armi col silenziatore e col teicohietito, i segnall acustici e radiofonici. Gli negetti meccanici acquistano, coal, quasi un aignificato misterioso. Rispetto a parecchi dei suoi colleghi, lo aceneggiatore R. Falavigna si rivela piuttosto tradizionalista. E, in Una voce di telefono, fa ricorso soltanto a un telefono e a un magnetofono. Ma, questi due strumenti, giocano un ruolo di primaria importanza nell'economia del la

E' notte fonda. Nel suo appartamento, la ricca madame Garnier non riesce a prendere sonno. Ha paura di qualcosa edecide di chiedere consiglio a un suo amico, l'avvocato Varon. Questi cerca di tranquillizzaria dicendole che, quando si è soli in casa, ogni rumore viene ingigantito dall'immaginazione, ngnl scricchiollo pare un passo sul pavimento. Ma la signora non si è shagliata. Due ladri, entrati nell'appartamento con l'intenzione di scassinare la cassaforte, la sorprendono mentre sta ascoitando le rasserenanti parole dell'avvocato. Uno del due gangsters, impadronitosi del ricevitore, ordina a Varon di non interrompere la comunicazione, di continuare a parlare senza mutare tono di voce, di non richiamare l'attenzione di alcuno e, soprattutto, di man avvertire la polizia. Se egli non avvertire la polizia. Se egli non osserverà questi ordini, madame Garnier sarà immediatamente uccisa. Mentre uno dei ladri è al lavoro e l'altro è attaccata ai telefono, l'avvocato paria senza soste. E, infine, a corto di argomenti, chie de allo sconosciuto interlocutore di riposarsi un po', leggendogli qualche pagina del codice. La sua richiesta è accoita. Non più ohhilgato a pensare per parlare, l'avvocato ha la possibilità di concentrarsi, richiamando l'attenzione della moglie e dei figlio, che dormono nelle stanze vicine al suo studio e facendosi do loro por tare un magnetofono. Questo strumento, usato di solito per registrare un haliahile o per dettare un appunto, si trasformerà in un'arma, capace di hioccare in distanza I mun'armati dei due gangsters.



21,05 SEGNALE ORARIO
TELEGIORNALE

21,15

STRADE E CITTA'
D'ITALIA
Un programma di Enrico
Gras e Mario Craveri

Gras e Mario Craveri Prima puntata 22.15 INTERMEZZO

(Coffé Hag - Petroli Aquila - Doria Industria Biscotti - Candy)

22.20 MUSICA IN POCHI con Michelinn e Carlo Lof-

fredo Presenta Carlotta Barilli Regla di Linn Procacci

23 — Piccolo teatro
UNA VOCE AL TELEFONO
Racconto sceneggiato . Regia di Jean Prat
Prod.: Paris Télévision
Int.: Christian Alers, Judith
Marré

23,25 Notte sport



Shelf · O · Matic



IL FRIGORIFERO A PIANI GIREVOLI

questa sera in ARCOBALENO

ore 20/50

**PHILCO** 



Questa sera alle ore 21 in Carosello

# OLIO DANTE

Vi invita ad ascoltare Peppino De Filippo nel divertentissimo sketch



"PEPPINO CUOCO SOPRAFFINO"

Ospiti questa sera di "Musica in pochi"

# Michelino e il Sestetto di Roma

secondo: ore 22,20

La puntota di questa settimana di Musica In pochi, presentata da Carlatto Bartili, sarà dedicato al complesso di Michelino e al Sestetto di Roma, quidato da Carlo Loffredo. Sona due formazioni molto diverse nell'organico e nel repertorio: Michelino è uno specialista dei ritmi latino-americoni; il Sestetto di Roma è un complesso di jasz moderno, che eseque tuttavia un «genere» accessibile onche ai non iniziati.

Michele Gromasio (à questo il vero nome di Michelino) è nato a Lucero, in provincla di Foggla, nel 1932. Col fratello Natalino e col pionista e sassofonista Renzo Ruggeri (che fanno tuttora parte del suo complesso) ha trascorso moltionni nell'America del Sud, diventanda uno dei più esperti e spettacolari sosisti di batteria e di bongos. Tornato in Italia, il suo complesso (al quale s'erano aggiunti intanto altri elementi fra i quali il pianisto Joe Fraternale e il contante Sandro Delle Donne) è divenuto in breve tempo uno dei preferiti dal pubblico dei locali intutrui, dove esegue i

suoi agginrnatissimi ritmi lati-

Il Sestetto di Roma è (per ōra) l'ultimo complesso costituito dall'infaticabile Carlo Loffredo, l'avvocato contrabbassista (è soprannominato scherzosamente l'• avvocoto del jazz •) che ha presentato sulla scena jazzistica degli ultimi quindici anni un'infinità di formazioni di scuoia moderna e tradizionale. In questo modo, è l'unico jazzista italiano che possa vontarsi di aver vinto (con i complessi di cui faceva porte) ben due Maschere d'argento e tre medaglie d'oro ai Festival della gioventù di Vienna, Mosco e Praga. Il Sestetto di Roma è formato, oltre che dallo siesso Loffredo, da cinque strumentisti: Cicci Santucci al ia tromba, Enzo Scoppo al sax tenore, Gianni Sanjust al clorinetto, Puccio Sboto al pianoforte e Sergio Pissi alla batteria.

Inoltre, tanto per non smentire la famo di « talent scnut » che s'è guadagnata in questi anni, Loffredo presenterà come ospite il sassofonista argentino Leandro Borbieri, det to «Gotto», che suonerà per



Carlotta Barilli, che presenta il programma musicale

la prima volta alla TV italiana. Tra i pezzi in programma, segnaliamo un Blues for bass eseguito da Carlo Loffredo e un duetto di sassofoni di Scappa e Barbieri sul notissimo temo delle Foglle morie.

# RADIO

# VENERDÌ 19

#### **NAZIONALE**

6.30 Bollettino del tempo sui mari italiani

6.35 Corsa di lingua ingleae, a cura di A. Powell

Segnale nrario · Glornala radio · Previsioni del tem-po · Almanacco · ° Musiche del mattino

7,55 (Motta)

E nacque una canzona - Segnale orario · Giornale radin

Sui giornali di stamane, ras-segna della stampa Italis-na in cullaborazione con l'A.N.S.A.

Previsioni del tempo . Bol-iettino meteorologico 8.20 (Polmolive)

li nostro buongiorno Reisman: Gails song; Styne: Anywhere; Wende: Kwela dan-ce; Barbour: Manana

8.30 Flera musicsle ,30 FIEFA MUSICSIE Kaiman: Fontosia dall'operetta «La contessa Moritza»; Leon-cavallo: Muttinata; Provost: In-termezzo; Anonimo: Cielito ezzo; Anonimo: Lindo

8.45 (Amoro Medicinale Giu-

Fogli d'album 9.05 (Knorr)

classici della musica lag-

gera
Porter: Love for sale; Kern:
All the thinga you are; Lecuona: Moria La O; Bovio Nardelia: Chiove; Scollo: Sous le
ponts de Paris; Johnson: Char-

925 (Invernizzi) Interradio

a) Canta Gioria Lasso Robila - Revil - Stanton - Weiss: The lion aleeps tonight; Bailly-Vsrel: Le bonheur des outres; Delanoe · Becaud : Et mainte

b) Suona Lionel Hampton De Rose: Deep purple; Raakin: Laura; Green: Once in a white

9.50 (Cori Confezioni) Antologia oparistica

10.30 La Radio psr la Scuole (per li II cicin delle Elementaril

La mia caso si chiamo Europo, trasmissione concurso a cura di Antonio Tatti con la collaborazione di Guglieimo Valle Regla di Ugo Amodeo

- Vatrinetta

di « Canzoni per l'Europa »

Strapaese
Anonimo: Vitti na crosza; Tucci: Festa in casa; Da MoraesJohim: So danco samba; Anonimo: Arkansas traveler

11,15 (Tide) Dua temi per canzoni

Due teml per canzoni

1.30 il concerto n. 6 in mi maggiore, per archi e cembalo: a) Allegro, b) Allegro, concerto n. 8 in mi maggiore, per archi e cembalo: a) Allegro, b) Allegro, concerto concerto concerto concerto concerto concerto in si bemolle maggiore K. 595 per pianoforte e orchestra: a) Allegro (solista Marias Candelorn. Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta da Ferruccio Seaglia)

2.15 Arlecchino

12.15 Arlecchino

12.55 (Vecchia Romagna Bu-

Chi vuol esser listo Segnale nrario - Giornale radio - Previs, del tempo

13,15 (Monetti e Roberts) Carillon Zig-Zag

13,25-14 GIRASOLE

14-14,55 Trasmissioni regionali 14 «Gazzettirii regionali » per: Emilia - Romagns, Campania, Puglia, Sicilia, Piemonte

14,25 «Gszzettino regionsie» per la Basilicata per la Bashicata 14,40 Notiziario per gli italiani del Mediterraneo (Barl 1 - Cal-tanissetta 1)

14,55 Bollettino del tempo sui mori italiani

— Segnele orario · Glor-nale radio · Previsioni del tempo · Boliettino meteoro-15 ingico

15,15 Le novità da vedare Le prime del cinema e del teatro presentate da Franco Calderoni, Gbigo De Chiera ed Emilio Pozzi

15,30 (Decco London) Carnet musicale

15,45 ° L'orchestra di Percy Faith

16 - Programma per l ragazzi Grillo Murilio e i gatti abbandonati Radiofantasia di Angela Pa-.

Regia di Massimo Scaglione 16,30 \* Piccolo concarto per

i,30° Piccolo concarto per ragazzi
Haydn: Sonata in mi minore n. 34: a) Preato, b) Adaglo, c) Finale (Pianista Dorel Handman); Prokoftev: « Un giorno d'estate a, sulte op. 85 (Orchestrs del Teatro del Campl Elisi diratta da André Jouve)

- Segnale orario . Glornala radio

Le opinioni degli altri, ras-segna della stompo estero 17,25 La lirica vocaie Italiana

per canto e planoforta Nona trasmissione per canto e piantorra
Nona trasmissione
Dallapiccola: Quatro itriche
di Antonio Machado (Irma
Bozzi Lucca, soprano; Anlanto
Bettrami, pianoforte); Porrino: Traccas (Tommaso Frascall, tenore; Luclano Bette
Bettrami, 2) Perché aspettare
le lucerner; 3) La', sulle rive
dello Kanto (Cesara Pons de
Leon, bartómo; Luclano Bettarini, pianoforte); Napoli: e)
Che bella vila ha di mondo
un villameldo (Tommaso Frascall, tenore; Luclano Bettaria, pianoforte); Rota: da di mondo
un villameldo (Tommaso Frarata (Adriana Marlino, soprono; Antonio Bellrami, pianoforte); Rota: La figliod
del re (Lilliana Poli, soprano; Giorgio Favaretto, pianoforte); Bettinelli: 1) Nella
aera, 2) La natura mi parla
cirma Bozzi Lucca, soprano;
Antonio Beltrami, pianoforte;
Jesticalia seconde

Valicano seconde

Vaticano secondo Notizie e commenti sul Con-cillo Ecumenico, a cura di Mario Puccinelli

18,10 Ricordo di Givaeppe Anapeta

18,35 Musiche in città con Stefann Sibaidi

19.10 La voce del lavoretori 19.30 \* Motivi in glostra

Negli interv. com. commerciali 19.53 (Antonetto)

Una canzone al giorno Segnale nrario - Giornale radio - «Come si vota» guida pratica dall'elattora -Radiosport

20,25 (Ditto Ruggero Benelli) Applausi a...

20,30 I GIALLI DI SHER-LOCK HOLMES Radiocomposizioni di Marco Visconti (da Artur Co-nan Doyle) Seconda avventurs

Lo strono caso del signor

Lo strono casu
Amberley
Sherlock Holmes Ubaldo Lay
II dottor Watson
Renato Cominetti
II signor Amberley
Fernando Solieri
II signor Barker Renato Izzo
L'ispettore Mackinnon
Giberto Mazzi
Marca Visconti

Regla di Marco Visconti

- Dall'Auditorium di Torino

> Stagiona Sinfonica Pubblica della Radiotelevisione Ita-

CONCERTO SINFONICO diretto da CARLES MUNCH Schuberi. Sinfonia n. 5 in si bemolie maggiore: a) Allegro, b) Andante con moto, c) Minuetto, d) Allegro vivace; Petrasestrici Molio moderato - Presto, b) Andanto tranguillo, mosso, con vivacità, c) Lento e grave; Franck: Sinfonia in re mimore: s) Lento, allegro ma non troppo, b) Allegretto, c) Allegro non troppo CONCERTO SINFONICO

Orchestra Sinfonica di To-rino deila Radiotelevisione Italiane

Articolo o pagino 22

Nell'intervello: (ore 21,55 circa)

I libri dalla settimana a cura di Salvatore Onufrio Al termine:

Lettare da casa

Lettera da casa altrul

23 — Segnale orario Gornale radlo - Previsioni del
tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di
domani - Buonanotte

#### **SECONDO**

7,45 Musica e divagazioni furistiche

- Musiche dal mattino

8.30 Segnale orarin - Notizie dal Giornala radio

8,35 (Palmolive) Canta Arturo Testa

8,50 (Cero Grey) Uno strumento al giorno

- (Supertrim) Pantagramma Italiano

9,15 (Pludtoch) Ritmo-fantasia

9.30 Segnale orario - Notizia del Giornala radio

9.35 (Omo) FONOGRAFIE CON DE-DICA Un programma di Nelli e D'Onofrio

Gozzettino dell'oppetito

10,30 Segnale orario - Notizia del Giornala radio

10.35 (Coco-Cola) er voci a orchestre - (Fronck Alimentore Ito-

liano) Buonumore in musica

,30 Segnale orario - Notizie del Giornele radio 11.35 (Dentifricio Signal)

rucchi e controtrucchi

11.40 (Miro Lanzo) il portacanzoni 12-12.20 (Doppio Brodo Stor)

Colonne sonora 12,20-13 Trasmissioni regionali 12.0 « Gazzettini regional per: Val d'Aoata, Umbria, Ma che, Campania e per alcu aone del Piemonte e dal Lombardia

Lombardia 12,30 «Gszzettini regionali» per: Veneto e Liguria (Per le città di Genova e Venezia la trasmisalone viene effettuata rispettivamenie con Genova 3 e Venezia 3) e Venezia 3)
12,40 «Gazzettini regionali»
per: Piemonte, Lombardia, Toscana, Lazio, Abruzai e Moliae, Calabria

~ (Folqui) Il Signora delle 13 prasanta: Tutta Napoll

15' (G. B. Pezziol) Music bar

20'. (Lesso Golboni) Ls collana delle sette perle

25' (Dentifricio Colgote) Fonolampo: dei successi dizinnarietto

13,30 Segnale orarin - Glor-nala radio - Media delle vaiute

45' (Simmenthal) La chlave del successo 50' (Tide)

Il disco dei glorno 55' Storia minima

- \* Voci alla ribalta Negli interv. com. commerciali 14,30 Segnale orarin - Gior-nale radio - Listino Borsa di Milane

14,45 (R.C.A. Itoliona) Par gli amici del disco 15 - Arla di casa nostra Canti e danze del popolo italiano

15,15 Divartimento per orche

15,30 Segnele orario - Notizia dal Giornale radio 15,35 \* Concarto in miniatura

Interpreti di leri e di oggi: Quartetto Vegh Quartetto Vegh
Hsydn: Quartetto in fa maggiore op. 77 n. 2: al Allegro
moderato, b) Minuetta (presto ma non troppol, c) Andante, d) Finale (vivace assai)
(Sandor Vegh e Sandor Zöldy,
violini; Georges Janzer, viola;
Paul Szabo, violoncello)

16 - Rapsodia

- A quettro vocl

- La diligenza delle canzoni → Tsvernetta

16.30 Segnale orario - Notizia dei Giornale radio

18.35 (Phonogrom) La rassegna dal disco

18,50 La discoteca di Cialla Matania a cura di Gianfranco D'Ono-frio

17,30 Segnale orario - Notizie dal Giornala radio

17,35 NON TUTTO MA DI TUTTO Piccoia enciclopedia popo lare

17.45 (Spic e Spon) Radiosalotto

IL CORAGGIO Un atto brillante di Augusto Compagnia di Prosa di Fi-renze deila Rediotelevisione Italiana

Regla di Amerigo Gomez Articolo o pogino 23

18,10 \* Orchestre dirette Norrie Paramor e Bert Kämpfert

18,30 Segnaie orarib - Notizie del Giornale radio 18,35 CLASSE UNICA

Giacomo Devoto - L'Itolio e i dioletti: Il sigliiano 18,50 \* i vostri prefariti

Negli interv. com, commerciali 19,30 Segnaie orario - Radolosera vota » guida pratica del-

19,55 Vetrinetta di «Canzoni per i'Europa» 20 - (Dentifricio Signol)

Tama in microsolco Motlyl con l'orologio Al termine:

Zig-Zag 20,30 Segnaie orario - Notizie del Giornale radio

Articolo o pogina 23

20,35 (Hélène Curtis) CORRADO 8,35 Testi di Giullo Perretta Regla di Riccardo Mantoni 21,30 Segnale orario - Notizia del Giornale redio

21.35 Il giornale delle scienza 22 - Canta II Kingston Trio 22,10 L'angolo del jazz

Incisioni inedite di Louis Armstrong and his all-Stars 22,30-22,45 Segnale orario -Notizia dal Giornala radio -

#### RETE TRE

(Stozioni o M.F. dei Terzo Progrommo. Dopo ie 17,30 onche stozioni o onda media).

9.30 Antiche musicha strumentall Italiane

Giovanni Bononcini (1670-1755)

Sinfonia n. 10 a sette con due trombe, op. 3 Ludovico Vaillant e Ferdinand Dupuisson, trombe Orchestra da Camera « Jean-Marie Leciair » diretta da Jean-François Pailiard

Bernardo Pasquini (1637-1710)

Toccoto con lo scherzo del

Clavicembalista Egida Giorda-ni-Sariori Attilio Ariostl (1666-1740)

Sonoto n. 3 in mi minore per violoncello e pienoforte per violoncello e pienororte Adagio - Allemanda - Adagio ma non troppo - Giga Benedetto Mszzacurati, violon-cella: Clara David Fumagalli, pianoforte

- Musiche romanticha

Robert Schumann Sinfonia n. 2 in do mog-giore op. 61 Sostenuto assai, Allegro ma non troppo - Scherzo (Allegro vivace) - Adagio eapressivo -Allegro molto vivace Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta da Sergiu Cellbidacha

Johannes Brahms

Concerto n. 2 in si bemolle moggiore op. 83 per piano forte e orchestra

Allegro non troppo . Allegro appassionato . Andante . Al-legretto grazioso Sollata Wilhelm Backhaus Orcheatra Filszmonica di Vien-na diretta da Carl Schuricht

11,25 Poilfonia classica Orazio Vecchi

li bondo dell'asino, gioco polifonico a sel voci, in due

«Questa ghirlanda» - «Cla-scuno di voi» Aiessandro Striggio

(Revis. di Guldo Camillucci) li cicalomento delle donne al bucoto, madrigaie dram-matico a sette voci

matico a sette voci « Ruon-giorno, belle donne» . « Ho udito che la fante» . « Non li ricordo quando» . « Orsò, stendiamo q-esti panni» Complesso dell'Accademia Co-rale di Lecco direito da Guido Camiliuco. Camillucel

11,50 Rapsodia e Fantasie Béia Bartók

Ropsodio per pianoforte e orchestra

Solista Andor Foldes Orchestra « Concert Lamou-reux » diretta da Roger Désor-mière Pablo de Sarasate

Fontasia sull'opero « Cor-men » di Bizet, per violino e orchestra Soliata Aaron Rossnd Orchestra dai Sudwestfunk di Baden-Baden diretta da Tibor Saöke

12.25 Musicha di scena

Edvard Grieg Peer Gynt, suite n. I op. 46, dalle musiche di scena per ij dramma di Henrik Ibseu Preludio . Mattino - Morte di Aae - Danza di Anitra . Nel-

ntro dei re della montagna The London Symphony Orehestra diretta da Oivin Fjetdstad Felix Mendelssohn-Bartholdy Musiche per «Il Sogno di uno notte di mezza estote» di Shekespeare, op. 61, per soil, coro femminile e orchestra

Stra
Ouvertore (op. 21) - Scherzo Mareia degil elfi - Lied con
coro - Intermezzo - Notturno Marcia nuziate - Danza dei
clowns - Floate
Rtta Streich, 1° Etyo; Diana
Eustratt, 2° Etyo

Orchestra Filarmonica di Ber-lino e Rias-Kammerchor diret-ti da Ferenc Fricsay

13,30 Un'ora con Ludwig van Beethoven

#### 14,30 LA FANCIULLA DEL

Opera in tre etti di Guelfo Civinini e Carlo Zangerini, dal dramma di David Bela-

Musice di Glacomo Puccini Minnie Remodel Monaco
Mario Del Monaco
Mario Del Monaco

Jack Rance, sceriffo Cornelt Macneil

Cornelt Macnet
Jake Wallace, cantastorie
Giorgio Tozzi
Nick, cameriere delia « Polka »
Piero Di Palma
Ashby Slivio Maionico Ashby I mtnatori:

Ashny State Materials and Orchestra e Coro dell'Acca-demie di S. Cecilia diretti da Franco Capuana

Maestro del Coro Bonaventura Somma

#### 16.50 Musicha di Cemille-Seint

17,30 Il ponte di Westminster Immagini di vita loglese La storio della Metropoli-tona londinese

#### 17,45 L'Informetora entomu-alcologico

18 -- Corso di lingua inglese, e cura di A. Poweil (Reptica dai Programma Nazio-

#### **TERZO**

#### 18,30 L'Indicetore economico

18,40 Panorama dalla Idee Selezione di periodici Ita-

- Armendo Renzi

Sonatina in tre divertimenti Allegro giusto - Adagio - Ve-loce ed aereo Pianista Armando Renzi Mnemosyne, per flauto e planoforte
Severino Gazzelloni, flauto;
Armando Renzi, pianoforte

#### 19,15 La Reasegna

Cultura spagnola a cura di Carmelo Samonà

19,30 \* Concerto di ogni sere August Kühnel (1645-1700): Sonata in sol maggiore n. 7 per viola da gambe

per viola da gampe Preiudio - Aria e variazioni - Aria - Tempo di Sarabanda August Weozingar, viola da gamba; Fritz Neumayer, cla-viola continuo Gertrud Fluegel, viola continuo

Ludwig ven Beetho (1770-1827): Sonota in maggiore op. 2 n. 3 Beethoven Allegro coo brio - Adagio Scherzo - Allegro assai Pianista Emil Gilels

Bohuslev Mertinu (1890 -1959): Sonata n. 2 per violoncello e pianoforte Allegro - Largo - Allegro co-

Miloa Sado, vioioncello; Hé-lène Boschi, pianoforte 20,30 Rivista delle riviste

20.40 Mily Belekirey (strumentazione di Aifredo Caseila)

Islomey, fantasia orientale Orchestra Sinfonica di Tori-no della Radiotelevisione Ita-liana diretta da Ferruecio Scaglia

Isaec Albeniz

Catalonia, suite per orcbe-

Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelavisione Italiana diretta da Ataulfo Argenta lgor Strewinsky

Scherzo alla russa Orchestra Sinfonica di Roma della Radioteieviaione Italiana diretta dall'Autore

21 — Il Giornale dal Terzo Note e corrispondenze sui fatti del giorno

21,20 TUTTO PER AMORE ovvero « Un mondo ben per-duto »

Tragedia di John Dryden scritta a imitazione dello stile di Shakespeare Treduzione dl Gahriele Bal-

Marc' Antonio
Enrico Maria Solerno
Ventidio, suo luogotenente
generale Camitio Pilotto
Dolabella, suo amico
Riccardo Cucciolla
Alexas, eunuco della Regina
Ello Pandolfi
Serspione, sacerdole d'Iside
Cleopatra, Regina d'Alexaco
Ottavio, Cristina
Cleopatra, Regina d'Alexaco
Ottavia, moglie di Adonio
Corla Bizzarri
Ancella di Cleopatra: Marc'Antonio

Ancelle di Cleopatra: Iras Luiseila Visconti Charmion Edda Soligo

Regla di Vittorio Sermonti N.B. Tutti i programmi radio-fonici preceduti da un asterisco (\*) sono effettueti in edizioni

fonografiche. Le iodicazioni in corsivo tra parentesi si riferiscono a co-muolcati commerciali.

#### NOTTURNO

Dalle ore 22,50 alle 6,30: Program-Date of 2250 ale 0,50. Trogrammi musicali e notiziani trasmessi da Roma 2 su kc/s, 825 pari a m. 355 e daile stazioni di Caltanissetta O.C. su kc/s. 6060 pari an. 49,50 a su kc/s. 9515 pari a m. 31,53.

2250 Musica dolco musica ...

m. 49.50 a m kc/s. 9515 parl a m. 31,53. 22,50 Musica dolce musica -23,45 Concerto di mezzanotte -0,36 Reminiscenze musicali -1,06 Velzer celehri - 1,36 Cluh notturno - 2,06 Liriche voceli da camera - 2,36 Ritratto d'autore 3,06 Firmamento musicale -3,61 dischi del jazz - 4,06 Sin-fonie ed intermezzi da opere -4,36 Napoli sole e musica - 5,06 Melodie dei nostri ricordi - 5,36 Orrhestre e musica - 6,06 Pri-

Orchestre e musica - 6,06 Prima luci.

Tra un programma e l'altro vengono trasmessi notiziari in Italieno, inglese, francese e te-

#### RADIO VATICANA

14,30 Rediogiornala. 15,15 Tra-smissioni estere. 17 «Quarto d'ora dalla Sarenità» per gli Infermi. 19,15 Secred Heart Proinfermi, 19,15 Secred Heart Programme. 19,33 Orizonti Cristiani: «in difesa delle femiglia » di Angela Gotelli « Xilografia: «Italia » (Istituto Editoriale Publiaci) » Pensiero della sere. 20,15 Editorial de Roma. 20,45 Kirche in der Welt. 21 Sento Rosario. 21,45 Rome, columna y centro de le Verded 22,30 Replica di Orizzonti Cristiani.



#### Siete più fresca di ieri, più giovane che mai!



Prodotta e controllata dai leboratori farmacautici del Gruppo Kaloderma

Ora poteta effrontare "e viao eparto" qualunqua eaame con la cartazza di auacitara l'ammirezione più sincara. La voatra palla è diventata morbida, vellutata, chiara coma l'avete sempra eogneta a quasto prodigio lo dovete a Kelodarma Biance, la crama genuina cha done un eutentico aplandore alla carnagione.

Composta di sostanza pure e naturali, prodotta e controllata de un noto compleseo farmeceutico, Keloderme Bianca done al vostro viso nuova vitalità a sana ballezza.

Uestala sampra: divantarate conl giorno più antuaisata di Kaledarma Bianca I

CREMA PER VISO

# KALODERM BIANCA

Formato per borsetta L. 185 - Formato medio L. 290 - Formeto grande L. 480



WERRA I Apparecchio fotografico con obiettivo JENA T 1:2,8/50 mm. VMX - Tempi di esposizione 1/2/4/8/15/30/60/125/250/750 di Autoscatto, ecc.

WERRAMAT con Esposimetro automatico WERRAMATIC con Esposimetro eutomatico Telemetro ed Ottica Interc. Chiedete opuscoli alla distribu-trice esclusiva per l'Italia;

#### FOTOEXAKTA TORINO · P.za Statuto, 24/W

#### MAMME FIDANZATE SIGNOSINES

Diventeres entre provets e riceversis PERTA I puri di resurso
plemente de l'estate de l'estate
puendo de cesa vostra il moderno
guendo de cesa vostra il moderno
di tegli con l'estate
volto per corrispondento.
Richiedele zenzo Impegno il prepetito graditi de C<sup>1</sup>
petito g

gratuiti Invio del prospetto BE gratis e SCUOLA TAGLIO ALTAMORA TORINO VIA Boccoloris 9/10

#### IL REGALO DI PASQUAI



Richiedetelo nei negozi sper o direttamente a MEMOSMOKE Via Banafovs, 2 - Tarles MODERA IL FUMO INCONTROLLATO

> Si regola l'apertura da 10 minuti a 2 ore

#### una creazione dell'orologeria Svizzera

Una carriera sicura ed una immediala sistemazione iniziale aulia base di

L. 100.000 mensili viene offerta dal nostro cor-so per corrispondenza di

#### esperto in paghe e contributi

Informazioni dettagliate I.A.P.I. - P. Soltocomo, 31/R MILANO

#### LA MATERNITÀ NON DIPENDE PIÙ DAL CASO

Oggi centinete di migitale conne in tutto il mondo cor scano esaltemente, grazie el D. INDICATOR, il pochi giorni ogni mene favorevoli ell'inizio una maternità.

Basato su un metodo approva lo dalla Chiesa e recomenda to dal medici di 56 Paest, C D. INDICATOR à Indiapensa bile per une vila conlugale er moniosa e lelice.

Chiedete (i noetro opuscolo gra-tullo (spedizione riservata) e as-prete ciò che Ogni donna e uoma aggi debbono conoscere.

inviatemi il vosiro opuscolo gre luito sul C. O. INDICATOR.

Indirizzo

Spedire a C. D. L. Dop. R C A Viele Coni Zegna 17 - Milen

# LINGUE ESTERE ALLA RADIO

#### TEDESCO

Correzione del compito del mese di marzo

#### PRIMO CORSO

Auf, auf, Gino! Wir müssen aufstehen. Es ist fünf (Uhr). -Warum lässt du mich nicht schlafen? - Aber was sagst du? Was bedeutet das? Wollen wir nicht Ski laufen? — Schrei nicht so! Wie ist das Wetter? Wird man fahren können? Glaubst du, dass wir Schnee haben werden? — Aber gewiss. — Um wieviel Uhr fäbrt der Zug? — Um sieben... und es ist schon sechs. — Dann haben wir Zeit. — Gar nicht. Du musst dich noch waschen und wir müssen auch frühstücken. — (Nach fünfzehn Minuten) — Und jezt laufen wir auf den Bahnhof. — Müssen, wir zu Fuss gehen? - Nein, wir nehmen den Bus. Der Zug wartet auf uns nicht. - Fünf Minuten später sitzen die zwei Freunde im Zug; der Wintersport erwartet sie. Sie betreiben ihn mit Leidenschaft.

#### SECONOO CORSO

Wer kann soiche Preise in einem Gasthof dritten Ranges bezahlen? Für ein armseliges Zimmer obne Bad verlangt man zwanzig Mark. Ich müsste Millionär sein. 1ch habe schon verstanden. Ich werde mich mit einem bescheldenen Zimmer bei einfachen Leuten begnügen. - Ich habe es gefunden, und zwar in der Wagnerstrasse 18, in dritten Stockwerk bei einer sympathischen aiter Dame. Von den zwei Fenstern geht das eine auf ein Gärtchen mit einem Springbrunnen, das andere auf die Strasse. Längs der Wand steht ein Bücherschrank und neben dem Fenster befindet sich der Schreibtisch. Das Belt scheint mlr welch zu sein, ich würde aber ein hartes Sofa mit zwei Decken vorziehen; ich möchte nicht faui werden. Einige Bilder sind grässlich, mein liebes Mütterchen könnte sie sich behalten.

#### Compito per il mese di aprile

#### PRIMO CORSO

Talvoita si pensa all'avvenire e spesso si dice: Non ho voglia di ondare a scuoloi; lo siudio non fa i li per me. Voglio diventere avialore come il nuto amico Carlo. Voglio diventare qualcosa; mi piacciono le avveniure. E poi devo atulare i miei genitori; i poverini si affattano lutio il giorno e io voglio accontentarli. Col mia lavoro potrò guadagnare qualcosa, Mio padre non mi costringe a studiare, ma egli desidera la mia felicità. E quali genitori nan vogliono vedere felici i loro figli? E la mia mammina? La senio (odo) dire: Pensa a tuo 210, è diventato ricco perché ha sempre lavorato! Ma lo non penso affatto a lui; è un avaro. Può ienersi per sé il suo denaro.

#### SECONDO CORSO

Per questa iraduzione ci serviremo del libro a pag. 297.

A. Senti come agailia il telefono; togli il ricevitore! — B. Chi sarà a questi'ora? Forse "tuff-lo viaggi... Chi porte? — F. Sono Felice, Vorreste venire con noi in (auf + una) gita? — B. Dove si potrebbe andare? — F. Vedremo la Seton Nera a it Castello di X; la gita dura poche ore. Si parie alle \$30. — B. Not volevanno neramente resiare a casa per abrigare (ciredigen) certi lavoretti. Ma se Aldo è d'accordo... Che ne (dazu) dict? — A. Decidifi tul — B. Allora d'una, el benef Partecipiamo alla gita. Dove poiremo incontrarel? — F. Vengo a prendervi fra un quarto d'ora. — B. Dimmi anone quanti soldi dobbiamo prendere. — F. Non pensate ai soldi; siete miei graditi (carl) ospiti.

#### LIBRI DI TESTO

Sono in vendita nelle migliori librerie; oppure possono essere richiesti alla ERI-Edizioni RAI (Via Arsenale 21, Torino), che provvederà ad inviarii franco di altre spese contro rimessa anticipata del relativi importi.

Gii aliievl che seguono ii Corso di Lingua tedesca alia Radio sono invitati ad inviare la traduzione al Servizio Porlati Culturali (corsi di linguo) RAI, Via del Babuino, 9.

# TV SABA



#### NAZIONALE

#### Telescuola

Il Ministero della Pubblica 1struzione e la RAI-Radio-televisione Italiana presentano SCUOLA MEDIA UNIFI-

CATA Prima classe

8,55-9,20 Motematica Artusl Prof.ssa Llijana

11.10-11.35 Educazione Artistico Prof. Franco Bagni

Secondo classe 8,30-8,55 Educazione Civico Bonzano Prof.ssa Maria Strona

9,20-9,55 Lotino Prof. Gino Zennaro

10,45-11,10 Osservazioni Scientifiche Prof.ssa Donvina Magagnoli 35-12 Inglese

Prof. Antonio Amato 12-12,25 Educazione Musicole Prof.ssa Gianna Perea Labia 12,25-12,50 Applicazioni Tecni-

Prof. Giorgio Luna Aliestimento televisivo di Lydia Cattani Roffi

9,55-10,45 VISITA UFFICIALE DEL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA ALLA XLI FIERA DI MILANO PER LA «GIORNATA DELLE NAZIONI .

> Telecronista Elio Sparano Ripresa televisiva di Giu-seppe Recchia

> AVVIAMENTO PROFESSIO. NALE a tipo Industriale ed Agra-

15-16.40 Terza classe Storio ed Educazione Civico Prof Riccardo Loreto

Motematico

Maria Giovanna Platone Religione

Fratel Anselmo FSC Educazione Fisico
Prof. Alberto Mezzetti
Moterie Tecniche Agrorie
Prof. Fausto Leonori

#### La TV dei ragazzi

17.30 GIRAMONDO Cinegiornale dei ragazzi

Sommario: Italia: La IV Mostra d'arte

delio studente Partogalla: La tipografia del

Austria: In attesa delle Olimpiadi Gleppona: I giovani meteo-

rologi di Miyoshi Lussemburga: Piccolo elreo

#### Ritorno a casa

17,55 Dall'Avia della Banedi-zione, in Veticang, all'Augu-

sta presenza di Sue Santità Giovanni XXIII Papa CONCERTO SINFONICO

diretto da Rudolpb Kempe con la partecipazione del violinista Chriatian Fentas Ottorino Respight del violinista Chriatian Fentas Ottorino Respight del violinista Chriatian Fentas Ottorino Respight del violinista Christian del violinista Christian del violinista Concerto in sol maggiore K. 216, per violino e orchestra: a) Allegro, b) Adagto, C) Rondo JAllegro, b) Adagto, C) Rondo JAllegro, b) Adagto, Nicola Rimaki-Korsakovi. La grande Paqua russa, ouverture stufonica op. 36 Orchestra Sinfonica di Romdelia Radiotelevisione Itadiretto da Rudoiph Kempe delia Radiotelevisione Italiana Ripresa televisiva di Walter

Mastrangelo 19.30 Estreziani del Lotta GONG

(Wettez · Burro Milione)

19,35 Il Ministero della Pub-biica Istruzione e la RAI-Ra-dioteievisione Italiana presentano

NON E' MAI TROPPO TARDI Secondo corso di istruzione

popolare Ins. Oreste Gasperini di Marcella Curti Gialdino

19.55 TERZA LEGISLATURA 5 anni di vita pariamentare a cura di Jader Jacobeili Realizzazione di Armando Dossena

20.15 TELEGIORNALE SPORT

#### Ribalta accesa

20,25 SEGNALE DRARIO

(Gran Ragù Star - Antir Ru-mianca - Prodoitl Colombani - Durban's) PREVISIONI DEL TEMPO

#### 20.30 TELEGIORNALE

della sera · 11 edizione ARCOBALENO

(Signal - Helvetia - Bitter Fabbri - Cotonificio Valle Su-sa - Locatelli - Shell Italiana)

20.55 CARDSELLO

(1) Recoaro · (2) Linetti Profumi · (3) Caffè Bour-bon · (4) Dietelici Buitoni l cortometrappi sono stati rea-lizzali da. 1) Bruno Bozzelto . 2) Adriatica Film - 31 Art Film - 4) Produzione Monta-gnana

#### 21.05

#### IL CANTATUTTO

con Nicola Arigilano, Milva e Ciaudio Villa Testi di Amurri e Facie Scene di Tullio Zitkowski Costumi di Fausto Saroli Movimenti coreografici di Sergio Somigil Orchestra diretta da Franco con il Complesso di Luciano Messina

Regia di Mario Landi

22.15 L'APPRODO

Settimanale di lettere ed arti a cura di Leone Piccioni con la collaborazione di Raimondo Musu

Presenta Edmonda Aldini Realizzazione di Enrico Moscatelli

- IL VANGELO E LA VITA

Spiegazione dei Santo Van-geio a cura di Padre Cario Cremona Domenico in Albis: Pace a

#### 23,15

TELEGIORNALE della notte

# TO 20 APRILE

#### Con Milva, Villa e Arigliano

# Il cantatutto

nazionale: ore 21,05

Nella storia del varietà Italiano, al fratelli De Rege apetta un capitolo importante. La loro macchietta dello « svanito » col nasone che tartagliava e storpiava tutte le parole, facendo arrabhiare il fratello intelligente e frettoloso, creò un «genere» al quale ll teatro leggero è rimasto fedele in tanti anni, sia pure con mille variazioni. Gli spettatori plù glovani hanno conosciuto l De Rege per interposta persona, se così si può dire: attraverso, cloè. l'imitazione che ne face-Walter Chiari e Carlo Campanini qualche anno fa. Ora, nel Cantatutto, le scenette alla maniera del fratelli De Rege vengono riproposte da Claudio Villa (quello che s'arrahhia) e Nicola Arigliano (lo «svanito»). E' una delle magglori curlosltà offerte dalla parte « recitata » di questa trasmissione che impegna tre del plù popolari cantanti italiani anche in veste di attori. Stavolta, per esempio, Milva avrà il suo sketch con Arigliano, oltre a presentare i suol recenti successi. E Villa e Arigliano, a loro volta, esegui-

ranno le loro canzoni nuove. Nelia traamissione cl saranno poi il fantasista Inglese Don Sanders e la coppla Franchi-Ingrassia, come le altra voite. Norma Benguell, la hrasiliana che ricorderete nella parte della moglie di Alherto Sordi nel film di Lattuada Il mafioso. L'accompagnerà ll complesso del hatterista Luciano Messina, che nel Contatutto ha ll compito appunto di fare gli onori dl casa alle dive del cinema. Altri complessi che vedremo all'opera in questa puntata sa-ranno quello del «Limelighters » (una formazione da night club molto nota) e ll Sestetto di Roma guidato dal contrab-bassista Carlo Loffredo. Il Seatetto aprirà una parentesi jazzistica nella trasmissione, una parentesi che lo stesso Loffredo ha scherzosamente definito il « suonatutto ». Si eseguirà infatti un hrano di Charlie Parker, dedicandolo non ad Arigliano, naturalmente, ma a Claudio Vilia. L'or-chestra del Contotutto è diretta da Franco Pisano, I testi sono di Amurri e Faele. La regia è di Mario Landi.

f. p.



secondo: ore 23,10

George Gershwin scrisse li Concerto in fo per planoforte e orchestra nel 1925, su commissione di Walter Damrosh, direttore della New York Symphony Society, che un anno a mezzo prima era stato tra l più entuslasti ascoltatori alla prima eaecuzione della Ropsodio in blue. I pareri del critici sul Concerto sono discordi, ma probahilmente ja plù vicina alia verità è l'opinione di chi lo ritiene un vulcano di idee e di invenzioni, difettoso però nella forma e maldestro nel trattamento orchestrale.

In ogni modo, dal Concerto in fo dovevano prendere le mosse le successive composizioni di Gershwin, da Un omericono o Portoj alla Seconda ropsodia, dall'Ouverture cubona alla ateasa Poryy ond Bess. Infatti c'è un po' tutta la personalità del mualcista, in questa composizione: galezza, ricchezza d'invenzione melodica, un pizzico di ingenuo romanticismo, vitalità ritmica. Serisse in proposito Arnold Schönberg: quello che egli ha realizzato nel ritmo, nell'armonia e nella melodia non è solo atile... Le sue melodie non sono

ll risultato di un talento ingegnoso di combinazioni, una quasi meccanica abilità di congegnare: esse formano un'unità che non può essere separata. Melodia, armonia e ritmo non sono saldati, ma fusl assleme ». Mentre attendeva alle composizioni · serie ·, Gershwln continuò inoltre a lavorare intensamente per il teatro «leg-gero», componendo una lunga serie di spartiti per commedie musicali, fra le quali sono particolarmente notevoli Funny face (che comprendeva 'S Wonderful), Strike up the band (che comprendeva la celebre canzone The man I love), Girl Crazy (che comprendeva Emhraceoble you), ecc.

Su quasi tutti l auol pezzi sinfonici o para-sinfonici sono
stati costrutti del halletti: da
quello hasato sulla Rhopsody
in Blue (cha è atato rappreaentato in tutto li mondo) al
famoso An Americon in Poris
(cha è stato anche tradotto in
film mualcala ad opera di Gene Kelly). Del Concerto in fo,
la TV presenterà questa settimana un halletto di Ugo Dell'Ara Interpretato dallo stesso
Dell'Ara, da Sonia Lo Giudice
e da Attilio Cocco.



#### **SECONDO**

10,30-11,55 Par la sola zona di Milano in occasiona dalla XLI Fiera Campionaria Internazionale PROGRAMMA CINEMATO-GRAFICO

#### 21.05 SEGNALE ORARIO TELEGIORNALE

21,15

#### LA FIERA DEI SOGNI

Trasmissione a premi preaentata da Mike Bongiorno Complesso diretto da Tony De Vita Regla di Glanni Serra

Articolo alle pag. 14 e 15

#### 22,15 INTERMEZZO

(Camay - Wafer Wamar Lectric Shave Williams - Eno

#### 22,20 PRIMO PIANO

F. D. Roosevalt - II Presidente dal Naw Deal

Consulenza e testo di Leo Wollemborg Un programma a cura di Carlo Tuzil

Articolo o pagina 13

#### 23,10 BALLETTI DI UGO DELL'ARA

su musiche di George Gershwin Prima parte

Concerto in fo Int: Ugo Dell'Ara, Sonta Lo Gludice, Attilio Cocco . Scene e costumi di Maurizio Montaverde Coreografie di Ugo Del-

i'Ara
Regia di Walter Mastrangelo

23.30 Notta aport



Ugo Dell'Ara, ballerino e coreografo del «Concerto in fa»



CAROSELLO
MILVA
CONSIGLIA

il caffè
BOURBON

e canterà per voi :

NEL CIELO DEI BAR

BOURBON ... che miscela di caffè!



# impariamo l'inglese

alla perfezione, a casa, da soli, con i dischi BBC

CALLING ALL BEGINNERS

Corso completo di Inglese della BBC di Londra, un capolavorodi esperienza didattica e tecnica che, fin dalle prime lezioni, dà la sensazione sicura di capire bene, la soddisfazione di parlare, la certezza d'imparare perfettamente la lingua più importante del mondo. Il corso completo (dischi, libro e astuccio), costa lire 17.560.

In vendito nei negozi di dischi, nelle buone librerie o direttomente presso .

#### VALMARTINA EDITORE IN FIRENZE

VIA CAPODIMONDO, 66 - TEL. 660.147

#### NAZIONALE

6,30 Bollettino del tempo sui mari italiani

6,35 Corso di lingue tede-sce, a cura di A. Pellis 7 Segnale orario Giornele radio Previsioni del tem-po Almenecce Musiche del mattino

7,50 (Motta)

E necque une canzone Leggi e sentenze

— Segnale orario - Gior-nele radio Sui giornali di stamane, rassegna della stampa italia-na in collaborazione con l'A.N.S.A.

Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico 8.20 (Palmolive)

Il nestre buengierne 8.30 Flora musicale 8,45 (Tuba)

Fogli d'album Fogli d'album
Schubert: Improviso in la
bemoile maggiore op. 142 m. 2
(Pianista Arthur Schnabel);
Clalkowsky: Valzer sentimentale (Violistista Isaac Stern);
Ravel: Minuetto, da e Le tombeau de Couperins (Arpista
Marcel Grandjany)

9.05 (Knorr) I classici delle musica leggere

9.25 (Invernizzi) Interradio

9.50 Wagner: I Maestri contori, preludio
(Orchestra Sinfonica di Mi-lano della Radiotelevisione Italiana diretta da Armando La Resa Parodi)

— Giornete delle nezioni ella 41º Flere campionaria internezionela di Milano Radiocronaca diretta di Emi-lio Pozzi e Vittorio Luri-

11 - Vetrinetta di « Canzoni per l'Europe » Anonimo: 1) Red river val-ley; 2) Eine geige ln der Puszta; 3) La grotta azzurra; 4) La bamba

11,15 (Tide) Due temi per canzoni

11.30 Il concerto A.30 II concarto
Schumann: Cinque pezzi nello
stile popolare op. 102 (Mstlalav Rostropowich, cioloncello;
Benjamin Britten, pianoforte;
Benjamin Britten, pianoforte;
sere op. 33 per violoncello e
orchestra: a) Allegro non
troppo, b) Allegratic con moto, c) Un poco mosao . Molto
allegra (Solinta Josef Chuchro
- Orchestra Filamonica Boema diretta da Albes Klima)

12.15 Arlecchine Negli interv. com. commerciali 12.55 (Vecchia Romagna Bu-

Chi vuoi esser lieto... 13 Segnale orario . Giornele redio - Prev. del tempo

13.15 (Manetti e Roberts)

Carillon Zig-Zag

13,25-14 (Ignis) \* MOTIVI DI MODA 14-14-55 Trasmissioni regioneti

14 « Gazzattini regionali » per: Emilia - Romagna, Campania, Pugia, Sicilia, Piemonte 14,25 «Gazzettino regionalo» per la Basilicala 14.40 Notiziario per gli Italiani del Mediterraneo (Bari I . Cal-tanissetta I)

14,55 Bollettino del tempo sui mari italiani

mari italiani

— Segnale orano - Giornele redio - Previsioni del
tempo - Bollettino meteoro-

15,15 Le ronda delle erti Rassegna delle erti figura-tive presentata da Emilio Pozzi e Rolando Renzonl

15,30 Aria di casa nostre Canti e danze del popolo italiano

15,45 Le manifestezioni spor-tive di demani

16 - Sorelle Radio Trasmissione per gli infer-

16,30 Corriara del disco: mu-sica lirice a cure di Giuseppe Pugliese 17 — Segnale orario - Glor-nele radlo Le opinioni degli altri, ras-segna della stampa estera

17.25 Estrazioni del Lotto

17,30 Frenz Schubert

AU Prenz Schubert
Quartetto in mi bemolle
maggiorc op. 125 n. 1:
Allegro moderato, Scherzo
(prestissimo), Adagio, Allegro
Quartetto italiano: Paolo Borri,
Clani, Elisa Pegreffi, molini;
Piero Fartuli, viola; Franco
Rossi, violomeello

17.55 In collegamento con la Radio Vaticana Dell'Aula delle Benedizione in Vaticano ell'Augusta pre-senza di Sue Santità Gio-venni XXIII Papa

CONCERTO SINFONICO diretto de RUDOLF KEMPE
con la partecipazione del
violinista Christien Ferres
Repigihi: Artiche danze ed
arie per liuto 1 s'utile: a)
Balletto detto «11 Conto Orlando» (Simone Molinaro);
by Line del conto con diretto de RUDOLF KEMPE ma della Radiotelevisione

Articolo a pagina 22

19.30 \* Motivi in glestre Negli interv. com. commerciali

19,53 (Antonetto) Una conzone al giorno

Segnale orario - Gior-nele redio - « Come si vote » guida pratice doll'elettoro -Radiosport

20,25 (Ditta Ruggero Benelli) Applausi a...

20.30 IL MISANTROPO Commedie In cinque attl di Traduzione di Flaminio Bol-

lini
Alceste, Innamorato di
Celimene Aroldo Terri
Filinto, amico di Alesste
Núno Del Fabbro
Oronte, altro innamorato di
Celimena Franca Nuti
Etiante, cugina Franca Nuti
Etiante, cugina Ileona Ghitone
Arrinoe, amica di Celimene
Elena Da Venezia
Acasto
Gianni Bonogura
Ciliandro Giacomo Piperuo
Di Bols, valletto di Alceste
Vangara Giacobini
Una grardia Gino Donato
Commenti musicali e curia Commenti musicali e cura di Cesare Brero

Regla di Fieminie Bollini 22.20 \* Musica da balin

— Segnale orario - Gior-nale redio - Previsioni del tempo - Bollettino meteorologico - I programmi di do-mani - Buonanotte

#### **SECONDO**

7,45 Musica e divegezioni tu-

8,30 Segnale orario - Netizie del Giornele radio

8,35 (Palmolive) Canta Milve

8,50 (Ccra Grcy) Uno strumanto el glorno

9 - (Supertrim) Pentagremma Iteliano

9,15 (Amaro Medicinale Giuliani) Ritmo-fentasie

9,30 Segnele orario - Notizie del Giornale redio

9.35 (Omo) VIAGGIO IN CASA DI AN-Un progremma di Marlo

Gazzettino dell'appetito 10,30 Segnale orario - Netizie dal Giornele redio

10,35 (Coca-Cola) Par voci e orchestre

11 - (Fronck Alimentare Ita-Liana)

Buonumoro in musica 11,30 Segnale orario - Notizie dal Giornele radio

11,35 (Dentifricio Signal)
Trucchi a controtrucchi

11,40 (Mira Lanza) II portecenzoni

12-12.20 (Doppio Brodo Star) Orchastre ella ribalte

12,29-I3 Trasmissioni regionali 1220 s Gazzettini reglonali s per: Vat d'Aosta, Umbria, Mar-che, Campanla e per sicune zone det Piemonte e della Lombardia Lombardia 12,30 «Gazzettini regionali» per: Veneto e Liguria (Per le ctttà di Genova e Venezia la trasmissione viene effettuata rispettivamente con Genova 3 e Venezia 3) e Venezia 3) 12,40 « Gazzettini regionall » per: Piemonte, Lombardia, To-scana, Lazio, Abruzzi e Moli-se, Calabria

→ (Bialetti) Il Signore delle 13 presenta: Musiche per un sorriso

15' (G. B. Pezziol) Music bar

20' (Lesso Galbani) La collana delle sette perle

(Dentifricio Colgate) Fonolampo: dei successi

13,30 Segnale orario - Gior-nale radio 45' (Simmenthal)

La chieve del successo 50' (Tide)

Il disco del glorno

55' Storia minima 14- Voci ella ribalta

Neali interv. com. commerciali 14.30 Segnale orario - Glernelo radio

14.45 (La Vocc del Padro-ne Columbia Marconiphone S.p.A.) Angolo musicele

15 — Locanda delle sette nota
Un programma di Lia Origoni, con l'orchestra di Piero Umiliani

15,15 (Mcazzi) Recentissima in microsolco

15.30 Segnale orario - Notizie del Giornale redio

15,35 Concerto in minieture Interpreti di leri e di oggi: Nicanor Zahaleta

Nicanor Zahaleta
Bach: Somata in sol maggiore: a) Allegro, b) Adagio, c)
Allegro; Dobussy: Danza sacra e Danza profona per arpa
o orchestra d'archi (Orchestra Sinfonica di Radio Berlino diratta da Forene Fricrat)

16 - Repsodie

Le romantiche - Canta che ti passa - Bolle di sepone

16,30 Segnale orario - Notizie dai Giornela redio

16,35 (Carisch S.p.A.) Ribalta di succassi

16.50 (Spic c Span) Rediosalotto \* Musice da hello (Prima parte)

17,30 Segnale orario - Notizia del Giornela radio

17,35 Estrazioni del Lotto 17,40 \* Musica da ballo Seconda parte

18.30 Segnale orario - Notizia dal Giornele radio

18,35 \* I vostri preferiti Negli interv. com. commerciali

19,30 Segnale orario - Rediction - Redicti

19,55 Vatrinatte di «Canzoni per l'Europa» UN ANGOLO NELLA SERA Un programma di G. A. Rossi con Ubaldo Lay Al termine: Zig-Zag

20,30 Segnale orarlo - Netizia del Giornale radio

20,35 (Manetti e Roberts)

Incentro con l'opera a cura di Franco Soprano L'Italiana in Algeri di Gioacchino Rossini Cantano Graziella Sciutti, Giulietta Simionato, Cesare Valletti, Marcello Cortis e

Valletti, Marcello Cortis e Mario Petri Orchestra e Coro del Tea-tro alla Scala diretti de Car-lo Maria Giulini

21,30 Segnale orario - Notizie dal Giornale radio

21,35 Paesaggio con figure Un programma di Paolo Menduni

22,30-22,45 Segnale orario -Notizie del Giornale radio -

### RETE TRE

(Stazioni a M.F. del Terzo Pro-gramma. Dopo le 17,30 anche stazioni a onda media).

9,30 Musiche clavicemball-

9,55 Musiche di Virgilio Mortari Rapsodia italiana

Orchestra Sinfonica di Roma detta Radiotelevisione Italiana diretta da Mario Rossi Variazioni sul « Carnevale di Venezia» per voce e orchestra Soprano Angelica Tuccari Arioso e Toccata «La stra-ge degli innocenti» Orebestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Italiana diretta da Armando La Rosa Sinfonia «Festa a San Giorgio Maggiore»

I pastori - Corteo dei Re -Meditaziona - Parabole Orebestra del Teatro La Peni-ce di Venezia diretta da Clau-dio Abbado

— Ultime pagina Béla Bertók

Concerto per viola e or-Concerto per Viola e or-chestra Moderate - Adagio religioso -Allegre vivacc Solisia Brono Giuranna Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevisione Raliana Concerto n. 3 per planofor-te e orchestra Allegretto - Adagio religioso -Allegro vivace Soliata Pietro Scarpini Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevialone Italiana diretta da Antonio Pedrotti

11,45 Compositori spegnoli Manuel De Falla

4 Pezzi spagnoli a rezzi spagnon Aragonesa - Cubana - Monta-fiesa - Andaiuza Pianiata Joaquim Achucarro

De Arriaga Quartetto n. 1 in re mi nore norc Aitegro - Adagio con espres-sione - Minuetto - Adagio -Allegro

Nuovo Quartetto di Milano Ernest Halffter Escriche

Tre Danze La pastora - Fandango - La gitana Planista Florinda Santos

Joequin Rodrigo Soleriana, sulto per orche-stra sulle Sonete di Mertin y Soler

y Soler Entrata . Fandango . Tour-billon . Pestorate . Passepled . Fandango a lo stto Orchestra Alessandro Scariatti di Napoli della Radiotelevisio-ne Italiana diretta da Odon

Alonso 13 - Variazioni

Vincent d'Indy Istar, variazioni sinfoniche

op. 42 Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotetevisione Italiana diretta da Franz André César Franck Variazioni sinfoniche per planoforte e orchestre

pianoiorie e orchestre Sollsia Margrit Weber Orchestra Sinfonica della Ra-dio di Berlino diretta da Fe-renc Fricsay

13,30 Un'ore con Ludwig ven Baethoven

Leonora n. 1, ouverture op. 138 op. 138 Orchestra Sinfonica di Torino della Radiotelevistone Italiana diretta da Paul Strauss

Concerto n. 1 in do mag-giore op. 15 per pianoforte

giore op. 15 per pianotorue e orchestro Allegro con brio - Largo -Rondo (Allegro scherzando) Solisia Wilhelm Kempff Orchestra A Scarlatti di Na-poli della Radtoteleviatone Ita-liann diretta da Francesco Mander La Consacrazione della ca-

sa, ouverture in do mag-giore op. 124 Orchestra del Concerti Lamou-reux di Parigi diretta da Igor Markevitch

14,30 Quartetti per archi Giovenni Battista Viotti Quartetto in fa minore, dal Duo op. 28 n. 1 per 2 vio-

lini Moderato con espressione - Andante - Agitato assal e con moito moto Quartetto Carmirelli

Robert Schumann Quartetto in la maggiore op. 41 n. 3 Andante espressivo . Assai agitato . Adagio molto . Al-legro molto vivace Quartetto Italiano

Zoltan Kodaly Quartetto n. 2 op. 10 Allegro - Andante quasi reci-tativo, Andante con moto, Allegretto, Andante con mo-to, Allegro giocoso Qunrtetto Vegb

15,40 Trescrizioni Claude Dehussy-Henri Büs-

Petite Suite En bateau . Cortège . Mennot - Ballet Orchestra Sinfonica della NBC diretta da Fritz Reiner Claude Debussy-André Ca-

plet Children's Corner Doctor Gradus ad Parnassum

. Jimbo's lulisby . Serenade for the Doll . The snow is dencing . The little shepherd . Golliwogg's Cakewalk Orchestra Sinfonica diretta da Leopold Stokowski

16.10 Ildebrendo Pizzatti

Cinque Liriche per soprano e orchestre
I partori - Ninna nanna di
Santa Uliva - Oscuro è il clei
- La prigioniera - La pesca
dell'anello

Solista Adriana Martino Orchestra Sinfonica di Roma della Radiotelevisione Italiana diretta dall'Autora

#### 16,35 Sultes e divertimenti

Johann Schenk Suite in si minore Preludio . Allemanda . Cor rente - Sarabaoda . Variazio rente - Giga

ne . Giga Alfred Lessing, viola da gom-ba; Walter Thoene, cembato; Hedler Horst, viola da gomba Wolfgang Amadeus Mozart Wolfgang Amaeus mozir Dipertimento in si bemolle maggiore K. 287 « Serenata Lodron n. 2 » Allegro Tema (Andante gra-zioso) e variazioni . Minuetto . Adagio . Minuetto . Aodante . Allegro mojto

Strumentisti dell'Ottatto di

17,30 Università Internaziona-le Guglielmo Marconi (da Londra)

Grey Weiter: Il problemo della maturazione 17.40 Esploriamo I continenti

Vioggi quasi veri tro il 35° e il 165° Meridiono cura di Massimo Ventri- Corso di lingua tede-sce, e cura di A. Peilis (Replica dai Programma Nazlo-nale)

#### **TERZO**

18.30 Cifra ella mano

Conglunture e prospettive economiche, e cure di Fer-dinendo di Fenizio

#### 18,40 Libri ricavuti

- Alessandro Scerlatti

Quartettino per tre fleuti dolci e hasso continuo (rev. Aoehei) Complesso Fiorentino di Mu-sica Antica diretto da Rolf Rapp

Concerto n. 3 in fa mog-giore (revis. F. M. Napolitano) Allegro - Largo - Allegro ma non troppo - Adagio - Alle-

orchestra «Aiessandro Scar-latti» di Napoli della Radio-televisione Italiana diretta da Franco Caracciolo

#### 19,15 Le Ressegna

Letteroturo italiana e cura di Goffredo Belionci Cario Emilio Gadda: «Gli ac-coppiament) giudiziosi » Juan Ramon Jimeoez: «La stagio-ne totale »

19,30 ° Concerto di ogni sera Johann Vaclav Stamic (1717-1757): Sinfonio in la mag-giore « Primavero » chestra da Camera di Pra-diretta da Otakar Trhlik Wolfgang Amadeus Mozart (1756-1791): Concerto in re maggiore K. 314 per fleuto e orchestra

Allegro aperto - Andanta ma non troppo - Allegro Solista Aurèle Nicolet Orchestra Münchener Bach diretta da Karl Richter (1892 -Arthur Honogger (1892 -1955): Sinfonia n. 5 « di tre

Grave - Allegretto - Adagio - Allegretto - Allegro mode-rato rato Orchestra dei Concerti La-moureux di Parigi diretta da Igor Markevich

20,30 Riviste della riviste

20.40 Johennes Brahme
Sonata in fo moggiore
op. 120 n. 1 per viola e pianotorte

Allegro appasstocato - Andante un poco adegio - Al-legretto grazioso - Vivace William Primrose, viola; Da-vid Stimer, pianoforte

21 - li Giornele dei Terzo Note a corrispondenze sul fatti del giorno

21,20 Piccole entologia poe-La componente metafisico

nella poesia contemporaneo italiano e cura di Giuseppe Tedeschi III - Clementa Rebora - Car-lo Michelstaedter

21.30 Dell'Auditorium del Foro Italico in Roma Stegiona einfonice pubblica dal Terzo Programme CONCERTO diretto da Nino Antonellini con ja partecipazione delle pianiste Ermalinda Magnatti Adelina Potenza

Giovanni Piarluigi de Peicetrine Missa . Hodie Christus natus est », a 8 voci Kyrie · Gloria · Credo · San-ciua · Benedictus · Agnus Dei 11debrendo Pizzetti Due composizioni corali, a 6 voci su testo di Saffo (Varsione Italiane di Ma-Valgimigli) Il giardino di Afrodite - Pie-na sorgeva la luna (Novità assoluta)

Guido Turchi
Invettiva (dai « Carmina bu-Investma (dai « Carmina du-rana «) per piccolo coro mi-sto e due pianoforti Sollate Ermelinda Magnetti e Adelina Potenza Coro di Roma della Radio-

televisione Italiana Articola o pagina 22

Nell'intervallo:

ii vino e I poeti Conversazione di Elio Filippo Accrocca

22.40 L'immortale Racconto di Jorge Luis Bor-

ges Traduzione di Francesco Tentori Lettura

N.B. Tutti 1 progremmi radio-fonici preceduti da un asterisco (\*) sono effettneti in edizioni fonografiche. ionograticae. Le indicazioni in corsivo tra parentesi si riferiscono e co-municati commerciali.

#### NOTTURNO

Dalle ore 22,59 alla 6,30; Programmi musicali e notiriari trasmessi da Roma 2 vsi ke/a, 485 pari a m. 355 e dalle starioni di Caltanisretta O.C. su ke/a, 8060 pari a m. 49,50 e su ke/s. 9515 pari a m. 31,53.

22,50 Ballahili e canzoni 23,15

Pareta di compiessi ed orche-stre - 0,36 Ritmi d'oggi - 1,06 Il festival della canzone - 1,36 II festival della canzone - 1,36 Le sette note del pentagramma - 2,06 Armonie e contrappunti -- 2,36 Successi d'oltreoceano -- 3,06 I classici della musica leg-gera - 3,36 Mani manighe - 4,06 Musice senza passaporto - 4,36 Piccoli complessi - 5,06 Nel re-gno delle lirica - 5,36 Cantanti di oggi, cenzoni di ieri - 6,06 Musiche del buongiorno. Tra un programma e l'altro ven-gono trasmessi notiziari in italia-

gono trasmessi notiziari in italiano, inglese, francese e tedesco.

#### RADIO VATICANA

14,30 Radiogiornale. 15,15 Tra-smissioni estere. 17,55 In col-legamento RAI: All'Augusta presenza di Sue Sentità Giovenni XXIII Papa: Concerto Sin-fonico. 19,15 Tha teaching in the tomorrow's liturgy. 19,33 ronico. 19,15 Tha teaching in the tomorrow's liturgy. 19,33 Orizzonti Cristiani: notiziario -« Il dovere civico dal Cattollel » di Cesidio Lolli - e L'Epistole di domani - commento di P. Giullo Cesare Federici. 20,15 Se-maine catholique dans le mon-de. 20,45 Dle Woche im Ve-tikan. 21 Sente Rosario. 21,45 Homenaje e Nuestra Señora. 22,30 Replice di Orizzonti Cri-stiani.



#### **DOMENICA**

#### CALABRIA

12,30 Musiche richleste (Stazioni MF II della Regiona).

#### LOMBARDIA

14,30 Musica Jeggera (Milano 1). SARDEGNA

- 8.30 II settimanale degli egriceltori, supplemento del Gazzettino sardo (Caglieri 1 Nuoro 1 Sassari 1 a stazioni MF I della Regione),
- 12 Calaidoscopie Isolano 12,05 Giglieri 1).
- 12,30 Teccuine dell'ascoltatore, mu-siche e voci del folklora sando -12,50 Ciò che si dica della Sar-degna (MFII),
- 14 Gazzettine sarde \_ 14,15-14,30 Canzoni în voga (Cagliari 1 Nuo-ro 1 Sassari 1 a stazioni MF t della Regione).
- 19.45 Gazzettino serdo (Cagliari 1 -Nuoro 1 Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

19,45 Sicilie sport (Csitanissetta 1 e stezioni MF I della Regione).

22.35 Sicilia sport (Pelemo 2 - Cetania 2 - Messina 2 - Caltenissetta 2 e stazioni MF II delle Regione).

#### TRENTINO - ALTO ADIGE

- TRENTINO ALTO ADIGE

  R Sonntegarus Musik am Sonntegmorgen 9,40 Spott am Sonnteg 9,50 Halmstplocken 10 Heilige
  Messe 10,30 Lesung und Erklärung des Sonntagsevangeliums 10,40 e Die Brücke ». Eine Sendung
  für die Sozielfürzenge gestallet von Dekan Hochw. E. Habicher und S.
  Amadori 11 Serdung für die
  Lendwilte 11,115 Speziell für Siel
  (Len Eller 12,10 Nochrichten Werbedurchsagen 12,20 Kertholische Rundschau Varfasst und
  gesprochen von Pater Karl Eichett
  O.S.B. (Reie IV Bölzen 3 Bressanne 3 Brunico 3 Marano 3).
- 12,30 Trasmissione per gli agricol-tori 12,40 Gazzettino delle Dolo-niti (Reie IV Bolzano 2 Boi-zeno 3 Bressanone 2 Bressa-none 3 Brunico 2 Brunico 3 Merano 2 Merano 5 Trento 2 stazioni MF II delle Regione).
- 13 Leichte Musik nach Tisch 13,15 Nachrichten Warbedurchsagen 13,30 Kreuz und quer durch unser Land (Rate IV Bolzano 3 Bres-sanona 3 Brunico 3 Merane 3),
- 14 La settimana nella Dolomiti (Re-te IV Bolzano 2 Brassanone 2 Brunico 2 Metano 2 Tren-to 2 a stazioni MF II della Re-giona).
- 14,30-14,55 Pleuderalen in Jezz von Dr. Alfred Pichler (Rete IV).
- 16 Speziell für Stel (II. Tell) 17,30 Fünfuhrtee 18 Ling, lang Istralind Volksmusik (Refe IV 8olzano 3 Breasenone 3 Brunico 3 Merano 3),
- 19 Gezzettine delle Dolomiii (Rate IV Bolzano 3 Bressanone 3 -Brunico 3 Merano 3 Trento 3 e stezioni MF III del Trentino).
- e stezioni MF III del Trentino). 19,15 Zauber der Stimme. Leontyme Prica, Sopren 19,30 Sport em Sonnteg 19,45 Abendaschrichten Werbedurchsagen 20 Des ißchein der apostet. Hörspiel von Kurt Hey-nike (Bandaufnahme des Hessischen Rundfunks, Frenkfurt) (Refe IV Bolzano 3 Bressanone 3 Brunico 3 Merano 3).
- 3 Merano 3).

  3 Merano 3).

  3 Babh für Soll, Chor und Orch Kantes: elch hatte viel Bekümmemis Magnificat Austühnende Gertraud Stok-lessa, Alico Oelke, Hanne Münch, Ermst Hauser, loam foll-Holender Chöm e L. Lechner s und e St. Augustin-Gries Sindnieenzhester e Heydn », Boxen-Trient Ltg.: Dr. Pater Oswald Jæeggi 22,45 Das Keleldoskop (Rete IV).

#### FRIURI-VENEZIA GIULIA

IS I programmi dells settimana -7,25-7,40 II Gazzettino del Friuli-Venezia Giulie (Triesta 1).

Venezia Giulie (Iriesia I).

9.30 Vite agricole regionale, a cura
della redazione triestine del Giornale radio con la collaborazione
delle istituzioni agraria delle provinca di Trieste, Udine a Gorizia,
coordinamento di Pino Missori 9.45 lincentri delle aprino, trasmissione a cure della Dicesi di Triesione a cure della Dicesi di Trie-

ste - 10 Sente Messa della Cat-tedrale di San Giusto - 11,32 e Catalogo di Catalogo di Catalogo di 20 Circulto - 12,13-1,225 Oggi negli stadi - Awenimeni sooritivi della domenica ettraversi intervi-ste, dichiarazioni a pronostici di valati, dringenti, tencici e giome-listi giuliati a friolani con il con-dimennio di Mario Gisconini (Tric-dimennio di Mario Gisconini (Tric-

- ste 1)

  3. L'ora delle Venezia Giulie Trasmissione musicale e giornalistica
  rise della del corre frontiera Almanacco Notizie dell'Italia e dell'Estron Cronache Locall e notizia sportive Sette gierni La settimene politica Italiane 13,30 Musica richiesta 14-14,30 cari stomel Settimanala pariato e cantato di Uno Corpintori e
  Mariano Foraguna Anno In . 24Mariano Foraguna Anno In . 26Mariano Foraguna Mariano Corpina
  I a Radiotelevisione di Italiana con
  Franco Russo a il suo complesso e
  con la Corale « Pubilio Camiel »
  diratte da Lucio Gagliardi Ragia
  di Ugo Amodeo (Venezia 3).

  14 « El campanon » Supplemento
- di Ugo Amodeo (Venzia 3).

  14 « El campanon » Supplemento sattimanale per Trieste dei Gazzeitino del Friull-Venazia Giulia Tasti di Dullio Saveri, Lino Cerpinteri e Meriano Fargune Compagnia di prosa di Triesta della Radioslavisione Italiana Collaborio del Collaborio de
- 14-14-30 « Il fogolar » Supple-mento sattimanale del Gazzet-tino del Friuli-Venezia Giulia per le provinca di Udine e Gorizia tino del Friuli-Venezia Giulia per le provinca di Udine e Gortzia - Testi di Isi Benini, Piero Fortuna e Vitiorino Meloni - Compagnia di prosa di Trieste della Radiotelevisiono Inaliane e Compagnia di Fogolar di Udine - Collaborazione musicale di Livia D'Andrea Romanelli - Regla di Ugo Amodeo (Gortzia 2 - Udino 2 a stazieni MF II della Regiona).
- 19,45-20 II Gazzettino del Friuli-Ve-nezia Giulia « La cronache ed l risultati della domenica spottiva » (Triesto 1 Gorizia 1 a stazioni MF I della Regiona).

#### In lingue slovene (Trieste A \_ Gorizia IV)

- (Trieste A \_ Gorizia IV)
  Calendario \_ B,15 Segnale orario \_
  Glomale radio \_ Bollettine meteorologico \_ B,30 Settimane radio \_ 9
  Rubrico dell'agricoltora \_ 9,30
  Centi intonati alla Pasqua \_ 10 Santa Messa dalla Cattedrale di San
  Giusto \_ Predica, indi \* Suona l'erchestra Helmut Zscharias \_ 11,15
  Teatro del regiszati. 11 mircollo pòtonatia Curv. Compagnis di prosa \_ Ribalta radiefonica \_, allestimento di Joža Paterlin .11,45 \* La fisamonica di Michele Corino \_ 12
  Coro della Chiesa Parrocchiale di
  Gattinera \_ 12,15 La Chiesa e il nestro tempo \_ 12,30 Musica e richiesta \_ 13 Chi, quande, perché...
  Ethi della sattimana nella Regione, a cura di Milie Volcic.
  3,15 Segnale erario \_ Glornale radio
  \_ 3,15 Segnale erario \_ Glornale radio
- a cura di Milja Volčič.

  3,15 Segnala erario Glomale radio Bollettino meteorologico 13,30 Musice a richiesta 14,15 Segnale orario Giomale radio Bollettino meteorologico, indi Setta giomi nei mondo 14,45 \* Complessi a pletnoso 15,30 Concerto pomendiane diretto de Bruno Amaducci con le partecipazione della piniate Giulieno Poropat. Wolfgang Amadeus Mozari: Le nozze di Figgro, ouvertura i Laszlo Spazzariti in Lia su qualtario della piniate di Prancia Veriazioni elimoniche per pianofotte e orchestra; Johannes Brahms: Sinfonia n. 1 in do minora, Franck: Variazion I ainfonche Ber planofotte o orchestra Johannes Brahms: Sinfonia n. 1 in do minora, op. 68 – Orchestra Filamonica di Trieste. Registraziona affattuate dell'Auditorium di Via del Teatro Romano di Triesto il 18 settem-bre 1959 – 17 e folekova Nelška », novelle di Ivan Tavdar, adartemento il Martin Javnikar, Iradi "Ta dan-zanie – 18,30 invilto in disco-di Martin Javnikar, Iradi "Ta dan-zanie – 18,30 invilto in disco-co di Humbert Mamolo. Rediatrore: Emest Zupenčić – 19,30 "Mottivi da riviste e commedie mu-sicali – 20 Radiosport.
- sical 20 Radiosport.
  29.15 Segnele orario Giornale redio
   Bollettino meteorologico 20.30
  \* Soll con orchestre 21 Dal patrimenio folcloriatico slovano: « Campane e festa », a cura di Lojzko
  Lombar 21,30 Musica sinfonica contemporanea Everett Helm: Concorto
  per planoforte e orchestra Orchestra « Alessandro Sozifetti » di Napoli della Radiotelevisione Italiana
  dello sport 22,10 \* Serata dendello sport 22,10 \* Serata den-

zante - 23 \* La polifonia vocale -23,15 Segnale orario - Giornale

#### LUNEDI

#### ARRUZZI E MOLISE

12,30 Corrière d'Abruzzo e del Mo-ilse (Pescara 2 - Teramo 2 - Aqui-ta 2 - Campobasso 2 e stazioni MF II della Regiona).

#### CALABRIA

12,30 Musiche richiesta (Stezioni MF II della Regione). 12,40 Corriere delle Celebria (Co-senza 2 - Catanzaro 2 e stezioni MF II della Regiono).

CAMPANIA 14 Netizie di Napoli (Napoli 2 -Napoli II).

EMILIA-ROMAGNA 14 Gazzattino dell'Emilia - Romagna (Bologna 2 - Bologno II).

LAZIO 14 Gazzettine di Roma (Roma 2 e stazioni MF II della Regiona).

LIGURIA 14 Gazzettino della Liguria (Genova 2 - La Spezia 2 - Sevona 2 - Senremo 2 e stazioni MF II della Regiona).

LOMBARDIA 14 Cronache del mattine (Mileno 1 -Como 2 - Sondrio 2 e stazioni MF II della Regiono).

14.15 Musica leggera (Milano 1).

MARCHE

14 Corriere delle Marche (Ancona 1
- Ascoli Piceno 2 e stazioni MF II
della Regione).

#### PIEMONTE

14 Gazzettino del Piemonte (Torino 2 - Alessandria 2 - Bielle 2 - Cu-neo 2 - Aosta 2 a stazioni MF II della Regione).

#### PUGLIE

14 Corrière delle Puglie (Ban 2 -Foggia 2 - Brindisi 2 - Lecce 2 -Taranto 2 a stazioni MF II della Regione).

#### SARDEGNA

- 12 Caleidoscopio Isolane 12,05 De-vid Carrol a la sua orchestra a per-cussione (Cagllari 1).
- 12,30 Gino Mescoll e la sua orchestra (Cagliari 1 Nuoro 2 Sassari 2 e stazioni MF II della Regione). 6 Gazzettine sardo (Cagliari 1 -Nuoro 1 - Sasserl 1 e stazioni MF I della Regione).
- 19,30 Canzoni sempra in voga -19,45 Gazzettine sardo (Cagliari 1 Nuoro 1 Sassari 1 e stazioni MF i della Regione).

#### SICILIA

- 14 Gazzettine della Sicilie (Caltanis-setta 1 Agrigento 2 Catania 2 Messina 2 Palermo 2 e sta-zioni MF II della Regione).
- 19,30 Gazzettine della Sicilia (Calta-nissetta 1 e siazioni MF I della nissetta 1 Regione).

#### TOSCANA

14 Gazzettino toscano (Firenza 2 -Arezzo 2 - Siena 2 e stazioni MF II deila Regione).

#### TRENTINO-ALTO ADIGE

- TRENTINO-ALTO ADIGE

  Festiliche Morgenmusik 9,40 Speziell für Siel 11,10 Für Kemmermusik freunde G. B. Vitsili Sonate a Cinque e la Scetabrine s' N. A. 2 papora: Si dos Setabrine s' N. A. 478 Volks-musik 12,10 Nechrichten Werbedurchsagen 12,20 Volks- und helmatkundliche Rundschau, Am Mikrophon: Dr. Josef Rempold (Rote IV Bolzano 3 Bressanone 3 Brunico 3 Merene 3).
- 12,30 Lunedi sport 12,40 Gezzat-tino della Dolomiti (Rete IV Bolimo della Dolomiti (Reta IV - Bol-zano 2 - Bolzano 3 - Bressanone 2 - Brunice 2 - Bru-nico 3 - Merano 2 - Merano 3 -Trento 2 e stazioni MF II della Regione).
- ASSIGNATION OF THE PROPERTY OF
- rano 3).

  16 Musikalisches Bilderbuch 17
  Fürfuhrtee 18 Erzählungen für die lungen Hörer, eile Kind geht in die Fabrik » Hörapiel von Hella Beckstein, (Bandaufnahrme des NOR Hemburg) 18,30 « Dei Crepes dei Sella » Trasmission an colle-borazion coi comites dei e valle-

des de Gherdeine, Badia a Fassa (Rate IV - Bolzano 3 - Bressa-none 3 - Brunico 3 - Merano 3).

Gazzettino della Dolomiti (Rete V - Bolzano 3 - Bressanone 3 -Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 -Paganolla III).

- Brunico 3 Merano 3 Trento 3 Paganella III).

  19,15 Volksmusik 19,30 Die Bbelstunde, Eine Sendereithe von Dr. Joh. Gemberoni. 12. Folge 19,45 Abendinschrichten Werbedurchsen der Schemenschrichten Werbedurchsen ogsättlicher Musik antiksalich des ökumenischen Konzils Valicanum III. Gestalfung: Domenico Bartolucci u. Domenico Celada (10. Sendung) 20,50 Aus Kultur und Geisteswelt. Prof. P. Dr. V. Redicht: Die rallegiösen Ermeurerungsbewegungen des (Rate IV. Boltzen 3 Bressanone 3 Brunico 3 Merano 3).

  21,20 Die Rundscheu, Berichte und Beiträge aus nah und fem 21,35 Für jeden etwas, von jedem alwas s. Zusammenstellung von Jochen Mann 22,30 Auf den Bühnen der Welt ». Text von F. W. Lieske 22,45-28 Eine Stimme zur Nacht (Rete IV).

#### UMBRIA 14 Corriero dell'Umbrio (Perugia 2).

VALLE D'AOSTA 12,45-13 La voix de la Vallée (Ao-sta 2 e stazioni MF II della Ra-gione).

#### VENETO

14 Glomale del Vaneto (Vanazia 2 - Betluno 2 - Cortina 2 - Verona 2 - Vicenza 2 a stazioni MF II della Regione).

#### FRIULI-VENEZIA GIULIA

- 7,30-7,45 Il Gazzettino del Friuli-Ve-nezia Giulia Penorema della do-menica sportiva di Corrado Belia (Trieste 1 Gorizia 2 Udina 2 e stazioni MF II della Regione).
- 12,15-12,30 Giredisco (Trieste 1).
- 12,30 Asterisco musicale 12,40-13 Il Gazzettino del Friuli-Vanezia Giulia - Rassegna della stampa sportiva (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udina 2 e stazioni MF Ii della Regione).
- e stazioni Mf li della Regione).

  13 1/ora della Vanezia Giulia \_ Trasmissione musicole a giormilistica
  dedicata aggii Italiani di oltra fronpiera Appuntamento con l'opera
  firica 13.15 Almanacco Notizia dell'Italia e dall'Estero a Cronache locali 13.30 Musica richiesta 13.45-14 Rassegna delle stampe Italiana Panorama sportivo
  (Venezia 3).

  19.30 Segoritmo \_ 19.45-20 II Gaz-
- 19,30 Segneritmo 19,45-20 II Gez-zettino del Friuli Venezia Giulia (Triesto 1 Gorizla 1 e stezioni MF I della Regiona).

#### In lingua slovens

#### (Trieste A . Gorizia IV)

- ne a testa a cord di tojaka com-he a testa a cord di tojaka con-siste di consultatione di con-sultatione di consultatione di con-ditatione di consultatione di con-meteorologico, indi Fatti ed opi-nioni, rassegna della etampa 14.40. Appuniamento con Bojan Ademič -15 " René Touzet e la sua orcha-cia di lago del cigni b. balletto in 4 atti, op. 20 17 « La nexze di Figero », commedia in 5 atti di Plerra Augustin de Besumarcheis, treduzione di Franc Jaza. Compa-gnia di prosa a Ribalta meliofoni-tiono con con l'organista Fernando Germani Max Reger: Fantasia sul

- corale op. 3 « Halleluja, Gott zu loben, blaibe melna Seelenfreude » 19,15 ° Canzoni e ballabili -20 Radiosport.
- 20 Rediosport.
  20,13 Segnala orario Giormala radio
  Bollatrino metaorologico 20,30
  Bollatrino metaorologico 20,30
  Bolladosara Goldena de Contrologico 20,30
  Bolladosara Goldena de Contrologico Intra atti Direitorer Renato Fesano.
  Complesso strumeniale del Collegium Musicum Italicum Soilisti I Virtuosi di Roma Cembale: Romeo Olivieri Nell'Intorvalio (ora 21) Un patco all'Opera a cura discontrologico 20,30 Planoforte a ritmi 23,15 Sechi di Broacdway 23 \* Planoforte a ritmi 23,15 Segnala orario Giornale radio.

#### MARTEDI

#### ABRUZZI E MOLISE

7,30-7,45 Vacchie e nuova musiche, programma in dischi e richieste degli ascolatori abruzzesi e molisani (Pescara 2 - Aquila 2 - Teramo 2 - Campobasso 2 a stazioni MF II della Regione).

#### CALABRIA

12,20-12,40 Musiche richieste (Ste-zioni MF II della Regiona) LOMBARDIA

14-14/15 Musica Teggera (Milano 1) SARDEGNA

#### 12.15 Intermezzo (Cagliari 1).

- 12.20 Caleidescopio isolano 12.2S Quincy Jones e le sua orchestra -12.50 Notiziario della Sardegna (Cegilari 1 Nuoro 2 Sassari 2 a stazioni MF II della Regione).
- 14 Gazzaitine sardo 14,15 Salva-tore Piii alla fisarmonica 14,30 Complessi vocali (Cagliari 1 -Nuoro 1 Sassari 1 e stazioni MF I della Regiono).
- 19,30 Morghen Melller ed I suoi ritmi 19,45 Gazzettine sardo (Ca-gllari 1 Sessari 1 e stazioni MF I della Ragione).

#### SICILIA

- 7,30 Gazzettino della Sicilla (Cal-tanissetta 1 Caltanissatta 2 Ca-tania 2 Messina 2 Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).
- 12,20-12,40 Gazzettino della Sirilla (Caltanissetta 2 Catania 2 Mes-sina 2 Patermo 2 e stazioni MF II della Regione).
- 14 Gezzattino della SIcilia (Caltanis-sette 1 Catania 1 Palermo 1 Reggio Calabria 1 e stazioni MF I della Regione).
- 19,30 Gazzettino della Sicilia (Calta-nissatta 1 e stazioni MF i della Regiona).

#### TRENTINO-ALTO ADIGE

- 7-8 Frohe Klänge am Morgen 7,15 Morgensandung des Nschrichten-dienstes 7,45 Gvte Reisel Eine Sendung für des Autoradio (Rete IV Bolzano 3 Bressanone 3 -Brunico 3 Merano 3).
- 9,30 Leichte Musik am Vormittag (Rete IV).
- (Refe IV)

  I Adalbert Stiffer: Dia drai Schmiode lihres Schicksals » 11,10 Sinfonieorchester der Well Stiffer nieorchester der Redeltal Dephils Dephils Porty and Bess » Suite 12,10 Nachrichten Werbedurchsagen 12,20 Das Handwerk Eine Sendung von Hugo Seyr (Reie IV Bolzano 3 Brassanona 3 Brunice 3 Merano 3).
- 12,30 Opere e giorni nel Trentino -12,40 Gezzettino delle Dolomiti (Refa IV Bolzano 2 Boizeno 3 Bressanone 2 Bressanone 3 -Brunico 2 Brunico 3 Marano 2 Merane 3 Trento 2 e stazioni MF II delle Reglena).
- MF 11 delle kegiena).

  3 Operatromusik (I. Tall) = 13,15
  Nachrichten = Werbedurchsagen =
  13,30 Operetrenmusik (II. Tall)
  (Rete IV = Bolzano 3 = Bressanone 3 = Brusico 3 = Marano 3).
- 14 Gazzettino della Dolemiti = 14,20
  Tresmission per i Ladins (Reta IV = Bolzano 1 = Bolzano 1 = Trento 1 e stazioni MF I della Regione).
- 14,45-14,55 Nschrichten am Nach-mittag (Rate IV Bolzano 1 e sta-zioni MF I dell'Alto Adige).
- zioni MF I dell'Alto Adige).
  17 Führühriee 18 Für unsere Kleinen. « Der gläsame Berg », Märchen von Ignaz Zingerle 18,20 Johann Sebastien Bach: Cembelo-Musik Französische Suiten n. 5 und n. 6 20 Kleine Präludien Isoide Ahlgrimm am Cembele (Reie IV 86izano 3 Bressanone 3 Brunico 3 Merano 3).
- Gazzettine delle Dolomiti (Rete IV Bolzano 3 Bressanone 3 -

Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 a stazioni MF III del Trentino).

- a statistiches Allariai 19,45 Abendnachrichten Warbadurch-sagen 20 Opermusik. Chr. W. Gluck: «Iphigenie auf Tauris». Die Höhepunkte der Oper Aus-führende: Rita Gorr, Nicolai Gedda, Ernest Blanc, Louis Guillico Or-chestra de la Sociáté des Concerts chestra de la Societe des Concerts du Conservatoire Paris u. Chor -Dir.: Georges Prêtre - 21 Bürger-kunde - Vortragsrelle gestaltet von der Programmleitung des Senders Bozen (Rata IV - Bolzano 3 - Bres-sanone 3 - Brunico 3 - Merano 3).
- 21,20-23 Unterhaltungsmusik 22,35-23 Literarische Kostbarkaiten auf Schellplatten. Matthias Claudius: aus Sämtlichen warken des wands-becker boten Sprecher: Mettfiles Claudius (Refe IV).

#### FRIULI-VENEZIA GIULIA

- 7.15 Buon glerno con... = 7,30-7,45 Il Gazzettino del Friuli-Venezia Glu-lia (Triesta 1 = Gorizia 2 = Udina 2 a atazioni MF It della Regione).
- 12-12,20 Giradisco (Triesta 1).
- 12,20 Asterisco musicale 12,25 Terza pagina, cronache della arti, lettere e spettacolo a cura della Redazione del Giomale Radio 12,40-13 II Gazzattino del Friuli-Venezia Giulia (Trieste 1 - Gorizis 2 -Udine 2 a stazioni MF II della Regione),
- kegjores, i 3 'L'ora della Vanezia Giulia . Tra-smissione musicale e giornalistica decicata aggii Italiani di oltra fron-tiera Colonna sonera: musiche de film a rivissa 13,15 Almanecco Notizie dall'Italia e dell'Estero -Cronache locali e notizia sportive 13,30 Musica richiestra 13,45-14 Il pensiero religioso Una risposte per tutti (Venezia 3).
- Il pensiero religioso Una risposte per tutti (Venezia 3).

  13.15 Ceme un juke-box 1 dischi dei nostri regazzi 13.40 1º comicorno corale regionale « Cesare Augusto Sephizzi » Corale « Olino Salvador » della Società Filarmonica « Giuseppe Verdi « di Ronchi dei Legionari e Corale » Giuseppe India de l'especiale de l'especiale « Giuseppe India « Giuseppe India « Giuseppe India « Giuseppe India » de l'especiale « Giuseppe India « Giuseppe India » de l'especiale » de l'especi
- 19,30 Segnaritmo 19,45-20 II Gaz-zattino del Friuti-Venezia Giulia (Trieste 1 Gorizia 1 a stazioni MF I della Regione).

#### In lingue alevene (Triesta A \_ Gorizia IV)

- 7 Calendario 7.15 Segnale orerio Glornale radio Bollattino meteorologico 7.30 \* Musica del mattino Nell'Intervello (ore 8) Calendario 8.15 Segnala orario Giomala radio Bollettino me-
- reorrocijco.

  13,90 Gai canzoniere aloveno 11,45

  "La giostra Nell'Intervello (ore
  12) incontro con la accoltario 12,30 Si replica, selezione del pro-grammi musicali della estrimena 13,15 Sagnata orario Giornala
  radio Boliatino meteorologico Segnale orario Giornala radio Soliatino meteorologico, indi Fatti ed opinioni, rassegna della
  stampa.
- stampa.

  17 Boon pomeriggie con l'orchestra diretta da Guido Cergoll 17,15 con l'orchestra diretta da Guido Cergoll 17,15 con l'arche et l'



#### CINCILLA – TORINO

di BONI-BARAL & C. posizioni e allevamenti in To-no e "Perosa Argentine (TO)



Agente della ROYAL CHINCHILLA ITALY con I seguenti vanlaggi un utile garaniilo:

- VENDITA RIPRODUTTORI PAR-TE IN CONTANTI E PARTE CON RITIRO PICCOLI
- Riproduttori selezionalissimi raduati WILLARD GEORGE
- Assicurazione contro le mor-e gretuite per un anno Sostituzione gratulta animali ventualmente aterili
- e Rillro delle prole con pege-mento alno a L. 55.000 per cuc-
- Acquisto di tulle le pelli di cincilla morte o sacrificale
   Invio gratulto per 6 mesi -dalla « Rivista Iteliene del Cin-

Alfidetevi con fiducia alla CINCILLA - TORINO

via Santhià 24/C (Torino)



LA CERA 3-IN-UND AL SUPERFLEX protegge i pavimenti con un "TAPPETO DI LUCE"





#### la Manetti & Roberts

vi invita ad ascoltare:

#### ALLA RADIO

CARILLON tutti i giorni alle ore 13,15 sul Programma Nazionale

INCONTRO CON L'OPERA sabato sera alle ore 20.35 sul Secondo Programma



#### BOROTALCO

Si, solo il Borotalco è fresco e soffice sulla pelle, solo il Borotalco assicura a tutta la famiglia "un benessere che si sente"



ROBERTS

se non è Roberts non è Borotalco

#### un misterioeo elidisco T ...vola e gira shalordirà i vostri amici seggi segreti... TELSTAR complete di due elidischi con cepsule segrate per messaggi, è in vendita nei migliori negozi di giocattoli o che, salito vorticobellissima volo a sole LIRE 400 50 ()uercetti

#### VACANZE IN GERMANIA



chiedere informazioni itinerari ed opuscoli gratis

allo UFFICIO TEDESCO PER INFORMAZIONI TURISTICHE

Via L. Bissolati, 10 . Roma Tel. 48.39.56

# RADIO TRASMISS

Jose Curbelo, Domenico Modugno e Royd Cramer - 21 e Came Ilifegarono Ivan Ivanevili e Ivan Nilifegarono Ivan Ivanevili e Ivan Nilifegarono Ivan Ivanevili e Ivan Nilifegarono Ivan Ivanevili e Ivanevili e

#### MERCOLEDI"

#### ABRUZZI E MOLISE

7,30-7,45 Vecchia a nuove musiche, programme in dischi a richiesta degli ascotatori abruzzesi e molisami (Pescare 2 - Aquila 2 - Teramo 2 - Campobasso 2 e stazioni MF il della Regione).

#### CALABRIA

12,20-12,40 Musiche richieste (Stazioni MF II della Regione).

#### LOMBARDIA

14-14,15 Musica leggera (Milano 1).

#### SARDEGNA 12,15 Intermezzo (Cagliari 1).

12.15 Intermezzo (Cagilari 1).
12.26 Caleidoscopio Isolamo - 12.25
Motivi e cenzoni di leri - 12.50
Motivi e cenzoni di leri - 12.50
Notizilerio della Sardegna (Cagileri
1 - Nuoro 2 - Sassari 2 e stazioni
MF II della Regione).
14 Gezzattino aarde - 14.15 Sicurezza sociale, rubrica gulndicinale
per i lavoratori della Sardegna 14.30 Gino Marinacci e i suoi solisti (Cagilari Ruboro 3 Sassalisti (Cagilari Ruboro 3 Sassalisti (Cagilari della Regione).

19,30 Appuntamento con Neil Sede-ka - 19,45 Gazzettino sardo (Ce-gliari 1 - Nuoro 1 - Sessari 1 e stazioni MF I della Regione).

#### SICILIA

7,30 Gazzettino delle Sicilia (Cate-nissatta 1 - Cattanissetta 2 - Ca-tanie 2 - Messina 2 - Palarmo 2 e stazioni MF II della Regione).

12,20-12:40 Gazzettino della Sicilia (Caltanissatta 2 - Cetenia 2 -Messina 2 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione). 14 Gazzattino dalla Sicilie (Celtenis-setta 1 - Catania 1 - Petermo 1 -Reggio Calabria 1 e stazioni MF I della Regiona).

19,30 Gazzettino della Sicilia (Celta-nissetta 1 e stazioni MF I della nissetta 1 Regione).

#### TRENTINO - ALTO ADIGE

TRENTINO - ALTO ADIGE

7-8 Französischer Sprschunterricht für Anfänger. BB. Stunde (Bandaufnahme des S.W.F. Baden-Baden) - 7,15 Morgensendung des Nachrichtendienstes - 7,45 Gute Reisel Eino Sendung für des Autoradio (Rates IV - Bolzano 3 - Bressanche 3 - Brunice 3 - Mereno 3). Leichte Musik am Vormitteg leta IV).

(Reta 1V).

11 Adalbert Stiffer: « Die drei Schmiede ihres Schicksals » — 11,10 Morgensendung für die Frau. Gestaltung: Sophle Magnago — 11,40 Opermusik — 12,10 Nachrichten Werbeckurchsagen — 12,20 Der Fremderwerkerht, Es spricht Dr. Gunther Langes (Rata IV – Boltzan 3 – Bressanne 3 – Brunto 3 – Merano 3).

sanone 3. Brunico 3 - Merano 3).
12,30 Opere e glorni in Alto Adige.
12,40 Caszetino delle Dolomiti
(Rata IV - Bolzano 2 - Bolzano 3 Bressanone 2 - Bressanone 3 Brunico 2 - Brunico 3 - Mareno 2 - Merano 3 - Trento 2 e - siezioni
MF II della Regioney.
13 Alleriei von eins bla zwel (I. Tail)
- 13,15 Nebrichten - Werbedurchsrangen (II. Tail) Rette IV - Bolzarwe (II. Tail) Rette IV - Bolzano Merano 3 - Brunico 3 - Brunico 3

Merano 3).

- merano 3).

I Gazzettino delle Dolomiti - 14,20
Trasmission per i Ladins (Rete IV - Bolzano 1 - Bolzano 1 - Trento 1 e stazioni MF I della Regione).

14,45-14,55 Nachrichten am Nach-mitteg (Reta IV - Bolzeno 1 e atezioni MF i dell'Alto Adige).

17 Fünfuhttee – 19 Jugendmusikstun-de – « Edle Motetton unserer Zeit = von Peter Dr. Osweld Jeeggl. Ges-teiltung der Sendung: Heiene Bal-dauf – 18-30 Polydor-Schlagenpara-de (Rete IV – Bolzeno 3 – Bressa-nom 3 – Brunica 3 – Merano 3).

Gazzettino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzeno 3 - Bressanone 3 -Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 e Stazioni MF III del Trentino).

19,15 Volksmusik - 19,30 Wirtschaftsfunk - 19,45 Abendnachrichten - Werbedurchsgen - 20 Aus Berg und fal. Wocheneusgebe des Nachrichtendlerses - Leste vom Karl - 19,50 Aug Berg von Grand - 19,50 Aug Bergen von Karl Heinz Thomann und mit Belträgen der Rundfunk-hörer - Gestaltung: Hans Flöss - 20,45 Dolomiten-Segen von Karl Felix Wofff. 1. Sendung: Die bleichen Berge (Refal V - Bolzeno 3 - Merea 3).

rano 3).

21,20-23 Für Eltern und Erzieher 21,35 Musikalische Stunde. Charaktergestalten des Verdischen Musiktheaters, Eino Sendereihe zum Verdi-Jahr, von Johanna Blum. II. Sendung: Azucena und Violetta - Dämonie und Opfermut - 22,45-23
Französischer Sprechunterricht für
Anfänger Wiederholung der Morgensendung (Rete IV).

#### FRIULI - VENEZIA GIULIA

7,15 Buon glorno con... - 7,30-7,45 Il Gazzettino del Friuli-Venazia Giula (Trieste 1 - Gorizis 2 -Udine 2 e stezioni MF II della Regione).

12-12,20 Giradisco (Trieste 1).

12-20 Giranizco (Trieste I).
12-20 Asterisco musicale - 12,25 Terza pagine, cronache delle arti, iettere e spetracolo a cura della Redezione del Giornele Redio - 12,4013 Il Gazzathire del Friuli-Venezia
Giulia (Trieste 1 Gortzla 2 Udine 2 a Stazioni MF II della
Regione).

13 L'ora delta Venezia Giulia - Tre-amissione musicale e glornelistica dediceta ggli italiani d'ottre fron-tiere - Canzoni d'oggi - 13,15 Almanacco - Notizie dall'Italia e dell'Estero - Cronache locali e no-tizie aportive - 13,30 Musica ni-chiesta - 13,45-14 Arti, lettere e spettacoli - Perliemo di noi (Venezia 3).

II Remendado, Manillo Rocchii Zuniga, James Loomis Camen, Shinley Verreth-Carterr Frasquita, Lelia Bersiani: Mercodes, Masine Antiochia Normen - Dietrotre Thomas Golo Kircheer - Orchestra Filarmonica di Trieste a Coro del Teatro Verdi (Registrazione effettuata dal Teatro Nuovo di Spoleto in occasione del Guinto Festivel deli Due Mondi II & Juglio 1962) (Trieste Regione). A e stazioni Mel Lelia Regione). 1 ... Gorizia Regione).

19,30 Segnaritmo - 19,45-20 II Gaz-zettino del Friufi-Venezia Giulle (Triesto 1 - Gorizia 1 a Stazioni MF I della Regione).

#### In lingua slovena (Trieste A \_ Gorizia IV)

Calendarie - 7.15 Segnele orario -Giomale redie - Bollettino meteo-rologico - 7.30 \* Musica del met-tino - nell'intervallo (ore B) Ce-lendario - B.15 Segnela orario -Giomale radio - Bollettino meteo-

rologico.

11.30 Dal canzoniere sioveno - 11,45

\* La giostra - Nell'intervello (ore
12) Spigeisture storiche - 12,30

\* Per clascuno qualcosa - 13,15 Sagnale orario - Giomeia radio Bollattino meteorologico - 13,30

\* Dischi în prime trasmistone 14,15 Segnale orario - Giomale
storiche de disconsidado de la completa de la completa de la stempa.

17 Buen pomeriggie con Gierni Sa-fred alle marimba \_ 17,15 Segnale orario - Giernale radio \_ 17,20 \* Canzoni e ballabili - 18 Cori glu-lieni e friulani. Complesso Corale

« Aquilee » di Basiliano diretto de Bruno Sebastianutto – 18,15 Arti, lettera e spettacoli – 18,20 Autroi Jogosland Sippen Sules. Concettro Jogosland Sippen Sules. Concettro del Porta de la Redictelevisione Italiana diretta da Ferrarcai – 19 Iglena e saluta con la consulenze medica di Milen Starc Colentiaro Bonocchia e Bruno Gerraresi – 19 Iglena e saluta con la consulenze medica di Milen Starc Colentiaro Bonocchia e Bruno Gerraresi – 19 Iglena e Suno Gerraresi – 20 Radiosport – 20,15 Segnale orario N. Giomala radio 30 Augusta 19 Joseph Starbergale orario N. Giomala radio 30 Augusta 19 Joseph Starbergale orario N. Giomala radio 30 Augusta 19 Joseph Starbergale orario N. Giomala radio 30 Augusta 19 Joseph Starbergale orario N. Giomala radio 30 Augusta 19 Joseph Starbergale Orario N. Giomala radio 30 Joseph Starbergale Orario N. Giomala radio del Nino Sulhadolc. Compagnia di procordi del pessato – 22 Civilla mue veneziano del "500 », a cura di Raffacie Cumer. (1) « La musica sacra e Venezia nella prime metà del "500 » – 22,30 ° Del charlea aton alla bossa nova – 23,15 Segnale orario – Giomala radio.

#### GIOVEDI"

#### ABRUZZI E MOLISE

7.30-7.45 Vecchia e nuove musiche, programmi in dischi e richiesta degli ascoltatori abouzzesi a molisani (Pescare 2 , Aquila 2 - Teramo 2 - Campobasso 2 e stazioni MF II delle Regione).

CALABRIA 12,26-12,40 Musiche richieste (Ste-zioni MF II della Regione).

#### LOMBARDIA

14-14,15 Musica per erchi (Mila-

#### **SARDEGNA**

12,15 Intermezzo (Ceglieri 1).

12,20 Caleidoscopio Isolano - 12,25 George Duning e la sue orchestre - 12,50 Notiziario della Sardegna (Cagliari 1 - Nuoro 2 - Sessari 2 e Stazioni MF II della Regione),

14 Gazzatino sardo - 14,15 Musice ceratteristica - 14,30 Orchestre di-retta de Jackle Lorenzi (Cagliari 1 Nuoro 1 - Sessari 1 e stezioni MF I della Regione).

19,30 Orchestra diretta de Michel Plastro - 19,45 Gazzatrino serdo (Cagliari 1 - Nuoro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

#### SICILIA

7,30 Gazzettine della Sicilia (Calte-nissette 1 - Cettenissette 2 - Cete-nia 2 - Messine 2 - Palermo 2 a stazioni MF II delle Regione).

12,26-12,40 Gazzattino della Sicilia (Caltonissette 2 - Catania 2 - Messina 2 - Palermo 2 a stazioni MF II della Regione).

14 Gazzettino della Sidila (Calte-nissetta 1 - Catenia 1 - Palermo 1 - Reggio Celebria 1 e stazioni MF

- Reggio Celabria I della Regione). 19.30 Gezzettino della Sictila (Celta-nissetta 1 e etazioni MF i della nissetta 1 Regione).

#### TRENTINO-ALTO ADIGE

7-8 Englisch im Fluge, Ein Lehr-geng der BBC-London, 32. Stunde (Bendaufnahme der BBC-London), 7,15 Morgensendung des Nachrich-tendienstes - 7,45-8 Gute Reisel tendienstes - 7,45-8 Gute R Eino Sendung für des Autor (Rate IV - Bolzano 3 - Bresser 3 - Brunico 3 - Mereno 3).

9,30 Laichte Musik em Vormitteg -10,30 Der Schulfunk - Gesteltst vom Provinzialschulamt in Zusam-menarbeit mit dem Sender Bozen -Geschichte für euch: Peter Mitterho-far, der Erfinder der Schreibmaschi-ne (Raia IV).

no (Mala IV).

11 Adilbart Stifter, Dia drei Schmiede ihres Schickaels - 11,10 Sinfoniache Musik - G. F. Händels Feur-werkmusik: W. A. Mozart: Sinfonie N. 41 D-dur KV 551. Volksläeder und Tänze - 12,10 Nachrichten - Werbedurchaegen - 12,20 Kuhurumschau, Am Mikrophon: Dr. Reiper Seeberich (Reta IV - Botzano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Mereno 31. rano 3).

12,36 Opere e giorni nol Trentino -12,40 Gazzettino delle Dotomiti (Refe IV - Bolzeno 2 - Bolzeno 3 - Bressanone 2 - Bressanone 3 - Brunico 2 - Brunico 3 - Merano 2 - Merano 3 - Trento 2 e ste-zioni MF II della Regione).

13 Schlagerexpress - 13,15 Nschrich-ton - Werbedurchsagen - 13,30

Speziell für 5iel – 13,50 Volks-musik (Rete IV – Bolzano 3 – Bres-ssnone 3 – Brunico 3 – Merano 3).

14 Gazzettino delle Dolomiti - 14,20 Tresmission per i Ledins (Reta iV - Bolzano 1 - Bolzano I - Trento 1 a stazioni MF I della Regione).

14,45-14,55 Nechrichten am Nach-mittag (Rata IV - Bolzano 1 a ste-zioni MF I dell'Alto Adigo). zioni MF I dell'Alto Adigo).
7 Fijinfuntee - 18 Der Kinderfunk,
« Klain Nino und der gute Hirte ».
Gesteltung: Anni Traibenreit - 18,30
» Dal Crepes del Sella ». Trasmission en collaborazion coi comites
de la vallades de Ghardeina, Bedia
e Fassa (Reta IV » Boizeno 3 »
Bressanona 3 » Brunto 3 » Merano 3).

O Gazzettino della Dolomiti (Rete IV - Bolzeno 3 - Bressanone 3 -Brunico 3 - Merano 3 - Trento 3 a stazioni MF III del Trentino).

Brunico 3 - Merano 3 - Irento 3 a stazioni MF ili del Trentino).

19.15 Volksmusik 19.45 Abendnachrichten - Werbedurchagen - 20 Klingendes Alphabet. Zusammengestellt von Grete Bauer - 20.45 Hebender Bichen werden Bichen von Hans zum Winkal - 21 Wir stellen vor ( Rate IV 
- Bolzeno 3 - Bressenone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

21.20-23 Danta Alighleri: Die Göttlitche Komödie - I. Telli: Die Hölle ». 28. Gesang - Einlaitende 
Worte: Pater Dr. Franz Poblizer - 
21.50 Recital Monique Hass spielt 
Klavierwerke von Mihelovici. Debussy, Roussel und Bertok - 22.4523 Englisch im Flüge - Wiederholung der Morgensendung (Rete IV).

FRUIL-VENEZIA GÜILIA FRIULI-VENEZIA GIULIA

7,15 Buon giome con... - 7,30-7,45 li Gazzettine del Friuli-Venezia Giu-lia (Trieste 1 - Gorizia 2 - Udina 2 a Stazioni MF II della Regione).

12-12,20 Giradisco (Trieste 1).

12,20 Asterisco musicala - 12,25 Ter-xa pagina, cronache della arti, lettere a spettacolo a cura della Redeziona del Giornala radio -12,40-13 II Gazzettino del Friuti-Vanezia Giulia (Trieste I - Goriza 2 - Udina 2 a stazioni MF II della

Regione).

13 L'era della Venezia Giulia - Tresmissione musicale a glornalistica 
dedicata egli Italiani d'ottre frontiera - Appuntamente con l'opera 
lirica - 13,15 Alimanecco - Notizie dall'Italia e dell'Estaro - Cronache locali a notizio sportive - 
13,30 Musica richiesta p. 13,45 - 
13,40 Musica richiesta p. 13,45 - 
13,40 Musica richiesta p. 13,45 - 
14,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 
15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 - 

15,45 -

(Vonezia 3).

13.15 Motivi di successo con Il Complesso di Franco Russo ... 13.40 serio di Franco Russo ... 13.40 serio di Franco Russo ... 13.40 serio di Vidine: Piazza Libertà ... la Torre dell'Orologio e di Renza Valente ... 13.50 Concerto sinfonico diratte da Antonico De Almeida ... Claude Debussy: « Prelude à l'espres-midi d'un fella registrazione offettuate dai Testro Comunale » Gluscope Verdi « Ellamonica di Triesta e H « maggio 1962) ... 14.25 feste matte di frieste maticale ... Romeo Hoffmann, Eschialocale ... Romeo Hoffmann, Eschialocale ... Romeo Hoffmann, Eschialocale ... In terma del Esti del Privili ... Trascrizioni di Ezio Vittorio (Trieste 1 - Gorizia 1 e stazioni MF I della Regione).

19,30 Segneritmo - 19,45-20 II Gez-zettine del Friuli-Venezia Giulia con la posizione delle navi (Trieste 1 -Gorizia 1 e stazioni MF I della

#### (Trieste A . Gorizia IV)

7 Calanderio - 7,15 Segnale orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 7,30 \* Musica del mattino - nell'intervallo (ore B) Calordorio - B,15 Segnale orario - 
con del materia - Bollettino meteorologico - B,15 Segnale orario - 
con del materia - Bollettino meteorologico - Segnale orario - 
con con con contrologico - 
con cont

rologico.

1.30 Del Carxoniere Sloveno - 11,45

\* La glostra - nell'intervalio (ore
12) • Ceme Biligarono Ivan Ivarovità e Ivan Nikiforovità •, recconto
di Nikoloj Vasiljevità Gogol, traduzione di Franc Terseglav, adattamento di Josip Tavich, prime puntata - 12,45 \* Per clascuno qualcosa - 13,15 Segnale orario - Giornale
radio - Bollettino meteorolodio - Bollettino meteoroloindi Fatti ed opinioni, ressegna
della stampo.

17 Buon pemeriggio con il complesso

17 Buon pemeriggio con il compiesso di Franco Vallisneri - 17,15 Segna-la orario - Giomale radio - 17,20 \* Variazioni musicali - 18 Corse di

lingua italiana, a cura di Janko Jež. - 18.15 Arti, lottere e spottacoli - 18.30 Johannes Brahms: Trò Ins i maggiore, op. 8 per violino, violoncello e planoforte - 19,05 Saper scrivere, a cura di Lojzka Bretuž - Indi "Ribalta Internazionale - 20 Radiosport - 20,15 Segnalo orario - Giornale radio - Bollettino meteorologico - 20,30 Concerto infonice dirette contratto Anna Reymolds dell'arpiste Suzanna Mildonian - Christoph Willibald Gluck: Ouverture-Danza della ombre beate a Christoph Willibald Glock Duve-ture-Danza della ombre beter in Danza della Furle e degli Spete in Danza della Concerno in Mississi della Concerno in Propositi Concerno in Mississi della Concerno in Prokoffevi Sinfonia classica in e maggiore po. 25 - Orchestra a Alessandro Scariatti e di Napoli della Radiotelevisione Italiana. Do-po il concerto: Bella arti: Miko Bermbiti e Vita e opere di Mario Sironi - indi "Melodie romanti-che - 22,45 \* Harlem di notta - 23,15 Segnele orario - Giemala redfio.

#### VENERDI"

#### ABRUZZI E MOLISE

7.30-7.45 Vecchle a nuove musiche, programma in dischi a richieste degli ascolitatori abruzzesi a molisani (Pescara 2 - Aquila 2 - Teramo 2 - Campobasso 2 a stazioni MF II della Regione).

CALABRIA

12,20-12,40 Musiche richieste (Sta-zioni MF II della Regiona). LOMBARDIA

14-14.15 Musica per archi (Mile-

#### SARDEGNA

12.15 intermezzo (Cegliari 1). 12.20 Caleldoscoplo isolano - 12.25 Antología di canzoni napoletane -12,50 Netiziarie della Sardegna (Cagliari 1 - Nuoro 2 - 5essari 2 e stezioni MF II della Regiona).

14 Gazzettino serdo - 14,15 Cenzoni di successo - 14,30 Guartetto a plettro Cornacchia (Cagliari 1 -Nuoro 1 - Sessari 1 e stazioni MF I della Regione).

19.30 Trio di Buddy Webb - 19.45 Gazzettino sardo (Cegliari 1 - Nuo-ro 1 - Sassari 1 e stazioni MF I della Regiona).

#### SICILIA

7,30 Gazzettino della Sicilia (Calta-nissetta 1 - Caltanissetta 2 - Ca-tania 2 - Messina 2 - Paiarmo 2 o stazioni MF II della Regione).

12,20-12,40 Gazzettino della Sicilia (Caltanissetta 2 - Catenia 2 - Mes-aina 2 - Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).

14 Gazzettino della SIcilia (Cattanis-setta 1 - Catania 1 - Palermo 1 -Reggio Caiabria 1 a stazioni MF I della Regione).

19,30 Gazzettino della Sicilia (Calta-nissetta 1 a stazioni MF i della Regione).

#### TRENTINO-ALTO ADIGE

8 Frohe Klänge am Morgen - 7,15 Morgensendung des Nachrichtendionstes - 7,45 Gute Reisel Eine 5endung für des Autorædio (Rete IV - Boizano 3 - Bressanone 3 - Brunico 3 - Mereno 3).

Brunico 3 - Merano 3), 9.30 Lelchte Musik am Vormittag -10,30 Der Schulfunk - Gestaltet vom Provinzleischulamt in Zusaltet menarbeit mit dem Sender Bozen. Geschichte für euch Petar Mitterho-fer, der Erfinder der Schreibmsschl-ne (Rete IV).

no (News IV).

11 Adalbert Stifter: Die drei Schmiede ihres Schicksals - 11,10 Das Sängerportreit. Josef Schmidt, Tenor, singt Openarion - Musik von gestern - 12,10 Nachrichten - Werbedurchsagen - 12,20 Sendung für die Landwirfe (Reite IV - Bötzeno 3 - Bresssnone 3 - Brunico 3 - Merano 3).

rano 3).

12.30 Dal torrenti alla vetta - 12.40
Gazzatino delle Dolomiti (Rete IV - Bolzano 2 - Botzano 3 - Bressanona 2 - Bressanona 9 - Bressanona 9 - Bressanona 9 - Marano 3 - Trento 2 e stazioni MF II della Regiono).

glono), 13 Filmmusik (I, Tall) – 13,15 Nech-richten – Werbedurchsagen – 13,30 Filmmusik (II, Tail) (Rate IV – Bol-zano 3 – Bressanone 3 – Brunico 3 – Merano 3),

14 Gazzettino delle Dolomiti - 14,20 Trasmission per i Ladins (Refe IV - Bolzano 1 - Bolzano I - Trento 1 e stezioni MF I della Regione).



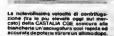


#### **QUALITÀ IN OGNI PARTICOLARE**

Da quando é entrata in casa la lavabiancheria CASTALIA CGE, quanti problemi piccoli e grandi risolti una volta per sempre! La mamma non ne potrebbe piú fare a meno. Tutta automatica, la CASTALIA CGE lava a meraviglia 6 kg di biancheria per volta. E il babbo conosce bene la ragione: è la lavatrice automatica dotata di una centrifuga tanto veloce che la biancheria esce quasi pronta per la stiratura e soprattutto sempre nuova, perché toccata solo dall'acqua. Il denaro della famiglia è stato investito bene.

#### DAI PARTICOLARI SI RICONOSCE LA CGE







#### RADIO PRO

# 14,45-14,53 Nechrichten em Nech-mittag (Rete IV - Bolzano 1 e ste-zioni MF I dell'Alte Adige).

- zioni MF I dell'Alte Adge).

  7 Fünfuhrtee 18 Jugendfunk, Bücher auf dem Schelterhaufen, Hörbild von Alfred Pohlmann (Bendaufnehme des NDR, Hemburg) 18,30 Rhythmisches Intermezzo (Rate IV Bolzano 3 Bressanono 3 Brunico 3 Merano 3).
- 19 Gazzettino delle Dolomiti (Refe IV Bolzano 3 Bressanone 5 -Brunico 3 Merano 3 Trento S a stazioni MF III dei Trentino).
- e siezioni mri III del Trentino).
  19.15 « Schaliplettendib « mil Jochen Mann » 19.45 Abendhachrichton » Werbedurchsagen » 20
  Kinder sind so unterhaltend. Hörspiel von Margnet Miller (Bandaufnahme das Hessischen Rundfunks,
  Frenkfurl) (Rete IV » Bolzano 3 »
  Bressanone 3 » Brunico 3 » Merano 3).
- rano 37.

  21.20 Leichte Unterhaltungsmusik 21.35 Zeitgenössische Komponiston.

  8. Britten: « Peter Gimes »: Vier
  Seebilder op. 33 az introduzione e
  Rondo elle burlesca N. 1 op. 23
  für Gravier (Dvo Gorini-Lorenz))

  22.30-23 Die Jazzmirorilla, kommentiert von Alfred Pichler (Rete
  iV).

#### FRIULI-VENEZIA GIULIA

7,13 Buon giorno con., 7,30-7,40 Il Gezzettino del Friul-Vanazla Giu-lla (Trieste 1 – Gorizla 2 – Udine 2 e Stazioni MF II della Regiona).

#### 12-12,20 Giradiaco (Trieste 1).

- 12,20 Asterisco musicale 12,25 Terza pagina, cronache delle arti, lettere a spettacolo a cura dalle redazione del Glomale Radio 12,40 13 il Gazzettino del Friuli-Venazia Giulla (Trieste 1 Gorizia 2 Udi. ne 2 a stezioni MF II delle Re-
- gioner, IS L'ora della Venezia Glulia Trasmissione musicale a giornalilatica dedicata aggli italiani dioltra frontiere Contresti in musica 13,15 Almanacco Notizia dell'Italia e dell'estero Cronache locali e notizia sportive 15,30 Musica richiesta 13,45-14 Testimonianza Cronache del progresso ria St.
- Cronsche del progresso (VerteTila S),

  13,13 II cavello e dondelo Musiche
  per i piccoll Ediziene speciale
  dedicete alla X Mostra Internazionela del Force di Trieste 13,40
  Ifinierario Carritco N. 6 Corale
  Tileste del Giovanni Estes 13,40
  Ifinierario Carritco N. 6 Corale
  Tileste del Giovanni Estes Presentazione di Claudio Nolliani (prima trasmissione) 13,33 Curiossità
  e aneddotti: « Vecchile libreric triesstine e di Claudio 3livestri 14,03
  Musiche di autrori triestini Mario
  Bugemelli: « Suonatina per fagotto
  e pianoforte »; Giulio Viozzi: « Somusiche di autrori triestini Mario
  Bugemelli: « Suonatina per fagotto
  e pianoforte »; Giulio Viozzi: « Souniche del autrori triestini Mario
  Bugemelli: « Suonatina per fagotto
  e pianoforte »; Giulio Viozzi: « Sonota del autrori del del carriero,
  e cure di Dino Dardi (10-) (Trieate) Gorzie I e sazioni MF i

  19,50 Segnarimo 19,45-20 II Gaz-
- 19.50 Segnaritmo 19.45-20 II Gaz-zettino del Friuti Vanezia Giutia (Trieste 1 Gorizia 1 e stezioni MF i delle Regione).

#### In lingue alovena (Trieste A \_ Gorizia IV)

- 7 Calandario 7,15 Segnale erorio -Giomale radio Bolletino meteo-rologico 7,30 ° Mysica dal mat-tino nell'intervello (ere B) Ca-landario B.15 Segnale orario -Giomale radio Bolletino meteo-
- 11,30 Dal Canzoniera Sievano 11,45 1,30 Dal Cenzonlera Sieveno . 11,45 La glostra - nell'intervallo (oro 12) Incontro con la ascoltatrici - 12,20 Si replice, selezione dei programmi musicali della settimene - 13,15 Segnete orano - Giornale radio - Bollottino meteorologico - Bollottino meteorologico - 10,14 Segnete della replica del radio - Bollottino meteorologico - indi Fatti ad opinioni, ressegne della stempa.
- segna della stampa.

  17 Buon pomeriggio con I « Musici del Friuli » 17,15 Segnale orario 16 Gomaine radio 17,20 ° Canzoni e ballabili 18 incontro con il tenoro Janez Uputicke Uriche di Rinicki, Bjelinski, Dergomižski, Rimsky-Korsskov e Rubinstein 18,15 Arii, lettere e spettacoli 18,30 Dal concorti della Camerata Musiciale i riestine Ferneccio Busoni. 27 per planoforte e quattro marii. Alfredo Caseller Pegine di guerra,

op. 25, cinque films musicali per pianoforte a quattro mani - Piani-sti: Claudie Gherbitz e Piero Rat-talino - 19 Clesse Unica: Widar Ce-forca - La Giustizia, storie di sint Claudie Green Le Preido Rap-sint Claudie Green ristica diretto da Alfredo Simonetto con la partecipazione del soprano Anna de Cavalleri e del tenore Gianni Raimondi. Orchestra Sinfonica di Torino della Rediotelevisione il trace della el Inni sacri di Alexandro Menzoni «, a cure di Boris Tomatici - indi d' Concerto in jazz - 23 " Johann Sebastian Bach: Suite Ingleson 5. In sol minoro per clavicembalo - 22,15 Segnala orario - Glomate redice.

#### SABATO

#### ABRUZZI E MOLISE

7.30-7.45 Vecthie e moore musiche, programms in dischi e richiesta dendi escolori e shure de la recolori escolori e scolori e scolori e scolori e con e composso 2 e stazioni MF II della Regione).

#### CALABRIA 12,20-12,40 Musiche richiesta (Sta-zioni MF II della Regione).

#### LOMBARDIA

14-14,15 Musica leggera (Milano 1).

#### SARDEGNA

- 12,13 Intermezzo (Caglieri 1). 12,20 Cateldoscopio Isolano - 12,25 Musica jazz - 12,50 Notiziario delle Sardegna (Cagliari 1 - Nuoro 2 - Sassari 2 e stazioni MF il della Regione),
- 14 Gazzettine sardo 14,15 Musica operettistica 14,30 Parata d'er-chestro (Cagliari 1 Nuoro 1 -Sassari 1 e stezioni MF I della
- 19,30 Canta Gino Puoli 19,45 Gaz-zettine sardo (Cagtiari 1 Nuoro 1 Sassari 1 e stazioni MF I della Regione).

#### SICILIA

- 7,30 Gazzettino della Sicilia (Calta-nissotta 1 Caltanissotta 2 Cata-nia 2 Messina 2 Palermo 2 e atazioni MF II della Regione).
- 12,20-12,40 Gazzettino della Sicilia (Catronissette 2 Catania 2 Mes-sina 2 Palermo 2 e stazioni MF II della Regione).
- 4 Gazzatrino delle Sicilie (Calte-nissetta 1 Catenia 1 Pelermo 1 Reggio Calebria 1 e stazioni MF I delle Regione),
- 19,30 Gazzettine della 3icilia (Calta-nissette 1 e stazioni MF I della Regione).

#### TRENTINO-ALTO ADIGE

- 7-8 Französischer Sprachunterricht für Anfänger. 89. Stunde (Bandeuf-nehme des S.W.F. Baden-Baden) -7,15 Morgensendung des Nachrich-tendienstes 7,45-8 Gutre Reisel Eine Sendung für des Autoradio (Rate IV Bolzano 3 Bressano-no 3 Brunico 3 Merano S). 9.50 Leichto Musik am Vonnitteg (Rete IV).
- Adelbert 3tiffer: Die drei Schmle-de ihres Schicksels 11,10 Kam-mermusik mit Ell Perrotts, Klavier Musik aus andern Ländern 12,10 Musik aus andem Landem - 12,10
  Nachrichtan - Werbedurchsagen - 12,20 Des Glebelzoichen. Die Sendung der Südtlroter Genossenschaften. Von Prof. Dr. Karl Fischer (Rete IV - Bolzano 3 - Bressenone 3 - Brunico 3 - Merano 3).
- none 3 Brunico 3 Merano 3), 12,50 Terze pagine 12,40 Gazzet-tino delle finicariti (Rete IV Bot-zeno 2 Botzeno 3 Bressanone 2 Bressanone 3 Brunico 2 -Brunico 3 Merano 2 Merano 3 Trento 2 e stazion
- regione). 13 Melodisches Intermezzo 13,15 Nachrichten Werbedurchsegen 13,30 Spezieli für Sial 3,50 Volksmusik (Rete IV Bolzano 3 Bressanone S Brunico 3 Merano 3).
- 14 Gezzettino delle Dolomiti 14,20
  Trasmission per i Ladins (Refe IV
   Bolzano 1 \_ Bolzano i Trento 1
  e stazioni MF i delle Regione).

# 14,45-14,55 Nechrichten am Ni mittag (Rete IV – Bolzano 1 stazioni MF I dell'Alto Adige).

- stazioni MF I dell'Alte Adige). 7 Fürfuhrhere 18 Wir senden für die Jugend, Von grossen und kleinen Tieren Im Telebin «Oo-Schlammbeisser». Hörbild von Wilhelm Behn (Bandaufrahme des NDR Hamburg) 15,30 Bei uns zu Gest (Ree IV Botsano 3 Bressnone 3 Brunico 3 Mereno 3).
- 19 Gazzettino delle Dolomiti (Reta IV Bolzano 3 Bressanone S -Brunico 3 Mereno 3 Tranto 3 a stazioni MF III del Trentino).
- a stationi MF III del Trentino).
  19.13 Volkmussik. 19.30 Arbeiterfunk. Am Mikrophon: Dr. Adolf Kessler 19.43 Abendinakriditen 
  Werbedurchsagen 20 Bisamusikstunde 20.35 Die Silmme des 
  Arztes. Dr. Otto Innerhofer und 
  Dr. Germer Schick sprechen über 
  aktweile Probleme der Internen Medizin. 20,50 Die Welt der Frau. 
  Gestaltung: Sophie Magnago. (Reta. 
  IV Boltzeno 3. Bressenone 3. 
  Brunico 3. Merano 3.).
- 21,29-23 « Wir bitton zum Tanz «. Zusammenstellung von Jochen Mann 22,45-23 Französischer Sprachun-terricht für Anfänger (Rete IV).

#### FRIULI-VENEZIA GIULIA

- 7,15 Buen gierne con... 7,30-7,43 Il Gazzattino del Friuli-Vanezla Giu-lla (Trieste 1 Gorizla 2 Udi-no 2 a stazioni MF II dalla Re-
- 12-12,20 Giradisco (Trieste 1).
- 12-12-20 diradizco (Trester VI 12-20 Asterisco musicale 12-23 Ter-za pagina, cronache delle arti, lat-tere e spettracolo a cura della re-dazione del Giornale Radio con al segreti di Arlecchine a a cure di Danilo Soli 12-40-13 II Gez-zettino del Friuli-Venezia Giulia (Trieste 1 Gorzin 2 Udine 2 e stazioni MF II della Regione).
- e stazioni Mº II della Regione).

  3 1'ora della Venezia Giulia . Trasmissione musicale e giomalistica
  dedicata agui Italiani d'otre frontiera Sote la pergolada Rassogna di canil fokloristici regionali 15,15 Almanacco Notizie dell'italia e dell'Estero Cronache locali
  e notizia sportivo 13,30 Musica n'sportscoi Rassegna del eties
  pertacoi Rassegna del simpa
  regionele (Venezia 3).

  \$15.50 Chestro Pro\$1.51.50 Chestro
  \$1.51.50 Chestro
  \$1.51.50
- regionete (Venezie 3).
  15,15 Operette che pessionet 13,35
  Un'ore in discoteca Un programma proposto da Michele Loberto Testo di Nini Perno 14,30 Musiche popolari friulere Chitarrista
  Giovanni Comelli 14,45-14,33
  Lectura Dantis Purgasorio Canto 11 Lettore Achille Millo (Trioste 1 Gorizla 1 e stazioni MF 1. ste 1 - Gorizia della Regione).
- 19,30 Segnaritmo 19,45-20 II Gaz-zettino del Friuli Venezia Giulia (Trieste 1 Gorizia 1 e stazioni (Trieste 1 - Gorizia MF I dalla Regione).

#### In fingua aloveni (Triesta A . Gorizia IV)

- Calandario 7,15 Segnale orario Giornale radie Bollettino meteorologico 7,30 ° Musice dal metitino nell'intervello (ore B) Calendario B,15 Segnale orario Giornale radie Bollettino meteorologico.
- ienogrio 9,13 Segniste orano Glomale 9,13 Segniste orano Glomale 1,45 \* 14.5 Glomale 1,45 Segnale oranie Glomale radie Bollettino meteorologico 13,30 Musica a richiesta 1,4,15 Segnale oranie Glomale radio Bollettino meteorologico 13,30 Musica a richiesta 1,4,15 Segnale orano Glomale radio Bollettino Bollettino 1,45 Segnale orano 1,45 Segnale o

#### DOMENICA

#### FRANCIA III (NAZIONALE)

III (NAZIONALE)

17.43 Concerto diretto da Jaan Morel.
Sollásia: planista Eric Heddsleck.
Dutes: « La Pérl «, poeme corsografico: Delamoy (caderaza di Jean
Hubeau): Concerto di maggial, per
planoforte a orchestra: Prokofishir
op. 111, 19.30 Dischi, 19.33 Atnualità della musica contemporanes.
Tribuna della musica vivente. 20.13
Serate parigina. 21.30 Concerto dirotto da Pierre-Michel La Cente. Soliati: sopreno Françoise Ogéas: mezzosoprano Agnès Dianey: baritono
Louis-Jacques Rondeleux. Coro diretto da Yvonne Gouverné. André
Caplet: Messa a cappella a fre voci; Caplei: Messa a cappella a tre voci; Symamowsky: « Stabat Mater «, op. 53, per soprano, mezzosoprano, op. 53, per soprano, mezzosoprano, boritono, coro e orchestra: Roland Marubel: « Benedictiones « (testi di Martial de Brive): «) La Luna: b) La rugileda: c) La nevez d) La stel-te. 22.50 « Les coulisses du Théâtre de France », con la Compagnia Ma., Presentazione di Roger Piliaudin. 25 Dischi del Club R.I.F. Caplet: Messa a cappella a tre voci; 3zymanowsky: « Stabat Mater »,

#### MONTECARLO

19.08 La vita che canta. 19.23 Die-tro la porra, con Maurice Biraud e Liserto Jambel. 19.30 o Oggl nel mondo a presentato da Jacques della domenica sera. 20.43 « I Pro-mi Nobel «, testo di Gilbert Case-neuve e Michel Dancourt. 21.13 So-gno d'una notte. 21.30 « Il diritto di vivera «. Campagna Radie Mon-tecirlo a fivora degli handicappati. 22 Musec da ballo.

#### SVITTERA REPOMILENSTER

17.40 Musica per orgeno 18 Poesia e musica. 19.40 Mozert: 3infonia concertanta in mi bemolle maggiore per oboe, clarinetto, corno, fegotto e orchestre, K. 297. 21 Concerto sinfonico. 3dvubert: Sinfonia n. 6 in do maggiore: Dvorski: Concerto in si minore per violoncello e orchestre, op. 104. 22.15-22.20 Notiziario.

#### MONTECENERI

MONTECENERI

18.13 Honesger: Pesque a New York «, per contrailo e quarterto d'archi: Rimeky-Korskoff: « La grande Pesque russa «, ouverturo. 19 Gerahwin: Ouverturo cubana. 19.13 Notiziario. 19.25 Grandi orchestre di musica leggera. 20 Cente canzoni: successi di leti e di oggi. 20.33 « La moglia di Piate «, quatri del cantoni successi di leti e di oggi. 20.33 « La moglia di Piate », quatri cantoni successi di leti e di oggi. 20.33 « La moglia di Piate «, quatri di 22.13 Melodie e rimit. 22.33 Serenata primeverile 23-23,13 Rondo nottumo.

#### 3OTTEN3

19,23 Lo specchio del mondo. 19,55 ,23 to spection del monoci. 17,33 el 11 tappeto volente «, gioco presentato da Jean Pierro e Jean Charles. 20 « Paralfai », opera di Richerd Wagner, diretta de Hans Knappertsbusch. 22,35-23,13 Torneo internazionale di rink-hockey.

#### LUNEDI"

#### FRANCIA III (NAZIONALE)

III (NAZIONALE)

17,30 Concerto diretto da Eugène Bigot, Soliste planiste Alline van Barentzen. Heydri: Sinfonia n. 53 in re
megjore (Imperiale); Beethoven: Concerto n. 5 in do minora
transperson de la concerto n. 5 in do minora
transperson de la concerto n. 5 in do minora
transperson de la concerto n. 5 in do minora
transperson de la concerto n. 5 in do minora
transperson de la concerto n. 5 in do
transperson de la concerto nella concerto de la concerto nella concerto de la concerto de la

#### MONTECARLO

19,20 La famiglia Duraton. 19,30 « Oggi nel mondo «, presentato da Pierra Wiehn, 20,03 « Tour de chan-"ce «, presentato da Marcal Fort. 20,50 Tutto da ridere, animato da Jean-Jacques VItal, 20,43 Di fronto

alie vita. 20,30 « Scacco agli essi », animato da Pierre Bellemare, 21,13 Storie di qui e di altrove. 22 Noti-ziario, a cura di Sani Marchel. 22,30 Musice da ballo.

#### SVIZZERA REPOMUENSTER

20 Concerto di musica richiesta. 21 Commedia dialetteie. 21,30 Musica richiesta. 22,13 Notizlerio. 22,20 Programme per gli Svizzeri all'este-ro. 22,30 Concerto dell'orchestra da cemera dal Palatinato.

#### MONTECENERI

18.30 Cenzonette, 18.30 Appunta-mento con la culture. 19 Tanghi. 19,15 Noliziario. 19,43 Canta Luigi Tenco. 20 Dibattito. 20,30 Orcha-stra Rediosa. 20,33 » Fra Diavolo , opera comica in tre atti di Fran-çois Auber, dirette da Bruno Ama-ducci. 22,35 Piccolo bar, con Gio-vanni Pelli al pianoforte. 23-23,15 Romdà nortumo.

#### 3OTTENS

19,25 Lo specchio del mondo, 19,43 Improvviso musicale, 20 « La pelle dal leono «, adattamento di Jean Chetenet, dat romanzo di Frédéric Hoë, 20,45 Varlatà e jazz, 22,10 Dischi presentati da Eugène Fabre. 22,33 Ritornelli norrumi; 23-23,30 Hugo Pfiater: Preambolo, Aris a Bollo, per clarinetto, chiarra o contrabbasso: Marius Constant: Musica da concetto, per sessiono e pieno. da concetto, per sassofono e pieno-forte; Matyes 3eiber: Pezzo da con-certo, per violino e pienoforte.

#### MARTED

#### FRANCIA III (NAZIONALE)

INAZIONALE)

10.30 Nuovi arristi Ilirici. 19.0 La
Voce dell'America. 19.20 a Litrici.
Vuomo e l'opera e, a cura d'Roper
Pillaudin. 20 Musiche per clavicembalo Interpretate de Robert VayronLacroix: Froberger: e Tombesu e;
Vagensell: Andante graziosa e tempo di minuette; Wh. Friedman Bacht.
Polacca: Johan Kuhnau: Giga: J. 5.
Bacht: Sonata in do maggiore per
due violini, violonceilo a clavicembalo, eseguita da David e Igor
Olaires. Michel Tournus e Janine
Sacht. Sonata per de de le concantante Barrend' Cottret e dalle clavicemballata Janine Reiss; Mozart:
Sonata per due pianoforti; eseguita
da Marie-José Billard e José Azels;
Boccherini: Quintetto n. 1 in re
meggioro, per due violini, viola,
violonceilo a chitarra, eseguita dal
Quartetto Margand e da John Willisms. 21.40 Ressegne letteraria radiofonica di Roger Vrigny. 22.23
a Il francesse universale, e, o cura
di commenti. 23.13 Cant e rilmi convitti.) Rapsodia ungherese n. 19,
aseguita dal pianista Vidimir Horowitz. 23.38 Dag Wiren: Serenats
per erchi, diretta dell' Autore.

#### MONTECARLO

MONTECARLO

19,20 La Familgia Duraton. 19,50

Oggi nel mondo », presentato de Georges Serbonnel 20,05 « Sulvez la vedettel », gloco-concorso presentato de Jasen-Jacques Vilaz. (23,30 Club dei canzoneritisti. 21 « Soldina dei Canzoneritisti. 21 « Soldina dei Canzoneritisti. 21 « Ostario dei Canzone », animato de Marcel Amont. 21,45 « Martin Meroy, defective «, con Plorro Noiel. 22 Notitatio, a cura di Sani Marcha. 22,30 L'ora del Modifierrance.

#### SVITTERA BEROMUENSTER

BEROMUENSTER

17 Musica sinfonica per strumenti a
fiato... 20 Ferruccie Busoni: Concerto per e-pianoforte e ordesetra
con coro maschile, op. 39. 21.35
Telemanti Concerto in mi meggiora
per flauto traverso, oboe d'amore,
viola d'amore, archi e continuo.
22.13 Notiziario.

#### MONTECENERI

18 Torneo delle parole. 18,50 Note formazioni vocali. 18,30 Appuntamente con la cultura. 19 il clarinatio di Acker Bilk. 19,15 Notiziario. 19,43 Twist. 2 Visit. 20 il mondo al diverte. 20,15 Frammenti de opere di Rossini. 20,30 Una commedia dialettale di Sergio Macommedia dialettale di Sergio Ma-

#### RAMMI ESTERI

spoil. 21,30 Concerto del pianista Wilold Makuzynsky. Beerhoven: 32 veriazioni in do minore: Brahme: 1) Intermezzo In mi bemolle minore op. 118; 2) Repsoda in sol minora, op. 79 n. 2: Debousy: La cartedrale sommersa. Prokefieff: Marcito de 2 monre delle fra month of the minora delle fra monthe minora delle fra mont

#### 5OTTEN5

19.25 Lo specchio del mondo, 19.45 L'avventura moderna, a cura di Claude Mossé, 20,15 Canzoni e va-Claude Mossé. 20.15 Canzon le varietà inedite. 20.30 » On ne peut jamais dire », commedia in quattro atti di Bernard Shaw. 22.20 Dieci minuti con Ray Martin. 22.35 Il corriere dei cuora, a cura di Meuric Ray. 22.45-23.15 Le strade della vita, a cura di Jean-Pierre Goretta.

#### MERCOLEDI"

#### FRANCIA

#### III (NAZIONALE)

III (NAZIONALE)

18.30 E. Jacquer de le Guerra (elab. P. Aubert): Sonata per violino e cembalo, aseguita de Francine Vidrace de Carlon e la companio de Carlon e Carlon e Carlon e Carlon e Carlon de Cythère s. 19.06 La Voce dell'America. 19.20 a Littré secondo Sainte-Beuve «, a cura di André Deimas. 19.45 : Le infermità d'un grande sistema », di Stéphane Frontès. 21 « Tributal Bonhomet, eroe positivata », di Villiera de Pillaudin. 22.45 Incheste e commenti. 23.10 Attualità della musica contemporanea: Tribuna della musica contemporanea: Tribuna della musica vivente.

#### MONTECARLO

La famiglia Duraton. Oggi nel mondo «, presentato da Jacques Garat. 20,05 Perata Marpresentata da Robert Rocca. 5 » Le avventura di Arsenio Lupin », con Philippe Clay. 21 « Lascla o raddoppla? », gioco. 21,20 Teatro Ilrico. 21,45 Toros a Corridas. 22 Notiziario, a cura di Sani Marchei. 22,30 Jazz Land. 23,02 Direct U.S.A.

#### SVIZZERA

#### REROMUENSTER

16 Musica dal mondo delle operetta francesi. 16,55 Concerto pianistico. 21,15 » Erodiade », alcune parti dell'opera omonime. 22,20 Trio con pianoforta in sol maggiore, op. 40. 22,50 Seranata.

#### MONTECENERI

18,50 Appuntamento con la cultura 19 Ricordo di Spegna. 19,15 Noti-ziario. 19,45 Dischi leggeri dall'Italia. 20 » Manette», un dallitto alla settimena di Della Dagnino. 20.45 Interpreti allo specchio, a cura di Gabriele De Agostini. 21,30 La » Terza pagina » del mercoledi. La » l'érza pagina » del hercolegi. 22 Salezione dall'operetta e il ven-ditore d'uccelli », di Carl Zellar. 22,15 Razzi a satelliti artificiali. 22,35 Orhestra Xavier Cugat. 23-23,15 Rondò notturno.

#### 5OTTEN5

SOTTENS

19,25 Lo specchio del mondo. 19,45 improvviso musicole. 20 inchieste..., a cura di Bernard Laurent. con la collaboraziona di Jacques Bofford. 20,30 Concerto diretto del tazlo Sotto del mondo di considera di considera

#### GIOVEDI

#### FRANCIA III (NAZIONALE)

18 Musica leggera diretta da Paul Bonneau, con la partecipazione di Nicole Broissin. 18,30 « Scecco el caso », di Jean Yanowski. 19,06

La Voce dell'America. 19,20 » Litré », a cura di Roger Pilleudin. 20 Concerto sinfonico diratto de Lorin Mascel. 21,45 Rassegna musicale a mann. 22 Novelle esempolari, a cura di Jean Paget. 23,10 Talemano: Suite concertente in sol minora per tre obol, fagotto, orchestra d'archi a continuo. 23,27 Dvorsés. Quartatto per archi in fa maggiore, op. 90.

#### MONTECARLO

19,20 La femiglia Duraton. 19,30 s Oggi nel mondo », presentato de Pierre Wehn. 20,05 Musica per tutti I giovani. 20,10 Le scoperte di Nanette. 20,35 Pierre Brive presenta: » Della Terra al Sole », col·loquio con Pierre Parlé. 20,45 » I mutinati dell'Elsoneur ». 22 Notiziario, a cura di Sani Marchal. 22,30 Nottumo, presentato de Fernand Pelatan.

#### SVIZZERA BEROMUENSTER

SEROMUENSTER

16.35 Musica de cemera. Mozart:
Quartetto d'archi in sol maggiore
Brahme: Quartetti con plandorte
in la maggiore, op. 26 20 Concerto orchestrate. Alfvém: Vigilia
manza in de maggiore, op. 42.
20.20 - Danza macobre s, dramma.
21.45 Musica per pianofarte:
Schönberg: Sai piccoli pezzi, op. 19;
Mozart: Fantesia in do minore, K.
Anno 10.215 Notariorio. 22.20
Per gil amici del teatro.

#### MONTECENERI

MONTECENER!

18.30 Canti veneti, 18.50 Appuntamento con la cultura. 19 Refrains all'arpa. 19.15 Notiziario. 19.45 Canzonette alla ribalita. 20 : Lotta contro la morte », di Peter Lotar. Traduzione Italiane di Valentina Percechi. Ad allamento eregia di Ugyan. Ad André Cluyters. Lefo: Peter Roi d'Ys. o overture: Biese: Sinfonia n. 1 in do maggiore: Raveti » La Tombasu de Couverin », suite: n. 1 in do maggiore: Reven. 1 c. 1 Tombeau de Couperin , suite; Chabrier: a) Habanera, b) k Fête polonnaise : del » Roi malgré lui ». 22,45 Capriccio. 23-23,15 Rondò natturno.

19.25 La specchio del mondo. 19.45 s. La bonne tranche », concorno presentato de Michal Déniéraz. 20.20 Il mondo à sull'antenna, a cura di Claude Mossé a Jean-Pierre Goretta. 21.30 » La Bavard et les Loups », di Pierre-Francis Schneeberger. 22.10 Musica. 22.35 Seconda edizione dello « Specchio del mondo ». 23-23.15 Aperto di notte.

#### **VENERDI**

#### FRANCIA

#### III (NAZIONALE)

III (NAZIONALE)

18.30 » ta musica a il suo pubblico », a cura di Bernard Gavoty » Daniel Lesur. 19.06 ° ta Voca dell'America.

19.20 » Littré e la Jingue francese », a cura di Roger Pillaudin. 20
Dischi. 20.05 « La fine di Resputin », opera in tre atri di Nicola
Nabokov, diretta de Menuel Rosenthal. 22.18 Temi e controversia.
22.45 inchieste e commenti. 23.10
Artisti di pessaggio: Il pianista spagnolo Refeli America de camente
spagnola inca Rivedeneira.

#### MONTECARLO

19,20 La famiglia Duraton. 19,30 s Oggi nel mondo s, presentato de Georges Serbonnei. 20,05 Ballata a... 20,20 s Il Isabara s, colloquio con Roger Frison-Roche. 20,35 s Les Compagnons de la chanson s. Presentazione di Marceta. Fort. 20,50 s Nella rete dell'lapettore V. s. 21,15 s Schemmo 1903 s) a cura di Andria Asseca. 2 Noll Listo cura de la compagnoni della morte, 22,302 Canzoni della notte, presentate da Jean-Pierre Lorrain. 23,30 Intermezzo.

#### SVIZZERA BEROMUENSTER

16,15 Concerto di musica richieste. 17 Musica planistica. 22,15 Noti-ziario. 22,20 Concerto della sera con novità. 22,40 Ludwig Spohn Nonetto in fe meggiore, op. 31.

#### MONTECENERI

MONTECENERI

1R.30 Musiche origineil del film - Teres Bulba - 18.50 Appuntamento con la cultura. 19 Viaggio canoro in terre iontane. 19.15 Noticiarlo. 19.45 Canzoni al vento. 20 · L'el-bero di figilo -, commedia in un etto di G. F. Luzi. 2.95 Orchestra Rediosa. 21.20 Rimsky-Konsakoff: - Mozari e Salleri », scane d'ammeniche secondo Pouchkina, co. 46 Talamonio. 21.35 Mejodie e rimi. 21.35 Calleria del jazz. 23-23.15 Rondo notturno.

#### SOTTENS

19,25 Lo specchio del mondo, 19,50 improvviso musicale. 20 » Il Bungaimprovviso musicale, 20 » II Bunga-low », film radiofonico di John Mi-chel. 20,30 L'arte lirica: « II name di Halli » opera di Gustave Doret, diretta da Samuel Baud-Bovy, 2, 1 » La civiltà dei futuro » Colloquio La civiltà dei futuro ». Colloquio con Louis Armend, presentato de Jean-Paul Dermsteter. 21,30 Con-certo dell'orchestra da camera di Losonna diretto de Victor Desar-zens. Solisti: Besie Retchitske, so-preno: Serga Maurer, tenora; Ge-ston Presset, besso; Jean-Pierre Me-than Presset, besso; Jean-Pierre Mearon rressel, basso; Jean-Pierre Ma-thez, tromba; Michel Perret, cem-balo. Alessandro Scarlatti: » Sulle sponde del Tebro », cantata per sopreno, tromba, archi e cembalo (orchestrazione di Bemhard Paum-gartner): Nicolas Clérambaulti: » Or-feo «, cantata frencese per voce geriner); Nicolas Gleramobaum; 5 Op-feo «, centata frencese per voce solista: Beethoven: Scena di » Vest Feuer », per quarretto vocale e or-chestra (dell'opera di Emanuel Schilkaneder), 22,35 Rassegne scien-Schikaneder). 22,35 Ressegne scien-tifica, presentata de Jeen-Paul Darmstater. 22,55-23,15 Musiche per violino e clevicembalo eseguite da Gebriel Banat e Doris Rossiaud. Vivaldi: Sonate n. 2 in la maggio-re op. 2: Heendel: Sonate n. 2 in sol minora; Vivaldi: Sonata n. 3 in ai minora op. 2.

#### SABATO

#### FRANCIA III (NAZIONALE)

111. (NAZIONALE)

17.55 « Nos Signor », Cramme ilrico in tre etti. Testi di Michel de Ghelderoda Musica di Manuel Rocenthel dirette dell'Autore. 20.15 Melodite di Schober interpretate del cantantre Harmen Prey e del planista Affred Brandel. 21.16 « Un eutore di successo », di Jean-Claude Brisville. 22.45 Inchieste e commenti. 23.05 » La opere e la vita di Sigmund Freud », e cura di Marthe Robert. 23.40 Schumann: » Papillons », nell'essecuzione della pianista Ingrid Haebler.

#### MONTECARLO

19,20 La famiglia Duraton, 19,30

Oggi nal mondo », presentato da Jacques Garat, 2,005 « Magneto Stop », presentato de Zappy Max, au un'idea di Noil Courisson. 20,20 Serenata di Marcel Amont a Pescele Audrat, 20,35 Johnny Hellyday, presentato de Jacquella Faivra. 21 presentato de Jacquella Faivra. 21 - Cavalcata e, presentata da Roger Pierre a Jesn-Marc Thibautt. 21,30 Album Ilrico, presentato de Pierre Hiégel. 22 Notiziario, a cura di Guy Delemotte. 22,30 Ballo del sebato sera, animeto da Jacquelle Faivre e Jean-Pierre Lennes.

#### SVITTERA BEROMUENSTER

20,30 Commedia dialettale. 22 Ro-manze musicali. 22.15 Notiziario.

#### MONTECENERI

18,50 Appurtemento con la cultura. 19 Jahann Strausa: « Morgenblăt-ter », valxer. 19,15 Notiziario. 19,45 Rusticanella. 20 Lentere, carteggi e diari dei Novecento. 20,30 Orche-atra Wel-Berg. 21 » Invito a Mon-teceneri», spetiazolo di varietà. 21,45 A passeggio per Monmertre. 22,35 Musica da bello. 23-23,15

#### **SOTTENS**

19.25 Lo specchio del mondo. 19.45 » Villa ça m'suffit », di Samuel Che-vallier. 20.05 Un ricordo... una cenzone... 20.30 « Il ceso Rousset », ricostitulto da Andrée Béart-Ares», 21.20 Varietà del sabato. 22.35-24 Musica da bello.

# RADIO Nivico

della VICTOR COMPANY OF JAPAN di TOKYO la RADIO a transistors più venduta in Giappone e di maggior pregio



TPE-10 L. 40,000

con alimentazione a batteria e corrente - minimo ingombro e peso con puntina in zaffiro - La miglior compagnla dei Vostri week-end

Richiedete al Vostro Rivenditore il Catalogo delle RADIO NIVICO produzione 1963.

#### FIERA DI MILANO

Visitateci allo Stand 33416 e 33417 Padiglione RADIO TV ELETTRONICA COMUNICAZIONI

Esclusivista per l'ITALIA: Soc. O.N.C.E.A.S. Via Balzaretti, 15 - M I L A N O - Telef. 27-33-78 / 27-88-36

#### I VOSTRI CAPELLI BIANCHI

RITORNERANNO NERI, CASTANO O BIONDI con ACQUA DI ROMA

CONOSCIUTA ED APPREZZATA IN TUTTO IL MONDO PROVATE IL NUOVO TIPO EXTRA IN ASTUCCIO Nelle PROFUMERIE e FARMACIE oppure

s.r.l. NAZZARENO POLEGGI - ROMA - V. Maddalena 50

OLTRE 400 PAGINE OLTRE 300 ILLUSTRAZIONI OLTRE 2.200 . VOCI » NUMEROSE TAVOLE A COLORI F.T. LEGATURA IN TELA LINZ SOVRACOPERTA A COLORI

ecco le caratteristiche della auova



#### ENCICLOPEDIA MEDIC*i* PER FAMIGLIE del Prof Gallico, dell'Universita di Milano

I sintomi di tutte le malettie cicnicali e descritti con estrema chia-rezza - L'illustrazione e la descrizione di tutti gli organi del corpo upano, e delle loro funzioni - La descrizione occurata delle cure e dei farmati per ogni malatta -la compositi della compositi di consecuente di prandi medica consecuente di callicistime. Endensa, complete, praticissima En-ciclopedia Medica del Prof. Gallico, offerta al prezzo propagandiatico di L. 2.90, cbe eon porta essere più menienuto quando l'opera en-trera nel circuito delle librerie.

trerà nel circuito delle librerie.
Un interrogativo sulle vostra salute? Un dubblo per un pronto
soccorso da apprestare prima dell'errivo del medico? La necessità
di risalire, da alcuni aintomi riscontrati, alla malattia? Una curiosità intima da soddisfare? Ecco
tonic ragioni per avere una pratica Enciclopedia Medicia e portatica Enciclopedia Medicia e porta-

te di mano. L'Enciclopedia Medica dell'esimio Prof. Gallico dell'Università di Milano è di preziosa utilità per le famiglie, e indispensabile cella bibbiotea della persona coita. Quest'opera offire tutte le garanzia della chiarrezza, dell'esattezza scientifica della cella cella condense quante questa.

GRATIS! Richiedete l'opusco GRA115: Richiedete l'opusco-lo illustrato sull'Enciclopedia, gra-tuito, e senza impegno di acquisto, inviando l'anenesso itagliando e: De Vecchi Editore, Vie del Grimani 4, Milano. Se desiderate invece ricevere l'Enciclopedia Medica a domicilio, direttamente, inviate lo stesso ta-gliando con l'indicazione relativa (in questo caso sone levitate dana-ro: riccesso sone levitate dana-ro: riccesso del pagamento,

VIA CITTA'	NOME	R
☐ Invistemi l'epuscolo dell'Enciclopedia Medica		CITTA'
	☐ Invistemi l'epuscoi	o dell'Enciclopedia Medica Enciclopedia Medica

# filodiffusione

#### domenica

AUDITORIUM (IV Canale)

7 (17) Antelogia musicala - Romanticismo tedesco

smo tedesco Nicolai: Le vispe comari di Windsor: Ouverture e «Nein, das ist wirkliche»; Brausans: Variacioni su un terma di Paganini; Worz d Lieder su testo di Mörike: Goodin, Stenited, Eurowy profuso reletto »; Sonsi: Jessondia: Obverture; Braxmas: Zigeunerlied; Bacut: Kol Nidret op. 47 per violanceclo e orchestra; Waonen: Le Walkiria: Addio di Wolan e Incontesimo del fuoco: Russ: Dal sei pezzi op. 101; Lowws: Educard, Lillal anchesso e nimaforte: Consuluis: Wolan e Incontesimo del fuoco. Rucca Dal sei pezzi op. 103; Loewe: Educar ballala per basso e pianoforte; Conneurus II barbiere di Bagdadi; Sinfonia, Smaoss Arianna a Nasso: ₹Es gibt ein Reich SCKUMANNI: Andante e variazioni in bemolle maggiore op. 48; Waatum: Il Crepuscola degli Det; \*doi-hol In gibt smanner\*; BRUCKNER: Ouverture in seminore

10 (20) Musica da camara

Notarr: Andante e veriazioni in sol mag-giore K 501, per pianoforte a 4 mani -Duo pianistico L. Berger-F. Neumeyer -Sonata in re maggiore K 445 per 2 piano-jorti - pl. H. Schröter e M. Hang; Bas-rök: Quartetto n. 2 op. 17 per archi -Quarietto Parrenin

11 (21) Un'ora con Igor Strewinsky

11 (21) Un'ora con Igor Strawinsky
Concerto in mi bemole per orchestra da
camera e Dumbarton Oaks = Orch, Sind.
di Roma della RAI, dir. G. Otves — In
memorian Dytan Thomas, per tenore,
Robinson, Strumentisti dell'Orch, Sind.
della Radio di Amburgo diretti dall'Autore — Movimenti per pianoforte e orchestra — pf. C. Rosen, Orch, Sind. Columbia diretta dall'Autor — Agon, balietto
per Li dauxatori — Orch del Sudwesto
per Li dauxatori — Orch del Sudwesto
per Li dauxatori — Orch del Sudwesto
per Li dauxatori — Orch Gel Sudwesto

12 (22) Recital dal planista Arthur Ru-

BESTIONEN: Sonata in fa minore op. 57
«Appassionato»; Scelmann: Carnaval
op. 8; Brainns: Rapsodia in sol minore
op. 79 n. 2 — Intermezzo in do diesis
minore op. 117 n. 3 — Intermezzo in mi
bemoile minore op. 118 n. 6 — Rapsodia
in mi bemoile majore op. 118 n. 6.
— Due Notturni: in si magoiore op.
n. 3, in fa diesis minore op. 63 n. 2
— Polacca in la bemoile maggiore op. 53
«Eroica» 2 BERTHOVEN: Sonata in fa minore op. 57

13.40 (23.40) Poemi sinfenici

LISTT: Amieto, poema sinfonico - Orch. della Società dei Coocerti del Conservatorio di Parigi, dir. K. Münchinger; Bloca: Una voce nel deserto, poema sinfonico con violoncello obbligato - vc. Z. Nelsova, Orch. Filarmonica di Londra, dir. E. An-

14,25 (0,25) Piccoli complessi

BERTHOVEN: Tre equali per tromboni Complesso di ottoni Shuman, dir. D. Shuman; Mozar: Casacione in mi bemolle
maggiore per oboe, clavinetto, jagotto e
corno - ob. P. Pieriot, cl. J. Lancelot, fg.
P. Rongne, cr. G. Coursier

#### 15,30-16,30 Musics sinfonica in ste-

reofenia

A. Scallatti: Sinfonia n. 4 per orchestro da camero - Orch. e A. Scallatti > di Napoli della RAI, dir. P. Argento: Mozant: Screnata in remaggiora K. 23 e screnato nottrenas per due piccole orchestre - vi. 1. A. Gramegna e G. Fontana, v.la E. Francalanci, cb. W. Benzi, timp, M. Messerkilinger, Orch. Sinf. di Torino della RAI, dir. M. Rossi, nore op. 102 per violino, violonectico orchestra - vi. F. Gulli, vc. A. Baldovino, Orch. Sinf. di Roma della RAI, dir. C. Franci

#### MUSICA LEGGERA (V Canala)

7 (13-19) Chiaroscuri musiceli con le orchestre Wemer Müller e Hal

7,46 (13,40-19,40) Vedatta stranlera: il Quartetto di Anita Kerr, Ben E. King, Petula Clark e José Guardiola

8,20 (14,20-20,20) Capriccio: musiche per

9 (15-21) Mappamondo: Itinerario internazionale di musica leggera

10 (18-22) Canzoni di casa nostra

10,45 (16,45-22,45) Tastiera 11 (17-23) Pista da balio

12 (18-24) Musicha tzigane

12,15 (18,15-0,15) Musicha a canti dal Sud Amarica

12,45 (18,45-0,45) Musicha per vibrafono

#### lunedi

AUDITORIUM (IV Canala)

7 (17) Musiche per organo

BACN: Toccaia, adagio e fuga in do mag-giore - org. G. L. Centemeri; Franck: Fantasia in la maggiore, da Trois pièces pour grand-orque - org. M. Dupré

7,30 (17,30) Musicha planisticha di We-bar a Scriabin

ber a Scriebin
Wesen: Sonate in do maggiore op. 24 pf. A. Renzi; Scruanu: Verse la fiamme,
poema op. 72 - pf. G. Gorlini — Quattro
studi; in re diesis minore op. 8 n. 12, in
re bemoile maggiore op. 8 n. 10, in mi
maggiore op. 8 n. 5, in do diesis minore
op. 42 n. 5 - pf. V. Merzhanov — Sonoto
in fa diesis minore op. 23 - pf. P. Scarphil

8,30 (18,30) Musicha di Michel-Richard

ica Laianda Les Fontaines de Versailles, canista -sopri C. Coliari, G. Moizan, B. Montmart, contr. M. T. Kahn, ten. M. Schechat, bar. J. Dutey, bai. B. Cottret X. De-prac, Orch. da camera « Maurice Hewitt », dir. M. Hewitt

9,10 (19,10) Compositori contamporanal 9,10 (19,10) Compositori contamporanai Màssola: Concerto è Per la candida pace » per orchestro (da Tibullo) - Orch. del Teatro « La Fenice» di Venezia; Vascrii: Quattro poesie di Giorgio Vigola, per soprano e orchestra - sopr. L. Rossiii Corsi, Orch. Binf. di Torino della RAI, dir. F. Vernizzi; Gumuni: Pezzo concertante per due violini, viola e orchestra - vi.l C. Orch. Sinf. di Milano della RAI, dir. A. La Rosa Parodi

10 (20) Sonata di Mozart e Tartini

MOZANT: Sonata in fa maggiore, Rondo in fa maggiore K 494 - pf. W. Gleseking; Tartint: Sonata in sol minore per violino e basso continuo e Il trilla del dia-vola - vi, D. Oistrakh, pf. V. Yam-volchir.

10,35 (20,35) Musicha par flati

Plettl.: Trio in soi maggiore per flauto, clarinetto e fagotto - fi. J. P. Rampal, cl. J. Lancelot, fag. P. Hongne; Ausic: Trio per oboe, clarinetto e fagotto - Ensemble Instrumentai à vent de Paris

11 (21) Un'ora con loor Strawinsky

11 (21) Un'era con Igor Strawinsky
Sonala per planoforte pf. P. Scarpini —
Tre pezzi per quartetto d'archi . Quartetto Parrenin — Tre canzoni di Shakespeare per voce, flauto, clarinetto ev
viola : sopr. M. Ascareili Ziffer, fl. S.
Gazzelloni, cl. G. Gandini, v. la E. Berengo
Gardin — Settimino per clarinetto, fagotto, corno, pianoforte, violino, viola e
violoncello . Compl. Strumentale diretto
dall'Autore — Concerto per due pianoforti . Duo Gold-Fizolate

12 (22) Concerto sinfonico diretto da Sergiu Celibidache con la collaborazione del contralto Marga Hoefigen e della violinista Ida Haendel

violinista Ida Haendel 
JYFALDI: Stabal Mater, per contrallo, organo e archi (elabor, di Alfredo Casella); 
Orch. «A. Scarlatti» di Napoli della RAI; 
Mozart: Sinfonia in do maggiore K 415 
Di Línz» - Orch. «A. Scarlatti di Napoli della RAI; Casella: Concerto in ia 
minore per violino e orchestra - vi, I. 
Haendel, Orch. Sinf. di Torino della RAI; 
BRAMME; Sinfonia n. 3 in fo maggiore 
op. 90 - Orch. Sinf. di Millano della RAI. 
1405 (10.51) ledea di Franz Schubart 14,05 (0,05) Liedar di Franz Schubart

14,95 (0,05) Liedar di Franz Schubart
Dal ciclo di Liedar op. 25 «Die schöne
Müllerin», su testt di Wilhelm Müller:
Das Wandern, Wohin?, Holt!, Danksegung an den Bach, Am Feierabend, Der
Neugleripe, Ungeduld, Morgengruss, Des
Müllers Blumen, Trünerugen – br. D.
Flacher Diskau, pl. G. Moore

14,40 (0,40) I bis dal concertista Rosenn: Allegretto dgilato - vc. G. Martorana, pf. E. Magnetti; Pasersewsky: Leggenda - pf. R. Capprali; Ponex: Estrellita - vl. L. Kogan, pf. A. Mitnik; Minaupi Symaré, da Saudades do Brazil - vl. L. Kogan, pf. A. Mitnik 16-16,30 Musica leggera in atareo-

#### MUSICA LEGGERA (V Canala)

7 (13-19) Motivi dai West: canti e bai-late dei cow-boys e pionieri dei Nord America

7,20 (13,20-19,20) Aii'italiana: canzoni straniere cantate a modo nostro 7,50 (13,50-19,50) Concartino

8,20 (14,20-20,20) Voci alla ribalta: Abbe Lane e Nino Taranto

8,50 (14,50-20,50) Musicha di Richard Whiting

9,20 (15,20-21,20) Variationi sul tama 9,50 (15,50-21,50) Ribalta Internazionala: rassegna di orchestre, cantanti e soli-sti celebri

10.35 (16.35-22.35) Canzoni Italiana 11,05 (17,05-23,05) Un po' di musica per

12,05 (18,05-0,05) Concarto jazz

12,40 (18,40-0,40) Valzar musette

#### martedì

AUDITORIUM (IV Canala)

7 (17) Praiudi a fugha

Filia: Preludio e fuga su «Ave Regina Coelorum» - org. J. M. Mancha; Вонм: Preludio e fuga n. 4 in re minore - org. H. Heintze

7.15 (17.15) Musicha par archi

ARREUL Sulfe per orchestra d'archi Orch. Sinf. di Milano della RAI, dir. U.
Cattini; Hartmann: Sinfonia n. 4 per archi - Orch. «A. Scarlatti» di Napoli
della RAI, dir. B. Maderna

8 (18) Musica sacra

BENEFOUX. Messa in do maggiore per soil, coro e orchestra - Solisti e Coro della Cattedrade di Salisburgo, org. F. Sauer. Orch, Sinf. e Coro di Vienna, dir. J. Messner; Buxtrasuos: Quemadmodum desiderat cerous, cantota - ten H. Kreba, org. H. M. Schneidt, Complesso d'archi «Bach» di Berlino, dir. C. Gorvin

8,55 (18,55) Sonata di Schubert a di

SCHUSERT: Sonaia in la minore op. 42 per piano forte - pf. S. Richter; Brahma: So-noto in mi minore op. 33 per violonceila e pianoforte - pf. L. Hoelscher, pf. H. Haaser Richter

9,55 (19,55) Compositori siavi

9,55 (19,55) Compositori slavi JANACEK: Capriccio per pianoforte (mano sinistro) e sirumenti a fiato - pf. P. Scar-pini, Strumentisti dell'Orch, Sint, di Ro-ma della RAI, dir. F. Scaglia; Dvorak: Sinfonia n. 2 in re minore op. 70 - Orch, Sinf. di Roma della RAI, dir. F. Mander

11 (21) Un'ora con Paul Hindamith
Rumermusik op 24 n. I per piccola orchestra - Orch. «A. Scarlatti» di Napoli della RAI, dir. F. Frevitali — De Damon, suite dal balletto op 28 - Orch.
«A. Scarlatti» di Napoli della RAI, dir.
«A. Scarlatti» di Napoli della RAI, dir.
Ridica Roccolo — Sinfonia «Mothis der Roccolo — Sinfonia «Mothis der Cantelli" 11 (21) Un'ora con Paul Hindamith

12 (22) Recitai dal flautista Severino Gazzalloni

Gazzalloni
Morant: Sonata in fa maggiore per flauto
e pianoforte - pf. A. Beltrami; C. P. E.
BACK: Sonata in la minore per flauto
solo: BERTROWEN: Sonata in si bemoile
maggiore, per flauto e pianoforte - pf.
A. Renzi; Boulen: Sonatina per flauto
e pianoforte - pf. D. Tudor; BERNO: Sequenza per flauto solo: PROKOTÉN: SONATO
in re maggiore op. 94 bis per flauto e
pianoforte - pf. L. De Barberiis
1310 (233) Methurai a reanatei quenzu in re may vianoforte (23)

13,30 (23,30) Notturni a saranata

13,30 (23,30) Notrurni a saranata
EREMINOVER, Notturno in re maggiore op.
42 per viala e pianoforte (trascrizione
dalla Serenala op. 8) - v.la W. Primrose,
pf. D. Stimmer; Ciantowsvi: Serenata
in do maggiore op. 48 per orchi - Orch.
<A. Scarlatti s di Napoti della RAI, dir.
S. Celibidache

14,25 (0,25) Pagine plenisticha

CLEMENT: Sonato in fa diesis minore op. 26 n, 2 - pf. T. Aprea; Liszr: Rapsodia spagnola - pf. W. Malcuzynski — Le rossignol - pf. G. Cziffra

15,30-16,30 Musica sinfonics in ste-

Bach: Concerto In do minore per due pianoforti e orchestra - Duo M. e L. Conter, Orch. Sinf. di Mi-iano deila RAI, dir. F. Seaglia; Mol-zar: Concerto in re maggiore K 218 per violimo e orchestra - vl. M. Rai-hin, Orch. Sinf. di Torino della RAI, dir. C. Campori; Gesse: Peer Gynt, 2\* suite - Orch. dell'Opera di Stato di Amburgo, dir. W. Brukner Rugge-berg

#### MUSICA LEGGERA (V Canala)

7 (13-19) Piccolo bar: divagazioni si pianoforte di Art Tatum

7,20 (13,20-19,20) Tra per quattro: il Trio San José, Janice Harper, Ray Charles e Gloria Lasso in tre ioro interpretazioni

8 (14-20) Fantasia musicala

8,30 (14,30-20,30) GII assi dallo swing con l'orchestra di Artie Shaw e Tommy Dorsey, il trombettista Henry Allen, il pianista Teddy Wilson e l'orchestra di Harry James

8,45 (14,45-20,45) Canzoni a 4 voci; «I Caraveis» e il « Quartetto Cetra» 9 (15-21) Club del chitarristi

9,20 (15,20-21,20) Salazione di operette 10,20 (18,20-22,20) Suonano la orchestra diratte da Eddie Barclay a David Am-

11 (17-23) Baliabili a canzoni

12 (18-24) Giro musicala in Europs

12,45 (18,45-0,45) Tastlara per organo

# mercoledi

AUDITORIUM (IV Canale)

7 (17) Musicha per arpa C. Pa. E. Bacti: Sonata in sol maggiore; Harnoze: Concerto in si bemolle mag-giore per arpa e orchestro - arp. N. Za-baleta, Orch. della Radio di Berlino, dir. F. Fricsay

7.30 (17.30) Musicha concertanti

7,30 (17,30) Musicha concertanti Màssoca: Concerto di Oschiri, per orchestra è due pianoforti concertanti. duo pianistico Gorini-Lorenzi, Arch. Sirá. Por medio Servini, servi

8,30 (18,20) Oratori

8.30 (18.20) Orator: Hande: Le stogioni, oratorio in quattro parti su testo di van Swieten da «James Thomson», per soli, coro e orchestra - bs. J. Greindi, sopr. E. Trotschel, ten. W. Ludwing, Orch. e Coro R.I.A.S. di Berlind, dr. F. Friessy.

11 (21) Un'ora con Igor Strawinsky

11 (21) Un'ora con Igor Strawinsky
Apollom Musaquéte, balletto in due quadri - Orch. Sinf. di Roma della RAI, dir.
dall'Autore — Le Nozze, scene coreografiche russe per soli, coro, quattro pianoforti e percusatione - sopr. E. Oreli,
msopr. M. Rota, ten. P. Muntearu, bar.
P. Mollet, pt. E. Magnetti, B. Nicolai,
L. Franceschini e M. Caporaloni, de Sirumentisti dell'Orch. Sinf. di Roma
N. Antonellini

12 (22) Concarto sinfonico: Orchestra della Suisse Romanda diratta da Er Ansermat con la partecipazione della pianista Jacqueline Bianchard

planista Jacquelline Blainchild
Faunk: Maques et Bergamasques, suite;
Ravel: Concerto in re per pianoforte
(mano sinistra) e orchestra - pl. J. Blanchard; Honecom: Sinfonia n. 2 per orchestra d'archi e tromba ad ibitum: Pronoriev: Cenerentola, suite dal ballatto

13,40 (23,40) Musicha camaristiche di Aifredo Casella

Undici pezzi infantiii op. 35 - pf. M. Mayer — Tre canzont irecentesche, op. 36 - sopr, G. Raimondi, pf. E. Marino — Serenata op. 46 per cinque strumenti - cl. G. Gandini, fg. C. Tenloni, tr. L. Nicosia, vi. M. Roldi, vc. G. Martorana

#### PROGRAMMI dal 14 al 20-IV a ROMA - TORINO - MILANO IN TRASMISSIONE dal 21 al 27-IV a NAPOLI - GENOVA - BOLOGNA SUL IV E V CANALE dal 28-IV BARI - FIRENZE - VENEZIA al 11-V DI FILODIFFUSIONE dal 5 PALERMO - CAGLIARI - TRIESTE

14,25 (0,25) Virtuosismo vocala a stru-

TROMAS: Amleto: Parlagez-vous mes fleurs - sopr, M. Callss, Orch. Philharmonia dl Londra, dir. N. Rescigno; Sustaua: Sei humoreaques op. 87 e op. 89 per violino e orchestra - vl. A. Rosand, Orch. dei Südwestfunk di Baden-Baden, dir. T. Szöke

16-16,30 Musica leggara in stareo-

MUSICA LEGGERA (V Canale)

7 (13-18) Note sulla chitarra

7,10 (13,10-18,10) Il eanzonlare: antologia

7,10 (13,10-18,10) II eanzonlare: antologia di successi di ieri e di oggi Malgoni: Flamenco rock; Cherubini-Di Lazzaro: Campone; Turco-Denza: Funi-culi funiculd; Nisa-Redi: Tango dei mare; Cherubini-Fragna: Rondinella forestiera; Marf-Mascheroni: Amami di più; Monti-Pennati-Gaberi: Non arrossire: Migliacci-Meccia: Patolina; Pallesi-Soffici: Più di cori; Donaggio: Come sinfonia; Calabrese-Bindi: Non mi dire chi aeti, Callabrese-Bindi: Son mi dire chi aeti, Callabrese-Bindi: Mon mi dire chi aeti, Callabrese-Bindi: Mon mi dire chi aeti, Callabrese-Bindi: Son mi directi di fino di callabrese non controlla di ca

7,50 (13,50-19,50) Mosalco: programma di musica varia

8,45 (14,45-20,45) Spirituals a gospel songs

9 (15-21) Stilla a Interpretsziona 9,20 (15,20-21,20) Arehi in parata 9,40 (15,40-21,40) Mario Pezzotta a li suo

10 (16-22) Ritmi a canzoni 10,45 (18,45-22,45) Carnet da bal 11,45 (17,45-23,45) Cantano Nally Fiora-

monti, Nando Maggi a Los Papitos 12,05 (18,05-0,05) Jazz da camara con li quartello di George Joyner 12,25 (18,25-0,25) Canti del Caralbi 12,40 (18,40-0,40) Luna park: breve glostra di motivi

#### giovedi

AUGITORIUM (IV Canale) 7 (17) Musleha dal Sattecanfo

7 (17) Musleha dal Sattecanfo
TELEMANN: Don Chisciotte, suite per orchestra d'archi et basso continuo - Orchd'archi del Festival di Lucerna, dir. R.
Baumgariner; Fils: Concerto in re maggiore per flauto e orchestra - fl. O. Siavicek, Orch. Sinf. di Praga, dir. V. Smecack; Haron: Sinfonda n. 7 in do maggiore «Le Midl» - Orch. «A. Scariati»
di Napoli della RAI, dir. F. Caracciolo
di Napoli della RAI, dir. F. Caraccio

8 (18) Compositori contemporanai P. Boulet: Sonata n. i - pf. F. Rzewski; M. Szuss: Tre pezzi per violoncello e orchestra - vc. P. Grossi. Orch. Sinf. di Torino della RAI, dir. M. Rossi

8,30 (16,30) Sinfonia di Anton Bruckner Sinfonia n. 2 in do minore - Orch. Fi-larmonica della Radio Olandese, dir. B.

9,35 (19,35) Danza

Brahms: Danze ungheresi, dal n. 11 al n. 21 - Duo pianistico A. Brendel-W.

10 (20) Musicha di Camilia Saint-Saëns Sulie Algérienne, op. 60 - Orch, Nazio-naie deila Radio Francese, dir. L. Fon-restier — Il Carnevale degli amimali, fan-tasia zoologica per due pianoforti, archi, funto, ciarniesto e xilofono - pti. G. Anda e B. Siki, Orch. Philharmonia di Londra, dir. I. Markevitch

10,40 (20,40) Strumanti a solo HENZE: Serenata per violoncella solo vc. G. Menegozzo: Paganini: Due o pricci - vi. R. Ricci

11 (21) Un'ora eon Paul Hindamith 11 (21) Un'ora con Paul Hindamith
Piccola sonata per viola d'amore e pianolorie - v.la d'amore D. Asciola, pt.
E. Bagnoii - Da e Das Marienteben »,
ciclo di Lieder su testi di Rainer Maria
Rilke, per soprano e pianoforte - sopr.
L. Rossini Corsi, pt. L. Fraoceschini - V. Kammermusik op. 36 n. 4 « Vialakonzert » per viola e orchestra da camera via W. Miller, Orch. da Camera di Winterthur, dir. H. von Benda
12 (22) LE JALOUX CORRIGÉ, opera
huffa in un atto con « Divertimento » su

motivi di Giovanni Battista Pergolesi -Musica di Michel Blavet

Personaggi e interpreti: Monsieur Hazon André Vessières
Madame Hazon Denise Monteil
Suzanne Hugueite Prudhon
Ensemble Instrumental « Jean-Marie Leclair » diretto da Jean-François Psiliard 12,50 (22,50) Concarti per solisti a or-

enestra

Ekettiows: Concerto n. 4 in sol minore
op. 58 per pianojorie e orchestra - pf. W.
Backhaus, Orch. Filarmooica di Vienna,
dir. C. Krauss: Srauss: Concerto n. 2
in mi bemoile maggiore per corno e orchestra - cr. D. Brain. Oreh. Philharmonia di Londra, dir. W. Sawalisch:
Sciostakowic: Concerto in lo minore per
Orch. Filarmoetra - V. D. Ostrakh,
Orch. Filarmoetra - V. D. Ostrakh,
Orch. Filarmoetra - V. D. Ostrakh,
Alts. (0.18).

14,15 (0,15) Complessi strumentali da camara

BOCCHERINI: Quintetto în re minore per pianolorie e archi - Quintetto Chigiano; BLOMBARI: Trio per clarinetto, violoneello e pianofore - cl. G. Gandini, vc. Selmi, pf. M. Bogianckino

#### 15,30-16,30 Musica sinfonica in stereofonia

Brahms: Variazioni su un tema di Haydn op, 58 a) - Columbia Sympho-ny Orchestra, dir. B. Walter; Dvo-aks: Sinfonia n. 2 in re minore op, 70 (n. 7 nuova numerazione) -Orch. Sint. di Milano della RAI, dir. J. Karr Vertoli

#### MUSICA LEGGERA (V Canale)

7 (13-19) Dolca musica I (13-19) Dolca musica
Rodgers: Blue moon; Fain; Love is a
many splendored thing; Berlin; The girl
that I marry: Redi: The voivito bene;
Laparcerie: Mon coeur est un violon;
Wayne: Ramona; Young: My foolish
heart; Righi: Il mulino sul frume; Huptedi: As time goes by: Gérard; Le Hifl;
Ralle: Thanks for the memon; Barthanks for the memon; Barlove call concerto d'autumo; Frim! Indian
love call love call

7.45 (13.45-18.45) I solisti dalla musica

8.15 (14.15-20.15) Tutta canzoni

9 (15-21) Colonna sonora: musiche per film di Armando Sciascia e di Henry Mancini

9,45 (15,45-21,45) Ribelta Internazionala: rassegna di orchestre, cantanti e sollsti celebri

10,30 (18,30-22,30) Randaz-vous, con Jocelyne Jocya

10,45 (16,45-22,45) Ballabili in bive-laana 11,45 (17,45-23,45) Ritratto d'aufora; Renato Carosone

12,15 (18,15-0,15) Archi in vacanza 12,30 (18,30-0,30) Esecuzioni memorabili a celebri assoli

12,45 (18,45-0,45) Napoli in ailegria

# venerdi

AUGITORIUM (IV Canala)

7 (17) Musicha di Franz Schubert Concerto n. 2 in ml bemolle maggiore op. 12 per clavicembalo e orchestra -clav. R. Gerlin, Orch. «A. Scaristi» di Napoli della RAJ, dir. P. Argento

7,25 (17,25) Musicha di Jacques Ibert 7,25 (17/25) Musicha di Jacques Iberi Paris, mile sinfonica - Orch. e. A. Sesflat-ti di Napoli della RAI, dir. M. Frec-cia - Concertino per sassofono contraito e orchesira da camera - sax, contr. M. Perrin, Orch. e.A. Seariatti e di Napoli della RAI, dir. N. Annovazzi - Le Che-valler errant, epopea coreografica dal e Don Chisciotte e di Ceruntes - Orch Sint. di Torino della RAI, dir. A. Rasile 8,30 (18,30) Prima pagina

RESTHOVEN: Sonato in do maggiore op. 2 n. 3 per pianoforte - pi. W. Kempif — Trio in ml bemolte maggiore op. 3 per violino, viola e violoncello - vl. A. Pellic-cia, v.la G. Leone, ve. M. Amfitheairof 9,30 (19,30) Composifori nordamaricani Samens: Piccola sinjonia n. 2 in si be-molle maggiore - Orch. Sinf. di Louisville, dir. R. Whitney; Barber: Hermit song op, 29, per voce e planoforte, su poesle tradatie da tesil Irlanderi anomimi dall'VIII al XII secolo - sopr. L. Price, pl. S. Barber; Szestons: Concerto per planoforte e orchestra - pf. P. Scarpini Rossi. Sinf. di Roma della RAI, dir. M. Rossi.

10.30 (20.30) Variazioni "Anciement: Variatione sur les «Folies d'Espagna» - ciav, R. Gerlin; Montant: Variazioni sul «Cornevale di Venezia», per soprano e orchestra - sopr. A. Tuc-cari, Orch. Sinf. di Torino della RAl, dir. A. La Rosa Parodi

11 (21) Un'ors eon Igor Strawinsky II (21) Unors een gor Strawnsky Feur d'artifice - Royal Philharmonic Or-chestra, dir, F. Previtali — Concerto In re per violino e orchestra - vi, J. Gau-thier, Orch. Sinf. di Torino della RAI, dir. I. Strawinsky — Peiruska, acene buriesche in quattro quadri - Orch, Filarmonica di New York, dir. D. Mitropoulos

12 (22) Quartetti per arehi RICHTER: Quarietio in do maggiore op. 5 n. I - Quartetto di Amsterdam; Scsu-astr: Quartetio in soi maggiore op. 161 - Quartetto d'archi di Budapest

13 (23) Trascrizioni a rialaborazioni 13 (23) Traserizioni a rialadorazioni.
Bacia-Busoni: Primo Libro di Corali - pf.
G. Gorini; Sconnergo-Werre: Cinque
pezzi op. 16 per 2 pianoforti - pf. L. Petazzoni e M. Morpurgo; Harms-Flatzonsky:
Divertimento per violoncello e pianoforte - vc. D. Shafran, pf. F. Bauern

13,45 (23,45) Liricha da camera 19.70 (25.45) Liriche da camera
Bartten: Cantico III (Ancora cade la
ploggia > per tenore, corno e pianoforte
ten H. Handt, cr. D. Ceccarossi, pf. L.
Franceschini — Cinque canzoni popolari
francesi - sopr. R. Defratteur, pf. A. Beitrami

14,15 (0,15) Suites a divartimenti LULIT: Suise di arie e di danze, dail'ope-ra «Armide» - Orch. «A. Scariatti» di Napoli della RAI, dir. E. Appis; BET-TINELLI: Divertimenio per piccola orche-stra - Orch del Maggio Musicale Fio-rentino, dir. F. Caracciolo

16-16,30 Musica leggara in stareo-

MUSICA LEGGERA (V Canala) 7 (13-19) Canti dalla montagna

7,15 (13,15-18,15) II juke-box della Flio 8 (14-20) Caffè concarto: trattenimento musicale dei venerdi

8,45 (14,45-20,45) Mada In Italy: canzoni italiane all'estero

9,15 (15,15-21,15) Fuochi d'artificio: trenta minuti di musica brillante 9,45 (15,45-21,45) Fausto Cigliano canta

10 (16-22) Ribalta internazionala: rassegna di orchestre, cantanti o solisti ce-lebri

10,45 (18,45-22,45) Cartolina da Torino 11 (17-23) Invite al ballo

12 (18-24) La nostra canzoni 12,30 (18,30-0,30) Musica per sognara

sabato

AUDITORIUM (IV Canala)

7 (17) Anticha musicha strumentali
PURRILI: Tune and air in re maggiore
per tromba e orchestra — Voluntory in
de respective of the respect 7 (17) Antieha musieha strumantali 7,45 (17,45) Musiche remantieha

Schuser: Sinjonia n. 4 in do minore « Tragica » - Orch. Filarmonica di Vien-

na, dir. R. Kubeiik; Brahms: Concerto n. Z in si bemoile maggiore op. 83 per pla-noforte e orchesira - pf. G. Ands. Orch. Berliner Philarmoniker, dir. F. Fricsay

9,05 (19,05) Polifonia classica

Vecchi: L'Amfipornaso, commedia harmo-nica in un prolago e tre atti (Testo e musica di O. Vecchi) - Nuovo Madriga-lello Italiano, dir. E. Glani

9,55 (19,55) Una fantasia Mozar: Fantasia In do minore K 475 -pf. W. Backhaus

10,05 (20,05) Musieha di ballatto

CIAIROWSKY: La bella addormentoto, suite dal balleito op. 66 - vl. Y. Menuhin, Orch. Philharmonia di Londra, dir. E. Kuriz

11 (21) Un'ora con Paul Hindamith

Quartetto n, 3 ln do maggiore op. 16 per archi - Quartetto Koeckert — Sei canzonipen com misto - Coro di Camera di mente dell'archi - Quintetto Boccherini — Abendkonzert n, 3 per flauto e archi - fl. C. Masi, Orth. «A. Scarlatti - di Napoli della RAII, dir. F. Scaglia 12 (22) I RACCONTI DI HOFFMANN, opera fantastica in 3 atti di Jules Bar-bier e Michel Carré - Musica di Jacques Offenbach

Personaggi e interpreti; Hoffmann Leopold Simoneau
Il Consigliere Lindorf Il Consigliere Lindorf
Coppello
Il Cavalier Dappertutto
Il Dottor Miracolo
Spallanzani
Hermann
Schlemil
Mastro Lutero
Crespel
Andrea
Cocciniglia
Franz George London Renato Capecchi Renato Cesari

Ernster Deszoe Robert Destain Franz Nataniel Olimpia Giulietta Ezio De Giorgi Pierrette Alarie

Antonia La Musa Nocklausse Una voce Suzanne Danco Lucretia Wesi

Orch, Sinf. e Coro di Milano della RAI, dir. L. Schaenen, Mº del Coro R. Be-naglio

14.10 (0.10) Musica da camera 19,19 (U,19) musica da camera Ganze. Sonata in la minore op. 36 per vio-lancello e planoforte - vc. M. Amfithea-trof. pf. O. Puliti-Santollquido; Blacat-axy. Islamey, fantasia-orientale - pf. G. Cziffra

15,30-16,30 Musica sinfonica in stereofonia

reofonia
A. Scalasti: Concerto n. 3 in fa
maggiore per orchestra d'archi e
cembalo orch. da camera « A.
Scalasti di Dapi della RAI, decina - Coral Musie Amhaerst Coilege, dir, dei Coro J. Heywood
Alexander, Bernower, Sinfonia n. 7 in la maggiore op. 92 - Columbia
Symphony Orchestra, dir, B. Walter

MUSICA LEGGERA (V Canala)

7 (13-19) Girofondo: musiche per 1 plù piccini

7,15 (13,15-19,15) Tanghi calebri 7,30 (13,30-18,30) I blues

7.45 (13.45-19.45) Intermezzo

8,15 (14,15-20,15) Putipù: gran carosello di canzoni e musiche napoletane

di canzoni e musiche napoletane Rainone-Capologo; Suoma sunnate; Stilem-Forte: Io e tu; Mailozzi-Genta; Nun turnd; Tagliaferri: Nopule ca se ne va; Pazzagità-Modugno: "A pizza c'a pummarola; Tito Manilo-De Angelia: Scupitera; Nicolardi-Nardella: Miezzo 'O grano; Lama: Silento cantatore: De Turrema-De Vian; Sti rumanu; Fontana-Galdieri: Nopule "ncoppa 'a luna; Califano-Palvo: 'O mare 'e Margellina; Savino: Piedigrotta (15.21) Musichalli: narata settimanale 9 (15-21) Music-hall: parata settimanale di orchestre, cantanti o solisti

9,45 (15,45-21,45) Motivi per flaufo a

10 (16-22) La voci di Betty Curtis a di Arturo Testa

10 30 (16 30-22 30) Planoforta a orchestra 11 (17-23) La balèra dal sabato

12 (18-24) Epocha del jazz: lo stilo e Dixieland

12.30 (18.30-0.30) Motivi in voga



Ritarna. po lunga as-senza, Adria-no Celenta-na. Incerto fra ll vec-chia rock, il twist, la bos-

sa nava, ha scelta ll tan-Casl Il terzo 45 giri delia go. Casi il terzo 45 giri della serie da lui prodatta satto l'eti-chetta • Clan Celentana • reca un Celentano insollto che si chetta · Clan Celentana · reca un Celentano insolito che si esibisce in Il tangaccio di Mar-chetti-Magal-Del Prete e Gra-zie, prego, scussi. Sono due tan-ghi che recano naturalmente una personalissima impranta e che piaceranna perché Celen-tana è sempre sincero nelle sue espresslani.



Unaltro grande ritorno:
quella di Tony Dallara
che, per la
«Music», ha
incisa due nuave canzo-ni di cul è egli stesso id

autore: Narma e Tu che sai di primavera. Per Dallara vale lo stessa discorso di Celentana: stessa discorso di Celentana: il nostro è un cantante dalla farte personalità che si espri-me sempre senza riserve. I due pezzi sano molto arecchiabill e potrebbero presto diventare di mada.



Le sorprese delle incisioni stereofoni-che sona Infinite, ma que sta preparata dalla « Liber-ty» è di quel-le che lascla-na il segno

e che non saranna scordate tanta presto. Tutti sappiama tanta presto. Tutti sappiama quanta aggiunga la stereafonia al suono e quale gradimenta ne tragga l'ascoltatore, ma la difficaltà sta sempre nel saper sfruttare convenientemente l mezzi tecnicl a disposizione. La idea della «Liberty» di far auonare un'embastra competà «li nare un'archestra composta di sale chitarre è stata davvero una trovata: cinquenta chitarte di ogni tipo che suanna tut-te insieme sono di per se stesse uoa spettacola, spettacalo che si trasfarma in un'argia socora si trasfarma in un'argia socora quanda viene riversato in stereo. L'album memaranda è intitolato «50 guitars» e reca
anche un'altra gradilissima sorpresa: tutti i pezzi registrati
sona famosissimi, ma nuila
banna perduto della loro freschezza. Da Guadalajara a Frenesi, da Adios a Besame mucho, da Perfidia a Granada:
dodici pezzi che si ascoltaco can
grandissimo piacera pon soltangrandissimo piacera non soltan-to per la perfezione tecnica dell'incisione (che è originale americana) ma anche perché la qualità del sollati e della massa degil esecutori è eccezionale.

#### Jazz



telespetta-ri hanno tori avuto occaslane di ve-dere plù vol-te sui video Mario Pezzatta e di ascai-

ta e di ascatrare le raffinate acrobazie del suo trombone. Lo abbiamo riascoltato anche in Leggerissimo e, per l'occasione, la
« Fonit » ha inciso tutta una serie di sue orginali interpretazioni in tre dischi a 45 girl. Ec-

ca I titall del pezzi: Scherzo in blues, Blues sentimentale, La ballata del trambane, Vecchio jazz di Broadway, Canto d'amore russo e Infine Il riuscitis-sima Il circo.

#### Musica ciassica

Due cancerti di Mozart, accoppiati in un disca Curci-Erato, rispecchiano un uguale stato d'anima benché li divida un perioda lungo quasi quanto la carriera di questo musicista. Si tertita di apprende al presente del presente d carriera di questo musicista. Si tratta del concerto per flauto e arpa K. 299 in do maggiare, composta nel 1778, e del concerta per clarinetto K. 622 in la maggiore, risalente al 1791, anno della marte. Nel prima la cardialità si diffande dal dialogo tra i due strumenti e la archestra, dalla quale ai disataccano sovente i corni e gli abol in funzione concertante. Al mayimenta delle parti corri-Al mavimenta delle parti corrisponde una strazrdinaria varie-tà e ricchezza inventiva. Le me-lodie si rincorrono nel tempi lodie si rincorrono nel tempi estremi con un gioco lostabile, trapassando da una voce alla altra, meotre nell'amdontina prevale il canta d'insieme in una lunga frase, evocante i paesaggi ideali di Mazart. Altrettanto sereno, il concerto per ciarinetto ha lo spiendare e la trasparenza di certe pietre preziase. Dal suona di uno strumenta casi radiaso e seosuale Mazart trae effetti che sono immateriali. Nessuna traccia di dalore nel prima tempo e nel dalore nei prima tempo e nel-l'adagia, immerso in un clima da Campi Elisl; qualche tremito di angascia si avverte invece cel finale, una stupenda randò oel finale, una stupenda randò dagli accenti ora salattieri ora eroici. L'orchestra da camera di Jean François Paillard è scattante negli allegri, ma negli adagi rivela un'adesiane più profanda. Collaborana all'ese cuzione J. P. Rampai al fiauta, Llly Laskine all'arpa e Jacques Lancelat al ciarinetto..

#### Poesia



Evtuscenko sarehbe do-vuto venire in Italia se un'improvvisa hufera nei campo lettenon io aves russo cainvoito

in una svalta della politica so-vletica che aembra condannare al allenzia tutte le voci del « di-sgela». Per l'occasione la » Ceal alienzia tutte le voci del disgela » Per l'occasione la » Cetra » aveva affidato a Vittario
Gassman II compito di registrare
un gruppo di poesie dello scrittore sovietica, incise ora su un
microsolca a 33 giri (17 centimetri). Alle due antolagle di
Evtuscenko (Nan sona nato
tardi e La atazione di Zimd) ai
aggiunge così una voce assai
valida per la conascenza del
poeta. Il quale deve certamente
aver svuta un notevole caras: per is conscenta dei poeta. Il quale deve certamente aver svuta un notevole caraggio per scrivere e diffondere poesie come La madre di Majakovakij a Babij Jar anche se queste liriche anticonfarmiste sono intervallate da polpettoni propagandistici come Git arrabbiati che sembrano scritti per addolcire l'impressione destata da altri pezzi permeati da qualicosa di ben diverso dal «realismo socialista». Gassman di huon risalto alle liriche, amazando i toni e apogliandosi dal suo furore erolco per rendere bene il messaggio individualista ed intimista di uno scrittare che forse troppo largamente che forse troppo largamente aveva approfittato del clima del disgela.

HI. FI.

# QUI I RAGAZZI未未未



tv, domenica 14 aprile

ELEN WINTER, nata cantante ancora giovane e bella, ha ripreso il sua giro di cancerti interrotta tre anni prima per la morte del marito, caduta in guerra. Ma una nuava, terribile sciagura, la perdita dell'unico figlia, in seguita ad un banale incidente stradale, la sprofonda di nuava nel più disperata dolare, e si offugia in uoa casetta in montagna col cane Lassie, al quale suo figlio era molto affezianata. Nella quiete dei monti, la danna si rinchiude sempre più in se stessa e la sola persona che frequenta è un bambino, Giulio, che vive nell'ortanatrofio del paese e che viene in casa per alcuni servizi. Lassie fa presto amicizia can il ragazzo e anche Helen ha simpatta per lui ma nan riesee ad affezionarsi a nessuno, ancora ragazzo e anche Helen ha simpatia per lui ma nan riesce ad affecionarsi a nessuno, ancora troppo sconvolta dal recente dalare. Il ragazza che è sensibilissimo ed orgaglioso, nonostante abbia sempre desiderato l'affetto di una madre, i sente quasi respinto dalla signora Winter c, per nan suscitare in lei saltanta un sentimenta di pietà, mente dicendole di aver ancora la sua mamma.

mamma.

Helen decide di tornare in città e riprendere la sua carriera di cantante. Ma è sempre scontenta e si sente desalatamente sala. Giulia nel frattempa si ammala e soltanto Tom Chandler, il proprietario del rifugio affittato ad Helen, capisce il dramma della danna e del bambino, ambedue attratti l'una verso l'altro ma incapaci di supergra la beririera secreta el la la città del di supergra la beririera secreta el la comitato del rifusione del controlla de di superare la barriera marale che li ha divisi, Nella lantananza i due però si rendono conto dell'affetta che li lega. Cosa accadrà? Lasciamo in sospeso il finale per non guastare la sarpresa.



Silvana Glacohini I PICCOLI TRE PICCULI IRE e Slivio Noto sa-iutano i giovani telespettatori al termine della quinta ed ulti-

ma puntata de « I piccoli tre» che va in oma puntata de « I piccoli tre» che va in oda alla TV, giovedì 18 aprile. La magia dell'albero incantato al internome, e i pu-pazzi Curty, Rusty e Sooky dicono arrive-derci a tutti I loro affezionati ammiratori

# **Pomeriggio** al circo

tv, martedi 16 aprile

uesto pomeriggio la «TV dei ragazzi» vi offre uno spettacolo al Circo Palmiri-Ben-neweis e, mentre assisterete al diversi nuneweis e, mentre assisterete ai diversi nu-meri, potrete anche conoscere dalla voce del pre-sentatore Vittorio Salvetti, i mille piccoli segreti di quel mondo pittoresco. Sapevate, ad esempio, che la pista di ogni circo del mondo misura 13 me-tri di diametro? È una regola fissa che permette agli artisti e agli anintali di lavorare sempre in un determinato spazio.

Anre lo vertacolo una fangasia di acropati

agii artisti e agii anintali di lavorare sempre in un determinato spazio. Apre lo spettacolo una fantasia di acrobati. Entrano in scena poi i clowns con i loro tradizionali numeri. E poi ecco il signor Douglas Kossmayer con il suo cavallo. Servendosi delle redini e del frustino Kossmayer guida il destriero e gli fa eseguire, a suoni di musica, i più difficili passi di danza. Questo esercizio, che può sembrare tanto facile, è costato mesi e mesi di prove. E i uno dei numeri tradizionali del circo: il cavallo di a alta scuola ». Un tempo, quando questo nobile animale non era soltanto usato come mezzo di trasporto, ma era anche il simbolo dell'eleganza (come o ggi potrebbe essere una lussuosa fuoriserie) si usava addestrare i cavalli più pregiati in scuole particolari, che insegnavano loro a camminare con fierezza è a comportarsi bene durante le parate militari e i cortei. Ora, nell'epoca della motoriziazione, qualcuna di queste scuole esiste ancora: a Vienna, in Francia e in Inghilterra. Il cavallo

zazione, qualcuma di queste scuole esiste ancora: a Vienna, in Francia e in Inghilterra. Il cavallo che vedrete oggi, presentato da Kossmayer, è stato educato all'e alta scuola » inglese. Segue poi il numero delle foche, o più precisamente delle otarie: a questi animali occorrono cure particolari. Per vivere hanno bisogno di una piscina di acqua leggermente salara e di una buona razione di pesce di mare sempre fresco. Le foche vi faranno vedere la loro abilità regendo, sul naso, in equilibrio, un pallone oppure un cappello: sanno che, quando hanno eseguito bene il loro numero, hanno in premio un ottimo bocconcino e per meritarlo non sbasliano mai bocconcino e per meritarlo non sbagliano mai una mossa

bocconcino e per meritario non sbagliano mai una mossa.

Tra gli animali che eseguono giochi di abilità, ceccovi ora gli elefanti guidati da Sonny Benneweis. Nonostante la loro mole questi pachi dermi riescomo a fare cose veramente straordinarie. Essi sono docili e anche ubbidienti: ma badate bene, soltanto gli elefanti asiatici si possono addomesticare, quelli africani (che si riconoscono perché hanno le orecchie molto più grandi) rimangono sempre allo stato selvaggio e mon si riesce ad ammaestraril.

Anche i cavalli cosiddetti e in libertà o ossia non guidati dalle briglie, faranno la loro apparizione oggi nella pista del circo: son meravigliosi cavalli arabi, tutti uguali e tutti molto bravi. Il pomeriggio al circo si conclude con una serie di numeri di abilità: da quello della signoria Taniko che esegue giochi imparati nelle celebri scuole d'Oriente, a quello della signoria Diana Benneweis che, come vuole la tradizione della famiglia, si dedica all'addestramento dei cavalli.

# Marmottina

radio, giovedi 18 aprile, programma nazionale

ARMOTTINA è una bella e buona bambina che vive con la madre e la so-rella. Ma è sempre triste, perché le due donne non le vogliono bene e la maltrattano. Tocca a lei fare tutti i lavori più pesanti e procurare il cibo alla famiglia. Un giorno, mentre Marmottina è accanto al sno gregge al pascolo, vede una splendida fanciulla che le si avvicina. Stupita e anche un poco spaventatta la bambina indietreggia, ma la bella fanciulla la rassicura subito: « Non spaventarti», essa dice, « sono Lorelei, un'ondina, e cerco una fonte. Sem en indicherai una tri como na prima paura con la como di la co

pecore, Marmottina ode dei lamenti: è un castoro che è rimasto impiglato in un laccio. La bambina impiglato in un cario attina invita il castoro ad aiutarla sempre, in qualisiasi, occasione. L'animale grugnisce in segno di assenso. Da quel giorno infatti il castoro non abbandonerà più la bambina: non visto dalla madre e dalla sorella, sbrigherà lui tutte le faccende di casa per aiutare la sua piccola amica, Marmottina ora sembra sopportare meglio le cattiverie delle due donne: il castoro le è di conforto. È, una volta, presa da uno slancio di affetto per il simpatico animaletto, la bambina lo bacia mormorando: «castoro mio ». Per incanto l'animale comincia a parlare e racconta a Marmottina di essere stato vittima di un sortilegio che lo ha trasformato in castoro mentre prima era un uomo. Ora Marmottina con il suo bacio e con le sue affettuose parole gli ha ridato la parola e il castoro è più che mai grato alla bambina. Promette quindi di aiutarla sempre. E manterrà quanto ha promesso, anche quando la povera Marmottina verrà mandata al mullino, dove un mugnaio cattivo potrebbe farle del male, o anche, come è successo al castoro, trasformarla in un animale. Non solo, ma per la sua grazia e la sua bontà, un principe di passaggio non farà fatica a riconoscere in Marmottina la sorella, che era stata rapita, ancora in fasce, da una zingara malvagia. Si scoprirà così che Arruffona e Bronciona non sono la madre e la sorella di Marmottina, la quale è figlia di un re. E ci sarà ancora una sorpresa, ma ve la lasciamo indovinare.



MONDO D'OGGI Nella trasmissione televisiva di venerdi 19 aprile dedicata a «Mondo d'oggi» gil esperti prof. Saverio Squillaci e prof. Marlo Guttadauro, parleranno della roentgencinematografia o cinematografia a raggi, che permette di filmare, in movimento, gil organi del corpo umano. Nella Illustrazione: il primo apparecchio radiologico costruito nel 1895 da Guglieimo Corrado Roentgen



# PERCHE' SONO COSI' MINUSCOLE LE BOLLE DI FRIZZINA?

Perchè è un'acqua "aristocratica". Un'acqua da tavola "voigare" ha bolle grosse, occessive, che dilatano lo stomaco.

L'acqua da tavola di classe è misurata, fiorisce in bollicino innumerevoli ma quasi microscopiche. che accarezzano li palato senza cismori o senza gonfiori.

Frizzins è la "signora" fra le polveri per acqus da tavois. Con Frizzina non è un sempilce dissetarsi, è un bere di classe...



| DOPFIO BRODO STAR | 2 | PROPOSITION | 2 | PROP

NESTRORE STAR

Chiedete al voetre negeziante il
magnifice ALBO-REGALI-STAR





tuito di Terr" alla Sociáté des Grandes Marques-Viale Regine Margherita, 83/R - Roma.

#### Aspiranti ATTORI - ATTRICI

DEL CINEMA

Tipi caratteristici belli o brutti, di qualajaal elä, volale dedi-carVi all'Arie cinemalografica? inviale l'indirizzo a: CENTRO INTERNAZIONALE CINEMATOGRAFICO - MESSINA



L. 600 mensili Garanzia 5 anni 1 e n ala

PROVA GRATUITA A DONICILIO CATALOGO GRATISI radio da tavolo\e portatili, radiolonogràfi, autoradio, fonovaligie, registratori.

RADIOBAGNINI ROHA: PIAZZA DI SPAGNA, 132

# I VOSTRI PIEDI ringiovaniti



Provate queste efficace sistema Le vostre sofferenze, anche le più acute, saranno alle-viate in un pediluvio ai Saltrati Rodell (sali con-venientemente studiati e meravigliosamente efficaci). In quest'acqua lattiginosa e ossigenata il dolore di-minuisce, e i piedi sono li-berati dalla stanchezza, ringiovaniti. Il morso dei calli si placa. Le scarpe non fan-no più male. Provate i Saltrati Rodell. Chiedeteli al vostro farmacista. GRATIS - Vi Invieremo un ab-

bondante campione gratifio di SALTRATI RODELL per pediluvia e di CREMA SALTRATI, perchè pos-siata constatare voi stessi l'afficacia di questi ottimi prodotti. Scri-vete oggi stesso a MANETTI & ROBERTS, Reparta 1-A Via Pisacane1, Firenze.



# LA DONNA E LA CASA





Princesse in gabardine estro di Fila, color azzurro. Linea « cangurello » con maniche corte ed attaccate al corpino. Tasche verticali con risvolto. Modello Enzo. A destra, un soprabito di Sealup color rosso lacca con maniche lunghe sino al polsi. Profili in pelle blu al collo ed alle tasche oblique. Piccola cintura al punto giusto della vita. Ombrello di Vedrenne

Dalla rubrica di Luciana Della Seta in onda la domenica sul Nazionale alle ore 11,25

# CHE LAVORA

(Dalla trasmissione del 17 mar-zo 1963)

Prof. Mario Melino Diret-tore Generale della Società Umanitaria di Milano — Oggi parleremo in particolare del problemi della madre che lavo-ra, Vogliamo esaminare i van: ra, Vogliamo esaminare i vantaggi e gli svantaggi, gli sapetti
positivi e gli aspetti negativi del
lavoro femminile extra-esalingo, soprattutto per quanto riquarda l'educazione e la cura
dei figli. La prima domanda
che vorrei porre alle numerose
madri che abbiamo qui con noi
e relativa al problema dell'allattamento.

Sig.ra M. L. Strozzi - lo sono assistente sociale ed ho una bimba di 7 mesi. Per l'allatta-mento ho usufruito del perio-do di due mesi e mezzo che la mia istituzione concede, quindi per due mesi e mezzo ho allattato io completamente la bambina; poi ho usufruito di due ore libere al giorno per

Sig.ra D. Briguglio - Io non ho avuto nessuna difficoltà, in quanto ho allattato la bambina artificialmente.

Sig.ra Introini - Io sono insegnante. Ho potuto combina-re gli orari dei pasti della bambina con gli orari scolastici e non ho avuto alcuna difficoltà.

Prof. Melino — C'è tra di voi qualcuna che abbia avuto un bambino ricoverato in un Istituto prima del compimento dei tre anni?

Sig.ra I, Calvia - Io.

Sig.ra I. Calvia — Io.
Prof. Melino — Prego, signora Calvia, Lei che lavoro fa?
Sig.ro I. Calvia — Sono Impiegata e il mio orario di lavoro mi porta via nove ore al
giorno. Per esigenze di lavoro
sono stata costretta a mettere
i miei gemelli in colonia, nei
mesi in cui gli asili e i nidi
erano chiusi. Così, quando sono ritornati non mi riconoscevano più. Mi chiedo perche i
datori di lavoro non concedano in questi casi un'aspettatino in questi casi un'aspettati-va alla madre, tale che le eviti di dovere stare tanta di dovere stare tanto tempo lontana dai propri bambini,

Prof. Melino - Signora, Lei

ha sollevato uno dei problemi più gravi e più scottanti del-l'educazione del bambino, so-prattutto nei primi anni di vita. L'allontanamento dalla famiglia, dalla madre soprattutto, produce una frattura dal punto di vista affettivo, che può avere delle conseguenze in seguito. A questo proposito desidererei sentire il parere della dottoressa Adele Cappel li Vegni, Presidente del Comitato di Milano dell'Opera Nazionale Maternità e Infanzia. Dr.ssa Adele Cappelli Vegni

Noi vediamo spesso come madri si angoscino quando le madri si angoscino quando i loro bambini sono luntani da loro e lo psichiatra moderno ci dice che certe aggressività, certe deficienze affettive, certi caratteri turbolenti dell'adolescenza hanno origine in questa carenza affettiva dei primi mesi, nel distacco troppo precoce del bambino dalla madre, nel primo anno di vita. Perciò come donna e come medico io primo anno di VIIa. Percio co-me donna e come medico, io vorrei augurarmi di potere ar-rivare un giorno alla situazione nella quale le madri e i bam-bini, almeno nel primo anno di vita, potessero stare sempre insieme insieme

Prof. Melino - E nel caso in cui questo non sia possibile, che cosa si può fare per far sentire loro l'affetto materno e in qualche modo sostituirlo?

Dr.ssa Adele Cappelli Vegni Dr.ssa Adele Cappelli Vegni
— Secondo me, occorre che
ogni Istituto abbia del personale assolutamente specializzato per l'allevamento dei bambini e soprattutto che le governanti, le suore, le dirigenti non
siano cambiate se non vi sono
motivi serissimi, perché il bambino si ablitua ad uria vocc, a
un viso. a una tenerezza che
gli è sempre data dalla stessa
persona, persona che rappresenta per lui la figura materna.

Prof. Melino — Per quanto

Prof. Melino — Per quanto riguarda la custodia dei bambini durante le ore di lavoro, vorrei chiedere se qualcuna di voi è stata costretta ad affidare i bambini a persone estranec.

Sig.ra Introini - Io sono maestra; quando la bambina

# Arredare LA COLLEZIONE DI STAMPE

n lettore mi sottopone un problema di carattere particolare: problema che riesco molto bene a capire in quanto sono personalmente affilito dalle stesse difficoltà. Il nostro lettore oppartiene alla particolore specie umana dei collezionisti. Egli è un appassionato raccoglitore di stampe e questo passione che da anni coltiva. Pha reso possessore di pezzi importanti e di notevole valore. Mo come appendere alle pareti olineno una parte di queste stampe, olimeno le più belle, le più pregiote, tenendo conto dello spazio ridotto dell'olloggio e delle sue naturali e sigenze estetiche? Pubblico un esempio di arredamento, già eseguito praticamente, che mi sembra significativo e di suggerimento per il lettore in questione; una vastissima camera da letto è stato divisa in due ambienti separati nettamente per mezzo di un gronde mobile ormadio. Nell'ambiente più piccolo è stato sistemato un piccolo studio-salotto e la parete armadio, da questo loto, è fornita di scaflolature per libri e completamente tappezzata do una collezione di stampe inglesi di caccia. Alle superfici lisce di questo lato, corrispundono, nello camero adiacente, dei copaci armadi, in basso, e dei ripostigli, sulla parte alta del mobile. Le altre pareti dello studio offrono spazio sufficiente per completare la raccolto: la quale viene a rappresentore quasi una preziosa carta da parato che pone in rilievo e dà valore ai pochi pezzi esistenti: il piccolo mobile in mogono, di gusto inglese, la specchiera '800 di notevoli dimensioni, il semplicissimo sofà senza spalliera, sistemato nel mezzo dello camera. Le tinte sono state scelle in accordo coi colori pastello delle stampe: astrurro-turchese per le pareti, caldo color mogono per il mobile e le scafiglature: cafiglate scuro e chioro per il pavimento in marmo a scacchiera, velluto turchese scuro per il divano.

Achille Molteni





era piccolina ero a casa completamente sola e ho dovuto affidarla alcune ore a una donna di servizio. Trovai una giovane che rispondeva al caso mio, una ragazza molto onesta, laboriosa e attiva, che seguiva bene la bambina, non la trascurava mai. Presto però mi accorsi che non parlava nella maniera più assoluta con let; la accudivà, non le faceva mancare nulla, però non le parlava.

Prof. Melino — E quali sono state le conseguenze, a Suo giudizio?

Sig.ra Introini — Spesso dovevo condurre la bambina dal pediatra, perché non parlava. Anche quando rientravamo a casa mio marito ed io, la piccola non parlava assolutamente. Mentre iutti i bambini già a pochi mesi incominciano a dire papà e mamma, lei non diceva niente.

Dr.ssa Adele Cappelli Vegni

— Il pediatra Le avrà detto, signora, che la bambina non poteva assolutamente imparare a parlare, se era lasciata così sola. Ogni bambino ha bisogno di trovarsi possibilmente con i coetanei, ha bisogno di vedere laccine di altri bambini. E' tutto un mondo che si sveglia, nel piccolo animo infantile, vicino ad altri bambini.

Sig.ra D. Briguglio — Io, grazie all'Opera Nazionale Maternità e Infanzia, posso continuare a tenere il mio impiego; però mi capita di frequente che la bambina non stia bene e quindi non posso uscire di casa e debbo perdere dei giorni di lavoro, col rischio di perdere anche il posto. Vorrei sapere se ci può essere una soluzione a questo problema.

Prof. Melino — Si, questo problema a cui Lei accennava è abbastanza diffuso ed ho piacere che oggi sia con noi la contessa Ina Gallarati Scotti, Segretaria Generale di un'associazione che a Milano organizza l'aiuto alle famiglie in momenti difficili. Signora, che cosa ha fatto finora l'Associazione, in casì di questo genere?

ne, in casi di questo genere?

Sig.r.a Gallarati Scotti —

Quando la madre lavora fuori
casa e i bambini non possono
andare al nido o all'asilo, di
solito per ragioni di salute,
l'Aiuto-famiglia manda un'assistente specializzata a occuparsi dei bambini e a curarli fino
al ritorno della madre. La nostra Associazione ha lo scopo
principale di mandare avanti
la famiglia, a mezzo di un'assistente, durante i periodi di
maggiori difficoltà, di assenza,
di esaurimento, di cura o di
convalescenza della madre, perché il padre non debba abbandonare il lavoro o perché i bimbi malati o gli anziani non restino in mano di estranei o non
siano ricoverati di urgenza interrompendo studi o abitudini
quotidiane. L'Aiuto-famiglia dà
assistenza gratuita ai non abbienti e accetta offerete, secondo
le possibilità di ognuno, dagli
altri assistiti. Le richieste di
aiuto sono moltissime e purtroppo i nostri mezzi non ci
consentono di accontentare
tutti.

Prof. Melino — Signora, io mi auguro veramente che Associazioni come questa possano ampliare la loro azione a favore di tutte le madri che hanno bisogno.

# Personalità e scrittura

# A Tale Temperamento man

# s la vorinde formone e

L. B. 1937 — Due caratteri afinii come i loro credo sia difficile trovarii per una coovivenza serena ed armoniosa. Supposto che lei cerchi l'anima gemella nel fuluro marito non lasci cadere quest'occasione più unica che rara. Gli elementi essenziali delle grafie in esame hanno rassoniglianze sorprenderil. Un po' meno in rilievo la personalità femmiole proprio come si conviene alla donna che non avrà mai velleità di supremazia; più marcata quella maschile, destinata ad emergere per facoità charannente positive d'intelligenza e di preparazione, ma esente anch'essa da pretese di superiorità. Essere amata e protettà è il sogno di ogni ragazza del suo tipo, disposta al sentimento, alla devotione, al dovere, alla vita familiare, poco adatta invece a crearsi coi propri mezzi una posizione indipendente, timorossa di esporsi al graodi rischi della professione e degli affari. Affati pure senza patemi d'animo il suo coore ed il suo avvenire a questo giovone serio, attivo, sano fisicamente e moralmente e profondamente buono. Sono certa che si iroveranno sempre d'accordo così nelle grandi come nelle piccole questioni della vita coniugale non meno che nel grave compito della cura e dell'educazione dei figli, come pure nell'assumersi i compiti spettanti all'uno ed all'altro. Tendono entrambi ad un'esistenza laboriosa ma puranche traoquilla, comoda e piacrovole e le loro ambizioni, i loro propositi convergono su questo ragionevde scopo che dovrebbe essere l'ideale di ogni coppia che si accing al gran passo.

the ticke preologiche

P. Summertime — Perche la sua scrittura non dovrebbe, come tutte indistintamente, avere delle « percogative psicologiche »? E' proprio la psiche individuale, nelle moltepleti sifumature che presenta, a differenziare ogni grafia, così che mai sarà possibile trovarne due Identiche confondibili. Non voglio illuderla che nella sua le caratteristiche si rivelino brillanti, e non perché madre natura sia stata con lei avara di buone qualità; il torto è suo che noo le coltiva, o le coltiva male, trovando ben piu comodo abbaodonarsi al richiamo degli isitini, al disordine degli imputsi. Uo giovane alle soglie dei veot'anni, che non sia un anormale, deve già aver acquistato quel tanto di equilibrio, di consapevolerza regolatrice e di energia volitiva che preserva dalle dispersioni, dall'illusorio, dagli slanci inconsiderati che vanno sempre a finire, fatalmente, in depressioni e svegitarezze. Il suo modo di comportarsi sotto l'effetto delle impressioni esterne rivela la debolezza del carattere e la mancanza di cuot-controllo. Le sue realizzazioni difettano di stablità e di ponderatezza, si tratti di cose pratiche o di sentimento le è difficile portare a buon fine le avventate iniziative perche già compromesse in partenza da una dannosa labilità di propositi, da scarsa resistenza interiore. Espure basterebbe una coordinazione efficace e resa armonica delle qualità di mente e di cuore, una più esercitata volonià di saldezza e di misura per rimediare agli eccessi ed alle caratere che devono averle impedito finora di prepararsi con serietà ai suoi compiti presenti e tutti.

## volute , which, we be reinfe,

Una liceale delusa — Alle idee nere che le frullano per la testolina di quindicenne sostituisca la coovinzione che questa prirora esperienza sentimentale la inizierà a distinguere it vero dal falso, il profondo dal superficiale, ta realià dal miraggi. E ringrazi che la sua credulità di ragazza romantica non abbia prodotto danni maggiori. Soffre più di altri per un amore deluso essendo d'animo sensibilissimo, hisognoso di altri per un amore deluso essendo d'animo sensibilissimo, hisognoso di altri per un amore deluso essendo d'animo sensibilissimo, hisognoso di estroversi nel quali riversare la carica emotiva. «Sirampalata» come eti si giudica, non è; la grafia rivela però una carenza di forza e di fiducia giovaoile che la tiene tutta ripiegata e contorta su se stessa, come se ogni contatto diretto colla vita la initmorisse al punto da crearle coolitiil invincibili. Intelligente e riflessiva ha qualità eccellenti da sviluppare intellettualmente e moralmente, regli studir può otienere risultati oon comuni, noo le manca un fine gusto artistico, ed ha perciò una sonte a cui attingere che dovverbbe ripagarla del male sofferio. Procuri di non essere sempre così combattuta da impulsi discordi nel suo fragile mondo interiore; trionfa nell'esistenza l'Individuo temprato che sa dirigersi corentemente e con ferma volontà. Temo che lei si toli un poi rivopo esasperando la sensibilità, già di per se eccessiva, ed alimentando la tristezza a cut va soggetta anche senza motivo. Cerchi invece dei buoni sostegni e delle piacevoli proficue compagnie; è ralluto che ora le occorre per distogliersi dai brutti pensiberi per incominciare la vera formazione della aua personalità di fronte alle esigenze individuali e sociali.

Lina Pangella

Scrivere a «Radiocorriere-TV» «Rubrica grafologica», corso Bramante, 20 - Torino, Si risponde per lettera soltanio agli abbonati che sociudono la fascetta del «Radiocorriere-TV» Al lettori non abbonati (con o senza indirizzo) si risponde sui giornale entro i limiti dello spazio disponibile e secondo l'ordine di arrivo delle lettere.



#### ALTA MODA 1963 LINEA DI JOLE VENEZIANI

Nell'Arcobaleno Italian Style di stasera c'è, per ognuna di voi, un modello Veneziani. Per Italian Style Marucelli, Schuberth, Veneziani e Fontana, hanno creato una vastissima collezione di splendidi modelli. Con un tessuto Italian Style avrete un cartamodello per sartoria, un cartamodello d'un modello d'alta moda.

I tessuti Italian Style sono in lana merinos e terital Scala d'Oro Rhodiatoce.

# TALIANSTYLE una Divisione del Gruppo Mangolo



# I VINI NOBILI DELLA TOSCANA GENEROSA

Tra i vini classici d'ogni Paese, gli esperti considerano: il Chianti Rosso Riserva del Cardinale ed il Chianti Bianco Riserva del Duca di Grazzano della Tenuta Grande di Montagnena in Val di Pesa. Antica terra di vini lamosi e di olio profumato la Tenuta Grande di Montagnana, riprende la tradizione ed oltre il succo dorato e rosso rubino dei suoi 34 poderi che stendono al sole tra gli ulivi i loro vigneti, preparato ed invecchiato sotto il più severo dei controlli nelle sue antiche, famose cantine, I vini della Tenuta Grande di Montagnana sono per la tavola dei buongustai e degli intenditori. L'annata 1961 è la migliore del secolo.

# RISERVA DUCA DI GRAZZANO

# RISERVA DEL CARDINALE

DELLA TENUTA GRANDE DI MONTAGNANA (VAL DI PESA)

BAGRA - BOSIETA! ALIMENTARI BRAZZARIS (ISCONTÍS B.A. MILANG , VIA IMBORATI, 24 - AGENTI, DI-VERIDITÀ IN TUTTA ITALIA

#### Nominata la Commissione Giudicatrice del Concorso Nazionale IDI

La Commissione giudicatrice del « II Concorso Nazionale IDI per la commedia e per il dramma » è stata nominata dal Presidente dell'Isiliuto del Dramma italiano, on, Egidio Ariosto, La Commissione risulta coa composta:

on. Egidio Ariosio. La Commissione risulta coaì composia: Salvatore Quasimodo, presidente; Mario Apolionio, Ezio D'Errico, Mario Federici Ruggero Jacobbi, Leone Piccioni, Raui Radice, Mario Raimondo, Roberto Rebora, Angelo Romano, Lorenzo Ruggi, Luigi Squarzina, Carlo Terron, membri; Alessandro De Stefani, segretario. Il termine di presentazione delle opere concorrenti (da inviarsi in sel copie datilloacrite all'iDI - Via Salandra, 6 Roma - conirassegnate dalla firma dell'autore o da pseudonimo o da motto) scadrà improrogabilmente alle ore 24 del 30 aprile p.v.

#### CONCORSI ALLA RADIO E ALLA TV

nasio Statale «Gabrietio Chia-brera», Savona, classe III qualt pertanto è atato ass

goato un disco microsolco di

La Commissione, eaaminail i lavori relativi al decimo Con-cerio, traamesso sabato i6-3-1963 ha giudicato meritevoli del pre-

mlo quelli inviaii dagli studenti:
illa Amerio, via G. da Verazza
no, i0 - Torino - Istituto Tecnico
Commerciate «Luigi Einaudi»,

#### Poste e Telecomunicazioni

E' uscito in questi giorni il numero 12 1963 della Rivista « Poste e Telecommicazioni s diretta da Aldo Cademartori e G. A. Genta.

— un discorso del Ministro delle P.T.T., on. Carlo Russo, all'Isiliuto Superio- P.T.;

— un articolo di Claudio Baudazzi sui satelliti ed i

Baudazzi sui satelliti ed i servizi posiali. Lo stesso au-tore dà ragguaglio su una centrale telefonica a comandi elettronici.

— Mario Bertolotti si oc-

— Mario Bertolotti si oc-cupa dei laser e del loro im-piego nella Irasmissione dei dati e nei radar. Aliri articoli concernono le opere e le leggi in campo P.T., i servizi giornalistici della RAI; alla filatelia, oltre al consueto panorama, sono ispirati articoli di at-tualità di Aldo Imbrenda e

tualità di Aldo Imbrenda e Claudia Ciarrocchi. Il fascicolo è completato, nelle note rubriche, da no-tizie, cronache, informazio-ni dall'Italia e dall'estero. Venti pagine a colori, con disegni di Frangi, Novelli e Siligato, 200 fotografie com-pletano ed arricchiscono i servizi giornalistici del faservizi giornalistici del fa-

ct. V.C. - Torino; Salvatore Bordonaro, via Magenta, 344 - Canicattini Bagni (Siracusa) - Liceo Scientifico Statale « O. M. Corbino» - Siracusa, cl. IVA; Federico Canobbio, via del Vò, 20 - Desenzano del Garda (Brescia) -Desenzano del Garda (Brescia) -Licco Ginnado Statale «G. Ba-gaita» - Desenzano del Garda, ci. 1; Stafano Capaccioli - Pieve Sinalunga (Siena) - Licco Ginna-sio «A. Poliziano» - Montepul-ciano (Siena) cl. III Licco Scien-tifico; Giovanni Chiavazza, via Vittorio Emanuele, 29 - Somma-riva Bosco (Cuneo) - Istituto Tecnico Commerciale Statale riva Bosco (Cuneo) - simulo Tecnico Commerciale Statate Mercanille «E. Guala», cl. V - Bra (Cuneo); Paolo Clapessoni, via E. Kramer, B. - Tremezzo (Como) - laditudo Magistrale Statale «T. Ciceri» - Como, cl. III B; Lucilla De Luna, via XX Seitem bre - Baitipagita (Salerno) - Liceo Ginnasio Governativo «Torquato Tasso» - Salerno, cl. IV Ginnasio, sez. F; Liana Graco, via Filippo Parlatore, 49 - Palermo - Istituto Liceo Ginoasio «Ancelle det S. Cuore di Gesù» - Falerno, cl. I; Adriano Mazzetti, via Don Minzont - Polesella (Rovigo) - Istituto Magistrale Sta zetti, via Don Minzont - Poiesella (Rovigo) - Istituto Magistrale Sta-tale « Cristina Roccail » Rovigo, cl. III, sez A; Danilo Medori, via Maria Cristina di Savola, 14 - Bari - Liceo Ginnasio « Q. Ora-zio Flacco » Barl, cl. III, sez. E; Angela Picatzo, piazza Orio San Angela Picarro, piazza Orio San Pieiro, 9 - Acqui Terme (Ales-sandria) - latiluto Magistrale «Maris Immacolata» - Acqui (Alessandria), cl. II; Pietro Pom-pili, piazzetta S. Bernardino, 4 Rimini (Foril) - Istituto Magi-strale Comunale - Rimini (For-il), cl. IV; Mario Sabattini, via Piediluco, 9 - Roma - Lieco Gin-nasio di Stato «Giulio Cesare» -Boma. cl. III B: Andrea Tacco-Boma. cl. III B: Andrea Tacconasio di Stato « Giulio Cesare » -Boma, ci. III B; Andrea Tacco-na, via Galvani, i - Torino - Li-ceo Sciecutifico Statale « Gailleo Ferraris » - Torino, cl. V G; An-na Maria Talanti, via Camburza-no, 4 - Torino - Liceo Scientifico Statale « Gino Segrè» - Torino, cl. II A; Maria Taresa Visconti, corso Peschiera, 256 - Torino Istituio Tecnico Commerciale
« Lutgi Einaudi » - Torino, ci IV A, al quali pertanto è atato
assegnato un disco microsoico di musica ainfonica.

#### PREMIO DELLA CRITICA TELEVISIVA

Il Gruppo Lombardo Critici Radiotelevisivi, costituitosi recentemente a Milano, organizza un Premio che sotto molti aspetti si presenta nuovo. Il Premio, dotato di un milione di lire e di una medaglia d'oro offerti dalla "Irradio", verrà assegnato entro la metà di maggio al Circolo della Stampa di Milano. Esso è destinato a chi abbia contribuito, in modo chiaro ed evidente, all'impiego del mezzo televisivo nelle sue varie espressioni, come linguaggio autonomo, come forma di arte originale.

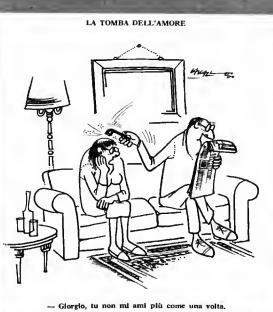
Gli organizzatori pre la scella di condidati si varranno.

tonomo, come forma di arte originale, Gli organizzatori, per la scelta dei candidati, si varramo di un referendum indetto fra il pubblico dei telespettatori. Secondo poi le risultanze del referendum e il giudizio della Giuria composta dai critici del Gruppo Lombardo, la Giuria stessa designerà una rosa di candidati. Durante un dibattito pubblico, i giudici sosterranno le varie candidature. La decisione della Giuria verrà presa subito dopo il dibattito.

Il periodo dell'attività televisiva preso in esame per l'as-segnazione del Premio va dal 1º aprile 1962 al 31 marzo 1963.

# NIENTE DI NUOVO SOTTO IL SOLE - Non potevi dirmeio prima che era già stata fatta?





#### -

# in poltrona







- Colonnello, ho perso il contatto col comando divisione ma, in compenso, si sente Milva.



 Il secondo segreto è la precisa dosatura del 10 INGREDIENTI: polpa megre di menzo, polpa magre di melele, Dilo, pomodoro, cipolle, sedeno, salsa, carole, sale, besilico.

Il terzo segreto è il tempo: Il vero regù non si può fere in frette. Occorrono ore di lentissima meturezione sul fuoco. Solo così i diversi gusti si fondono in un unico squisito sapors. Ecco II vero ragú d'una volta! Ci sono tutti gli ingredienti, sceltissimi, altrimenti non riesce squisito. E' stato messo tutto il tempo che occorre.

E' un ragù ormai quasi impossibile da fare in casa, un ragù così squisito come solo poteva uscire dai famosi Stabilimenti Alimentari Star.

E che comodità... Col ragù pronto, ore di meno in cucina, tegami di meno da lavare!



6 punti 2 punti

3 punti 4 punti

